

ગુજરાત વિદ્યાપીઠ ગ્રંથાલય

[ગુજરાતી કૉપીરાઇટ વિભાગ]

અનુક્રમાંક ૨૪૧૭૬ કિંમત ૩-૦-૦

ગ્રંથનામ ૨.૪૫૫૧

વર્ગિક ૬-૩



આ મ્ર પા લી

[ભારતવર્ષના ભતકાલીન સુવર્ણયુગના
ઇતિહાસની ઁક સૌન્દર્યમૃતિની રસગાથા]

જીવનના ઝંઝાવાતોનો અચળતાથી સામનો કરનાર,
લિચ્છવી કુલભૂષણ, સૌન્દર્યમૂર્તિ અને પ્રેમમૂર્તિ
વેસાલીની વણજા અને અનેક વીરોની પ્રેરણામૂર્તિ

આ મ્ર પા લી

રાજરાજેશ્વરી નૃત્યાંગનાની અપૂર્વ કથા

[પ્રથમ ખંડ]

: લેખક :

રામચંદ્ર નારાયણ હાકર
એમ. એ.

શ્રી. કનૈયાલાલ મા. મુનશીના 'આવકાર' તથા શ્રી. રણજીડલાલ ધ. જ્ઞાની
એમ. એ. (પ્રીન્સ ઓફ વેલ્સ રયુજિયમના ક્યુરેટર)ના 'પ્રાકલ્પન' સહિત.

[સોલ એજન્ટ]

એન. એમ. ઠક્કરની કંપની

જુ ક સે લ સ્ : ૫ ઝિલ શ સ્

૧૪૦ પ્રિન્સેસ સ્ટ્રીટ : મુંબઈ-૨

કિંમત રૂ. ૩-૦-૦

ગુજરાત વિદ્યાપીઠ ગ્રંથાલય
અમદાવાદ
ગુજરાતી કૉપીરાઈટ-સંગ્રહ
૨૪૨ ૨૪૨૭૬

આ નવલકથાનો મોલપટ, વાટક, કે એવા કોઈપણ પ્રકારે
ઉપયોગ કરવાના તેમ જ પુસ્તકપ્રકાશનનાં સર્વ હક સ્વામીન છે

Published by Ramchandra Narayan Thakur; M. A. Idar State;
& Printed by Manilal Chhaganlal Shah at Navprabhat Printing
Press, Gheekanta Road, near Novelty Cinema, Ahmedabad.

આવૃત્તિ પહેલી ૧૯૪૩



મુરખી 'ચાચા'
શ્રી. ચીમનલાલ બી. દેસાઈને
સપ્રેમ, સાર

આવકાર

ભાઈ રામચન્દ્ર ઠાકુરનો નવલકથાના ક્ષેત્રમાં
આ પહેલો પ્રયાસ છે; છતાં એ પ્રયાસ આકર્ષક છે.

એમણે પસંદ કરેલો વિષય ઐત્હિકાલીન હોઈ
મોહક છે. એમની શૈલીમાં સચોટતાનાં લક્ષણો છે.
એમની વાર્તા કહેવાની કલામાં શક્તિ છે અને
આખું પુસ્તક રસથી વંચાયેલું છે.

ગુજરાતી સાહિત્યમાં એમને આવકાર દેતાં
મને આનંદ થાય છે.

૧૧૧, મહાત્મા
ગાંધી રોડ,
મુંબઈ.
૧૧-૪-૪૩

કનૈયાલાલ માણેકલાલ મુનશી

આમુખ

સને ૧૯૩૨ માં બોલતાં ચિત્રપટો સારો આવકાર પામી ચૂક્યાં હતાં. તે દિવસોમાં કોલેજમાં ભણતાં ભણતાં આર્થિક મુઝવણી ઉપસ્થિત થઈ અને મેં બોલપટો માટે વાર્તા લખવાનો નિશ્ચય કર્યો.

પાલીભાષાનું સાહિત્ય એ મારો ખાસ વિષય હતો. આચાર્ય શ્રી. ધર્માનંદ ડોસંબી સિવાય બીજા સાહિત્યરસિકોએ પાલીગ્રંથોને ગુજરાતી સાહિત્યમાં ઉતારવા નજીવા પ્રયાસ કર્યા છે. મેં નિશ્ચય કર્યો કે પાલીસાહિત્યને ગુજરાતી વાચક સમક્ષ બને તેટલા વિસ્તૃત અને શુદ્ધ સ્વરૂપમાં રજૂ કરવું. મેં ત્રણ નાટકોની તૈયારી કરવા માંડી હતી : આત્રપાલી, અશોક અને અરહત શુદ્ધ. ઉપર્યુક્ત સંજોગોને લઈને મારી નજર પહેલાં આત્રપાલી પર મંડાઈ અને બોલપટને અનુકૂળ નાટકના રૂપમાં તેને તૈયાર કર્યું.

પરંતુ, પરિણામ જુદું આવ્યું. બોલપટોના ઉત્પાદકોએ પચીસસો વર્ષ પહેલાંના હિંદુસ્તાનના ઇતિહાસને સ્પર્શવા સ્પષ્ટ ના કરી. મારે સાચી સાહિત્યસેવા કરવી હોય તો એ પડદા માટેની વસ્તુનું નવલકથામાં રૂપાંતર કરવું એમ એક મિત્રે સલાહ આપી.

તરત જ નવલકથા લખવા બેઠો ને બેબે ચારચાર મહિને એક પછી એક પ્રકરણો લખવાં શરૂ કર્યાં, અને બરાબર પાંચ વર્ષ પછી આજે એ પૂરાં થાય છે. બહુ પ્રયત્ન છતાં, ચલચિત્રને અનુકૂળ મૂળ બોલપટકથાના કેટલાક આવશ્યક પ્રસંગોને હું દૂર કરી શક્યો નથી.

પાલીભાષાનું સાહિત્ય એટલે બૌદ્ધ ધર્મનું સાહિત્ય—અર્થાત્ બુદ્ધ ભગવાનનો અથેતિ ઇતિહાસ—તેમનો ઉપદેશ, પ્રચાર, તત્ત્વજ્ઞાન, એ સર્વેનો સંગ્રહ. આ નવલકથા લખવામાં પાલીસાહિત્ય તરફ અંગુલીનિર્દેશ કરી શક્યો છું એ વાતે હૃદય પુલકિત થાય છે.

આજથી ૨૬૦૦ વર્ષ પૂર્વે હિંદુસ્તાનની ભૂમિ પર અજા્ય રાજકીય, સામાજિક અને ધાર્મિક ક્રાન્તિઓ થવા પામી હતી. હિંદુસ્તાનનું નામ જંબુદ્વીપ હતું. અનેક ધર્મશુરુઓ પોતાના ભિન્ન ભિન્ન સંપ્રદાયો બાંધી લોકોને પોતાના પંથના અનુયાયી બનાવવ. ગામડે ગામડે ઉપદેશ કરતા ફરતા હતા. આર્યો—અનાર્યોનો ઝઘડો શમી ગયો હતો. અત્યારની દૃઢ જણાતી વર્ણવ્યવસ્થા તે સમયે નહોતી. સ્ત્રીઓ પડદામાં નહોતી બરાઈ રહેતી. હજી ચોથા વેદને કાઠિ ઓળખતું ન હતું. બ્રાહ્મણોની સર્વશ્રેષ્ઠતાનો પ્રચાર સર્વત્ર થતો હતો છતાં હજી ધણાય એવા ક્ષત્રિયો હતા કે જેઓ બ્રાહ્મણોનાં બાંધનો તોડી ફગાવી સ્વતંત્રપણે રહેતા હતા. અલખત, અત્યારની મુખ્ય ચાર જાતિઓ તે વખતે પણ હતી; એટલું જ નહિ, શૂદ્ર સિવાય ચંડાલ, પુકકુસ,^૧ વેળા તથા પક્ષીઓ પકડનારા નેસાદા અને રથ બનાવનારા રથકારની^૨ ઊતરતી કોટીની જાતો પણ હતી. ખરું જોતાં, અત્યારની અઢારે વર્ણુ તે સમયે પણ હતી જ.

જંબુદ્વીપમાં, હિંદુસ્તાનમાં, નાનાં મોટાં અસંખ્ય રાજ્યો

૧ અંગુત્તરનિકાયો, સુત્તપિટકમ્. ૨ દીધનિકાયો, સુત્તપિટકમ્.

સ્વતંત્રપણે જીવતાં હતાં. ઉત્તર હિંદુસ્તાનમાં તે સમયે લગભગ સોળ રાજ્યો અસ્તિત્વમાં હતાં. અંગ, મગધ, કાશી, કોસલ, વજ્જી, મલ્લ, ચેતી, વંસ, કુરુ, પંચાલ, મચ્છ, સુરસેના, અસ્સક, અવન્તી, ગાંધાર અને કમ્બોજ. આમાંનાં ઘણાંખરાંમાં રાજાઓનાં શાસન પ્રવર્તતાં. પરંતુ, કેટલાંકમાં લોકશાસન પ્રવર્તતું હતું. હાલના સંયુક્ત પ્રાંત અને બિહારમાં એક કરતાં વધારે પ્રજાતંત્ર રાજ્યો હતાં. અને એ અધાંઓમાં મુખ્ય તરી આવતું લિચ્છવી ગણતંત્ર.

ઉપરનાં સોળ રાજ્યોમાં એક હતું વજ્જીઓનું રાજ્ય. વજ્જીઓ બહુ બળવાન ગણાતા. તેમનું રાજ્ય વિસ્તારમાં નાનું હતું; છતાં તેની એકબાજુ સૌથી બળવાન ગણાતા મહાકોસલ રાજ્યનો મહારાજ, અને બીજી બાજુ એટલા જ બળવાન મગધ રાજ્યનો મહારાજ તેનાથી હમેશાં ડરતા રહેતા. વજ્જીઓનાં આક કુળ હતાં. પરંતુ તેમાં સૌથી આગળ પડતા હતાં બે: મિથિલાના વિદેહીઓ અને વૈશાલીના લિચ્છવીઓ. વજ્જીઓ ચુસ્ત પ્રજાશાસક રાજતંત્રમાં માનતા પરંતુ તમામ વજ્જીઓમાં સૌથી વિશેષ શિસ્તબદ્ધ, સૌથી સુંદર અને સૌથી ન્યારું રાજતંત્ર હતું લિચ્છવીઓનું. સૌથી પહેલું પ્રજાતંત્ર જગતમાં કોણે દાખલ કર્યું તે તો ઇતિહાસકારો નક્કી કરશે, પરંતુ એટલું ચોક્કસ કે જીવસસો વર્ષ ઉપર અત્યારના ઉત્તર બિહારમાં ઉત્તમ કોટીનું પ્રજાતંત્ર વિદ્યમાન હતું અને તે હતું લિચ્છવીઓનું ગણતંત્ર.

લિચ્છવીઓનું પાટનગર વૈશાલી હતું. હાલના તિહૂતમાં, મુજફ્ફરપુરથી છેટે, પ્રાચીન નગરી રાજગૃહથી ચાલીસેક કોશ દૂર વૈશાલી નગરી આવી હતી. વૈશાલીના સંથાગારમાં^૧ લોકોએ ચૂંટેલા, રાજ, ઉપરાજ અને મોવડીઓની લિચ્છવી પરિષદ બેસતી. મિ. રિસડેવિઝના^૨ કથનાનુસાર ૭૭૦૭ લિચ્છવી પ્રતિનિધિઓનું ગણતંત્ર

સમસ્ત લિચ્છવી પ્રદેશ પર શાસન કરતું. તેમના પર કોઈ સર્વોપરી મહારાજા કે સમ્રાટ ન હતો. સંઘાગારમાં તેઓ બધા સમાન હતા, એક હતા. વરસમાં ચોક્કસ સમયે તેઓ વૈશાલીમાં એકઠા થતા. રાજનીતિ અને સમાજનીતિ ત્યાં નક્કી થતી; નિયમો ઘડાતા, અને તે પ્રમાણે સંપૂર્ણ શિસ્ત સાથે તેનું શાસન થતું, અને વિરોધ વિના તે સ્વીકારાતા. વોહારિકા, અન્તકારિકા, સેનાપતિ, ઉપરાજા અને રાજા એમ અનુક્રમે ઉત્તરોત્તર પદવીઓ હતી. રાજા લોકાનેા ચૂંટી કાઢેલો શાસક હતો.

લિચ્છવીઓ મુખ્યતઃ ક્ષત્રિયો હતા; પરંતુ આસપાસના તમામ ક્ષત્રિય કુલોથી આચાર, વિચાર અને વ્યવહારે તેઓ જુદા હતા. શુદ્ધ કાંતિવાળા, કદાવર લિચ્છવીઓ દેખાવે મનોહર હતા અને રણક્ષેત્રમાં અપ્રતિહત લડવૈયા ગણાતા. શસ્ત્રાસ્ત્રોની રમતોના તે બારે શોખીન. ઉત્તમ કાટીના એ ધનુર્ધારીઓ, કૂતરાઓ સાથે રાખીને શિકારે જતા. અષ્ટમીએ, ચૌદશે અને પૂર્ણિમાએ માંસભક્ષણ કરતા. તેમના સંપીલાપણાની તો ભગવાન બુદ્ધે પણ પ્રશંસા કરી છે.^૧ લિચ્છવી જન્મથી જ સ્વાતંત્ર્યપ્રેમી બનતો. એની સ્વતંત્ર પ્રકૃતિ કોઈ ધાર સ્વચ્છંદમાં અને કૂરતામાં પરિણમતી. દુશ્મનો હમેશાં તેમને કૂર જ વર્ણવતા. પરંતુ સ્વભાવે તેઓ હમેશાં સ્વતંત્ર હતા. અને રહ્યા ત્યાં મુઘી સ્વતંત્ર જ રહ્યા.

સમર્થ ઇતિહાસવેત્તા વિન્સન્ટ સ્મિથના મંતવ્ય પ્રમાણે તેઓ મૂળ તિબેટન વતની હતા. શ્રી. વિદ્યાભૂષણ તેમને ઇરાનીઓ માને છે. હોડસન સાહેબ તેમને શક માને છે ત્યારે ભગવાન બુદ્ધના એક અગ્ર શિષ્ય મોગ્ગલ્લાન તેમને એક સ્થળે ‘વસિષ્ઠવંશજ’ કહી ઉદ્ધોષે છે. જે હો તે, તેઓ ગણાતા શુદ્ધ ક્ષત્રિયો જ. સુંદર વસ્ત્રો પહેરવાનો, અતિ વેગથી રથ દોડાવવાનો, યુદ્ધ કરવાનો અને વિલાસ

ભોગવવાનો તેમને અત્યંત શોખ હતો. યુદ્ધક્ષેત્રમાં તેઓ અજિત મનાતા. નમવાનું તેઓ શીખ્યા જ ન હતા. તેમને જીતવા માટે માગધીઓને દોઢસો વર્ષ લડાઈઓ લડવી પડી અને અંતે અખતશત્રુ, કૂટનીતિય સુનીત વસ્સકાર પ્લાહણની સલાહથી તેમને પોતાના પક્ષમાં લાવવા સમર્થ થયો. મગધરાજવી અખતશત્રુ લિચ્છવીઓનો ભાણેજ હતો એવો એક સ્થળે ઉલ્લેખ છે.

પ્રસ્તુત નવલકથા એક રીતે આ લિચ્છવીઓની કથા છે. તેમનું શૌર્ય અને તેમની નીડરતા, તેમનો જીરસો અને તેમનું અહંત્વ આ નવલકથાનાં પૃષ્ઠો પર આલેખવા મેં પ્રયત્ન કર્યો છે. એમ કહેવાતું કે વેદોમાં તેઓને શ્રદ્ધા ન હતી. બીજા શબ્દોમાં, પ્લાહણોની ત્યાંજરાય કિંમત ન હતી. સ્વભાવે સ્વતંત્ર પ્રકૃતિના હોઈ અનેક ધર્મપ્રવર્તકો તેનો લાભ ઉઠાવવા પ્રયત્ન કરતા. લિચ્છવીઓ સર્વામાન્ય યક્ષો અને દેવદેવીઓના ચૈત્યોને પૂજતા. મરણ પછી, મનુષ્યના શબને તેઓ જંગલમાં ચોક્કસ સ્થળે પશુપક્ષીઓના ઉપભોગ માટે મૂકી આવતા. પ્રધાનતઃ યુદ્ધપ્રિય પ્રજા હોઈ સ્વદેશ માટે અને સ્વર્માંધવ માટે પોતાની જાતની કુરબાની આપી દેવી એ એમને મન મુખ્ય ધર્મ હતો. ઘણા ઇર્ષ્યાળુ પડોશીઓ તેમને અધર્મી લેખતા. વૈશાલીના સંથાગારમાં લિચ્છવી ગણતંત્રની પરિષદ રાજકીય અને સામાજિક શાસન નક્કી કરતી. કોઈ વાતનો, સંપૂર્ણ વાદવિવાદ પછી પણ અંત ન આવે તો પરાપૂર્વથી અતિ પૂજ્ય મનાતા પ્રવેણીપુસ્તક (પવેણીપોત્થકમ્)નો આધાર લઈ, તેની આજ્ઞાને સૌ વિનાવિરોધે અનુસરતા. એટલું જ નહિ, પ્રવેણીપુસ્તકથી દરાવેલા નિયમ વિરુદ્ધ શબ્દ પણ ઉચ્ચારવો તેમને મન મહાપાપ હતું. પરિષદમાં દરેક સભાસદ નિઃસંકોચ ટીકાકરી શકતો. પરંતુ બહુમતિથી કોઈ નિયમ પરિષદમાં સ્વીકારાયો કે પછી દરેક લિચ્છવી તેને પ્રાણને ભોગે અનુસરવા તૈયાર રહેતો. એક અવાજે બોલનાર અને એક

વિચારે વર્તનાર લિચ્છવીઓની શિસ્ત અને તેમનો સંપ સર્વ રાજ્યોને ચક્રિત કરી દેતાં હતાં.

લિચ્છવીઓમાં દુર્ગુણ હતો તો તે એક જ—તેમની અતિ-વિલાસપ્રિયતા. યુદ્ધમાં જેટલા તેઓ ફૂર ગણાતા તેટલા જ શારીરિક સુખભોગમાં તેઓ વિલાસી હતા. વૈશાલીની બહાર મહાઉદ્યાનમાં સંધ્યા પછી છેલછપીલા લિચ્છવીઓ નર્તિકાઓ અને ગણિકાઓ સાથે સ્વચ્છંદપણે વર્તતા. એક સ્ત્રી માટે મારવું—મરવું તેમને રમત વાત હતી. અન્ય દેશોમાં જણાતાં સામાજિક બંધનોમાં તેઓ માનતા નહોતા. તેમની સ્વતંત્ર પ્રકૃતિ રાજકીય હિત સિવાય કાંઈ પણ બંધનમાં બંધાઈ રહેવા નહોતી ઇચ્છતી. એક ઝટકે તેઓ શત્રુનું માથું કાપી નાખતા. એટલી જ ત્વરાથી તેઓ બંધન તોડતા, અને એટલી જ ત્વરાથી પ્રેમ કરતા. ખરેખર, તેઓ દુર્દમ્ય અને દુર્જેય હતા.

અને આ જ લિચ્છવીઓએ જગતને અહિંસાનો ક્રાંતિકારી પુરુષ આપ્યો છે. જગતના એક મહાન ધર્મપ્રવર્તક શ્રી મહાવીર સ્વામી વૈશાલીના હતા.^૧ ગુપ્તવંશના મગધેશ્વર ચંદ્રગુપ્ત અને કુમારદેવી બન્ને પાટલીપુત્રમાં સાથે રાજ કરતાં.^૨ આ રાજરાણી પ્રાચીન ભારત વર્ષમાં અદ્વિતીય યુગલ છે. એ કુમારદેવી લિચ્છવીકન્યા હતી. લિચ્છવીઓએ તેમની એક રાજકન્યા ચેલણાને મગધરાજ બિંબિસાર ક્રેણીકને મહારાણીપદ માટે આપી હતી. અને એ જ લિચ્છવીઓએ પ્રખ્યાત નર્તિકા આત્રપાલીને પણ આપી.

આત્રપાલી વિષે અનેક વાતો પ્રચલિત છે. થેરી ગાથાનો^૩ ટીકાકાર તેના એક પુનર્જન્મનું વિવેચન કરી કહે છે કે એક બૂલને કારણે તે, વૈશાલી નગરીની બહાર, એક મોટા ઉદ્યાનમાં આત્રવૃક્ષ

૧ કુલઆમમાં જન્મ. વૈશાલીનું એક પરુ. ૨ ક. મા. મુનશીકૃત મુવસ્વામિની દેવી, પ્રસ્તાવના. ૩ સુત્તપિટકમ.

નીચે સ્વયંબૂ પ્રગટ થઈ. એ ઉદ્યાનના માળીએ તેને ઉછેરી. આમ્રવૃક્ષ નીચેથી મળી એટલે તેનું નામ આમ્રપાલી પડ્યું. ઉમ્મર થતાં તે એટલી સુંદર બની કે અનેક સિમ્હવી રાજપુત્રો તેનો હાથ મેળવવા અને તેને માટે અંદર અંદર કપાઈ મરવા તૈયાર થયા. છેવટે નિર્ણય થયો કે તેણે નર્તિકા બનવું. દુલ્હના કથનાનુસાર જે યુવતી માટે પ્રયંડ વિખવાદ થાય એવી સર્વાંગ સુંદર સ્ત્રીને સિમ્હવીઓ પરણવા દેતા નહિ પરંતુ લોકરંજન માટે તેને અપરિણીત રહેવું પડતું. એટલે આમ્રપાલીને નર્તિકા બનવું પડ્યું. બહુ વર્ષો પછી પાલીના પુત્ર વિમલ થેરના ઉપદેશથી પાલીને જ્ઞાનપ્રાપ્તિ થઈ. તેણે સંસારનો ત્યાગ કર્યો અને ભગવાન બુદ્ધના શરણમાં ભિક્ષુસંઘની એક ઉત્તમ કાટીની થેરી બની.

મહાપરિનિબ્બાન સુત્તમાં^૧ ઉલ્લેખ છે કે આમ્રપાલીએ ભગવાન બુદ્ધને તેમના સંઘ સાથે પોતાને ત્યાં ભોજન માટે આમંત્ર્યા. ભગવાન બુદ્ધે અન્ય આમંત્રણો પહેલાં આ નર્તિકાનું આમંત્રણ સ્વીકાર્યું. આમ્રપાલીએ, સાર પછી એક વિહાર બંધાવી બૌદ્ધસંઘને ભેટ કર્યો. આ બે પ્રસંગોનો પાલીત્રિપિટકમાં એક કરતાં વધારે વાર ઉલ્લેખ થયો છે. આમ્રપાલીનો ખીન્ને ઉલ્લેખ અવદાનકલ્પલતાના પાત્યાવદાનમાં છે પરંતુ તે પુસ્તક પાલીભાષામાં નથી.

મૂળ બૌદ્ધ ધર્મનું સાહિત્ય પાલીત્રિપિટકમાં પરિપૂર્ણ થાય છે. પાલીત્રિપિટકમાં બૌદ્ધ ધર્મના ૨૯ આધારભૂત ગ્રંથો છે. એ ગ્રંથોને ત્રણ વિભાગમાં વહેંચી દીધા છે. પ્રત્યેક વિભાગને પિટક^૨ કહે છે. એ ત્રણનાં નામ છે : વિનયપિટકમ્, સુત્તપિટકમ્ અને અભિધર્મપિટકમ્^૩. પ્રસ્તુત નવલકથામાં આવતા સામાજિક, રાજકીય

૧ દીધનિકાયો, મહાવંસ. ૨ છાંય.

૩ સમર્થ દીકાકાર બુદ્ધધોષ તેમની 'અદ્ધસાલિની'માં આ ત્રણે પિટકોને અનુક્રમે 'આણ્ઠા દેસના, વોહાર દેસના, પરમત્થ દેસના' તરીકે આલેખે છે: ભિક્ષુઓને આજ્ઞાનો ઉપદેશ, સંસારીઓને વ્યવહારનો ઉપદેશ અને સંસારત્યાગીઓને પરમાર્થ, નિર્વાણ અને તત્ત્વજ્ઞાનનો ઉપદેશ.

અને ધાર્મિક પ્રસંગો આ ગ્રંથો પર આધાર રાખી વર્ણવ્યા છે—ખાસ કરી, સુતપિટકમ્ પર. પાત્રો, પાલી સાહિત્યમાં દેખાય છે તેવા જ ચીતરવા પ્રયત્ન કર્યો છે. દષ્ટાંત તરીકે વિખ્યાત વિદ્વાન પ્રો. જોકાબીએ તેમનાં જૈનસૂત્રોની પ્રસ્તાવનામાં, સુતપિટકમ્ના મજ્જિમનિકાયો ગ્રંથમાં અને અન્ય પાલીગ્રંથોમાં આવતા 'નિગણ્ઠો નાટપુત્તો'ને મહાવીર સ્વામી તરીકે ઓળખાવવા દલીલો કરી છે. અને હાલના જૈનોના પુરોગામીઓ તત્સમયના નિર્ગ્રંથો છે એમ પ્રતિપાદન કરવા પ્રયત્ન કર્યો છે. પરંતુ મેં નિર્ગ્રંથોને નિર્ગ્રંથો તરીકે જ વર્ણવ્યા છે, જૈન તરીકે નહિ.

આ નવલકથામાં ઐતિહાસિક પ્રસંગો, ઉપર જણાવ્યા પ્રમાણે બહુ જ ઓછા છે. આગ્રપાલી, વિમલ, ઝિઝિસાર, પાટિકપુત્ર ઐતિહાસિક પાત્રો છે. પાલીસાહિત્યમાં ન આવેલા, પરંતુ નવલકથાની બાંધણી માટે જેની અનિવાર્ય આવશ્યકતા છે એવા પ્રસંગો, અન્ય આધારો પ્રરથી રચેલા છે. બહુ પાત્રો મારી કલ્પનાનાં છે પરંતુ તેમના આચાર વિચારનું ઘડતર આધારભૂત ગ્રંથોમાં મળેલા તત્સમયનાં સમાજ અને રાજનીતિ અનુસાર જ છે.

ઐતિહાસિક નવલકથા એ પ્રધાનતઃ ઇતિહાસ હોઈ શકે કે ઇતિહાસની ભૂમિ પર રચેલી કલ્પનાઈમારત એ હું નથી જાણતો. પરંતુ આ પુસ્તક લખવામાં મારો ઉદ્દેશ ઇતિહાસદર્શન કરાવવા કરતાં ઇ. સ. પૂર્વે છઠ્ઠા-સાતમા શતકનાં સમાજ અને મનુષ્યોનું દર્શન કરાવવાનો વિશેષ છે.

મૂળ આધાર મેં પાલીભાષાના ગ્રંથો પર જ રાખ્યો છે. પરંતુ સાથે સાથે અન્ય ગ્રંથોની પણ સહાય લીધી છે જેની યાદી અન્યત્ર આપી છે. પાત્રોનાં નામો, શક્ય તેટલાં પાલીભાષામાં જ રાખ્યાં છે.

મેં જણાવ્યું તેમ, નવલકથા લખવાનો આ મારો પ્રથમ પ્રયાસ

છે. મારું મૂળ ધ્યેય વિચારણાનું અને મનનીય પ્રસંગોને ઐતિહાસિક પાત્રો દ્વારા રજૂ કરવાનું હોઈ, આ પ્રયાસ પ્રોત્સાહનને યોગ્ય થશે તો આ લેખના પ્રારંભમાં જણાવેલાં નાટકો અને મૂળ પાલીકાઓને શુભરાતી સાહિત્યરસિકોની સેવામાં મૂકવા મારાથી બનતું કરીશ. અને એને હું મારું અહોભાગ્ય માનીશ.

શ્રી. કનૈયાલાલ મા. મુનશીએ આ પુસ્તકના રૂર્મા વાંચી જઈને આ પુસ્તકને જે ઉત્સાહભર્યો આવકાર આપ્યો છે તે બદલ તેઓશ્રીનો હું અત્યંત આભારી છું.

આ પુસ્તક માટેનાં કેટલાંક અપ્રાપ્ય આધારભૂત પુસ્તકો, મુંબઈના પ્રિન્સ ઓફ વેલ્સ મ્યુઝિયમના વિદ્વાન ક્યુરેટર શ્રી રણછોડલાલ મ. શાનીએ મેળવી આપ્યાં છે, તેમ જ આ પુસ્તક માટે પ્રાકૃતિક લખી આપ્યું છે તે માટે હું તેમનો ઋણી છું.

મુંબઈ, ૨૫-૪-૪૩

રામચંદ્ર ઠાકુર

તા. ક. પૃષ્ઠ ૨૭ (ભાગ પહેલો) પર એક ભૂલ થઈ ગઈ છે. બિંબિસાર સંમુખ નૃત્ય કરનાર એમી તે બૌદ્ધ બિશ્નુણી સંઘમાં પ્રવેશ પામી અરહત્વ પ્રાપ્ત કરનાર 'થેરી ગાથા' વાળી થેરી નહિ. તેમજ ભાગ ૨બના ૧૬મા પૃષ્ઠ પરની છાપભૂલ સુધારી લેશો. 'પિંડપાત' અને 'અવર' નહિ પરંતુ પિંડપાત અને ચિવર.

પ્રાકટ્યન

ઇતિહાસ એટલે ભૂતકાળનાં સંસ્મરણો. એ સંસ્મરણોના જ્ઞાનદ્વારા પ્રાપ્ત થતા અનુભવ અને બોધપાઠને પ્રતાપે ભૂત અને ભવિષ્યનું વર્તમાનને તીરે સંકલન થાય છે, તેમ જ પ્રજાઓના ભાવિ ધડાય છે. જે પ્રજાઓએ પોતાના પૂર્વજોના ઇતિહાસના જ્ઞાનને જળજી રાખી સ્વદેશહિત માટે ગૌરવસહ પ્રયાસ આદર્યા છે, તેમનાં નામો અને સાંસ્કૃતિક વિકાસનો સૂર્ય અદ્યપિ ભૂમંડળ પર ઝળહળે છે. જ્યારે ઇતિહાસની ઉપેક્ષા કરી માત્ર પોતાની ભૌતિક આવશ્યકતાઓને પોષવા અને વિલાસભોગમાં જ આનંદ માણનારી પ્રજાઓનાં નામ ક્યારનાયે કાલના ગર્ભમાં વિલીન થઈ ગયા અને આજે એ પ્રજાઓ નષ્ટ થઈ ગઈ છે. આ ઉપરથી સ્વદેશના ઇતિહાસ અને પૂર્વજોના ગૌરવના જ્ઞાનની તથા તે માટેના સ્વાભિમાનની પ્રત્યેક દેશની પ્રજા માટે આવશ્યકતા સિદ્ધ થાય છે.

વિદેશીય વિદ્વાનો તથા પાશ્ચાત્ય રંગે રંગાયેલા આપણા શિક્ષિતો જલે માને અને લખે કે ભારતવર્ષમાં ઇતિહાસાલેખનની પ્રથા ન હતી, પરંતુ વસ્તુતઃ આપણું પ્રાચીન સામાજિક, ધાર્મિક તેમ જ રાજનૈતિક સાહિત્ય ઐતિહાસિક જ્ઞાનથી યોતપ્રોત છે. અલબત્ત, એ જગજૂના ઇતિહાસ પર કાળને પ્રભાવે પૌરાણિક કલ્પનાઓ, અતિશયોક્તિઓ અને દંતકથાઓના ગાઢ આવરણો છવાયેલાં છે. એ આવરણોને વીંધી પ્રાચીન સાહિત્યના ગર્ભમાં રહેલા ઐતિહાસિક જ્ઞાન, સંસ્કૃતિનાં દર્શન અને પૂર્વજોના ગૌરવ તથા એમાંથી ઉદ્ભવતી જાતિકુલાભિમાનની ભાવનાઓને લીધે જ આપણી પ્રજા, કવિશ્રી નાનાલાલના શબ્દોમાં, સૈકે સૈકે ધવાઈ છે અને લુટાઈ છે, છતાં સદાની ચેતનવંતી, સમૃદ્ધ તથા સજીવ રહી છે.

પ્રસ્તુત નવલકથામાં શ્રી. રામચંદ્ર ઠાકુરે બૌદ્ધકાલીન અર્થાત્

ઇ. સ. પૂર્વે જહી સદીની ભારતીય પ્રજાનું ચિત્રાલેખન કરવાનો સુદર અને સ્તુત્ય પ્રયાસ કર્યો છે. રસપ્રદ રીતે વાસ્તવિક ઇતિહાસનું દર્શન કરાવવાનો એ વાંછનીય માર્ગ છે. સન સંવતની અગર સાધારણ ઘટનાઓની આંટીઘૂંટીમાં ગુચવાયા વિના અમુક સમયની પ્રજાની સંસ્કૃતિનું ચિત્ર જેટલા વિસ્તારથી દોરી શકાય એટલે અંશે એની સફળતા સધાય છે. આમ્રપાલીના આપણા લેખક પાલીભાષામાં આલેખાયેલા લિચ્છવીઓ અને વજ્રઓના ઇતિહાસ સાથે એમની રહેણીકરણી અને વિચારસરણી તથા એમના ગુણદોષોનું સફળ આલેખન કર્યું છે. બૌદ્ધકાલીન સાહિત્ય પ્રાયઃ પાલી ભાષામાં જ છે. એ ભાષાસાહિત્ય પરના પ્રભુત્વ અને ઊંડા તથા વિવેચનાત્મક અભ્યાસનું જ આ સુપરિણામ છે. શ્રી. રામચંદ્ર ઠાકુરે આમ્રપાલીમાં જે દૃષ્ટિબિંદુ રાખ્યું છે અને જે સ્થળ અને સમયનું ચિત્ર દોર્યું છે તેનું સંક્ષિપ્ત વિવેચન એમણે આમુખમાં કર્યું છે. એમાં નવલકથા માટે અનુપયુક્ત એવું પુસ્તકનું સંક્ષિપ્ત વૃત્તાંત પણ સમાઈ જાય છે. એમાંથી એટલું સ્પષ્ટ સમજાય છે કે એમણે જે કંઈ લખ્યું છે તેમાં માત્ર ગુજરાતી સાહિત્યમાં એક નવલકથાનો વધારો કરી વાચકોનું મનોરંજન કરવાનો જ ઉદ્દેશ નથી; પરંતુ પ્રસ્તુત પુસ્તક પાલી સાહિત્યના ગવેષણાપૂર્ણ અભ્યાસના ફળરૂપ ઇતિહાસજ્ઞોના ઉપયોગાર્થે ગુજરાતી ભાષામાં અર્પણ કરવાનો ઉચ્ચ ઉદ્દેશ એમણે રાખ્યો છે. કટલીક શંકાસ્પદ વસ્તુઓ વિષે એમણે પોતાનો નિર્ણય આગામી પૃષ્ઠોમાં રજૂ કરી સ્વતંત્ર વિચારસરણીનો પરિચય આપ્યો છે.

પ્રાગૈતિહાસિક કાળમાં પત્રાલેખન કે પુસ્તકાલેખન માટે કોઈ વસ્તુનો ઉપયોગ થતો હશે કે કેમ એ શંકાનો ઉત્તર એમણે આમાં આપી દીધો છે. પ્રવેણીપુસ્તક જેવા ન્યાય, ધર્મ અને નીતિના નિયમોનું આલેખન તાડપત્ર પર થયેલું હતું અને પત્રાલેખન માટે ભૂજપત્રનો ઉપયોગ થતો એ એમણે સ્પષ્ટ કરી દીધું છે. ધાર્મિક અને સામાજિક રૂઢિઓ તથા માન્યતાઓનું દિગ્દર્શન પણ કરાવી

દીધું છે. વીસમી સદીના ઉન્નત સમયમાં જેમ સભાઓ સંસ્થાઓ અને સભાભવનો(સંઘાગાર)નું અસ્તિત્વ તેમ જ નિયમ તથા શિસ્તપાલનની પ્રથાઓ છે તેવી વસ્તુઓથી પ્રાચીન કાળમાં આજથી અઢી હજાર વર્ષ પર અસ્તિત્વ ધરાવતી ભારતની પ્રજા અજ્ઞાન ન હતી, એ વસ્તુ બતાવી આધુનિક ઇતિહાસ લેખકો દ્વારા આપણા પૂર્વજો પર અજ્ઞાન અને અસમ્યક્તાના થતાં આરોપણનું પણ પોતાની લાક્ષણિક શૈલીમાં વિનયપૂર્વક ખંડન કરી દીધું છે.

ભૌગોલિક દૃષ્ટિએ જમ્બુદીપની સીમાનો નિર્ણય તેમ જ ઐતિહાસિક દૃષ્ટિએ ચતુર્થવેદ અર્થાત્ અથર્વવેદના કાળનિર્ણય વિષે એમની માન્યતા વિવાદાસ્પદ છે. તે જ પ્રમાણે પ્રસ્તુત પુસ્તકમાં આલેખાયેલી સમસ્ત બિનાઓ સાથે તેમ જ આમુખમાં ચર્ચાયેલા કેટલાક મુદ્દાઓ સાથે સર્વથા સહમત ન હોવા છતાં મને એટલું તો ચોક્કસ લાગે છે કે શ્રી. ઠાકુરનો આ પ્રથમ પ્રયાસ એટલો અભ્યાસ-પૂર્ણ અને સફળ છે કે એમાંથી ઇતિહાસ પ્રત્યે સૂચ ધરાવતા વાચકોને પણ પરાણે પ્રાચીન સંસ્કૃતિનું ભાન થયા વિના નહિ રહે. હું ઇચ્છું છું કે ભવિષ્યમાં તેઓ એવી જ રીતે પોતાના અભ્યાસના ફળરૂપ અન્ય પુસ્તકો પ્રકાશિત કરી યુજરાતી પ્રજા અને સાહિત્યની વધુ સેવા બજાવે.

ધી પ્રિન્સ ઑફ વેલ્સ મ્યુઝિયમ }
મુંબઈ ૩૦ : ૪ : '૪૩

રણછોડલાલ ઘ. જ્ઞાની

આધારભૂત પુસ્તકોની સૂચી

પાલી

- ૧ તિપિટકાનિ (ત્રિપિટક)
- ૨ અર્હસાસિની (બુદ્ધઘોસ)
- ૩ ધરમપદ અર્હકથા
- ૪ મહાવંસ (સિંઘાલી)

સંસ્કૃત

- ૧ અવદાન કલ્પલતા (ક્ષેમેન્દ્ર કૃત)
- ૨ દિવ્યાવદાન
- ૩ અવદાન શતક

ગુજરાતી

- ૧ ૨૫૦૦ વર્ષ પૂર્વેનું હિંદુસ્તાન
- ૨ સૈણિય ખિમ્મિસાર (જૈન કાર્યાલય, સુશીલ કૃત)

હિંદી

- ૧ અમ્મપાલી રામરતન ભટનાગર-‘હસરત’, એમ. એ.
- ૨ અગતશત્રુ જયશંકર પ્રસાદજી
- ૩ ખૌદકાલીન ભારત જનાર્દન બટ્ટ ખી. એ.
- ૪ પ્રાચીન ભારત હરિમંગલ મિશ્ર, એમ. એ.
- ૫ ભારતકે પ્રાચીન રાજવંશ વિશ્વેશ્વરનાથ રેડ
- ૬ પ્રાચીન ભારત ગંગાપ્રસાદ મહેતા, એમ. એ.
- ૭ મગધકા પ્રાચીન ઇતિહાસ રામશરણુ હપાધ્યાય

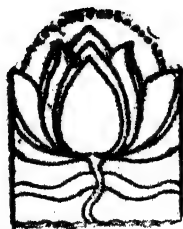
અંગ્રેજી

| | | |
|----|---|------------------------------|
| ૧ | બુદ્ધિસ્ત ઇન્ડિયા | શ્રી ટી. ડબ્લ્યુ. રિસડેવિડ્ઝ |
| ૨ | બુદ્ધિઝમ | " |
| ૩ | બુદ્ધિસ્ત સૂત્રાઝ | " |
| ૪ | સામ્સ ઓફ સિસ્ટર્સ | શ્રીમતી રિસડેવિડ્ઝ |
| ૫ | જાતકાઝ | રોબર્ટ ચામર્સ |
| ૬ | પાલી સિટરેચર ઓફ ખર્મા | એમ. એચ. ખોડ |
| ૭ | એ હિસ્ટરી ઓફ સિવિલિઝેશન ઇન એન્ગ્લેન્ડ ઇન્ડિયા | આર. સી. દત્ત |
| ૮ | અર્લી હિસ્ટરી ઓફ ઇન્ડિયા | એ. વિન્સેન્ટ સ્મિથ |
| ૯ | એન્ગ્લેન્ડ ઇન્ડિયા | વિલિયમ રોબર્ટ્સન |
| ૧૦ | જૈન સૂત્રાઝ | હરમેન જોકોબી |
| ૧૧ | એ મેન્યુઅલ ઓફ ઇન્ડિયન બુદ્ધિઝમ | એચ. કર્ન |
| ૧૨ | એન્ગ્લેન્ડ ઇન્ડિયા | એસ. કે. આયંગર |
| ૧૩ | વીમેન ઇન બુદ્ધિસ્ત સિટરેચર | ડૉ. ખિમલચરન લો. |
| ૧૪ | જયોગ્રોફી ઓફ અર્લી બુદ્ધિઝમ | " |
| ૧૫ | સમ ક્ષત્રિય ટ્રાઇબ્ઝ ઓફ એન્ગ્લેન્ડ ઇન્ડિયા | " |
| ૧૬ | રાજગૃહ ઇન એન્ગ્લેન્ડ સિટરેચર | " |
| ૧૭ | બુદ્ધિઝમ, પ્રિમિટિવ એન્ડ પ્રેઝન્ટ, ઇન મગધ એન્ડ સિલોન | આર. કોક્લિસ્ટન |
| ૧૮ | બુદ્ધ એન્ડ ધ ગોસ્પેલ ઓફ બુદ્ધ | એ. કે. કુમાર સ્વામી |
| ૧૯ | સિટરરી હિસ્ટરી ઓફ સંસ્કૃત બુદ્ધિઝમ | કે. નરીમાન |
| ૨૦ | બુદ્ધ | ઓલ્ડનબર્ગ |
| ૨૧ | પાલી એન્ડ સંસ્કૃત | આર. એ. ફ્રેન્ક |



આ મ્ર પા લી

ભાગ પહેલો



નમો તસ્મ અરહતો ભગવતો સમ્માસમ્બુદ્ધસ્સ ।

‘ચિરંજીવ, તું શા માટે જીવે છે?’

‘મારી પત્નીને વિધવા જોવા નથી ઇચ્છતો માટે.’

‘તને જીવવાનો કાઈ અધિકાર નથી.’

‘કેમ?’

‘તું જીવાન છે, પણ જીવાનનો પ્રાણ તારામાં નથી.’

‘ખરેખર?’

‘હા, તું વીર છે, પરંતુ નિર્માણ્ય છે. તું...તું મનુષ્ય છે પણ પત્થર છે—પત્થર!’

‘વાહ! વાહ! વાહ! આ સુંદર પ્રશંસા માટે અભિનંદન. પણ કૃપા કરી એટલું સમજવશે! સુધીર, કે મનુષ્ય હોવા છતાં, પત્થર અને મારી વચ્ચે કશો ભેદ કેમ નથી?’ મસ્તક જરા નીચે નમાવી મોઢક ચિરંજીવે ગુસ્સે થયેલા સુધીરને, એ ખાસ ઉશ્કેરાય તેવી રીતે કહ્યું.

સુધીરનું લોહી બિડળી બહ્યું. તેને થયું કે નીચે નમેલા ચિરંજીવનું માથું જ વાઢી નાખું, પછી બલે પોતાના પરમ મિત્રને મારી નાખવા માટે ‘પ્રવેશી પુસ્તક’ જે શિક્ષા કરમાવે તે સ્વીકારવી અને નરક નક્કી કરે તે, મરણ પછી, જોગવવા તૈયાર થવું. પરંતુ તેણે

કોધને રોક્યો. કારણ કોધને રોક્યા સિવાય બીજો કોઈ રસ્તો ન હતો. એ બોલ્યો:

‘ચિરંજીવ, તું પત્થર નથી, માટીનું ઢેકું છે, સમજ્યો ઢેકું! તારા પર જરાય વિશ્વાસ ન રાખી શકાય. તું મારો મિત્ર નથી. તું મા...’

‘સુધીર!’ ચિરંજીવે માથું ઊંચું કરી વચમાં જ બોલવાનું શરૂ કર્યું. ‘તું કહે તેને મારી નાખવા તૈયાર છું, હું પોતે મરી જવા તૈયાર છું; પરંતુ તું એક છોકરીને જોવા, પરગામમાં, એક પારકાના ઘરમાં પેસે, ને હું તારી રાહ જોતો ઘર બહાર ફાંફાંમારું એ મારાથી નહીં બને...નહીં બને.’

‘ચિરંજીવ’, એકાએક સુધીર ચિરંજીવ પાસે ધસી આવ્યો, ને વિરોધ દર્શાવતો બોલી ઊઠ્યો :

‘ચિરંજીવ, એને છોકરી ન કહે. આમ્રપાલી છોકરી નથી. યુવતી છે; સમજ્યો, યુવતી.’

‘હા, હા, બાપા, યુવતી છે. મુંદર યુવતી છે. અદ્ભુત યુવતી છે. અપ્સરા છે. કિન્નરી છે. આપણા ગામથી નીકળી અહીં વૈશાલી નગર આવતા સુધીમાં બે ગ્રહર સુધી એને માટે તું જે કંઈ બખડ્યો છે એ બધુંય એ યુવતી છે; પરંતુ તેથી હું સંથાગારમાં જવાનું છોડી તારો પહેરો ભરવા જાણે રહું? હું એટલો અધમ નથી. જો, આમ્રપાલી સાથે તારે પ્રેમ કરવો હોય તો કર. તેના ઘરમાં જ આત્મહત્યા કરવી હોય તો પણ ખુશીથી કર. મને વાંધો નથી. પરંતુ હું લિન્છવી છું. ક્ષત્રિય છું. અને તારી આમ્રપાલી સાથેની પ્રેમખટપટમાં હું પડી શકું તેમ નથી. એટલે મારે સંથાગારમાં હાજર રહેવું જ જોઈએ. ત્રણ મહિને બાગ્યે જ એક બે

* નાગરિકોને ચર્ચા કરવાનું સ્થળ : હાલના ટાઉનહોલ જેવું.

વાર એકઠા થતા લિચ્છવી રાગ્નઓની શૌર્યપ્રેરક સલા છોડી અહીંયાં તારો દારપાલ બનું ? જી, નહીં.

પ્રેમમાં પડેલો માણસ જેટલો અજ્ઞ છે તેટલો પ્રેમ પોતે અજ્ઞ નથી. ઉશ્કેરાયેલો સુધીર, એકાએક ગળગળો થઈ ગયો, ને સમજાવવા મંડ્યો: 'ચિરંજીવ, પ્રિય મિત્ર, એમ ન બોલ. મને બહુ સમય નહિ થાય. લગવાન બુદ્ધનું તું સો વાર નામ લે, એટલામાં હું આવી પહોંચું છું.'

'હજી મેં શક્યપુત્ર ગૌતમનો ધર્મ સ્વીકાર્યો નથી.' કાવકું મોઢું રાખી ચિરંજીવે સુણાવી દીધું. સુધીર ન સમજ્યો, ને બોલ્યો: 'મારું મન ઠેકાણે નથી અને તને મરતી સૂઝી છે, ચિરંજીવ ! પ્રાસાદમાં જઈ હું તરત જ તીર ફેંકીશ એટલે સમજી લેજે કે કામ સફળ થયું છે. અહીં, તારા પગ આગળ તીર આવશે. તને ખબર છે ને ધનુર્વિદ્યામાં હજી તેં મને આંટ્યો નથી ? બોલ, ચિરંજીવ, હા કહે. હા કહે માત્ર; નહીં તો મારી બધી મહેનત ધૂળમાં મળી જશે. પછી, જલદીથી, સવેળા આપણે સંઘાગારમાં પહોંચી જઈશું.'

'પણ—'

'અસ.' તેનું મોઢું બંધ કરી દેતાં સુધીર બોલ્યો.

'આત્રપાલીને તેં જોઈ નથી એટલે ગલ્લાં કરે છે પણ એક વખત તું એને જુએ—'

'—તો ? એને તેં ક્યારે જોઈ ? પાંચ વર્ષ પહેલાં ને ? એ વખતે તારી ઉમર યુવતીઓનાં સૌંદર્ય નીરખવાની ઉમર ન હતી. હું તારી સાથે જ હતો. મેં આત્રપાલીને નથી જોઈ; તેં પણ નથી જોઈ. મૂરખ ! તારા જેવા કેટકેટલા જીવાનો પાલીને જોયા વિના તેના પ્રેમમાં પડેલા છે એ તું જાણે છે ? તું કંઈ અવનવું નથી કરી રહ્યો.'

'ચિરંજીવ, તું પરણેલો છે. મારી સ્થિતિ તું નહીં સમજે.'

‘બરાબર છે. પરણેલા થોડા જીવાન હોય છે! પરંતુ એટલું તે દીવા જેવું જોઈ છે અને સમજી છે કે તું મૂર્ખ છે.’

સુધીર મોઢું ફાડી ચિરંજીવ તરફ જોઈ રહ્યો. એક પણ ક્રોધ ન બોલ્યું. ચિરંજીવના મોઢા પર એકાએક કૃત્રિમ ગુસ્સો અને મર્સ્ત જણાયાં. તે તફ્ફી ઊઠ્યો : ‘મૂર્ખ છે! અરે પ્રેમમાં પડેલો જીવાન આમ વાતોમાં વેળા મુમાવતો હશે? લિચ્છવીનો પુત્ર! નંદીઆમને જીવાન! ચિરંજીવનો મિત્ર! અરે, આગળ વધ! દોડ! ધસ! નહિ તો વૈશાલી ગામનો જ કાઈ જીવાન ભાગ્યશાળી બની જશે—’

ચિરંજીવ વાક્ય પૂરું કરે તે પહેલાં તો સુધીર, વૈશાલીન વૈભવશાહી મહારાજા મહાનામના પ્રાસાદમાં અદૃશ્ય થઈ ગયો. ચિરંજીવ મોઢા પર સહેજ મુસ્કરાટ લાવી પોતાના ઉત્તરીયથી કપાળ પરનો પરસેવો લૂછવા મંડ્યો.

સુધીર અને ચિરંજીવ બન્ને જીવાન હતા. જીવાનીનો ઝોા એમના અંગેઅંગ પર હતો. લિચ્છવીઓનું સ્વચ્છ લોહી એમનું નસેનસમાં થનગનતું હતું. વૈશાલીથી થોડેક દૂર આવેલા એક ગામમાંથી તેઓ હમણાં જ વૈશાલી આવી પહોંચ્યા હતા.

પચીસસો વર્ષ પૂર્વેના હિંદુસ્તાનમાં—જંબુદ્વીપમાં, લિચ્છવીનામ લેતાં, દરેક જીવાન ક્ષત્રિય કાઈ વિચિત્ર લાગણી અનુભવતો.

મહાપ્રતાપી લિચ્છવીઓની કથા એટલે સ્વતંત્ર પ્રજાની કથા—સ્વાતંત્ર્યની કથા. પરંતુ તેથીય વિશેષ, એકતાની કથા. કહેવાતું : હિમાલયને તોડવો સહેલો છે પરંતુ લિચ્છવીઓની કતારોમાં ભંગાઈ પાડવું અશક્ય છે. લોકો માનતા કે લિચ્છવીઓ અજ્ઞેય છે. ભગવાન જુદે પણ એક પ્રસંગે બાબેલું કે ત્યાં સુધી લિચ્છવીઓમાં સંપત્તિ એકતા છે અને રાગદ્વેષ નથી ત્યાં સુધી કાઈ તેમને જીતી શકશે નહિ

આવા બહાદુર હતા એ લિચ્છવીઓ; રણજંગા ને અજિત નીડર ને સ્વાતંત્ર્યપ્રેમી.

લિચ્છવીઓનું રાજ્ય જ બુદ્ધ હતાં. લિચ્છવીઓ કહેવાતા તો ક્ષત્રિય; તેમણે પોતાના સંબંધો પણ અન્ય ક્ષત્રિય વંશો સાથે બાંધ્યા હતા, પરંતુ રીતરિવાજો તો તેમના પૂર્વજોના જ પકડી રહ્યા હતા. તેમના પર કોઈ સમ્રાટનું શાસન ન હતું. ગુલામીને તેઓ ઝોળખતા નહીં. યુદ્ધમાં ખપી જવામાં જ પ્રત્યેક લિચ્છવી પોતાના જીવનનું સાર્થક સમજતો. તેઓ જ્યાં જતા ત્યાં જીતતા. જ્યાં હારતા ત્યાં ખપી જતા. મગધ, કોશલ, શાક્ય, કાશી—અર્ધાં રાજ્યોનાં તેજ લિચ્છવીઓ આગળ ઝાંખાં પડી ગયાં હતાં. લિચ્છવીનું તીર અને લિચ્છવીનો પ્રેમ અચૂક ગણાતાં.

નાની નાની જગીરોના ધણી પોતાને રાજ કહેવડાવતા. આવા રાજા, ઉપરાજા અને મહારાજાઓ વર્ષમાં અમુક દિવસોએ અને ખાસ જરૂર પડે તો ગમે ત્યારે, રાજધાની વૈશાલીમાં એકઠા થતા. શહેરના મુખ્ય સભામંડપ—સંથાગારમાં—તેઓ બેસતા. સામાજિક, રાજકીય અને અન્ય વિષયો જે સમસ્ત લિચ્છવી સમાજને અથવા દેશને અસર કરતા હોય તેની તેઓ ચર્ચા કરતા. દરેક છૂટથી બોલી શકતો; વખત આવ્યે લઢી શકતો. વિવાદ ઉઘ્રસ્વરૂપ પકડે, અને કોઈ રસ્તો ન જડે તો લિચ્છવીઓને મન બહુ પવિત્ર અને અમૂલ્ય એવા ‘પ્રવેણી પુસ્તક’ પર આધાર રખાતો; અને તેમાંથી જે રસ્તો નીકળતો તે આખરી નિર્ણય મનાતો. ‘પ્રવેણી પુસ્તક’ના આધાર પર સંથાગારમાં એક વખત નિર્ણય થઈ ગયા પછી કોઈ તેનો વિરોધ કરી શકતું નહિ, કારણ તે દેશદ્રોહ અને પાપ ગણાતાં. તે વખતે સાચો ને આદર્શ પ્રજાવાદ જીવતો હતો. હિમાલયની લગભગ ગોદમાં આવેલો લિચ્છવીઓનો એ પ્રદેશ, તેથી સારાય દ્વોપમાં અનુપમ હતો.

લિચ્છવીઓ વેદોને પ્રમાણરૂપ લેખતા નહીં. આદર્શોને તેઓ

દીઠો ન મૂકતા; કારણ નિરર્થક ભોજન, ધનવ્યય અને નિર્માલ્યતા તેમને પસંદ ન હતાં. તેઓમાં ચાર વર્ણોનો ભેદભાવ ન હતો. દરેકને સ્વતંત્ર રીતે રહેવાની, ખેલવાની અને જીવવાની છૂટ હતી, અને તેથી અન્ય રાષ્ટ્રો સાથે સંપૂર્ણ સંપર્ક છતાં, તેમના રીતરિવાજો અનુસરવા છતાં, પોતાને ક્ષત્રિયો અને ભારતીય કહેવડાવવા છતાં, તેઓએ પોતાના પૂર્વજોનો જીરુ અને રિવાજ ચાલુ રાખ્યા હતા અને તેથી જ તેઓ બધા કરતાં જુદા પડી ગયા હતા.

સુધીરનું વચન સાચું પડ્યું. હજુ તો ચિરંજીવનો શ્વાસ ધીમે પડે એટલામાં તો આમ્રપાલીના એ પરમ પ્રેમી સુધીરનું તીર ચિરંજીવના પગ આગળ આવેલા એક નાનકડા ગુલામના છોડમાં પેસી ગયું. ચિરંજીવે ખુશ થઈ પાછળ જોયું તો તરત જ ખીખાં તીરે પણ આવી પડ્યાં. તેની પૂઠે ધનુષ્ય આવ્યું અને ધનુષ્ય પૂઠે ખાણોનું ભાથું આવી પડ્યું. તરત તેની પાછળ સુધીરનો મુકુટ આવી પડ્યો અને એ મુકુટનો સાથ છોડવા ઇચ્છા ન હોય તેવી ઝડપે સુધીરનું આખું અંગ ચિરંજીવના પગ આગળ પછડાઈ પડ્યું.

ચિરંજીવ આંખ ફાડીને જોઈ રહ્યો. એક બહુ જ સશક્ત માણસ, હાથ ચોળતો, દાંતિયાં કરતો દૂર ગમેલો હતો. ચિરંજીવે પોતાના પગમાં આજોટતા સુધીર તરફ જોયું. અપમાનિત સુધીર જરૂર પાછો પ્રાસાદ તરફ ધસી જત, પરંતુ પોતાના મિત્રની વીરતાને ફરીથી ધૂળમાં રગદોળાતી જોવા ચિરંજીવ ઇચ્છતો ન હતો. તેણે દૂર ગમેલા રાક્ષસી દાસનું બળ એક પળમાં માપી લીધું અને વધુ વિલંબ કર્યા વિના, સુધીરને તેના મુકુટ અને ધનુષ્યખાણ સહિત ત્યાંથી બહાર ખેંચી ગયો. સારું હતું કે ચિરંજીવ શારીરિક શક્તિ અને હડાપણમાં સુધીરથી અધિકતર હતો. નહીં તો—

‘નહીં તો શું કરત?’ ચિરંજીવે સુધીરને મહામુસીયતે રથમાં

નાખી, સંઘાગાર તરફ રથને દોડાવતાં કહેવા માંડ્યું.

‘શું કરત?’ સુધીરે તીરને સંભાળતાં શ્રુત્સાથી કહ્યું.

‘હા, હા, શું કરત? ગાંધારનો પહાડી શરીરવાળો એ દ્વારપાલ તને છાતીસરસો દાખી રેડલો કરી નાખત; આત્રપાલીને જોયા વિના, આત્રપાલીનો એક અતિ વિનમ્ર પ્રેમી, આત્રપાલીના જ દાસને હાથે કચડાઈ મરે તે જોવાની મારી જરાય ઇચ્છા ન હતી.’

‘અરે, તીર મારી પાસે જ પડ્યાં હતાં. એ પાસે આવત તે પહેલાં તો હું તેને તેના પિતૃઓ પાસે સ્વર્ગમાં પહોંચાડી દેત.’

‘ફરી પાછી ભૂલ, સુધીર! ધાર કે તું એને મારી નાખત તો પછી આત્રપાલીના પિતા મહાનામ, ને લિચ્છવીઓના અગ્રેસરો ‘પ્રવેણી પુસ્તક’ લઈને બેસત. સંઘાગારમાં તને ઘસડી લાવવામાં આવત. અનેક શરવીરાની વચમાં, પ્રેમ કરવા જતાં ચોરીનું આજ તારે શિરે મુકાત. લોકો હસવા માંડત. એક દાસને મારી નાખવાની કાયરતા તારે નામે ચડત, અને લિચ્છવીઓનો એક લડવીર જુવાન, એક પણ યુદ્ધમાં લટચા વિના, એક પણ સ્ત્રીનો પ્રેમ મેળવ્યા વિના, દેશહિતનું એક પણ કાર્ય કર્યા વિના કાયરને મોતે મરી જત. એટલું જ નહીં પણ આપણા ગામના લિચ્છવી જુવાનોની બુદ્ધિ ને શક્તિ પર જ કબંક લાગી જત. એટલે, એક મિત્ર તરીકે, તને આવા પાપમાંથી બચાવવો એ મારો ધર્મ હતો.’

સુધીર ન છૂટકે હસી પડ્યો ને બોલ્યો: ‘બોલવામાં હું હમેશાં તારાથી હારવાનો!’

‘હત તારી! પણ ધાર કે એ છોકરી મળી હોત—નહિ, નહિ, એ યુવતી મળી હોત તો તું શું કરત, સુધીર?’

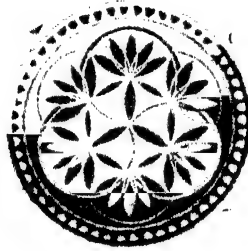
‘આત્રપાલી હતીજ ક્યાં !’ કંઈક નિરાશ થઈ સુધીર બોલ્યો.
‘તે તો તેને ગામ-નંદીઆમ ગઈ છે.’

ચિરંજીવ સુધીરની નિરાશા પામી ગયો. તેના મોઢા પર સ્મિત ફરક્યું. તરત ચાળૂકનો અવાજ સંભળાયો. ઘોડાઓ ઊછળ્યા, અને રથની ગતિ વધી. સુધીરે ચમકીને ચિરંજીવ તરફ જોયું.

‘કમ, શું કરે છે, ચિરંજીવ ?’

‘નંદીઆમ જવું છે !’ ચિરંજીવે જોયા વિના કહ્યું.

‘સંઘાગારની સભા પૂરી થાય તે પહેલાં મારે તો અહીં પાછા આવી જ જવું જોઈએ.’



[૨]

‘લિચ્છવીઓ !’

રણગર્જનાસભો, વાયુમાં કંપ ભરતો અવાજ દરેકને કાને પડ્યો અને લિચ્છવીઓથી ઊભરાતા વૈશાલીના સંથાગારમાં શબ્દોના અને હથિયારોના એક ક્ષણના ફડફડાટ પછી નિઃશબ્દ શાંતિ પ્રસરી રહી. સભામાં બેઠેલા પ્રત્યેક રાજા ઉપરાગ્નની નજર, વયમાં અને ગુણમાં સૌથી વિશેષ એવા પ્રતિભાસંપન્ન લિચ્છવી ગણનાયક મહાનાભ તરફ મંડાઈ સિંહની એક ગર્જના વનના દરેક પ્રાણીને જાગ્રત બનાવી દે છે. વૃદ્ધ મહાનાભનો પ્રચંડ અરાજ દરેક લિચ્છવીના હૃદયને જાગ્રત કરેલા બસ હતો.

‘લિચ્છવીઓ !’ વેધક દ્રષ્ટિ ફેંકતાં સભાપતિ મહાનાભ બોલ્યા, ‘વજ્રભૂમિ—લિચ્છવીઓની ભૂમિ, સ્વતંત્ર ભૂમિ છે. બળવાનો માટેની એ બળવાનોની ભૂમિ છે. નથી એ કોઈ એકજ લિચ્છવીની; એક એક લિચ્છવી તેનો બાલક છે, તેનો રક્ષક છે. ન્યાં સુધી લિચ્છવીની સિંહગર્જના વૈશાલીમાં સંભળાય છે, ન્યાં સુધી આપણામાં સમભાવ અને એકતા છે ત્યાં સુધી માગધી યુવરાજ બિંબિસાર જેવા સો સો બિંબિસારે વૈશાલીની એક તસુભર જમીનને પણ સ્પર્શી શકે તેમ નથી. માગધીઓનાં લોભી આક્રમણોથી તેઓ આપણા દુશ્મન બન્યા છે. બિંબિસાર આપણો દુશ્મન છે.’

ચારે દિશામાંથી તરત એક જ ધ્વનિ ઊઠ્યો:

‘બિંબિસાર આપણો દુશ્મન છે.’

‘કદો દુશ્મન!’ એક જુવાન વયમાં તાટકી ઊઠ્યો.

દરેકની નજર જે ખૂણામાંથી એ અવાજ આવ્યો તે તરફ વળી. એ ચિરંજીવ હતો. આવેશમાં તે બોલી ઊઠ્યો હતો. એ વર્ષ પહેલાં તેનો આપ એક માગધીને હાથે વીધાઈ મૂયો હતો. ધડી-ભરતી નિસ્તબ્ધતા પછી આસપાસના બધા જુવાનો એકાએક બોલી ઊઠ્યા: ‘બિંબિસાર, આપણો કદો દુશ્મન છે.’

પીઠ વડીલોએ જુવાનોને જોઈ મોં મલકાવ્યાં. અનુભવવૃદ્ધ મહાનામ પણ ગાંભીર્ય છોડી દઈ માથું હલાવતાં ગળુગણ્યા : ‘કદો દુશ્મન!’

અંતે સભાપતિ મહાનામ ઊભા થયા. સામે, સંઘાગારની ~~વચ્ચેવચ્ચ~~, એક સોનેરી બેઠક પર, સોનેગૂથેલા બારીક સુંદર રેશમી વસ્ત્રમાં ગોઠવેલી તાડપત્રીઓ પર હાથ મૂકી ગંભીર અવાજે તેઓ બોલ્યા :

‘સભાજનો! પવિત્ર ‘પ્રવેશી પુસ્તક’ના આદેશાનુસાર આજે આપણે પ્રતિજ્ઞા કરીએ છીએ કે આપણા દેશને જીતવા મથનાર માગધીઓ સાથે આપણે કોઈ પણ પ્રકારનો સંબંધ ન રાખવો. સર્વ સભાજનોને તે સ્વીકાર્ય હો! જેને વાંધો હોય તે રાજા, ઉપરાજા, મહારાજા સભા સમક્ષ વિરોધ દર્શાવે.’

મહાનામના શબ્દો બાદ સંઘાગારમાં ફરી શાંતિ પ્રવર્તી રહી. થોડીક વાર ચારે ગમ દ્રષ્ટિ ફેંકી તેઓ બીજી વાર ઉપર પ્રમાણે શબ્દશઃ બોલી ગયા, પરંતુ બધા શાંત રહ્યા. ત્રીજી વાર તેઓ ફરી બોલી ગયા. કોઈએ અવાજ સુદ્ધાં ન કાઢ્યો. અંતે બધાને શાંત જોઈ તેઓ બોલ્યા : ‘સભાજનો! સમાની શાંતિ દર્શાવે છે કે સભા

આ પ્રતિજ્ઞા સ્વીકારે છે. લિચ્છવીગણની ઇચ્છાનુસાર હું હવે આજા ઉચ્ચારું છું કે માગધીઓ સાથે સંબંધ રાખનાર લિચ્છવી દેશદ્રોહી ગણાશે.’

છેવટના શબ્દો પૂરા થયા કે સભાગૃહમાં ગગનભેદતો એક તુમુલ નાદ ઊઠ્યો. દરેક જણ ઊભો થઈ ખોલી ઊઠ્યો: ‘માગધી સાથે સંબંધ રાખનાર લિચ્છવી દેશદ્રોહી છે.’

દેશદ્રોહ, ખાસ કરીને લિચ્છવીઓમાં, ઘોર અપરાધ ગણાતો. એવો અપરાધ કે તેને માટે કોઈ વારણમારણ હતું જ નહીં. લોકો દેશદ્રોહી પર યુક્તા, પતથરો ફેંકતા, તેમનાં સમસ્ત કુટુંબીજનો જાણે જીવનાં મૃત્યુ પામતાં. નાનાં નાનાં બચ્ચાને નૈતિક ભય દર્શાવવા અથવા જીવાતોમાં તિરસ્કારની લાગણી પ્રત્યક્ષિત કરવા દેશદ્રોહીઓનાં નામનો ઘૃણાજનક ઉલ્લેખ થતો, ને તે એટલી હદ સુધી કે કાં તો દેશદ્રોહીઓના સંબંધીઓને આત્મહત્યા કરવી પડતી અથવા તો સ્વદેશ છોડી નાસી જવું પડતું.

લિચ્છવી સંથાગારે કરેલો નિશ્ચય તે જ ઘડીથી સારા દેશ માટે અનુલ્લંઘનીય આજ્ઞા બની ગઈ. સભા વિસર્જન થઈ.

સંથાગારની બહાર નીકળ્યા પછી દરેક જણ મહાનામની પ્રશંસા કરતો હતો. તેમના પ્રભાવથી દરેક જણ ડરતો; માત્ર ડરતો નહીં, તેમને વધુ ચાહતો; પણ મહાનામ સ્પષ્ટવક્તા હતા. વૈશાલીનું દરેક મહાન કાર્ય એમના ઉત્સાહ અને એમની સલાહથી થતું. સંથાગારમાં થતી એમની ગર્જના જંજીરીપને સીમાડે સીમાડે ગુંજતી. તેમના મોઢા પર હમેશાં સ્વસ્થતા અને મંદ હાસ્ય રહેતાં. ભાગ્યે જ તેઓ ઊંચે અવાજે બોલતા. પરંતુ જ્યારે તેઓ બોલતા ત્યારે રણગર્જના કરતા અને તે વખતે કોઈ લિચ્છવીની હિંમત નહોતી કે એમની સામે બોલે. દરેકને માત્ર સાંભળવાનું જ હતું. અલ્પબત, જ્યારે તેમનું હૃદય ત્રાસી ઊઠ્યું હોય, કોઈ અન્યાય અસહ્ય બન્યો હોય, ત્યારે જ તેમનો ઊંચો અવાજ સાંભળાતો.

જે હેતુસર આજે સભા મળી હતી તે અસામાન્ય હતો. લિચ્છવીઓના પડોશી માગધીઓ જોડે લિચ્છવીઓને બહુ સમયથી છૂપાં ઝેરવેર ચાલતાં હતાં. સ્વાતંત્ર્યપ્રિય લિચ્છવીઓ સામાન્યકાંક્ષી માગધીઓ જોડે દરેક વિષય પર લડી પડતા. સત્તા, વિજય અને કંઈકે શૌર્યના ધેનમાં માગધી રાજવીઓની આંખ અણુનમ અને અન્યેય એવા લિચ્છવીઓની સ્વતંત્ર ભોમ પર ઠરી હતી. પરંતુ, સાથે સાથે, લિચ્છવીઓને તેઓ સારી રીતે જાણતા હતા.

માગધીઓનાં અનેક પ્રલોભનોને તેમણે તિરસ્કારી કાઢ્યાં હતાં. માગધીઓનાં અગાધ વૈભવ અને સુખસાધનોને સીધા સાદા સશક્ત લિચ્છવીઓએ ધૂતકારી કાઢ્યાં. લિચ્છવીઓ માગધીઓને દુશ્મન ન લેખતાં, છતાં તેમની મિત્રતા બાંધતાં અચકાતા. બન્ને પ્રજા વચ્ચે સંબંધો ચાલુ હતા, છતાં ક્રમશઃ બન્ને વચ્ચે કલહપ્રેરક પ્રસંગો બનતા જતા હતા; એટલે જ્યારે માગધીઓની સાર્વભૌમત્વની મહત્વાકાંક્ષા લિચ્છવીઓની સ્વતંત્રતાને નડવા માંડી કે તેઓ સળવળી ઊઠ્યા, ને હવે હમેશ માટેનો નિકાલ કરી નાખવા અગ્રેસરો વૈશાલીના સંઘાગારમાં મળ્યા અને માગધીઓને દુશ્મન ગણવાનો નિર્ણય કરી દીધો.

સંઘાગાર બહાર રથોની ઠઠ જામી હતી. બહાર નીકળતા સભાજનો પોતપોતાની અભિપ્રાય વ્યક્ત કરતા હતા. એક ઉપરાજ પોતાની સાથોસાથ ચાલતા ચિરંજીવને ઉદ્દેશી કહેવા માંડ્યો : ‘મહાનામ જેવો બીજો આદર્શ દેશભક્ત મેળવવો દુર્લભ છે.’

ચિરંજીવે પાણુ પ્રશંસા કરવા માંડી : ‘કહેછે એમના નામ પર વૈશાલીનો એકેએક જીવાન પ્રાણ આપવા તૈયાર છે.’

‘એમના નામ પર?’

‘એમના’ પર ભાર મૂકતાં બાળુમાંથી કાઢીને ઘેસ અવાજ સંભળાયો. બન્ને જણ ચમકીને તે તરફ દુર્યા. વૈશાલીને એક અને અપ્રતિમ કુનેહ્યાજ અલયરાજ ત્યાં ઊભો હતો. પંચાવન વર્ષની ઉમરે પહોંચેલો, રાજશેતરંજોમાં લિચ્છવીઓનો અજોડ મુસદ્દો અલયરાજ હોઠ કરતાં આંખોથી વધુ વાતો કરતો. તેનું વિચિત્ર સ્મિતવાળું મોઢું ગમે તેવા ધીર ચિત્તને પણ બેચેન કરી દે તેવું હતું. વાહુધારામાં તે અગ્નિત હતો.

ઉપરાજ પ્રોઠ હતો. અલય તેને વિચારમાં પડેલો જોઈ હતી પમો. ઉપરાજ કંઈ પણ બોલ્યા વિના ચાલવા માંડ્યો. તેને અલયનો ગૂઢાર્થ સમજાયો. અલયે ચિરંજીવ તરફ જોયું.

‘ચિરંજીવ, તું મને નહિ ઝાળખે; પરંતુ હું તારા સ્વર્ગસ્થ પિતાને સારી રીતે ઝાળખતો હતો.’

‘જી, મારા પિતા આપને વિષે ઘણી વાર વાતો કરતા.’

‘ઝોતારી ! તું મને ઝાળખી પણ ગયો ! તું વૈશાલી તો પહેલી વખત આવે છેને ! વારુ, ચાલ મારે ત્યાં.’ એકાએક અટકી, સૂચક અવાજે સ્મિત કરતાં ફરી કહેવા માંડ્યું : ‘મહાનામને ઘેર પણ હું તને લઈ જઈશ.’

ચિરંજીવ ચમક્યો. ‘ત્યાં કેમ ?’

‘દરેક જુવાન મહા નામનો લકત છે, એ તું નથી જાણતો શું ?’

ચિરંજીવ સહેજ ખંચકાયો; પરંતુ તુરત ઠાવકું મોઢું રાખી બોલ્યો, ‘મુરખી, હું ત્યાં જઈ આવ્યો છું. આપ હા કહો તો મારા એક મિત્રને આપને લાં મૂકી જઈ. એને વૈશાલી જોવી છે, અને મહાનામને પણ જોવા છે.’

‘બહુ સારુ, ક્યાં છે ?’

‘હમણું જ અહીં આવી પહોંચશે. ગણુનાયક મહાનામને મળવાની તેને બહુ જ ઇચ્છા છે.’

ચિરંજીવના શબ્દોમાં રહેલો ગર્ભિત ભાવ પામી જતાં કુશાગ્ર અભયને જરાય વાર ન લાગી. આમ્રપાલી પછવાડે દીવાના બનેલાઓમાંનો એક વધુ, તેને જ ઘેર આવવાનો હતો. તેણે ના ન કહી.

તેમનાથી થોડેક જ દૂર, કેટલાક આગન્ટુક સભાસદો સાથે વાતચીત કરતા મહાનામ સંથાગારમાંથી બહાર આવી પહોંચ્યા અને એક રથ પર નગર ફેંકતાં ચોંટી પડ્યા.

‘અરે, મારો રથ અહીં ક્યાંથી? હું તો જીવકના રથમાં આવ્યો હતો ને!’

એવામાં એકાએક રથના અગ્રભાગમાંથી, વાદળ હડી જતાં તારામંડળ સહિત ચાંદ ચમકે એમ આમ્રપાલીનું મોઢું બહાર નીકળ્યું. અને ધડીભર — હા, ધડીભર, બાળુમાં ઊભેલાઓ વાતો કરવી પડતી મૂકી, આમ્રપાલી તરફ મીટ માંડી રહ્યા. આટલું રૂપ! આટલી માદકતા! આવું અફાટ યૌવન! હૃદયને ત્વરિત વેગે ધગધગ કરી મૂકનાર આ નૃત્યાંગના! કવિઓનાં કાવ્યોમાંથી અને કથાકારોની કથામાંથી, કલાસ્વામીઓનાં ચિત્રણમાંથી અને રસસ્વામીઓની અદ્ભુત કલ્પનામાંથી, પ્રગટેલી, તેજ અને સૌંદર્યના સત્ત્વ સરખી આ સુંદરી રથ પર મોહક દટાથી ઉભી હતી. ચિરંજીવ-પરણેલો ચિરંજીવ પણ, અદ્ભુત આમ્રપાલીને જોતો જ રહી ગયો.

આમ્રપાલી પાસે તેનો ભાઈ આનંદ પણ ઊભો હતો, ઉન્નત, તેજસ્વી ને વીર.

‘લુચ્ચાઓ!’ રથમાંથી નીચે ઊતરતાં આમ્રપાલી અને આનંદને ઉદ્દેશીને મહાનામ બોલ્યા: ‘નંદીગ્રામથી એટલામાં આવી પહોંચ્યાં!’

પણ હજુ તો મહાનામ વાક્ય પૂરું કરે તે પહેલાં એક રથ પૂર વેગમાં પાલીના રથને આંચકો મારી આગળ ધસી ગયો. રથના હાંકનારના હાથ લગામમાં જ વિચિત્ર રીતે સપડાઈ ગયા હતા, અને વીફરેલા ઘોડાઓ એકાબ્રુ બની દોડ્યે જતા હતા. એક પળમાં પાલી પોતાના રથમાં પુનઃ ચઢી બેઠી અને ‘હા, હા, ના, ના,’ ના અવાજો નીકળે તે પૂર્વે પાલીએ પેલા રથ પૂઠે પોતાના રથને વહેતો મૂક્યો.

થોડેક દૂર જતાં, આગળ દોડતા રથનું એક પૈકું નીકળી પડ્યું. પાલીએ પોતાના ઘોડાઓને તેજ કર્યા. ઘોડાઓ ઊડ્યા, અને આગલો રથ તેના સારથી સાથે ઊછળી નીચે ખાડામાં પડે તે પહેલાં પાલીએ ઘોડાઓને પકડી લીધા. પરંતુ રથ ઊભો રહેતાં રહેતાં એક પત્થરને ટક્કર લાગવાથી ઊછળી પડ્યો; અને રથનો સારથી એક ગુલાંટ ખાઈ જમીન પર પટકાઈ પડ્યો ને બેભાન થયો.

સંઘાગરના સલાજનો રથની નજીક દોડી આવ્યા. ટોળા વચ્ચે થઈને ચિરંજીવ ઊંચે શ્વાસે ભાંગેલા રથ પાસે આવી પહોંચ્યો, અને પાલીના ખોળામાં માથું મૂકી પડેલા જીવાન તરફ આંગળી કરી, સામે ઊભેલા અભયરાજને કહેવા લાગ્યો: ‘આજ મારો મિત્ર છે.’ પછી ચિરંજીવ નીચે બેસી ગયો અને ઉપવસ્ત્રથી હવા નાખતાં બોલ્યો: ‘સુધીર, સુધીર, આંખ ઉઘાડ, જોતો ખરો, ભાઈ.’

સુધીરે આંખ ઉઘાડી. ચિરંજીવનું હસતું મોઢું જોયું. અને પોતાની નજર સામે કોઈ અદ્ભુત સૌંદર્યદેવી જોઈ, અને તે સ્તબ્ધ થઈ ગયો. ચિરંજીવના શબ્દો તેના કાન પર અથડાયા: ‘આ આમ્રપાલી’ તને જીવતદાન આપનારી આમ્રપાલી!’

આમ્રપાલીનું નામ સાંભળતાં વેંત સુધીરની આંખ પાછાં અંધારાં આવ્યાં અને પાલી તરફ હસવા પ્રયત્ન કરતો પુનઃ પાલીના ખોળામાં ધબ લઈને ઢળી પડ્યો. ચિરંજીવે તેને ઝંચકી લીધો.

પાલીના રથમાં બેસતા મહાનામને અભયરાજે રોકી લીધા. 'અભયરાજ, બહુ વખતથી ના પાડો છો, પરંતુ આજે તો મારા આમંત્રણ માટે હા કહેવી જ પડશે. આજે ના નહિ ચાલે.'

‘આવીશ અભયરાજ. જરૂર આવીશ ?’

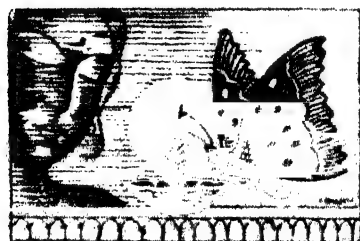
‘આવતી કાલે, સૂર્યાસ્ત પછી ?’

મહાનામે વધુ બોલ્યા વિના સ્મિત કરી માથું હલાવ્યું અને રથમાં બેઠા. અભય હસીને તેમને જોતો પાછો હઠ્યો.

અને તે વખતે પાલીએ જોયું કે અભયરાજ તેના પિતાને જોતા નહોતા; તેને પોતાને જોતા હતા. જાણે કાંઈ ભયંકર ઝેરી સાપનો ફૂંકાડો તેના તરફ આવતો હોય અને તે તેને દૂર કરવા ઈચ્છતી હોય તેમ તેણે એક બાળુ શરીરને એવી જોરથી ઘોડાઓને ચાળક માર્યો. આનંદ ચમક્યો. મહાનામ ચમક્યા. રથ ઠોડવા માંડ્યો. અભયરાજ શાંત ચિત્તે પાલીના દૂર દૂર ઘોડો જતા રથ તરફ જોઈ રહ્યા.

તેમની આંખોએ તેમની કમ્બરમાં ખોસેલા નાનકડા જમૈયા પર આસ્તે આસ્તે ફરતી હતી. તેમની આંખોમાં કાંઈ અકથ્ય ભાવ ચમકારા મારતો હતો.

તેમની બાજુમાં બેઠેલા તેમના રથમાં ચિરંજીવે સુધીરને હળવેથી સુવાડ્યો. પાલીને જોયા પછી સુધીરના મોઢા પર આવેલી સ્મિતરેખા બેલાન થયા પછી પણ દૂર નહોતી થઈ.



‘તારી સ્ત્રી તને મળે તો તેને બરાબર ઓળખી શકીશ
અરે !’

‘તુંય શું બકે છે, સંજય ? હ મહિના અમે સાથે રહ્યાં છીએ
અને હું તેને ઓળખી ન શકું ? પરમામમાં આવી તું અકબલ ગુમાવતે
જાય છે કે શું ? સાત વર્ષમાં મારી સ્ત્રીનું મોઢું કેટલુંક બદલાયું હશે ?’

‘તને ખાતરી છે કે તે પાલી સાથે જ રહે છે ?’

‘હા રે હા. આપણા રાજપુરોહિતે તેને જોઈ છે. આપણ
મંત્રીશ્વરે તેને જોઈ છે. અરે એકેએક માગધી વેપારી જે અહીંયાં
મયો છે તે મહારાજા બિંબિસાર આગળ પાલીનાં વખાણુ ભેગાં માર
રેવાનાં વખાણુ કરવાનું બુલ્યો નથી.’

‘ચૂપ મર. આપણે વૈશાલીની બાગોળમાં પ્રવેશી ચૂક્યા છીએ
અહીં છાનામાના આવ્યા છીએ તે બૂલતો નહીં. કાઈને જરાય વહે
પડ્યો કે આપણે યુવાન મહારાજા બિંબિસારના માણસો છીએ તે
જાતીઓમાં ભાલોડાં પેઢાં જ સમજજે ! ખબર છે, લિચ્છવીઓનો ગ્રે
અને તીર એક સરખાં હોય છે—સચોટ, અચૂક, ને મર્માહત. એ
વખત તેનો સ્પર્શ થયો કે પ્રાણુ સાથે જ છૂટવાનાં !’

‘હું સારી રીતે જાણું છું કે લિચ્છવીઓની આંખે આપ
બધાં દુઃખનો છીએ. પરંતુ રેવાને જોવી ન હોત તો અહીં પણ

જ્ઞાનો મૂકતે ! એ તો તું મને અહીં ઘસડી લાવ્યો. વારુ, તને ખાતરી છે કે રેવાએ મને બોલાવ્યો છે ?’

‘હા, હા. આપણા રાજપુરોહિતનો નાનો ભાઈ કહેતો હતો તે શું બોલું ? પરંતુ રેવાને તું જુએ કે તરત બોલતો નહીં. તમારી અન્નેની વચ્ચે હું સુલેહ કરાવી આપીશ.’

‘સંજય, હું ગમાર છું એ કમૂલ કરું છું, પરંતુ એક વાત હજુ મારા મગજમાં નથી ભિતરતી. તું પાલીને જોવા કેમ આટલો તલપાપડ થઈ રહ્યો છે ? તું અધ્ધર્યુ બ્રાહ્મણ છે. પાલી સાથે કદાપિ તું લમ કરી શકીશ નહિ.’

‘પણ લમ કરવા જ કોણ માગે છે !’

‘અરે ! તો, તો પછી તું પાપ કરે છે, ઘોર પાપ કરે છે. જે કુંવારી કન્યા સાથે તારે પરણવું નથી તેની સાથે તારે પ્રેમ આદરવો છે ! સંજય, તું પાગલ છે.’

‘પાલી પાછળ કોણ પાગલ નથી ?’

‘એને સત્વર પરણાવી દેવી જોઈએ.’

‘એનો પિતા પણ એ જ વિચાર કરે છે; પરંતુ પાલી પરણી નહિ શકે.’

‘સંજય, તારી ભુદ્ધિ અને અક્ષલ માટે આખા મગધ સાથે મનેય માન છે. રાજના કાવાદાવા અને ગુપ્ત કાર્યનીતિમાં તું પાવરધો છે. તું બહુ બણેલો છે અને હું ગમાર છું; બ્રાહ્મણ છું છતાંય. પરંતુ કોઈ કોઈવાર તું એવી મૂર્ખતાભરી વાત કરે છે કે મારા જેવાય તને મૂર્ખ ગણે; ના, ગધેડો કહે.’ એટલું કહી બ્રહ્મદત્ત બણે અતિ વિદ્વાનને ધૂળ કરી નાખ્યો હોય તેવા આનંદ સાથે અડખડાટ હસી પડ્યો. થોડીવારે હસવું રોકી તે બોલ્યો : ‘પાલી સુંદર છે. જીવાન છે. રૂપરૂપનો અંબાર છે. અને જંબુદ્વીપના એક છેડાથી બીજા છેડા

સુધી તેની ખ્યાતિ પહોંચી ગઈ છે. છતાંય, તું કહે છે, પાલી પરણી નહિ શકે ?' છેલ્લું વાક્ય બોલતાં બહદોરે અવાજને એકદમ ઊંચે જવા દીધો હતો. પરંતુ સંજયે એટલા જ જોરથી તેને દબાવી દેતાં કહ્યું : 'હા.'

'કવી રીતે ?' બહદોરે પૂછ્યું.

'પાલી એક છે ને એને પરણનારા અનેક છે, લાખો છે; એટલે પાલી નહિ પરણી શકે.'

'આહ !'

'પરંતુ પાલીના પ્રેમમાં જે પડ્યો નથી તે જીવાન નથી.'

'આહ !'

'પાલીના પ્રેમમાં જેણે જીવ જોખમમાં નથી નાંખ્યો તે માણસ નથી.'

'હાં !'

'પાલીને જેણે જોઈ નથી તેણે જગત આખામાં કંઈ જ જોયું નથી.'

'ઓ હો—'

'પાલી એક જ છે. અનોડ છે.'

'જો સંજય, હું ગમાર છું. લાંબી વાત મને સમજતી નથી. પરંતુ તું વાત એવી કરે છે કે હવે મને જ વહેમ પડે છે કે હું તો ક્યાંક પાલીના પ્રેમમાં નથી પડતોને !'

'તું ફિકર ન કર. તારી પાસે આવતાં પહેલાં પ્રેમ સ્વેચ્છાએ ગૂંગળાઈ મરી જશે; એટલે જ તો હું તને મહાશિવ કહેવા માગું છું.'

'તું ગમે તે કહે, હવે તો પાલીને જોયા વિના હુંય રહેવાનો નથી. એવી તે કેવીક છે એ પાલી ! જે એને જીએ તે એની પાછળ જ

થેલું ! એ પાલી—એ...એ...એ !' છેલ્લો 'એ' બહુદત્ત જોસથી બોલી પડ્યો. એનું મોઢું પહોળું જ રહી ગયું હતું. સંજયે ગભરાઈને પૂછ્યું : 'શું છે ?' બહુદત્તે વૈશાલીની ભાગેળ આગળ આવેલા કૂવા પર પાણી ભરતી પનિહારીઓ તરફ આંગળી ચીંધી.

કૂવા પર જાણે જોખનનાં પૂરે ઊલટયાં હતાં. કૂવામાંથી પાણી કાઢતાં હાથ ઊંચાનીચા થવાથી, કેટલીકનાં ખારીક વસ્ત્રોમાંથી તેમનાં સુંદર અવયવોનું આકર્ષક હલનચલન દેખાતું હતું. માથે મટકીઓ મૂકવા જતાં કેટલીકનો દેખાઈ જતો પીનપયોધરપ્રદેશ, કેટલીકના ચનમનતા પગ, કેટલીકનાં હૃદયભેદક તીરછાં નયન, કેટલીકના અર્ધ ખીડેલા હોઠ પર ફરકતું હાસ્ય : બહુદત્ત જેવા ગમાર અને સંજય જેવા રાજખટપટીને પણ મોઢું ફાડી જમીન સાથે જડી દેવા માટે પૂરતાં હતાં.

કૂવાની આસપાસ થોડેક દૂર ફરીને વૈશાલીના કેટલાક જુવાનો આ રૂપસુંદરીઓને જોઈ રહ્યા હતા. પરંતુ સૌથી મોટી વાત તો એ હતી કે બેત્રણ જુવાનો કેટલીક પનિહારીઓને કાંકરીઓ મારતા હતા. બહુદત્તે આંગળી ચીંધી હતી તે એ વસ્તુ દેખાડવા, પરંતુ બહુ જ અનિચ્છાપૂર્વક પનિહારીઓ તરફ તાકેલી આંખ સંજયે કાંકરી મારનારાઓ તરફ ફેરવી અને બોલ્યો :

'એમાં શું મોઢું 'એ' કરી બેઠો ? એ તો અહીંનો રિવાજ છે.' બહુદત્ત જાણે આ વાત માનવા ન ઈચ્છતો હોય તેમ બારપૂર્વક ડાળા ફાડી બોલ્યો : 'છોકરીઓને કાંકરી મારવાનો ?'

'હા, હા, હા. કાંકરી વાગી એટલે પનિહારી કાંકરી મારનાર તરફ જુઓ. ઠીક પડે તો ઠીક; નહિ તો ગુસ્સે થતાં સ્ત્રીને થોડી વાર લાગવાની હતી ? પરંતુ તે માટે કાંઈ સ્ત્રી ફરિયાદ નથી કરતી. આ સ્વતંત્ર લોકોનો દેશ છે.'

‘અજ્ય છે આ લિચ્છવીઓ ! અદ્ભુત છે આ લિચ્છવીઓ !
ભયંકર છે આ લિચ્છવીઓ !’

‘શું ગોખવા માંડ્યો ?’ ગણગણાટ કરતા ધ્વજદત્તને સંજયે પૂછ્યું.

‘અધ્વયુ’, અહીંની સ્ત્રીઓ આવી સુંદર છે અને અહીંના
જીવાનો આટલા બાકા છે તો તેમની પાલી કેવી હશે ? નહિ નહિ,
એ પાલીને જોયા વિના મારું હૈયું હવે હેકું નહિ ખેસે. પાલી એવી
તે કેવીક હશે ?’

‘અરે !’ સંજયે એકાએક જોસથી ખૂમ પાડી. ધ્વજદત્ત ચમક્યો.
સંજયે ધ્વજદત્તને પોતાની નજદીક ખેંચી લીધો, અને એક રથ
પળમાં તેમની પાસેથી પસાર થઈ ગયો. જાણે વીજળી તેમની
પાસે થઈ દોડી ગઈ. બન્ને અવાક બની રથ તરફ જોઈ રહ્યા.
અને જ્યારે કાંકરીઓવાળા જીવાનો રથ તરફ જરા આગળ વધી
આનંદમાં અરસપરસ ખોલવા માંડ્યા ત્યારે જ બન્નેને જાન આગ્યું
કે પાલી તેમની પાસેથી પસાર થઈ ગઈ ! એકાએક ધાંધલથી
તમ્ભર આવતાં, જમીન પર ધ્રુવ દઈ પડી ન જવાય માટે ધ્વજદત્ત
ધીમેથી જમીન પર ખેસી ગયો. સંજયે તેનું અનુસરણ કર્યું.

તેમણે પાલીને જોઈ.

અદ્ભુત, અચિંત્ય, અનુપમ સૌન્દર્ય તેમની નજદીક આવી
અદશ્ય થઈ ગયું હતું.

... ..

ખીજે દિવસે સાંજના પાલી પોતાના ઉદ્યાનમાં ખેડી હતી.
સામે પડેલી ખીન પર તેની આંગળીઓ ધીમે ધીમે ફરી રહી હતી,
અને તેની સખી અને સહચરી રેવા તેની સામે ધુરન્ધિયાં કરતી ખેસી
રહી હતી. પાલીની નજર એકાએક રેવા પર પડતાં તેની આંગળીઓ
થંભી ગઈ.

‘શું છે રેવા ?’

‘સ્ત્રીએ આટલું નિર્દય ન થવું જોઈએ.’

‘એવું મેં શું કર્યું, રેવા ?’ પ્રેમપૂર્ણ કૃત્રિમ ગુસ્સાથી આત્રપાલીએ પૂછ્યું.

‘એમ પૂછ કે તેં શું શું નથી કર્યું ? એ તો હું માનું છું કે પુરુષોમાં સ્ત્રીઓની અડધી અક્ષલ પણ નથી હોતી, પરંતુ પુરુષોને રંગડવા એ તો આપણી અક્ષલની કિંમત કરાવવા જેવું છે. લગ્ન કરી નાખને, પાલી ! રાત ને દિવસ પ્રેમમાં પ્રજ્વળતા મિયારા જીવાનોને કંઈક નિરાંત તો થાય !’

‘તેમાં તેં કંઈ નવી વાત કરી ? પરંતુ પરણું કોને ?’

‘વાત ખરી છે. વૈશાલીમાં તો અધી સ્ત્રીઓ જ રહે છે ને ! અને પુરુષો છે તે તો અધા વૃદ્ધ, કુરૂપ, ખરુંને ? તને શું થયું છે ?’

‘હૃદય કંપવું નથી.’

‘ઓ હો ! પરંતુ તારું હૃદય કોઈ દિવસ નહિ કંપે.’ રેવાએ પૂર્ણ કટાક્ષથી કહ્યું : ‘એને જાણી જોઈને કંપવું નથી. જે જીવાન સ્ત્રી ધનુષ્યબાણ લઈ લડવા નીકળી પડે, કોઈ જીવાનની સામે થોડીય વાર ન જીએ, તેમની દરકાર ન કરે, પુરુષોની બુદ્ધિમાં અને વિદ્યામાં સરસાઈ કરવા નીકળે અને તેમને તોડી જ પાડે એવી સ્ત્રીના હૃદયમાં કંપ તો, આ જન્મે શું, કોઈ જન્મેય અનુભવાઈ રહ્યો !’

‘તારી આ પ્રશંસા માટે હું શું પારિતોષક આપું ? પરંતુ ચિત્રાવલી, તેં હૃદયનો કંપ કેટલો અનુભવ્યો છે—મોત જોઈ ?’

‘પાછી મારી વાત કરી ? અરે, પેલું જોયું ? જો. જો.’ પાલીએ તુરત મોહું ફેરવીને જોયું. દૂર, અગીચાને છેડે સુંદર પુષ્પોના છોડોની આડની પેલી બાજુ એ પાથોટાં એકલાં જાણે ચાલતાં હતાં.

પાલીએ ઈશારો કરી ચપટી વગાડી. રેવાએ સત્વર પાલીના હાથમાં ધનુષ્યખાણ મૂકી દીધાં. તેણે પણુજ ચઢાવી, ને તીર છોડ્યું અને બન્ને પાધોટાં એકીસાથે હવામાં ઊડી જમીન પર પડ્યાં. સાથે જ અલ્લદતની ચીસ સંભળાઈ. રેવા સફાળી ઊભી થઈ, દોડી, પરંતુ કાઈ દેખાયું નહીં—માનવીઓ, પાધોટાં કે તીરો.

‘કાણુ હતું?’ પાલીએ હસતાં હસતાં નેરથી જૂમ પાડી.

‘કાઈ નહીં.’ રેવાએ મોટેથી જવાબ આપ્યો; અને પછી ધીમેથી ગણગણી: ‘મારો આલણુ ! અહીં ?’



દેવોને વસવા યોગ્ય મગધના ભવ્ય રાજપ્રાસાદમાં ઉત્તર દિશા તરફ આવેલા રંગમંદિરમાં મગધરાજ બિંબિસાર એક મોટા સોનાના સિંહાસન પર બેઠો હતો. દક્ષિણમાંના દૂર દૂરના સમુદ્રોની પેલી બાજુએથી આવેલાં રત્ન-માણ્યેક તેના સિંહાસન પર મટેલાં હતાં. વારાણસીનો કસબ, મધ્યપ્રદેશની કારીગરી અને તક્ષશીલાની કીમિયાગીરી નૃત્યાગારની આરે દીવાલ, જમીન અને છત પર લલિત કલાઓની પરાકાષ્ટા સૂચવતાં હતાં. અતિ બારીક શ્વેત વસ્ત્ર પરિધાન કરી મગધનો નરસિંહ બિંબિસાર એક કસબી તકિયાને અટકી પડ્યો હતો. તેના સુંદર, રત્નાયુગ્મદ્વ હાથ ને છાતીને સ્પષ્ટ દેખાડતું તેનું માત્ર એક ઉત્તરીય, સુંદર યવનયુવતીઓના હાથમાં ધીમે ધીમે હાલતા મચ્છરપંખા અને ચમરીઓથી આમ તેમ ઊડતું હતું.

રાજા દેવાંશી ન હતો, દેવ જેવો લાગતો હતો.

લગવાન બુદ્ધથી પાંચ જ વર્ષે નાનો અને ક્ષત્રિય રાજવીઓમાં તેમનો પહેલો અનુયાયી રાજા બિંબિસાર જેટલો પરાક્રમી અને વિદ્વાન હતો તેટલો જ રસિક હતો. તેની જુવાની માટે તેને ગુમાન હોવું જોઈએ તેના કરતાં અનેકગણું તેના પ્રજાજનોને હતું. તેના રાજ્યમાં પ્રજા સુખી હતી, પાક અને ફળફૂલથી દેશ ઊભરાતો, દાનો કરવા

દરેક ઝેંઝી આપસઆપસમાં સ્પર્ધા કરતા. લોકો સુખી હતા.

ખિખિસારના દેહીપ્યમાન મોહક મુખ પર દરેક નાગરિક વારી જતો. તેની ગુણગતિને અંગે દૂરના દેશના કલાકોવિદો અને કલા-સ્વામીઓ તેના રાજદરબારમાં હમેશાં ઊભરાતા.

આજે, અત્યારે, કાશ્મીરથી કર્ણાટક, ગાંધારથી યોનક અને અલ્હસન્દ્રથી આનર્ત સુધીની રૂપરૂપનો અંધાર વેરતી નર્તિકાઓ તેની સામે નૃત્ય કરી રહી હતી. સૌંદર્ય, નૃત્ય અને અભિનયમાં જાણે દરેક નર્તિકા એકએકની સ્પર્ધા કરતી હતી. દરેકના અંગમરોડ અને ભાવભંગી માટે, હમેશાં બનતું તેમ, કોને કોનાથી વધુ સુંદર અને કુશળ કહેવી તે આજે પણ દરેક પ્રેક્ષક માટે અશક્ય બન્યું હતું.

છતાં વારાંગના ખેમી* મહારાજ ખિખિસારનું મન પોતાના તરફ વિશેષ ખેંચી શકી હતી. ખેમીને ઘણા રંગીન તથિયતના જીવાનો દેવશાપિત કિન્નરી અથવા સ્વર્ગના આશીર્વાદરૂપ નૃત્યાંગના સમજતા. તેની આંખો અને લજ્જાશીલતા તેનાં મુખ્ય આકર્ષણ હતાં. નૃત્યને અંતે જ્યારે તેનાં નયન ઢળી જતાં અને મહારાજના પગ આગળ પોતે ઢળી પડતી, ત્યારે નૃત્ય જોનાર દરેકને, તેને હૃદયસરસી આંખી લેવાનું મન થઈ જતું. અરે, વૃદ્ધ અને અરસિક મહામાતૃ દેવેન્દ્ર પણ નૃત્યગૃહમાં નિર્દોષમુખી ખેમીને જોવા જ આવતા.

આજે, અત્યારે, તેઓ ખિખિસારની બાજુમાં નીચે આસને બેઠા હતા, અને સિંહાસનની બીજી બાજુએ મહારાજનો બાળસખો અધિનોના અવતારસખો, અને તક્ષશીલા વિદ્યાપીઠે સમર્થ વૈદ્યરાજ બનાવીને મોકલેલો કુમાર ભૃત્યાચનx એકો હતો.

* પાછળથી યુદ્ધસંગ્રામાં બેઠાઈ, નિર્વાણ પ્રાપ્ત કરનાર થેરી.

x બીજાં સ્થાનમાં અવારનવાર જોનો હૃદયોજ થાય છે તે સમર્થ વૈદ્યરાજ-કુમારસચ્ચ.

ખેમીનું નૃત્ય પૂરું થયું. તેનાં નયનો નીચે ઢળ્યાં. તેનું સુંદર નાળુક શરીર નૃત્યને અંતે મહારાજના પગ આગળ એક ચિતરંજક અભિનય સાથે ઢળી પડ્યું.

પરંતુ—

આજે, અત્યારે, મહારાજ ખિંખિસારનો ઉમંગ અદૃશ્ય થઈ ગયો હતો. ખેમીનાં નમણાં નયનો મહારાજ ખિંખિસારને જોવા ધીમેથી ઊંચાં થયાં ત્યારે તે વિમાસણમાં પડી ગઈ. તેનું સ્વમાન જાણે ધવાયું. તેના તરફ ઉદાસીન આંખો કરવી એટલે સૌંદર્યને કુરપણે તિરસ્કારવું. તેને મીઠો શેષ ચઢ્યો, પરંતુ રસરાજ આજે અસંતુષ્ટ રહ્યો કેમ ?

નાળુમાં બેઠેલો મહામાત્ય એકલો જ તેનું કારણ જાણતો હતો.

રાજા ખિંખિસાર ધીમે પગલે પોતાના શયનગૃહમાં દાખલ થયો. શયનગૃહ નીચે એક મોટી અટ્ટલિકામાં રાજગૃહો મોહિનીપુત્ર વીણાવાણ પર એક સુંદર રાગ આલાપી રહ્યો હતો. સંગીત તરફ મન વાળવા રાજા ફાંફાં મારવા લાગ્યો, પરંતુ તેનું હૃદય વ્યથિત હતું.

આજ દસ દિવસથી તેના સમગ્ર હૃદયતંત્રમાં ‘આત્રપાલી’ ‘આત્રપાલી’ નાદ ગુંજ્યા કરતો હતો. કાશલનો પ્રસેનજીત, કૌશામ્બીરાજ અને કાશીરાજ, સર્વે મહારાજાઓને પણ કેવળ આત્રપાલીની જ ચર્ચા કરતા તેણે સાંભળ્યા હતા. રસિકતાથી હમેશાં દૂર એવા મહામાત્ય દેવેન્દ્રને પણ મુખ પર અનેરો ભાવ લાવી આત્રપાલીની જ પ્રશંસા કરતા તેણે સાંભળ્યા હતા. નગરઐષીઓ તો તેની પાસે આવતા કે પાલીની જ વાત કરવા બેસતા.

સાત દિવસ થયાં વૈશાકીએ અને લિચ્છવીઓની આગેવાની નીચે સમસ્ત વજ્રજૂમિની પ્રગ્લએ મગધને અને મગધરાજને દુશ્મન બાહર

કર્તા હતા, અને તેથી જ, જાણે કોઈ અમૂલ્ય વસ્તુ હાથમાંથી જતી રહી હોય તેમ આમ્રપાલીની ઝંખના તેને વધારે ને વધારે મૂંઝવી રહી: પાલી કેવી હશે?

ખિંખિસારનું સાહસિક હૃદય પાલીને એક વખત નીરખવા અધીર બનવા લાગ્યું. તેના બે બાળસખા પ્રભદત અને સંજયે કોઈ રસ્તો શોધી કાઢવા બીડું ઝડપ્યું હતું અને તેઓ વૈશાલી ગયા હતા; પરંતુ હજી તે પાછા આવ્યા નહોતા. અને તેથી તેની અધીરાઈએ ઉગ્ર સ્વરૂપ પકડ્યું હતું. સૌંદર્યના માત્ર વર્ણન પરથી ઘેલા બની જનાર બહુ ઓછા લોકો હોય છે; લોકો તેમને કવિ કહેતા હશે, પરંતુ પાલી વિશે વાતો સાંભળી તેની પાછળ ઘેલા બનનાર અસંખ્ય હતા અને મગધરાજ ખિંખિસાર પણ તેમાંનો એક હતો.

ખિંખિસારના શ્વાસોચ્છવાસમાં આમ્રપાલી જાણે પ્રવેશી ગઈ હતી. એના નામ માત્રમાં પણ જાણે કોઈ અજબ જાદુ હતો. જે એનું સ્મરણ કરતો તેનાં રાત ને દિવસ વેરણ બનતાં ને તેનું આકર્ષણ એવું પ્રબળ બનતું કે મોટા મહારથીયે પોતાનું વ્યક્તિત્વ પાલીમાં લુપ્ત કરી દેતો.

આમ્રપાલીનું ચિંતવન કરતાં ખિંખિસારે શય્યામાં હજી તો માથું પણ ઢાળ્યું નહોતું, ત્યાં મુખ્ય પ્રવેશદ્વારમાંથી પ્રભદત અને સંજય ધસી આવ્યા; અને ખિંખિસારને પ્રણામ કરી પાસે બેસી પડ્યા. ખિંખિસાર એ બન્નેને જોઈ ઊછળી ઊભો થઈ ગયો. તેનું હૃદય સમાચાર સાંભળવા વધુ જોરથી ધડકવા લાગ્યું.

અને બન્નેએ એકએકને રોકતાં, રોકતાં અને લડતાંવડતાં વૈશાલીના પ્રસંગો સવિસ્તર કહેવા માંડ્યા. પૂરો એક પ્રહર સાંભળ્યા પછી પણ ખિંખિસારને લાગ્યું કે તેણે કંઈ જ સાંભળ્યું નથી! તેણે બન્નેને ફરીથી એકવાર બધું કહી જવા જણાવ્યું અને થાકેલો પ્રભદત ફરીથી કહેવા તૈયાર થયો.

‘મહારાજ, આ બે તીર જોયાં ? ધારત તો પાલી અમને બનેને મારી નાખત. જેનાં એનાં તીર છે તેવાં જ તેનાં અધુ છે અને તેવી જ તીરણ તેની જીલ છે. શું કહું ? પાલી તો સૌંદર્યની અવધી છે, મહારાજ ! અદ્ભુત છે, મહારાજ ! દેવતા છે, મહારાજ ! હું તો મમાર છું; પૂછો આ સંજયને. એણે બહુ નાટકો વાંચ્યાં છે, અને શાસ્ત્રીય કંઈક ભણી નાખ્યાં છે. કહો તો ખરા, જરા પાલીનું વર્ણન કરે !’

સંજય બોલવા તૈયાર જ હતો.

‘મહારાજ, એ એક જ છે કે જેને શબ્દોથી વર્ણવી શકાય નહીં; જેને નજરે દીઠા વિના, માત્ર કલ્પના કરવી મિથ્યા છે.’

બિબિસારે વેધક દૃષ્ટિથી બન્ને તરફ જોયું. ન સાંભળાય તેવી રીતે એક છૂપો દર્શનર્યો શ્વાસ લીધો અને બહુ વખત પૂછેલો સવાલ ફરી પૂછ્યો: ‘અને, પાલી હજી પરણી નથી ?’

‘ના, મહારાજ.’ સંજયે છઠ્ઠી વખત એનો એ જ જવાબ વાળ્યો. ‘પાલીને હજી કોઈ પરણી શક્યું નથી.’ તેણે ભાર દર્શ કહ્યું.

બિબિસારે બહાદુરે આપેલાં બે તીરોને હાથમાં લઈ ફેરવતાં કહ્યું: ‘એનું કારણ ખરેખર—’

‘હા, મહારાજ. આપ ધારો છો તે જ છે. પાલીને યોગ્ય, પાલીને પરણનાર યુવાન પુરુષ એ બાળુ જન્મેલો હોય તેવું હજી તો કોઈએ સાંભળ્યું નથી.’

‘મહારાજ, મારી રેવા પાસેથી અમે રજ્જેરજ માહિતી મેળવી લીધી છે.’

‘તારી રેવા તારી સાથે આવી છે ?’

‘ના, મહારાજ. અમારા પંચે રેવાને કાઢી મૂકવા મને ફરજ પાડી હતીને ! આપ તો બધું જાણો છો, મહારાજ ! કેમ ? વરસાદને

હીધે નહીં ખાર સાચી સાથે રેવાને એક દિવસ રહેલું પડ્યું હતું ! પણ પંચે કહ્યું : રેવા પતિત છે. સ્વર્ગસ્થ વડીલોએ પણ કહ્યું : રેવા પતિત છે. અને મનેય ખુસામાં લાગ્યું કે રેવા પતિત છે. પરંતુ મહારાજ, ખરું કહું છું—વૈશાલીમાં રહેવા છતાં, દરેક લિચ્છવીએ પાલી સાથે જોયું છે, રેવા સાથે જોવાની કાંઈએ હિંમત કરી નથી. મહાનામ તેને પોતાની પાલક પુત્રી જ માને છે ! કેમ સંજય ?

સંજયે સ્મિત કરી બિબિસાર તરફ જોયું અને બોલ્યો : ‘અલખત એક વાતનું રેવાએ પ્રહલદત્તને વચન આપ્યું છે કે જ્યાં આત્રપાલી હશે ત્યાં રેવા પણ તેની સાથે જ રહેશે; એટલે, રેવાને અહીં લાવવી હોય તો માત્ર એક જ રસ્તો છે—પાલીને અહીં લાવવી. અને પાલીને અહીંયાં લાવવી એ અમારા જેવા પ્રહલદત્તનું ગળું નથી.’

‘મહારાજ, ખરી વાત છે. સંજય જેવા તો હજાર હોશિયારો આત્રપાલીને જોતાં ઊભી પૂંછડીએ નાસે. રેવા ન હોત તો ખચર પડી જત ! એટલી બહાદુર છે આત્રપાલી ! બુદ્ધિમાન, સુંદર, આકર્ષક, અદ્ભુત, અદ્વિતીય, અવર્ણનીય, અ...’

‘બસ કર. પ્રહલદત્ત, હવે આવી ગઈ.’ સંજયે પ્રહલદત્તને વચમાં જ ચૂપ કરી દેતાં કહ્યું. પછી મીઠું હસી બિબિસાર તરફ મોઢું ફેરવી હાથ જોડી બોલ્યો :

‘મહારાજ, આપની નિદ્રામાં વધુ અંતરાય કરવાનો અમારો હવે અધિકાર નથી. પરંતુ અંતમાં એટલું કહું છું—કહી દઉં ? મહારાજ, પાલીને માટે એક જ પુરુષ વિદ્યમાન છે અને તે મગધરાજ બિબિસાર.’

સંજયે એટલું કહી પ્રહલદત્ત કંઈ વધુ બોલે તે પહેલાં તેને ચૂપકીથી કાણી મારી ઉઠાડ્યો અને વિધિપૂર્વક આજ્ઞા લઈ, બન્ને જણા શયનગૃહની બહાર ચાલ્યા ગયા.

પાલીનાં તીરો હાથમાં ફેરવતો બિબિસાર એકીટશે તેમને નીરખી રહ્યો. રાજગવૈયા મોહિનીપુત્રનો કંઠ પૂર્ણ બહારમાં ખોલી નીકળ્યો હતો. અને સાથે, બાણે તેના ગીતની પૂર્ણતાને સંપૂર્ણ કરવા એક સ્ત્રીનો મીઠો અવાજ તેના અવાજ સાથે ભળવા માંડ્યો.

બિબિસારનો આત્મા, શરીર, હૃદય કોઈ અનિવાર્ય આકર્ષણ તરફ ધસડાઈ રહ્યાં હતાં. તેનાં ચક્ષુ તીરોને જોતાં હતાં અને છતાં નહોતાં જોતાં. તેના કાન મોહિનીપુત્રનું ગીત સાંભળતા હતા અને છતાં નહોતા સાંભળતા. બિબિસારના કાનમાં સંજયના મીઠા શબ્દો ગુંગ રહ્યા હતા: ‘પાલીને માટે એક જ પુરુષ વિદ્યમાન છે: મગધ-રાજ બિબિસાર!’

મહામાલ્ય દેવેન્દ્ર, રાજપ્રાસાદના મુખ્ય પ્રવેશદ્વારમાં જ હજી ઊભા હતા. ષ્ણદત્તને મોકલાવી દઈ સંજય એકલો તેમની પાસે નમન કરી આવી ઊભો. મહામાલ્ય હસ્યા, સંજયને ખભે હાથ મૂકી બોલ્યા: ‘જ્યાં સુધી તારા જેવો એક માણસ પણ મારી પાસે છે, ત્યાં સુધી હું ધણું કરી શકું તેમ છું. એક સાથે મૂરખ દેખાવું અને શુદ્ધિપ્રધાન રાજશેતરંજો ખેલવી એ કોઈ સામાન્ય માણસનું કામ નથી.’

‘ગુરુએ શિષ્યનાં વખાણ કરવાં ન ઘટે.’ સંજય વિનયપૂર્વક બોલ્યો. દેવેન્દ્ર હસી પડ્યા. સંજયે ઉમેર્યું: ‘હવે તો મહારાજનાં અણુઅણુમાં આમ્રપાલી રમી રહી છે.’

‘એટલાથી જ સંતોષ નથી માનવાનો સંજય. લગન પણ—’ એટલું કહેતાં દેવેન્દ્ર એકદમ ચૂપ થઈ ગયા. વાતસલ્યપૂર્ણ હાથ સંજયની પીઠ પર ફેરવ્યો અને જવાની રજા આપી. સંજય ચાલવા માંડ્યો.

મોહિનીપુત્રનું ગીત હૃદયંગમ રાગિણીમાં સંભળાતું હતું. મોહિનીપુત્રની પ્રેયસી તેના કંઠ સાથે કંઠ મિલાવી રાગિણીને છેડતી હતી. દરદર ચાલ્યા જતા સંજયની પીઠ બાણી જોતાં વૃદ્ધ દેવેન્દ્રને

બચપણ સાંભરી આવ્યું. રાગિણીએ યાદશક્તિને સતેજ બનાવી. મહામાત્યને બચપણ પછી તરત યુવાની યાદ આવી. યુવાનીનાં ઉન્મત્ત સ્વપ્નો આંખ આગળ તરવરવા લાગ્યાં. વૈશાલીનો એકેએક માર્ગ ને એકેએક પ્રાસાદ તેમનાં ચક્ષુ સમક્ષ ખડાં થઈ ગયાં. પોતે લિચ્છવી ન હોવા છતાં, એક લિચ્છવીને તેની માતૃભૂમિ માટે ગળથૂથીમાંથી જ જેટલો અનુરાગ પિવડાવવામાં આવતો તેટલો જ અનુરાગ તેમને વૈશાલી તરફ હતો. પોતાની મૃત માતાનો વૈશાલી પ્રત્યેનો અનહદ પ્રેમ તેમના હૃદયમાં પુનઃ જન્મત થયો. વૈશાલીને મગધ સાથે જોડવાનો તેમનો દૃઢ સંકલ્પ ફરીથી વેગવાન બન્યો.

મહામાત્યને યુદ્ધ પસંદ નહોતું. તે બુદ્ધાનુયાયી હતા. મહારાજા બિંબિસારનાં યુદ્ધપ્રેમ અને સાહસ તેમને જરાય ગમતાં નહિ લિચ્છવીઓ દુશ્મન તરીકે બહુ ગંભીર, અણુનમ અને ક્રૂર હતા. પરંતુ હૃદયના નિખાલસ હતા ને નીચ તો નહોતા જ. મહામાત્ય તે બહુ સારી રીતે જાણતા હતા. લિચ્છવીઓની નિર્બળતાઓ તેમને કાઈ પણ મુત્સદ્દી કરતાં વધુ માલૂમ હતી, અને તેથી હસતાં હસાવતાં જે મરે તેની સામે હથિયારનો ધ્વા કરવો તેમને કેવળ નિરર્થક લાગ્યો હતો.

એટલે, મહામાત્ય દેવેન્દ્રને વૈશાલી જીતવી હતી—એક પણ લિચ્છવીનું લોહી રેડ્યા વિના; એ તેમનો દૃઢ નિશ્ચય હતો. ફક્ત તેઓ એકલા જ તેમના દૃઢ નિશ્ચયને જાણતા હતા; સંજય પણ નહીં. ધીમી ગતિએ મહામાત્ય તેમના પ્રાસાદ ભણી ચાલવા મંડ્યા અને તેમનાથી સો કદમ પાછળ તેમના અંગરક્ષકો પણ હતા.

રાજા બિંબિસારના હાથમાં હજી બે તીર રમતાં હતાં.

મોહિનીપુત્ર અને તેની પ્રેયસીનું ગીત હજી ચાલુ હતું, ખીલતું હતું.

‘શો ઉત્તર છે, મહાનામ ?’

પોતાની જીતનો વધુ આનંદ માણતો હોય તેમ મૂંછાને હળવે આમળા દેતો અભય લિચ્છવી, ઝીણી આંખે મહાનામ તરફ જોઈ રહ્યો. તેના મોઢા પર તિરસ્કારમિશ્રિત ભયંકર હાસ્યની ગુસ્સે રેખા હતી.

પરંતુ મહાનામની પીઠ અભય તરફ હતી. તેમની આંખો ઝૂંખામાંથી દૂર દેખાતા તેમના પ્રાસાદ પર ઠરી હતી. તેમનું હૃદય પ્રાસાદના બગીચામાં ફરી રહેલી પાલી ભણી હતું. અને તેમનું મન, તેમની સંગવળી રહેલી વૃદ્ધ છતાં સશક્ત આંગળીઓને ધ્યાનમાં રાખીએ તો, અજીતના ગળા પર બેઠું હતું.

અભયના શબ્દોએ તેમને ધ્યાનભંગ કર્યા. તેમણે પીઠ ફેરવી; મઘના બે સુંદર કટોરા લઈ અભય તેમની સામે જ ઊભો હતો. અભય તરફ તાકી, જોઈ રહી, મહાનામ બોલ્યા :

‘અશક્ય, અભયરાજ ! કેવળ અશક્ય ! એ નહીં બને.’

‘નહીં બને ?’ મઘના કટોરા તરફ જ આંખ રાખી અભયે પૂછ્યું.

‘ના, નહીં બને.’ અગાઉની જેમ ફરીથી મહાનામનો નિશ્ચયાત્મક અવાજ સંભળાયો.

‘નહીં બને ?’ અભયે ફરી પૂછ્યું. આ વખતે તેણે આંખ ઊંચી કરી. મોઢા પર છવાયેલું સ્મિત આંધું થયું.

‘ના, ના, ના.’ બોલતાં બોલતાં તો મહાનામ અભયની પાસે ધસી આવ્યા; પરંતુ અભયની આંખ સુદાં ન ફરકી. હતો તેમ, તેમના તરફ તે જોઈ રહ્યો, અને બોલ્યો: ‘એ બનવું જ જોઈએ, મહાનામ.’

‘અભય, આપણી ઉમર, અત્યારે માગધીઓ સામે રણક્ષેત્રમાં ઝઝૂમવાની અથવા લિક્ષુક બની જગતને ખૂણે ખૂણે ઉપદેશ આપવાની છે; જીવાન ઠોકરીઓને પરણવાની નથી.’

મહાનામ એટલું કહી એક ઊંચા બાજઠ પાસે ગયા અને તેના પર મૂકેલાં તલવાર અને મુકુટ ઉઠાવ્યાં, પરંતુ બારણા તરફ જવા તેમણે જેવી પીક ફેરવી, તો સામે રસ્તો શેકવાનો જરાય દેખાવ કર્યા વગર, રસ્તો શેકતો અભય ઊભો હતો. તેના મોઢા પર હજી પૂર્વવત આંધું બીધણ હાસ્ય હતું.

‘મારે ઉમર અને ઉપદેશની જરૂર નથી, મહાનામ. બન્ને મારી પાસે છે અને પુષ્કળ છે.’

મહાનામના દાંત આ શબ્દો સાંભળતાં એક એક સાથે સજ્જ થઈ ગયા. આંખો ખેંચાઈ. તલવાર પરની મૂક જરા સખત બની; પરંતુ એક ક્ષણમાં સંયમ લાવી બોલ્યો: ‘પાલી મળવી અશક્ય છે.’

અભયનો હસતો ચહેરો એકાએક ગંભીર બની ગયો. સેતાનનું મૂર્ત સ્વરૂપ જાણે મહાનામ આગળ એક પળમાં ખડું થઈ ગયું નિશ્ચય-પૂર્વક ગંભીર અવાજે તે બોલ્યો: ‘હું પાલીને મેળવીશ જ.’

‘મહાનામની તલવાર વચમાં આવશે, અભય.’

મહાનામની આંખો આટલું બોલતાં વધુ મોટી બની ગઈ-જાણે તણખા વેરવા; પરંતુ અભયના મોઢા પર પૂર્વનું હાસ્ય તેવું હાસ્ય છવાઈ ગયું. તે બોલ્યો: ‘અભયની સામે કઈ તલવાર અખંડ રહી છે, મહાનામ?’

‘મહાનામની નમ તલવાર અભય ક્ષિચ્છવીએ હજુ નજીકથી જોઈ નથી. પ્રાણુને શરીરથી વિખૂટા પાડવાજ તે મ્યાનમાંથી બહાર નીકળે છે.’

મહાનામ એટલું બોલી, દ્વારની બહાર નીકળી ગયા. અભયે ‘આવજો’ ‘જાઓ’ના સામાન્ય વિવેક પણ ન કર્યો; હતો તેમ, હતા તેવા બાવ સાથે, થોડીક ક્ષણ તે બોલો રહ્યો. પછી ધીમે રહી એક હાથ બીજો કરી મઘવાળો એક કટોરો હોઠે અડકાડ્યો, અને બોલ્યો: ‘અભય ધારેલી વસ્તુ મેળવી શકે છે.’ કટોરો ખાલી થતાં તે ઝરખા તરફ ગયો. તેની આંખો ઝરખામાંથી દૂર દેખાતા મહાનામના પ્રાસાદ પર ફરી. પ્રાસાદના બગીચામાં ફરતી પાલીનો તેને ખ્યાલ આવ્યો અને બડબડ્યો: ‘પાલી મારી છે. એને મારી કરીશ જ.’ અને ધીમેથી બીજો કટોરો મોઢે માંડ્યો. પછી તે એકાએક હસી પડ્યો. હસતાં હસતાં તેણે પાછું વળી જોયું અને અટકી પડ્યો. દ્વારની વચ્ચેવચ સુધીર બોલો હતો. તેને માથે અને ખભે હજુ પાટા હતા. તેનું શરીર ટટાર હતું. હાથની મુઠ્ઠીઓ સખત બની હતી. પાતળા હોઠ સજ્જડ બિડાયેલા હતા. તેનું મોઢું ગુસ્સાથી લાલ થઈ ગયું હતું. અજ્યે રિમત કરતાં પૂછ્યું:

‘કમ છે સુધીર?’

‘મને સુધીર ન કહો, શત્રુ કહો. આજથી આપણે બન્ને એક-બીજાના શત્રુ છીએ - આજીવન.’

અને એટલું બોલ્યા પછી સુધીર તરત જમીન પર ઢળી પડ્યો. અભયના હાથમાંથી બન્ને કટોરા નીચે પડ્યા. પાલીમય બનેલું સુધીરનું મગજ એટલું ગતિમાન બન્યું હતું કે દબાવેલા ક્રોધની અસર તેના મગજ પર થઈ અને તે ખેલાન થઈ પડી ગયો. પોતાની પાલીને કાઢી ‘મારી કરીશ’ કહે એ સહેલું સુધીર માટે અશક્ય

હતું. અને આ ઊંડેરી વાત અભય જેવા રાજખટપટીને સમજતાં જરાય વાર ન લાગી.....

થોડેક જ છેટે નર્તિકા રેણુકાના મહેલમાં આનંદ છલકી રહ્યો હતો. વૃદ્ધ રેણુકાની-અભયની એક વખતની રેણુકાની છોકરીઓ વૈશાલીના યોદ્ધાઓનાં દિલ્લ હરતી હતી. સંગીત અને નાચની ધૂનમાં નર્તિકાઓના પાયલ, મૃદંગના તાલ, અને કંઠમાંથી નીકળતા આલાપના આરોહઅવરોહોની સાથેસાથ, નવજુવાનોના 'આહ' અને 'હાય હાય'ના ધ્વનિ ઊર્ધ્વગામી થઈ દૂર દૂર સંભળાતા હતા.

મહાનામ પોતાના પ્રાસાદમાં પહોંચ્યા. પરંતુ તેમના હૃદયમાં તુમુલ્લ યુદ્ધ ઊડ્યું હતું. મધ્યરાત્રી થઈ હતી તો પણ મહાનામ હજી એમના શયનગૃહમાં આંટા માર્યા કરતા હતા. કોઈ પણ પ્રસંગે ચિત્તની સમતુલ્લા ન ગુમાવનાર અને મોં પર ચિર શાન્તિ રાખનાર સંવમી પુરુષ મહાનામ પુત્રીના ભવિષ્ય ખાતર એટલે બન્યા હતા. પિતાની આ કુખ્ય મુખ્યમુદ્રા, સામે એક બેઠક પર બેસી તેનો પુત્ર આનંદ ચૂપચાપ નીરખી રહ્યો હતો. એ દલીલો કરતો હતો. એની દલીલો સચોટ હતી. વૈશાલીનું ભાવિ જાણે પિતાપુત્રના હાથમાં રમી રહ્યું હતું. હતું પણ તેમ જ, અને તેનું કારણ હતું પાલી. એક સ્ત્રી, એક મુંદર યુવાન સ્ત્રી - મહાનામની પુત્રી !

'બેટા, અભય જેવા પાશવી અને નીચ, છતાં શક્તિશાળી સિન્ધવી સામે ખુલ્લી રીતે બહાર પડવાથી તો આખું વૈશાલી ખળભળી ઊડે.'

'હજારોનું સત્યાનાશ કરનાર એક-નીચને મારી નાખવામાં જરાય પાપ નથી, ઊલટું એને જલદી મારી ન નાખવો એ જ અધર્મ છે.'

'અભય અજિત છે, બેટા. વૈશાલીને એની બહુ જરૂર છે, એની રાજનીતિની આપણને જરૂર છે. એની બુદ્ધિની આપણને જરૂર છે. એ જ બુદ્ધિથી તેણે ઘણાંનાં મોઢાં બંધ કર્યાં છે-આપણા દુશ્મનોનાં

અને પોતાના દુશ્મનોનાં. લોકોની આખર એણે એવી ખૂબીથી પોતાના હાથમાં રાખી છે કે તેનો શિકાર ક્રોધામિત્રી અંદરને અંદર બળી-બળીને ખાખ થઈ જાય, છતાં તેની વિરુદ્ધ વર્તી ન શકે.

‘હું વર્તીશ, હજારોને વર્તતા કરીશ.’

‘એકલા નીચને પહોંચી શકાય, એકલાં બુદ્ધિમાનને પહોંચી શકાય, પરંતુ નીચ અને બુદ્ધિમાન બેઉ હોય તે ભારે પડી જાય. અભય નીચ અને બુદ્ધિમાન બન્ને છે. સાધુ બનીને પિશાચ થતાં તેને આવડે છે. એક આંખે રડી બીજી આંખે તે હસી શકે છે. તાલપુટ નટરાજને પણ બુલાવે તેવા અભિનય કરતાં તેને આવડે છે. મહા દાંભિક છે એ. સત્ય અને પ્રામાણિકતાના પડદા પાછળ અને દેશભક્તિ અને જીવાનોની શક્તિના બહાના હેઠળ, વૈશાલીના એકએક જીવાનને પાગલ બનાવી દેવાની તેનામાં શક્તિ છે. સૌ મોટેરા તેના અત્યાચારો જાણે છે, પરંતુ કોઈ કંઈ બોલી શકે તેમ નથી.’

‘કારણ ?’

‘અભયની જગા લે તેવો કોઈ પાક્યો નથી. વૈશાલીની રાજનીતિ તે ઘડે છે. રાજમહારાજઓને સીધા જવાબો દેતાં શિખવાડે છે. આપણે યુદ્ધમાં ખપી જનારા; પરંતુ ક્યાં ને સારી રીતે મરી ખૂટવું તે સલાહ અભય આપે છે. એટલેજ મારી તલવાર, માત્ર અભયની સામે આવશે; પણ એને મારી નહીં શકે.’

‘અભય ભલે વૈશાલીનો ઈશ્વર બની ફરે. પરંતુ પિતાજી, આખર આગળ અભયની મને જરાય કિંમત નથી. ધર્મની ખાતર માણસ મરે છે, મારે છે. સ્વમાન અને વડીલોનું ગૌરવ સાચવવા હજાર વાર મરવું પડે તો હું મરીશ. એ મારો ધર્મ છે. હું લડીશ. એકલો લડીશ. પરંતુ અભયને જીવવા નહીં દઉં.’

‘અભયને જીવતો રાખવો જ પડશે.’

‘તો પાલી મરી જશે. નીચ બુદ્ધિમાનને પરણવા પહેલાં તે જરૂર મરી જશે. હું મારી જાતે એને મારી નાખીશ.’

‘તમારા ભાઈબહેનના પ્રેમથી તો મનેય કોઈ વાર અદેખાઈ આવે છે. પરંતુ—પરંતુ, અભયની હા આપણેય હા કરવી જ પડશે.’ મહાનામ બહુ ધ્યાનપૂર્વક નિશ્ચય કરતાં કરતાં બોલ્યા. નિષ્પક્ષપણે ન્યાય આપવાની તેમની રીત અહીં પણ તેવી જ રહી. જાણે કપાતા હૃદયના ટુકડા સરતા હોય તેમ તેમના શબ્દો નીકળવા માંડ્યા.

‘હું આપ છું, બેટા. દીકરીના આપની વ્યથા તારા જેવો જુવાન નહીં સમજી શકે. દીકરીના આપને ગુમાન ગળી જઈ પરાજિત, પરાધીન રહેવું પડે છે—માત્ર દીકરીના સુખને ખાતર. પરંતુ હું પરાજિત અને પરાધીન બનું છું, વૈશાલીને ખાતર.’

મહાનામે છેલ્લો નિર્ણય ક્ષી નાખ્યો. પરંતુ આનંદને એ રવીકાર્ય ન હતો. આનંદ મહાનામનો પુત્ર હતો. પોતાના સિદ્ધાંતને પ્રાણતિ વળગી રહેવાની શક્તિ તેને પણ પિતા તરફથી જ વારસામાં મળી હતી. તેનું લોહી ઊઠળી ઊઠયું. પિતા તરફ જોતાં તે ગાજી ઊઠ્યો : ‘અભય સિન્ધવી અને પાલી વચ્ચે આપની તલવાર નહીં, મારી તલવાર આવશે; પિતાજી.’

‘વૈશાલી, બેટા, વૈશાલી.’ વૃદ્ધની આંખો જાણે એકાએક બહાર આવવા માંડી. તેમના મોં પર એક અકલ્પ્ય ભાવ ઊડી આવ્યો. ક્રોધે ભરાયેલો આનંદ પણ ઘડીભર પોતાના પિતા સામે જોઈ રહ્યો. કોઈ પ્રગલ્ભ પિતૃઆત્મા યા વૈશાલીની સમસ્ત જનતાનો સંરક્ષક કે મહા આત્મા જાણે ગહનતામાંથી નીકળી મહાનામમાં પ્રાદુર્ભાવ પામ્યો. તેઓ ઊભા થઈ ગયા. તેમના વૃદ્ધ શરીરમાં અને અવાજમાં કંપ આવ્યા.

‘આનંદ, એક વખત તને શિખવાડયું હતું, આજે ફરીથી શીખ.

જો સિચ્છવીઓમાં જરાય કુસંપ પેઠો, કે જરાય હાંસાતોસી શરૂ થઈ તો વૈશાલીને બિંબિસારે ઝડપી જ સમજાશે. માગધીઓ અને લગભગ આખો જંબુદ્વીપ આપણને ધર્મવિહીન, દૂર, જડ અને માત્ર લડી જાણનારાઓ તરીકે ઓળખે છે. સદીઓ જૂની આપણી સ્વતંત્રતા, આપણા નિયમો અને નીતિરીતી તેમને ગમતાં નથી. બ્રાહ્મણો આપણો આત્મા વેચાવી ગુલામ બનાવવા માગે છે, અને ક્ષત્રિયો આપણી સ્વતંત્રતા ઝૂંટવવા માગે છે. ધ્યાનમાં રાખ બેટા; મલ્લો, શાક્યો અને માગધીઓ વૈશાલી પર ત્રાટકી પડવા તૈયાર છે. લાખોના હિત આગળ પાંચપચાસનાં સુખસગવડની ગણતરી કંઈ જ નથી. એક પાલીથી હજારો બચતા હોય તો એ પાલીની જરૂર નથી: મારી પુત્રી છે છતાં.’

‘પરંતુ આપણી આખર !’

‘આપણી આખર પહેલાં વૈશાલીની આખર. બેચાર સિચ્છવીઓ બરબાદ થતા જોવાશે, પરંતુ તમામ સિચ્છવી પ્રજા નિર્મૂળ થતી નહિ સહેવાય. આનંદ, અભય સિચ્છવીને હું જાહેર રીતે નહિ તિરસ્કારું.’

‘તો પછી પાલીનું શું?’

‘પાલી.....’ મહાનામ અટકી પડ્યા. સ્થિર નેત્રે આનંદ તરફ જોઈ રહ્યા. તેમનો કંપ અદૃશ્ય થવા માંડ્યો હતો. ‘પાલી મારી દીકરી છે. મહાનામની દીકરીને એનો ધર્મ શિખવવાની જરૂર નથી.’

‘પરંતુ અભય પરણે તે પહેલાં બીજું કોઈ એને પરણી જાય તો ?’

‘તો ? પરણી જાય !’

‘પરણી જ જશે !’

‘પરંતુ બહુ જ જરૂરીથી પરણી જાય તો. અભયને આ વાત

લોકચર્યામાં ફેલાવતાં બહુ સમય નહિ લાગે. આંખોમાં ધૂળ નાખી કામ કાઢી લેતાં અમયને બહુ ઓછી વાર થાય છે એ ભૂલતો નહિ !’

‘એની આંખમાં હું ધૂળ નાખીશ, પાલીને પરણાવી દઈને.’

‘તારા શબ્દોમાં મને શ્રદ્ધા છે.’

મહાનામ એટલું કહી શય્યામાં ઢળી પડ્યા. આનંદે હળવે રહી તેમના પગ શય્યામાં મૂક્યા. મહાનામે પડખું ફેરવ્યું. તેમની આંખમાં આંસુની એક આછી છાલક હતી.

આનંદ તે જોઈ ન શક્યો.

શયનગૃહની બહાર પગ મૂકતાં આનંદ અટકી ગયો. ત્યાં દાસી ભદ્રા ઊભી હતી. તેને જોતાં આનંદનો રહ્યોસહ્યો ક્રોધ અદૃશ્ય થઈ ગયો. ભદ્રાનાં સ્નેહપૂર્ણ નયનો તેનું કારણ હતાં. આનંદે દરવાજો બંધ કર્યો. ભદ્રા હતી તો દાસી, પરંતુ તેનો ભૂતકાળ કોઈ જાણતું નહિ. મહાનામના ગૃહની આંતરવ્યવસ્થાની તે અધિષ્ઠાત્રી હતી. કોઈ તેને દાસી ગણતું નહિ. તેની પાસે એક જ વસ્તુ હતી, અગાધ અસીમ પ્રેમ અને તેનું અર્પણ થતું આનંદને ચરણે.

દાસીને પરણવું આનંદ માટે વસમું એટલા પૂરતું હતું કે મહાનામ વૈશાલીના એક અગ્રણી હતા. બન્ને વચ્ચેનો પ્રેમ ધીરે ધીરે, બહુ શુભ રીતે, એ સ્થિતિએ પહોંચી ગયો હતો કે તેમાંથી બન્નેએ છૂટાં પડવું અસંભવિત બન્યું હતું. બન્નેનું હૃદય સાક્ષી પૂરતું હતું કે મરણ પછી તેમને વિખૂટાં નહિ પાડી શકે.

અને છતાં,

બન્ને વચ્ચે પ્રેમનો ઉચ્ચાર કોઈએ સાંભળ્યો ન હતો. કારણ તેઓ પ્રેમની પરિભાષામાં કદી વાત કરતા નહીં. ન કોઈએ તેમનો પ્રેમ દેખ્યો હતો—કારણ બન્ને કોઈને દેખવા દેતાં ન હતાં. તેમનો પ્રેમ માત્ર પ્રેમ હતો: અગાધ ને અંતરનો.

થોડીવાર એકમેક તરફ જોઈ રહ્યા પછી ભદ્રાએ મૌન તોડ્યું.

‘પરણુનારને શોધ્યા પહેલાં પરણાવવાની ધમાલ શા કામની ? પાલીને પરણનાર પાલી કરતાં હોશિયાર જોઈએ. છે ?’

‘તારા ધ્યાનમાં છે ?’

‘ના.’

‘કોઈ જ નથી ?’

‘હશે તો ખરો.’

‘કોણ છે ? ક્યાં ? કેમ જાણ્યું ?’

‘ઈશ્વર શેર માથે સવાશેર રાખે જ છે. પાલીનો સવાશેર ક્યાંક હશે તો ખરો જ ને !’

આનંદ હસી પડ્યો.

ભદ્રા અનિમેષ નેત્રે તેને જોઈ રહી.



વૈશાલીનાં હાટ મંદિરો પર રાત ગતરી ચૂકી હતી—
ચાંદની રાત.

રંગીલા લોકો ફૂટાગારથી (વૈશાલી નગરીનું એક સુપ્રસિદ્ધ ઉદ્યાન,
જ્યાં ઔષ્ધ બિંદુઓ રહેતા.) થોડેક દૂર આવેલા મહાઉદ્યાનમાં
પ્રિયતમાઓ સાથે ફરતા હતા. કેટલાક ઘર તરફ પાછા વળતા હતા.
કેટલાકના ગળામાં, હજીય ઝાડની ઘેરી ઘટા નીચે, શિલા પર તેમની
પ્રિયતમાઓના હાથ વીંટળાયેલા હતા.

કેટલાક એવાય નિર્જાંઘ નિરંકુશ જીવાનો હતા જેઓ પોતાની
રંગીલી રૂપસુંદરીઓ સાથે અજાણ્ય મસ્તીમાં ઉદ્યાનમાં હજી હવે
પ્રવેશતા હતા. તેમના હોઠ પરનું મઘ હજી સુકાયું ન હતું. તેમની
પ્રેયસીઓ કાં તો નર્તિકાઓ હતી અથવા ગાયિકાઓ; જેમના
તરફ દિવસે કાંઈ ફિટકારથી પણ જોતું નહિ.

વૈશાલી નગરી હતીને ! વૈશાલીને સંગીત અને નૃત્યની જરૂર
હતી. એટલે તેમના કલાકારોને પણ લલિતકલાઓ જેટલું જ સન્માન
અપાતું. એ નર્તિકાઓ અને ગણિકાઓ વૈશાલીના જીવાનોની બુદ્ધિ
કસવા અને તેમને ઉલ્લાસમાં રાખવા જરૂરી હતી.

ઉદ્યાનની એક બાજુએ અત્યારે પ્રેક્ષકોની ઠંઠ જામી હતી. કોઈ

કોઈવાર આખા હિંદુઓને ભરી દે તેવી રીતે જોનારાઓ હસી પડતા અને કોક ઝાડ નીચે એકાંતમાં સંવનન કરતાં જોડલાં ચોંકી ઊઠતાં. પશ્ચિમના દેશોમાંથી કેટલાક નાટકિયાઓ આવ્યા હતા. કંઠપૂતળીઓનું નાટક તે ભજવતા. કેટલાક શોખીન જુવાનોના આગ્રહથી અત્યારે એક નાટક ભજવાઈ રહ્યું હતું. તેમનાં કોડિયાના પ્રકાશમાં દરેક પૂતળી સ્પષ્ટપણે દેખાતી. પૂતળીઓના આકાર આમેદુલ્લા સ્ત્રીપુરુષોના હતા. ઘોડા, ઊંટ, હાથી, કૂતરાં, પોપટ, મેના અને ચકલીઓ સુદ્ધાંનાં પૂતળાં હતાં: જાણે એ ગજમાં સમાઈ જતો વિશ્વકર્માની નાનકડી સૃષ્ટિ.

કંઠપૂતળીઓના સૂત્રધારો પ્રેક્ષકોને દેખાતા ન હતા. કંઠપૂતળીઓની નાનકડી રંગભૂમિની આસપાસ સુશોભિત ચિત્રચાળો પડેલા હતા અને તેની પૂઠે ઊભા રહી સૂત્રધારો પૂતળીઓને નચાવતા હતા. અને હાથની દસ આંગળીઓ અને જીભ પર તેમનો અદ્ભુત કાળ હતા. તેમની આસપાસ એક નાનકડું વાઘમંડળ પણ છુપાયું હતું, એટલે કંઠપૂતળીઓ માત્ર બોલતી જ નહીં પણ ગાતી હતી અને નૃત્ય કરતી હતી. સૂત્રધારો તેમની કલામાં એટલા કુશળ હતા કે કેટલીક ગાનારીઓ પણ મોહું ફાડી પૂતળીઓનાં નૃત્ય અને સંગીતને મુગ્ધતાથી જોઈ રહી હતી.

નાટક પણ અજબ હતું. એક વૃદ્ધ એક જુવાન ઊંઝરીને ખરણવા તૈયાર થયો છે અને ઊંઝરી પોતાની સાહેલીઓ સાથે મળી પરણનારની એવી મશ્કરી કરે છે કે છેવટે થાકીને તેને ના કહેવી પ્રેરે છે. સમાજના કેટલાક નાજીઓ દ્વારા પ્રત્યેના પ્રહાર, સુંદર વ્યંગ અને છટાથી બોલાતા વેધક શબ્દો ધડીમાં પ્રેક્ષકોને ગંભીર બનાવી દેતા, ધડીકમાં ગણગણાટ કરતા બનાવી મૂકતા અને ધડીવારમાં હાસ્યની ઊંઝામાં તર કરી દેતા.

પ્રેક્ષકોની પાછળ એક માણસ બેસેલો હતો. દેખાવ કરવાની ખાતર

તે કંઠપૂતળીઓ તરફ જોતો પરંતુ એની નજર ચારે બાજુ ફરી જતી હતી અને પછી એક ધીમે આસ લઈ તે નાચ જોવાને બહાને કંઠપૂતળીઓ તરફ પાછું મોઢું ફેરવતો.

એવામાં એક બાજુએ કાલાહલ થવા માંડ્યો અને જોતજોતામાં રેવા તેના બે અંગરક્ષકો સાથે હાંફતી હાંફતી આવી પહોંચી. પાલીની રેવાને અહીં મહાઉદ્યાનમાં જોઈ કેટલાક જાણકારોએ તરત માર્ગ આપ્યો. રેવાની આંખો લાલચોળ હતી. રંગમાં ભંગ પડ્યો. નાટક અટકી ગયું.

‘એલા એ ! કેમ, તમને હું કહી નહોતી ગઈ કે આજ રાત્રે અમારે ત્યાં નાટક કરવાનું છે ! છતાં, અહીંયાં ક્યાં મોતીઓનો વરસાદ વરસવાનો છે તે ઘાંટા પાડવા આવ્યા છો ? જાન છે તમને, મહાનામના ધરનું આમંત્રણ પાછું ઠેલવામાં કેટલું સોસવું પડશે તે ?’

‘પરંતુ બાઈ-’ નાટક બંધ કરતાં દાદીમૂછાળો ખૂબસુરત મુખ્ય સૂત્રધાર બોલ્યો.

‘અરે, ચૂલામાં ગઈ બાઈ ! કેવી જાત છે તમારી, કાણ જાણે ! પેલો સાકેતનો સંન્યાસી ખરું કહે છે કે નાટકિયાઓથી તો દૂર જ રહેવું.’

‘પણ બાઈ...’ દાદીમૂછાળો સૂત્રધાર કંઈક વિનંતીભર્યા અવાજે બોલ્યો. ‘અમે રહ્યા પરદેશી તમોએ અમને લઈ જવાનું કહ્યું હતું. વાટ જોઈ જોઈ થાક્યા છતાં તમારું મુખ ન જોવા મળ્યું એટલે પછી શું કરીએ ? અમે સમજ્યા કે જૂને ટળવળ્યાં કરવું તેના કરતાં ક્યાંક કસબ દેખાડી પેટનું તો સાધન કરી લઈએ ! કહો તો હમણાં જ સાથે આવવા તૈયાર થઈએ.’

‘હવે તે શું લઈ જઈ, મારું કપાળ ! કાલે લઈ જઈશ. તમે તમારી જગાએ જ રહેજો.’ આટલું બોલી જેટલી ઝડપથી તે આવી હતી તેટલી જ ઝડપથી તે પાછી ચાલી ગઈ.

‘આહ ! પાલી ! પાલી ! નાટકમાં શું જોવાનું છે ?’ લથડલી જીએ એક જણે સવાલ પૂછ્યો. તે હતો સુધીર.

‘ચૂપ મર.’ તેનું મોઢું બંધ કરતાં તેની બાબુના જીવાને કહ્યું. તે હતો ચિરંજીવ. ચિરંજીવે સુધીરને અટકાવ્યો, પરંતુ તે મલના ઘેનમાં હતો. તેના હાથ પર હજી પાટો હતો.

‘હું ચૂપ નહિ મરું. તું મર. હું તો બોલીશ, બોલતો બોલતો મરીશ. જગતને સંભળાવતો મરીશ...જગતને સમજાવતો મરીશ.’

‘અવાજ ધીમે કર, સુધીર.’ ચિરંજીવે સત્તાવાહક અવાજે કહ્યું.

‘શા માટે અવાજ ધીમે કરું ? હું જોરથી બોલીશ. હું સિંચવી છું, કાઠનો દાસ નથી. હું બોલીશ, જરૂર બોલીશ.’

‘સુધીર !’

‘હું કાઠથી બીતો નથી, ચિરંજીવ. અમય કે અભયના બાપથી પણ નહીં. પાલી મારો છે, મારી પોતાની; કાં તો એને પરજીશ, નહિ તો કપાઈ મરીશ; નહિ, આત્મહત્યા નહિ કરું. હું બીતો નથી, સમજ્યો !’

ચિરંજીવે સુધીરને કમ્મરમાંથી જાલી એને મોઢે હાથ મૂક્યો. કઠપૂતળીના નાટકની માફક આ બંનેની આસપાસ પણ મોટું ટોળું જામી ગયું. ચિરંજીવ ગભરાયો. સુધીર એના ઘેનમાં ગમે તેમ બોલ્યો જાય તે પહેલાં તેને ઘસડી જવા તેણે પ્રયત્ન કરવા માંડ્યો. પરંતુ સુધીર કોણ જાણે કેવી રીતે સશક્ત ચિરંજીવની બાથમાંથી છૂટ્યો અને દોડતો દોડતો એક પહાડ જેવા સૈનિકની પાછળ છુપાઈ ઘાંટા પાડી બોલવા માંડ્યો :

‘બંધુઓ ! કાઠપિણુ વૃદ્ધ પુરુષમાં વિશ્વાસ રાખના પહેલાં વિચાર કરજો. તમારા મુરખી હોવાનો દાવો કરનારા રાજધુરંધરો, સમાજધુરંધરો, ધર્મધુરંધરો તમામ ચોર છે; દાંભિક છે; ઝેરી સાપ છે.’

ચિરંજીવ કંઈ ક્ષોભ પામતાં સુધીરને પકડ્યા દોડ્યો. પરંતુ સુધીરે તો એકને છોડી બીજાની પાછળ સંતાકુકડી રમવા માંડી. તેને ઘેન ચઢ્યું હતું. ગુસ્સો ચઢ્યો હતો. નફ્ટાઈની હદ તેણે આળંગો દીધી હતી.

‘જુઓ લિચ્છવીઓ! આ મારો પરમ મિત્ર પણ મારો દુશ્મન છે. એ મને નિર્માલ્ય રહેવા ઉપદેશ આપે છે. એક ઝેરી સાપના ફૂંકાડા સામે મને કાયર, બીકણ, અને પાયલો થવા સલાહ આપે છે; પરંતુ હું સ્વતંત્ર લિચ્છવી છું. પાલી મારી છે. હું બીતો નથી—અભયથી કે અભયના આપથી.’

ચિરંજીવના હાથમાં સુધીર આવતાં આવતાં બચી ગયો. પાલી અને અભયના શબ્દો લોકોની કુતૂહલરૂતિ જાગ્રત કરવા માટે બસ હતા. સુધીર એક નાનકડી મંડળીમાં ભરાતાં બોલ્યો :

‘મિત્રો! અહીં ઊભેલો દરેક જુવાન મારો મિત્ર છે. પકડી રાખો આ ચિરંજીવને. એ કાયર છે, બીકણ છે, ને વધુમાં પરણેલો છે, તેથી ધરાયેલો છે. એ મારું મોઢું બંધ કરવા માગે છે. પરંતુ હું બંધ નહિ કરું. હું બોલીશ, કોણે અવાજે બોલીશ કે પાલી છુટ્ટાઓ માટે નથી, જુવાનો માટે છે; અમારે માટે છે. તમે મને નશામાં ન સમજતા. હું મારા ખરા હૃદયના ઉદ્ગાર કાઢું છું. અને અહીં ઊભેલા દરેકદરેક જુવાનને તલવાર કાઢી મારી પડાવે ઊભો રહેવા આગ્રહ કરું છું.’

પાલી અને અભય વિષે જાહેરમાં બોલવું કેટલું ભયંકર હતું તે ચિરંજીવ સારી રીતે જાણતો હતો. દંડ જામતી હતી અને સુધીરનો જુસ્સો વધુ જોર પકડતો હતો. એટલે પ્રેક્ષકો વધી જતા ચિરંજીવે જાણ મારી સુધીરને પકડ્યો ને પરક્યો. સુધીરને બેલાન થતાં જરાય વાર ન લાગી. ચિરંજીવે તેને ખસા પર ઉઠાવી ચાલવા માંડ્યું.

આ બનાવના સ્થળથી થોડે છેટે એક ઝાડની ઝોથે કંકપૂતળીના નાચને શાંત ચિત્તે જોનારો એક માણસ આ બધું સાંભળી રહ્યો હતો. અને બરાબર તેની પૂઠે કંકપૂતળીઓનો દાદીમૂછવાળો સૂત્રધાર સહેજ મેચેની અનુભવતો ઊભો રહ્યો હતો. લોકો બરાબર વેરાઈ ગયા એટલે તેણે ધીમેથી પહેલા માણસના કાન આગળ મોઢું લાવી પૂછ્યું: ‘અભય કાણ છે, સંજય?’

‘એક નિર્ભય લિચ્છવી સરદાર, મહાન મુસદ્દી, અને હવે પ્રેમી.’

‘પાલીને તે લઈ જવા માગે છે?’

‘હા. પાલીને તે લઈ જશે જ.’

‘એ નહીં બને.’

‘એ તમારા હાથની વાત નથી. અભયને કોઈ રોકી શકે તેમ નથી, મહારાજ! લિચ્છવીઓના કદા દુશ્મનો કહે છે કે એક જ રસ્તામાં ઝેરી સાપ અને અભય સામા મળે તો સાપને છોડી દેવો પરંતુ અભયને મારી નાખવો.’

‘ધીમે ઓલ, સંજય.’

સંજય ચૂપ થઈ ગયો. રાજા બિંબિસાર ધીમે રહી ઝાડના મૂળ પર બેઠો. સૂત્રધારના સ્વાંગમાંય તેનું રૂપ ઢાંક્યું રહેતું ન હતું. બનાવટી દાદીમૂછ પહેરવા છતાં તેની આંખોના ચમકારા કોઈપણ સુંદર સ્ત્રીને આકર્ષવા પૂરતા હતા.

એવામાં એક જણે આવીને કહ્યું: ‘ભોજન તૈયાર છે, મહારાજ!’

‘શ...શ...શ...! નાયક કહે.’ સૂત્રધારે ટોકતાં કહ્યું.

બિંબિસાર તેના આઠદસ ગોઠિયાઓ સાથે એક એકાંત જગ્યામાં જમવા બેઠો. અભયને શોધી કાઢવા, તેને જોવા અને બને તો તેને મળી વાતચીત કરવાનો તેણે નિશ્ચય કરી લીધો હતો.

‘મહારાજ,’ એક જણે કહ્યું, ‘શહેરમાં જવા માટું મન ના પાડે છે.’

‘હાથમાં લીધેલું કામ પૂરું ન કરવું એટલે હારવું. અને હું હારવામાં માનતો નથી!’ મહારાજ બિંબિસાર નિર્ભયતાથી બોલ્યા.

‘આપને અહીંયાં મિત્રપક્ષે વધુ પડતું કહેવા હું છૂટ લઈ શકું છું, મહારાજ! જીવનમાં એક સ્ત્રી માટે જીવ આપી દેવો એટલો જરૂરી નથી; જેટલો તેનાથી વધુ સુંદર કાર્ય માટે જીવ અચાવવાનો હોય.’

‘હું બાલભણુ નથી; અને મુત્સદ્દી પણ નથી.’

‘આપ મારનાર છો, મરનાર છો; પરંતુ તે પણ સમય પર જ શામે.’

‘મેં તમને અધાંને પહેલેથી કહ્યું હતું—મારી સાથે ન આવો. તમે કાઈએ ન માન્યું. હવે આવીને શું કરો છો? નાસી જવાની વાત કરો છો!’

‘મહારાજ, આપનું શરીર આપનું નથી, અમારું છે, દેશનું છે. એને ઈજા પહોંચે તે પહેલાં અમે અધા રહેંસાઈ જશું. પરંતુ...’

‘પાલીનો મહેલ તેં કેટલી વખત જોયો છે?’ મહારાજે તેમની પૂર્વવત લાક્ષણિક નિર્ભયતાથી પૂછ્યું.

પોતાની વાતને સદંતર ઊડી જતી જોઈ સંજય વધુ બોલી ન શક્યો. પરંતુ તેની છાતી અંદરથી ગજગજ ફૂલતી હતી. અવાર-નવાર પાછા જવાની વાત કાઢી બિંબિસારના હૃદયમાં પાલીને જોયા વિના પાછા ન ફરવાનો સંજયે દ્રઢ નિશ્ચય કરાવ્યો હતો.

એવામાં...અન્ને સહેજ ચોંકી પડ્યા. સામે ઝાડની ઘટામાં કોઈકનાં પગલાંનો અવાજ સંભળાયો. બિંબિસાર અને સંજય ધીમે પગલે તે તરફ વળ્યા.

[૭]

‘હું આવીશ ! આવીશ ! જરૂર આવીશ !’

‘હું તને નહીં આવવા દઉં.’

‘શા માટે ?’

‘સરહદના માગધીઓએ આપણા ગામડિયાઓને ઉશ્કેરી મૂક્યા છે. સખત લડાઈ થવાનો સંભવ છે.’

‘તેથી શું ?’ પાલીએ નિશ્ચિત અવાજે પોતાના ભાઈને પૂછ્યું.

‘કંઈ નહિ ! કંઈ નહિ !’ આનંદે જાણે પોતાને ચીઠ ચડી જ ન હોય તેવી રીતે જવાબ આપ્યો. ‘પરંતુ વિના કારણ એક સ્ત્રીને લડાઈમાં ધસડવાનું હલકું કાર્ય એક પુરુષે ન જ કરવું ઘટે.’

પાલી આ વખતે છંછેડાઈ.

‘તો મારે મોટામાં મોટા અપરાધ એ જ ને કે હું સ્ત્રી છું ! અને હું સ્ત્રી છું એટલે મારે યુદ્ધમાં ન આવવું જોઈએ ! યુદ્ધમાં શૌર્ય અને વિજય પુરુષ માટે જ વિધાતાએ નિર્માણ કરેલાં છે નહિ ? એને ભોગવવાનો પુરુષોને જ હક્ક છે ને ! અને તે હક્ક એટલા જ માટે છે કે તેઓ પુરુષ છે, ખરી વાત, નહિ વીર પુરુષ ?’ એક જ શ્વાસમાં, ક્રોધની માત્રા જરાય ઓછીવધતી કર્યા વિના, ભાઈને ડારતી, પાલી બોલી ગઈ.

આનંદે સહેજ કંટાળતાં જવાબ આપ્યો : ‘તારે લોકોનાં બસ મોઢાં જ બંધ કરી દેવાં.’

‘એટલી તો ચપળ છું ને?’

‘ના, વધારે પડતી ચપળ છે.’

‘તો પછી સાથે લઈ જાઓને! યુદ્ધમાં વધારે માણસો હોય છે. મારી વધુ પડતી ચપળતાથી વધારે માણસોનાં મોઢાં બંધ કરી દઈશ.’

‘મારી ભૂલ થઈ.’ ચીઠ દબાવતાં આનંદે આગળ ચલાવ્યું. ‘પાલી, યુદ્ધમાં જતી વખતે હથિયારો તો અમે નકામાં લઈ જઈએ છીએ. યુદ્ધ માટે આવાહનની રણભેરી સંભળાતાં વેત અમે રણક્ષેત્ર પર હાથમાં રહેલાં શસ્ત્રો જમીન પર મૂકી દઈએ છીએ; અને વાહુયુદ્ધ શરૂ કરી દઈએ છીએ. જે બોલવામાં જીતે તે યુદ્ધ જીત્યો કહેવાય; એટલે યુદ્ધ માટે તને લઈ જવામાં જરાય વાંધો ન હોવો જોઈએ ખરું ને? પરંતુ યુદ્ધ માટે તલપાપડ થયેલી આ શૌર્યમૂર્તિ, આ વખતે માગધીઓ સામે હું યુદ્ધમાં જઈ છું, જ્યાં એ ડરપોક લોકો શબ્દોની આપલે ને બદલે પ્રાણ લેવાની યા દેવાની રમત રમે છે; એટલે આપને સાથે ન લઈ જઈ શકું તો મને ક્ષમા કરશો.’

‘હું ક્ષમા કરનારી શૌર્યમૂર્તિ નથી.’

‘ના, આપ ડાહ્યાને ગાંડાં કરી મૂકનાર વિશ્વવમૂર્તિ છો.’

‘અને એટલું જીતાંય મને યુદ્ધમાં સાથે નથી લઈ જવો?’ પાલીએ ઠાવકું મોઢું રાખી ખૂબ ચિડાવેલા ભાઈને જવાબ આપ્યો. ‘મને સાથે લઈ જાઓ; બનવાજોગ છે હું બધા માગધીઓને ગાંડા કરી શકીશ.’

‘પરંતુ તે પહેલાં હું ગાંડો થઈ જઈશ.’ મુકુટ પહેરતાં આનંદે કહ્યું. આનંદના મોં પર દબાવેલા ક્રોધનું હાસ્ય હતું.

‘તમારે અહીં જ રહેવું પડશે. તોફાન મસ્તી છોડી દેવાં પડશે. મંલીર બનવું પડશે. કારણ હવે....’

‘જે આગળ બોલ્યા છે તો શરૂમાં છુપાવી દર્શાવે, કાલે જવા જ નહીં દર્શાવે...’ પાલી વચ્ચેમાં જ બોલી પડી. બાઈનો કહેવાનો શો ઉદ્દેશ હતો એ તે સારી રીતે જાણતી હતી. બન્ને જણ એકાએક ક્ષણભર ચૂપ થઈ ગયાં. પાલી બહારથી ગમે તેટલી તોફાની હોય પરંતુ પિતાની મનોદશા જાણવા જેટલી હૃદયથી ગંભીર હતી. પોતાના લગ્નની ચિંતા પિતાને કેટલી હતી એ તે સારી રીતે જાણતી હતી.

અભયવાળી વાત આપદીકરાએ તેનાથી શુભ રાખી હતી; પરંતુ પાલી બધું જાણતી હતી. અભયના કાવાદાવા અને ખટપટી ચાલની તે પૂર્ણ જાણકાર હતી. સંસારમાં દરેક દેશમાં એવો એક પુરુષ જરૂર જીવતો રહે છે કે જેના અત્યાચાર અને અનાચાર સંસારના સારા અને સાચા માણસોને ઓળખવાની સમજણ પડે છે. અને જીવનમાં જે શુદ્ધ, સુંદર અને નિર્મળ છે, તેની કિંમત આંકવા કુદરત એવા અત્યાચારી અને અનાચારીને જીવવા દે છે.

અભય અત્યાચારી અને અનાચારી હતો, તે પાલી ખૂબ સારી પેઠે જાણતી હતી. કેટલાંક સ્ત્રીપુરુષો એવાં હોય છે કે કોઈ પણ કારણ વિના તેમને જોતાંવિંત તેમના પ્રત્યે આજુગમે જાપજે. તેનું પૃથક્કરણ કરવું નિર્ધારક છે. પાલીને પણ અભય માટે બારે આજુગમે હતો.

જે હેતુસર આનંદ પાલીને ઘેર રાખવા ઇચ્છતો હતો તેજ હેતુસર પાલી ઘેર રહેવા નહોતી ઇચ્છતી.

એ જાણતી હતી કે ઘેર રહીને એક યા બીજી રીતે તેને લગ્નની વાત સાંભળવી પડશે. પાલી કુશાગ્ર બુદ્ધિની હતી. તેનાં તોફાન પાછળ કુદરતે જાંડી સમજ મૂકી હતી. પોતાની પાછળ લોકો શા માટે ગાંડા બને છે એ તે સારી રીતે જાણતી હતી. વિદ્વાતા, સૌંદર્ય અને અદ્ભુત બુદ્ધિતેજસ્વિતા—પાલીમાં આકર્ષણનાં આ ત્રણ મુખ્ય તરવો હતાં. અને તેજ તેના દુશ્મનની ગરજ સારતાં અને

તેથી તેનું નન હજી સુધી કાઈ હરી શક્યું ન હતું. કાઈ યુવક, સુંદર હોય તો વિદ્વાન ન હોય, વિદ્વાન દેખાતો હોય તો રૂપાળો ન હોય; જો વિદ્વાન અને સુંદર હોય તો પ્રથમ સંભાષણમાં જ પંડિતમૂર્ખ જણાય. પોતાને હરાવે તેવો, સુંદર, વિદ્વાન, અદ્ભુત, બુદ્ધિશાલી જીવાન તેને મળ્યો ન હતો; અને તેથી તે પરજીવાની વાત તોફાન અને રમતમાં ન ઉડાવે તો કરે પણ શું ?

‘ખરી વાત છે, શું કરું ? અહીં એકલું બેસી રહેવું મને ગમતું નથી.’ ભાઈને સમજાવતાં પાલી બોલી.

‘એટલે જ તો કહું છું-લોકો કહે છે...’

‘શું કહે છે ?’ પાલીએ આંખો ચમકાવી પૂછ્યું.

‘લોકો કહે છે કે એકલા કરતાં બેકલા સારું’-એવું વાક્ય જીભને ટેરવે આવી પહોંચ્યું છતાં આનંદ ન બોલ્યો. ચૂપ રહ્યો. પછી વાત બદલતાં બોલ્યો : ‘આપણા દુશ્મનો જંગલીઓ નથી. માગધીઓ છે.’

‘ભલેને માગધીઓ હોય-અરે તેમનો રાજજ કાં નથી આવતો !’

‘એ આવે તો શું કહે ?’

‘પહેલાં હું નહીં બોલું; મારું તીર બોલશે. અને પછી જ હું બોલીશ. એક વખત મારી સામે બિમો તો રહે પછી...પછી’

પાલી એકાએક બોલતાં અટકી પડી. તેની નજર તેની સામે બિભેલા એક આકર્ષક પુરુષ પર પડી. એના દાદીમૂછવાળા મોઢા પછવાડે સુંદર ચહેરો છુપાયો છે, એમ કાઈ પણ જોનારને પહેલી નજરે જ ખાતરી થઈ જાય. એ હતો કકપૂતળીનો સૂત્રધાર !

સૂત્રધારે નમન કર્યું. તેના નમવામાં પણ ખુમારી હતી. તેની પાછળ ખીજ સાત જણા હતા. કકપૂતળીઓનો નાચ દેખાડવા તેઓ આવ્યા હતા.

નાચ રેવાને જ જોવો હતો કે પાલીને દેખાડવો હતો તે કોઈ જાણી શક્યું ન હતું. અને રેવાના ધ્યાનમાં આવનારા કંકપૂતળીઓનું નાટક કરનારા જ કેમ આવ્યા તે પણ કોઈ જાણતું ન હતું, પણ કંકપૂતળીઓનું નાટક રેવાએ જ પસંદ કર્યું હતું તેમાં તો કશો શંક ન હતો.

કુંવારા રહેવા કરતાં, દાંત વિનાના વૃદ્ધને પણ પરણવું હજારગણું સારું એ નાટકનું વસ્તુ હતું. રેવાએ દંઠ નિશ્ચય કર્યો હતો કે પાલીને એ નાટક દેખાડવું.

નાટક શરૂ થયું. શ્રોતામંડળ જામી ગયું. કસબી સૂત્રધાર નાનકડી વહુ અને મોટી ઉમ્મરના પુરુષ વચ્ચેના પ્રસંગો એવી ખૂબીથી રજૂ કરતો હતો કે જોનારાં હસીહસી લોથપોથ થતાં હતાં. વૃદ્ધ પતિની પાશવવૃત્તિ અને નાનકડી નારને રીઝવવાના મૂર્ખતાભર્યા પ્રયત્નો, બાળલગ્નમાં અને વૃદ્ધલગ્નમાં ન માનનારા પ્રેક્ષકોને એવું ન કરવા જાણે કટાક્ષ ફેંકતા હોય તેમ જણાતું હતું.

પાલીનું ધ્યાન સૂત્રધાર તરફ હતું. સૂત્રધારની આંખો તેના હૃદયના કોઈ ઊંડા ખૂણામાંથી તેના આત્માને જાગ્રત કરી તેના તરફ ખેંચતી હતી. પાલીએ અનુભવ્યું—જાણે બહુ નિકટનો સ્વર્ગન વર્ષો પછી મળતો હોય, અને છતાં પણ સામે જોવાની પરવા ન કરતો હોય! પાલીનું ધ્યાન એકસરખું તેના તરફ મંડાયેલું રહ્યું.

જેલ પૂરો થયો; પરંતુ તે દરમ્યાન પાલીનો ક્રોધ નાણુક સ્થિતિએ પહોંચી ગયો હતો. આખા નાટક દરમ્યાન પેલા વર્ષિષ્ઠ સૂત્રધારે એક વખત પણ તેની સામે જોયું ન હતું જ્યારે પોતે, મૂર્ખાં ટીકી ટીકીને એને જ જોઈ રહી હતી.

પાલીનું સ્વમાન અને સૌંદર્યશુભાન ધવાયાં. નાટક સંકેલતા સૂત્રધારને બોલાવી મહાનામે પારિતોષિક આપ્યું.

આનંદે ધારીધારીને સૂત્રધારને જોયો. પિતાને સસ્મિત તેની સાથે વાતો કરતાં જોઈ આનંદ ખુશ થયો. થોડાક સમય માટે આ સૂત્રધાર મહાનામને તેમના દુઃખમાંથી ખેંચી હાસ્યની છાજોમાં ધસી ગયો હતો. પારિતોષિક આપતી વખતે મહાનામે સૂત્રધારને જરા ધારીને જોયો, તેમની આંખો સહેજ ખેંચાઈ. પરંતુ સૂત્રધારના મોં પરનું હાસ્ય જેવું હતું તેવું જ રહ્યું.

સૂત્રધારની પાછળ ઊભેલા તેના મદદનીશો ચોંકી ઊઠ્યા. મોઢું ફાડી તેઓ મહાનામ તરફ જોઈ રહ્યા. તેમને વહેમ પડ્યો—તેઓ ઝોળખાઈ તો નહિ ગયા હોય !

મહાનામ હસી પડ્યા.

મદદનીશોના પેટમાં ફાળ પડી. ઊવ જાણે ઊછળી ગળામાં આવી ભરાયો. મહાનામ બોલ્યા :

‘અત્યારે મગધ જઈ તો ખિંખિસાર તારા જેવો જ દેખાય.’ મદદનીશોની આંખે અંધારાં આવવા માંડ્યાં, પરંતુ સૂત્રધારના મોં પરનું હાસ્ય હતું તેવું જ રહ્યું. એ બોલ્યો :

‘ખિંખિસાર જ માની લો.’

મદદનીશોના મગજ પર જાણે કાઈએ ઝાટકો માર્યો હોય તેમ ખિંખકુલ કંકપૂતળીઓ યની તેઓ ઊભા રહ્યા. મહાનામ હસી પડ્યા—ખડખડ હસી પડ્યા : ‘ખિંખિસાર અહીં ? સાત વર્ષ પર મેં ખિંખિસારને જોયો હતો. એ પણ દાઢીમૂછ વધારે તો તારા જેવો જ દેખાય...!’

આ વખતે સૂત્રધાર હસી પડ્યો અને મદદનીશો પણ

કઠપૂતળીની જેમ નિર્જીવ હાર્ય કરી રહ્યા, અને તરત જ પોતાની ગભરામણ કાઢી પામી ન જાય તે દેખાડવા વધારે જોસથી હસી પડ્યા. પાલી પણ હસી, હસવાની ખાતર; થોડુંક જ. હજી તેનું સ્વમાન ધવાયેલું જ રહેલું હતું.

સૂત્રધારે મહાનામને નમન કર્યું. આનંદ તરફ ફરી હાથ જોડ્યા અને અતે પાલી સંમુખ આવી નમન કર્યું. જાણે કંઈ દરકાર ન કરતી હોય તેમ ખુમારીમાં પાલીએ સહેજ ડોકું હલાવ્યું. તેને ખાતરી હતી કે સૂત્રધાર આલ્યો જશે, પરંતુ તે ન હઠ્યો. હતો ત્યાં જ ઊભો રહ્યો. પાલીને ફરીથી તેની સામે જોવું પડ્યું. સૂત્રધારના મોઢા પર મંદ સ્મિત હતું. પાલીની નજર અચાનક તેના હાથ પર ફરી. તેના હાથમાં એક નાનકડી કઠપૂતળી હતી—એ જ કઠપૂતળી જે નવવધૂ બની હતી અને તેના બુદ્ધાને હેરાન કરીને, બધાં પ્રેક્ષકોને ખડખડાટ હસાવતી હતી.

‘હું તમારા પર મોહિત છું—મને પ્રહણ કરો.’ પેલી પૂતળી બોલી. બધાં હસી પડ્યાં. પાલી પણ હસી પડી, પરંતુ બીજી જ ક્ષણે ગંભીર બની તેણે સૂત્રધાર તરફ જોયું.

‘એક પરદેશીની ભેટ.’ વિનયપૂર્વક સૂત્રધાર બોલ્યો. ગળામાંથી જાતજાતના સ્ત્રીપુરુષોના અવાજ કાઢનાર આ સૂત્રધારનો પોતાનો અવાજ બધાથી બુદ્ધો હતો. તેના શબ્દો પાછા ઠેલવાનું કાઢીને પણ મન ન થાય તેવો તેમાં પ્રભાવ હતો. પાલી ધડીભર થંભી ગઈ.

‘રાજ પ્રાતઃકાલમાં સૂર્યનાં પ્રથમ કિરણોમાં તેની છાતી ચિરાય છે અને તેમાં રાખેલી ગુપ્ત વસ્તુ તે દેખાડે છે. પરંતુ એક વખત બંધ કરી દીધી પછી બીજા દિવસના સૂર્યદર્શન વિના તે ઊઘડતી નથી.’ એટલું સમગ્રથી સૂત્રધાર ચૂપ થયો. તેના મોં

પર પૂર્વવત્ સ્મિત હતું. પાલીએ પૂતળી લીધી. સૂત્રધાર અને તેના મદદનીશો પુનઃ નમન કરી ચાલવા લાગ્યા.

પાલી આ વિચિત્ર સૂત્રધારને જોઈ રહી. વિનય દર્શાવતો હતો છતાં તેનામાં ખુમારી હતી, નમતો હતો પરંતુ આજ્ઞાનો આવિર્ભાવ તેમાં છુપાયેલો હતો.

કાણુ હશે એ ?

પાલીએ આસપાસ જોયું ત્યારે બધાં વિખરાઈ ગયાં હતાં. તેણે સૂત્રધારને મનમાંથી દૂર કરવા પ્રયત્ન કર્યો અને શયનગૃહ તરફ ધીમે પગલે ચાલવા માંડી.



શહેર છોડ્યા પછી, સૌથી પહેલાં ઝાડ આગળ સંજય ખેસી પડ્યો. ખિંખિસારની હિંમત હદ ઉપરાંત ચાલી ગઈ હતી. જરાય ચૂક થઈ હોત, જરાય ગભરામણુ દેખાઈ હોત, તો મહાનામના આસાદમાં અધાં માગધીઓનાં મુડદાં જોવામાં આવત.

મહામુસીબતે કઅજે રાખેલો ગભરાટ, ભય અને ખેચેની, એકાંત મળતાં, એકાએક ઊભરાઈ ગયાં. કુનેહબાળ સંજય, બ્રાહ્મણ મહારાજ બ્રહ્મદત્ત અને પત્થર સમાન, લાગણીશૂન્ય ગણાતો ખિંખિસારનો અંગરક્ષક શયર ઝાડ નીચે ખેસી કાંપવા માંડ્યા. ખિંખિસાર હસી પડ્યો. સંજયે સૌથી પહેલાં બોલવાની હિંમત કરી: 'મહારાજ, એવી રીતે બોલવાનું તમને કેમ સૂઝ્યું ?'

'અરે કઠપૂતળીઓને રમાડનારા જીવતી પૂતળીઓ આગળ ગભરાઈ જાય ? પિતાજી હમેશાં મને કહેતા કે કઠપૂતળીઓનું નાટક મહિનામાં બે વાર ભજવવું જ. એનાથી મન બહુ જ સાવધ અને સંયમમાં રહે છે. આજે મને તેની ખાતરી થઈ.'

'મહારાજ,' જીવને કળ વળતાં બ્રહ્મદત્ત બોલ્યો. 'જાણો છો, અમે ગરીબ માણસો નિરર્થક કપાઈ મરત અને મહારાજાને મારી નખાવવા માટે અમારી સાતે પેઢીઓ પર કલંક લાગી જત !'

'પરંતુ તારી પહેલી પેઢી વસાવનારી તો અહીંયાં જ છે. તું શાને ગભરાઈ મરે છે ?'

‘મહારાજ, મેં કહ્યું છે—‘નિરર્થક કપાઈ મરત,’ બાકી હું ગભરાતો જ નથી.’ એટલું બોલી પોતે ગભરાતો ન હોવાનો દેખાવ કરતાં આસપાસ જોઈ લીધું—રખેને તેમની પાછળ તો કાઈ લિચ્છવીઓ નથી આવ્યા ! પરંતુ જંગલની શાંતિમાં જરાય ખલેસ ન પડતાં અનુભવી ધ્વજદત્તે એક શ્વાસ લઈ પુનઃ કહેવા માંડ્યું : ‘મહારાજ આપણે મગધ ક્યારે પાછા ફરીશું ?’

‘બસ કે ?’ બિંબિસાર હસી પડ્યો. એના હાસ્યનો અર્થ સમજી જઈ ગભરાતાં છતાં ધ્વજદત્ત બોલ્યો : ‘અમને એકલા રહેવાનું કહો, મહારાજ, અમે એક વરસ અહીં છડેચોક રહેશું; પરંતુ આપની સાથે રહેવું એટલે રોજ રાત્રે મરી જઈ પ્રાતઃકાળે નવી જિંદગી જીવવા જેવી હાલત છે. માટે...માટે...’ ધ્વજદત્ત આગળ બોલે તે પહેલાં બિંબિસાર ફરીથી અટકાવ કરી રહ્યો. ધ્વજદત્તે આગળ ચલાવ્યું : ‘ગઈ કાલે પેલા કાવતરાખોરોની પાછળ આપણે ન ગયા હોત તો આજની ઉપાધિ જરાય ન આવત.’

‘અરે મૂર્ખ ! એ તો દૈવી મંદેત જ હતો. અકસ્માતે તે લોકોની ગુપ્ત વાતો આપણે સાંભળી લીધી, એ નાનીસૂતી વાત ન હતી. એથી તો અહીં આવવાનો આપણો પુરુષાર્થ ઘણે અંશે સફળ થયો.’

જવાબમાં ધ્વજદત્તે તરત જિભા ચર્ષ લાથ જોડ્યા. અને ગળામાં કાઈ ચીજ અટકી ગઈ હોય અને બોલાતું ન હોય તેમ બોલવા લાગ્યો : ‘આપ હવે શું કરવા ઇચ્છો છો ? અહીંથી ક્યાં જવાનો વિચાર છે ?’

‘કાલે પ્રાતઃકાલ પહેલાં પેલા કદલીવન આગળ પહોંચી જવું. કેમ, સંજય ?’ બિંબિસારે અત્યાર સુધી ચૂપ બેઠેલા સંજય તરફ જોઈ પૂછ્યું. જવાબમાં સંજય શૂન્યભાવે તેમના તરફ જોઈ રહ્યો.

‘કાવતરાખોરો જે જગાએથી હુમલો કરશે ત્યાંથી આપણે જ પહેલાં હુમલો કરવાનો, કેમ ?’

‘પરંતુ તેઓ તો પચાસેક જણા છે.’ આંખો હઠાવ્યા વિના સંજયે કહ્યું. ‘કૃષિઆમ જઈ આપણા માણસોને પ્રાતઃકાલ પહેલાં મદદે ખોલાવી શકાય તેમ નથી. પ્રયત્ન કરવો છે ?’

‘ના, ના.’ ટિપ્પિસારે શાંતિથી કહ્યું. ‘આનંદ અને પાલી એકલાં નહિ આવે.’

‘આપને ખાતરી છે ?’

‘હા.’

‘પરંતુ અભયનો કાંઈ ભરોસો નહિ.’

‘ગભરા નહિ.’ ટિપ્પિસારે કહ્યું.

સૂતી વખતે સંજયે ધીમેથી પાસે સૂતેલા અલ્પદત્તના કાનમાં કહેવા માંડ્યું: ‘અલ્પદત્ત, પ્રેમમાં પડેલાને ભય અને દલીલની વાત કદી ગળે નથી ઊતરતી.....તું ગભરાતો હોય તો ચાલવા માંડ. એક બહાનું તારે માટે શોધી કાઢ્યું છે.’

‘મહારાજને છોડી કાઢ દિવસ મેં મારું મારું કર્યું છે ? મને ડરપોક સમજે છે ? મને નિર્માલ્ય સમજે છે ? પંડિત મહાઆચાર્ય વૈજકુંઠના પુત્રને તું.....તું.....’

‘હાં, હાં, હાં !’ કહેતાં સંજયે, આવેશમાં ઊંચા વધતા જતા અલ્પદત્તના સાદને રોકવા ફાંફાં માર્યા. અલ્પદત્તને ઉઘાડવા જતાં સંજયને ખીન્ને એક પ્રહર લાગ્યો અને પછી સતત પરિશ્રમના પરિણામે પોતે પણ નિદ્રામાં ઢળી પડ્યો.

પરંતુ ટિપ્પિસારને ઊંઘ ન આવી. તેને રામેશમે પાલીના ભણુકાર ઊઠતા હતા. તે પાલીને મંદિરે ગયો, પાલીને જોઈ ને પાલીએ તેને જીતી લીધો. પુરુષને સ્ત્રીના હાથે જિતાવાનું જ લખ્યું છે. જે જિતાયો નથી એ કાં તો પુરુષ નથી, કાં દેવ છે.

જિજિસાર દેવ ન હતો. સીધા સાદો એકમાર્ગી બ્રહ્મચારી પણ ન હતો. સોળે કળાએ ખીલેલી તેની અત્યારની જુવાનીએ જીવનનાં અનેક પાસાં જોયાં હતાં અને અનુભવ્યાં હતાં. સૂતાં સૂતાં વ્યતીત જીવનનાં અનેકરંગી પ્રસંગો કંકપૂતળીઓના આકારમાં તેનાં મનઃચક્ષુ આગળ નાચવા માંડ્યા. પ્રસંગોની એકસરખી કતાર અંતરિક્ષમાંથી નીકળી તેની નજર સામે આવી અંતે અંતરીક્ષમાં વિલીન થવા માંડી. એક ગાંધારી રાજકન્યાએ એને મળવો મુશ્કેલ માની જોતાવેંત, વિરહમાં આપઘાત કર્યો હતો; કાશ્યપ અને અપરાંતના રાજવીઓની કન્યાઓ, તેના વિના અન્નજળ ગ્રહણ ન કરવાનો પ્રથમ નિશ્ચય કરી લીધા પછી, ન છૂટકે ખીજને પરણી ગઈ હતી; ત્રિયારાજ્યમાં પણ એણે હાક બોલાવી હતી અને મારણુવશીકરણના અનેક પ્રયોગો છતાં, અને અપ્સરાઓને પણ શરમાવે તેવી દિવ્યાંગનાઓનાં આવાહનો છતાં જિજિસાર સ્વતંત્ર રહી શક્યો હતો. અલંબત, કેટલીક નર્તિકાઓ, કે કેટલીક શ્રીમંત કન્યાઓ પોતાના પ્રિયતમોનો ત્યાગ કરી તેના રંગમહેત્રમાં ઘેલી થઈ પડી રહી હતી. જિજિસાર તેમનું મન રીઝવવા પ્રયત્ન પણ કરતો, અને ઘણી વાર પોતાને ગુમાવી બેસતો. છતાં તે બધું બહુ જ થોડા સમય માટે બતી રહેતું—રાતને હડસેલી દિવસ જોવા પૂરતું. જિજિસાર રાજા હતો. રાજાને રાણી હોવી જોઈએ તેટલા પૂરતાં તેનાં લગ્ન પણ થયાં હતાં. પરંતુ, કાઈએ તેને હત્યો નહતો.

પાલીએ તેને હત્યો. એવો હત્યો કે ખસ; આથી ખીજ કે આવીય હાર તેના જીવનમાં હવે પછી આવશે કે નહિ તે સવાલ હતો.

પરોઢ થતાં સુધીમાં તો તેણે કેટલીયે વાર પાલીને પહેલી વાર જોઈ ત્યાંથી માંડીને તેને એક પૂતળીની બેટ આપવા સુધીની એકેએક પળ કેવી રીતે પસાર કરી તેને યાદ કર્યા કરી જેમ જેમ પાલી એની કંપનાસૃષ્ટિમાં આવતી ગઈ તેમ તેમ તેણે તેને એક પ્રકારના નશામાં

અકચૂર બનાવવા માંડ્યો. ફાટફાટ થતું તેનું યૌવન, જે ત્રણ વાર છાતી પરથી ઉપવસ્ત્ર ખસી જતાં તેને ઢાંકવા જતી વખતે હાથ અને ડાકનો અંગમરોડ, તેની ગર્વભરી વેધક આંખો, પ્રેમની પરાકાષ્ઠાએ પહોંચાડતી રસસૌંદર્યની મૂર્તિ : આ સૌએ તેને મસ્ત બનાવવા માંડ્યો. રાજા રાજપણું ભૂલ્યો. બુદ્ધિ ગુમાવી. ડહાપણ ખોસું. નાદાન તરુણી જેમ - સુધીરની જેમ - મૂર્ખ બની, પાગલ બની, પ્રભાતની રાહ જોતો તે બેસી રહ્યો.

પ્રભાત થયું.

પ્રાતઃકાળનાં સૂર્યનાં પ્રથમ કિરણો પાલીના સુંદર દેહ પર પડ્યાં. પાલી જાગ્રત થઈ અને જેના પર તેની પહેલી નજર પડી તે વસ્તુને તે આંખ ફાડી જોઈ રહ્યો. સૂર્યકિરણના સ્પર્શે કંકપૂતળીનું હૃદય ચિરાયું હતું. પાલી ઝટ ઊભી થઈ તેની પાસે ગઈ. કંકપૂતળીના હૃદયપટ પર એક ભોજપત્ર લખેલું દેખાયું. પાલીએ તેને આસ્તેથી ઉઘારી વાંચ્યું અને ચીસ પાડી તે બીજા ખંડમાં દોડી. તેની ઓચિતી ચીસે બધાંને ચોંકાવી દીધાં હતાં. વસ્ત્રો પહેરતો આનંદ પાલીને પોતાના શયનગૃહ તરફ ધસી આવતી જોઈ બહાર આવ્યો. પાલીએ ભોજપત્ર તેના હાથમાં મૂક્યું અને પૂરું વાંચી રહ્યા પછી ચોંકી, આનંદ પણ તેના તરફ જોઈ રહ્યો. ભોજપત્રમાં લખ્યું હતું—‘સાથે માણસો રાખજો. અભય સામનો કરશે.’ પાલી અને આનંદ એકમેકને જોઈ રહ્યાં. પાલીએ સંકેતમાં માથું હલાવ્યું. તેનું કહેવાનું હતું : અભયથી ચેતતા રહેજો, નહિ તો તમારી પાલી કમોતે મરશે. પરંતુ એ બધું સમજવાને આનંદ માટે આ સમય ન હતો કોધની રેખાઓ તેના મોં પર ઊઠી આવી હતી.

‘હું હમણાં જ તૈયાર થઈ આવી.’ એટલું કહી પાલી ચાલવા માંડી. આનંદ બહેતને રોકી ન શક્યો.

વનરાજિને બેઠતાં આયમતાં સૂર્યકિરણો ઝાડ-જમીનની અખોલોમાં ગળે સંતાઈ જવા મથતાં હતાં. માળા તરફ વળતાં પંખીઓ કલરવ કરી મૂકતાં ઊડતાં હતાં અને એ કલરવને બેઠતો આનંદનો રથ સડસડાટ અટપટા જંગલને બેઠતો ચાલ્યો જતો હતો. ઘોડાઓને મોઢે દેખાતાં શીશુ અને લાલ લાલ ચર્ધ ગયેલો આનંદનો ચહેરો અને તેના સુકા હોઠ, કેટલા સમયથી અને કેટલી ઝડપથી જંમલમાં તે મુસાફરી કરી રહ્યો હતો તે સ્પષ્ટ દર્શાવતાં હતાં.

પાલી સાથે જ હતી. આમથી તેમ રથને ધુમાવતાં આનંદ તરફ તે હંડે પેટે જોઈ રહી હતી. બાઈની મુઝવણમાં તેને હમેશાં આનંદ આવતો. એના હૃદયમાં ભયનો જરાય સંચાર થવાને બદલે આવા નાબુક સમયે પણ તેને મસ્તી કરવાનું જ સૂઝતું. એક બાબુ મોઢું ફેરવી હડપચી હાથમાં ટેકવી, ખીખ હાથે એક તીર ઉછાળતી ઠાવકે મોઢે તે બોલી:

‘સર્વજ્ઞતાનો દાવો કરવામાં મિચારો મનુષ્ય હમેશાં ગુલાંટો ખાતો રહી જાય છે !’

‘શું બબડી ?’ પરિશ્રમથી કંઈક વ્યાકુળ બનેલો આનંદ તરત બોલી બોલ્યો.

‘કંઈ નહિ, કંઈ નહિ.’ ઠાવકું મોઢું રાખી પાલીએ જવાબ

આપ્યો અને આનંદને વધુ ઉશ્કેરવા બોલવા માંડી: ‘હું એમ કહેવાનો વિચાર કરતો હતો કે પેલા ખેડૂતનું કહ્યું માન્યું હોત તો.....’

‘કયો ખેડૂત?’ ક્રોધે બરાઈને આનંદે પૂછ્યું.

‘પણ તમને તરસ લાગી છે તેમાં વિચારી બહેન પર શા માટે ક્રોધે બરાઓ છો?’ કાવકા મોઢે પાલી બોલી. આનંદ ક્રોધને ગળી ગયો અને બોલ્યો: ‘કાણે કહ્યું મને તરસ લાગી છે?’

‘કાઈ એ નહિ—કાઈ એ નહિ!’ પાલીએ જવાબ વાળ્યો. પછી હોડ પર કૃત્રિમ હાસ્ય લાવી બોલી:

‘તમારા હોડ સુકાઈ ગયેલા દેખાય છે. સહેજ ફરક્યા પણ કરે છે; હવે નથી ફરકતા એવો દેખાવ ન કરતા. એટલે મને એમ થયું કે તરસ લાગી હશે. જોજો, મને કંઈ તરસ નથી લાગી. રસ્તો બૂલો જવાથી ત્રણ ચાર કલાક તડકામાં જંગલમાં રખડીએ તો કાંઈ તરસ થોડી લાગી જાય? અરે, લાગવી જ શા માટે જોઈએ? હું તો માત્ર એમ જ કહેતો હતો—ચાર કલાક પહેલાં પેલા ખેડૂત મળ્યો હતો ને તેણે દેખાડેલો રસ્તો લીધો હોત તો, ખાવાનું ખાઈને થોડો આરામ પણ લઈ શકત. પણ મને તરસ નથી લાગી!’

આનંદનો ગુસ્સો હમેશ મુજબ અદશ્ય થઈ ગયો. એ હસી પડ્યો. ખરું જોતાં તેને ક્રોધ ચઢ્યો હતો તેનું કારણ જલદીથી નંદીગ્રામ ન પહોંચી શકાયું તે હતું. મલ્લોના ગામની સીમા વિષે ભયંકર વિવાદ થવાનો સંભવ હતો અને તેથી નંદીગ્રામના પંચાયતને જેટલું વહેલું મળાય તેટલો વધારે ફાયદો હતો. પરંતુ પોતાની ધાંધલમાં અને રસ્તે સામે મળેલા અભયના સારથીની સલાહથી કાણુ જાણે એવા ગાઢ જંગલમાં તે ધૂસ્યો હતો કે મુખ્ય રસ્તા પર આવી જ

નહોતો શકતો. અધૂરામાં પૂરું થોડાક સમય પહેલાં વર્ષાઋતુ પૂરી થઈ હતી એટલે કેટલાક જૂના રસ્તા અને પડી ગયેલાં ઝાડોથી જંગલ પથ નવું જ લાગતું હતું.

અકસ્માતે એક વહેળા આગળ રથ આવી ચઢ્યો. વહેળાને જોતાંવેંત પાલી કૂદકો મારી નીચે ઊતરી અને વહેળા તરફ દોડી ગઈ. તૃષાતુર આનંદ પણ જઈને વહેળાકાંઠે બેસી ગયો.

એવામાં ચાજૂકનો એક અવાજ સાંભળાયો.

ભાઈબહેને ચમકીને રથ તરફ જોયું. પરંતુ કંઈ વિચાર કરે તે પહેલાં તેમનો રથ દૂરની ગીચ ઝાડીમાં અદૃશ્ય થવા લાગ્યો. કાંઈ અજાણ્યો માણસ રથને ઊતાવળે ભગાડતો લઈ જતો હતો. પાણી પીવાનું પડતું મૂકી, રથને લઈ જનારનું મોઢું જોવા આનંદ ઝટઝટ બાળુની એક નાની ટેકરી પર ચઢવા માંડ્યો. પરંતુ હજી તો તે પૂરો ટોચ પર પહોંચે તે પહેલાં જ ગમડતો ગમડતો નીચે આવ્યો. પાલીએ ચીસ પાડી. આનંદના માથામાં કેણે ક્યાંથી આટલી ઝડપથી તીર માર્યું તેની કંઈ ખબર ન પડી. એક સખત ઝાટકાનો અવાજ બેશુદ્ધ થતાં પહેલાં તે સાંભળી ચૂક્યો હતો. રણુમંડા લિમ્ચીને ચીસ પાડવાનો પણ અવકાશ ન મળ્યો.

અને,

આખના એક પલકારામાં, વીજળીના એક ત્વરિત ચમકારાની જેમ ઝાડીઓમાંથી માણસો ઊભરાઈ આવ્યા. આનંદને મળવા ખૂબો પાડતી અને દોડતી પાલી તરફ તેઓ ધસવા લાગ્યાં. પરંતુ તેઓ પાલીને અડે તે પહેલાં તો એક બીજો રથ પૂર વેગમાં તેમની પાસેથી પસાર થયો અને પસાર થતાં થતાં રથના સારથીએ પાલીને રથમાં ઉપાડી લીધી. રથની પાછળ જ થોડાક ઘોડેસવારો ધસ્યે આવતા હતા. ઝાડીવાળાઓ સામે તરત જ તેમના મોરચા મંડાયા.

પાલી અવાક ખની ગઈ હતી. ખોલવાનો માંડમાંડ પ્રયત્ન કરે તે પહેલાં રથ મુખ્ય રસ્તા છોડી એક વળાંકે વળ્યો, ને આનંદ જે ટેકરી પર પડ્યો હતો ત્યાં આવીને ઊભો. રથ ચલાવનાર છલંગ મારી નીચે ઊતરી પડ્યો, ધાયલ આનંદને ખભે નાખી દોડતો રથ તરફ પાછો ફર્યો ને રથ દોડાવી મૂક્યો.

આ બધું એટલી ત્વરાથી બન્યું કે પાલી આભી જ બની રહી. હુમલો કરનારાઓનાં તીર પૂરેપૂરાં વરસે તે પહેલાં તો રથ દૂર નીકળી ગયો હતો. હવે અવાક પાલી આંખ ફાડી જોઈ રહી હતી. રથ ચલાવનાર સારથી પેલો કંકપૂતળીવાળો હતો. દુશ્મનોનાં તીર રથની ટક્કર ખાઈ પાછાં પડતાં હતાં. અને સારથી નિર્ભય રીતે રથ દોડાવ્યે જતો હતો. ખોળામાં સૂતેલા બાઈના ઘાથી ચીસ પાડવી કે સારથીએ દર્શાવેલી વીરતા પર ખુશ થવું? પાલી વિચારમાં જ રહી ગઈ. નાની વાત-બહુ નાની વાત, પરંતુ પાલી મહાત થઈ-આવડી નાનીશી બહાદુરી પર.

છૂપા વેશમાં રહેલા સંજય અને હાલદત્ત, છૂપા વેશમાં રહેલા અભયના માણસો સાથે લડી રહ્યા હતા. દુશ્મનો વધારે પ્રમાણમાં હતા. રથને ખાસો દૂર ગયેલો જોઈ સંજયે તેના માણસોને અદૃશ્ય થઈ જવા સંકેત કર્યો. ખોટી બહાદુરીમાં મરવાનો તે સમય ન હતો. એટલે સૌક્યથી થોડીક ક્ષણોમાં તેઓ દુશ્મનોની દૃષ્ટિમાંથી ખસી ગયા. અભયના માણસો બેએની ટોળીમાં વિખરાઈ ગયા. તેઓ બાણુતા હતા કે અભય સામે ઊભા રહેવું એ મોતથી પણ ભયંકર હતું.

પાલીનો રથ ભાગ્યે જતો હતો. એવામાં એ વેગવાન ઘોડા રથ પૂંઠે ધસતા આવવા લાગ્યા. ખિંખિસારે ઘાબડાઓનો દુરથી આવતો અવાજ સાંભળી પાછળ જોયું અને ખૂમ પાડી : 'પાલી, ઘોડાઓની દોર પકડો. જરા પેલા મહેમાનોનું સ્વાગત કરી લઉં.'

પાલી પણ પેલા બે ઘોડેસવારોને જોઈ રહી હતી. તેણે સરિખત કટાક્ષ કરતાં કહ્યું: ‘ઝાલેલી દોર કાઢીને અપાતી હશે, પરદેશી?’

બિંબિસાર ચમક્યો. આ સ્ત્રી આવા વિષમ સંન્નેગમાં પણ નિર્ભય, નિઃસંકાય રીતે કટાક્ષ કરી રહી હતી !

આનંદે આંખ ઉઘાડી હતી. ધાવાળો ભાગ સંભાળીને પાલીએ બાંધી દીધો હતો; એટલે પાલીના હાથ છૂટા હતા. તેણે રથમાં પડેલાં ધનુષ્યબાણ જાંચકચાં અને બિંબિસાર કંઈ પણ બોલે તે પહેલાં દૂરથી આવતા બે ઘોડેસવાર પર બાણ છોડ્યાં; બન્ને ઘોડેસવાર ચીસ પાડી ટળી પડ્યા.

બિંબિસાર પાલી પર વારી ગયો. રણચંડીનું શૌર્ય અને પ્રેરણા તેણે નજરોનજર અનુભવ્યાં. તેની એસવાની ઢબ, ચાપલ્ય, ચાતુર્ય, સંપૂર્ણ ધીરજ અને સંયમ એ બધાંએ બિંબિસારને દિગ્મૂઢ બનાવી દીધો. તેણે પહેલી વાર અનુભવ્યું કે પાલીએ તેનું હૃદય સર કરી લીધું છે. હવે તે પાછું મેળવવાની આશા નથી. પાછું મેળવવાની શક્તિયે નથી.

બિંબિસાર હારી ગયો.

પાલીએ તીરકામકું બાણએ નાખી આનંદ તરફ જોયું અને પૂર્વવત્ આંખમાં તોફાન સાથે બોલી:

‘ભાઈશ્રી, જરાય શરમાતા નહિ. મારો ઉપકાર માનવાનું હલકું કામ આજે તમારે નહિ કરવું પડે. ઉપકાર આ દાદીવાળાનો માનજો, જેણે આપણા બન્નેના પ્રાણ બચાવ્યા.’

આનંદે આંખ બરાબર ઉઘાડી અને બિંબિસાર તરફ જોતાં આશ્ચર્યભર્યા અવાજે બોલ્યો:

‘તું અહીં ? તને પહેલવહેલાં જોયો ત્યારે જ મને સંદેહ

ગયો હતો કે તું કંઠપૂતળીવાળા કરતાં કંઈકે વધારે છે. હવે અમારે
ધેર આવી તારી બધી વાત અમને કહેવી પડશે.’

‘હું પરદેશી છું.’

‘જ્યાં સુધી અમારી સાથે છે ત્યાં સુધી નિર્ભય છે.’

‘ખાતરીથી કહો છો ?’ આંખને ખૂણેથી જોતાં ‘ખાતરી’ પર
ભાર મૂકી બિંબિસારે પૂછ્યું.

‘લિચ્છવીનો શબ્દ એ જ ખાતરી !’

‘શબ્દોની કિંમત બરાબર તોળી છે ?’

‘લિચ્છવીઓ શબ્દોની કિંમત બરાબર સમજે છે એટલે જ
તેઓ વધારે બોલતા નથી.’

બિંબિસાર ક્ષણભર સાંત રહી બોલ્યો : ‘જરા થાક ખાધા પછી
પૂરી વાત કરીશ. તમને કહ્યા વિના મારી મુક્તિ જ નથી.’

‘મુક્તિ ?’ બાઈબહેન બન્નેએ ચોંકીને પૂછ્યું.

‘હા. હું હજીવેશમાં છું તેનું કારણ પણ બહુ જ વિચિત્ર છે.’
એમ કહી બિંબિસારે ઘોડાને ચાખૂક મારી વેગ વધાર્યો અને બોલવા
માંડ્યો : ‘મારી સાચી કથા જાણ્યા પછી તમને જે લાગણી જન્મશે
તેના પર મારી સમસ્ત જિંદગી નિર્ભર રહેશે. બધા એટલો જ છે
કે તમે જ તેને બરાબર સમજી શકા તેમ છો.’

પાલી આ નાટકિયાને એકીટશે નિહાળી રહી હતી. તેને
વડીભર વહેમ આવ્યો કે આ કાઈ મહાન ગુપ્તચર બેલાડી હોવો
જોઈએ, પરંતુ તે કંઈ બોલી નહિ. બોલવાનો સમય પણ ન હતો.
વિષયાંતર કરવાના હેતુથી પાલીએ બિંબિસારને કહ્યું : ‘રથને આ
પાણુ વાળો, નંદીગ્રામ એ બાબુ-’ પરંતુ પાલી એટલું બોલતાં
બોલતાં જ અટકી પડી. નંદીગ્રામની બાગેળ આગળ રથ આવી
હોંઘ્યો હતો. પાલીને આશ્ચર્ય થયું. આ અજાણ્યા માણસે કેમ

જાણ્યું કે બન્ને જણાં નંદીગ્રામ જ જવા નીકળ્યાં હતાં ! હતથુદિ બની પાલી કઠપૂતળીવાળાને એ જોઈ રહી. પછી ઠાવકું મેં રાખી બોલી: 'મને લાગે છે કે અમારું ઘર દેખાડવાની પણ જરૂર તમને નહિ પડે. રથ ભાગેલે કેમ ગિભો રાખ્યો ? આગળ ચલાવો.'

કઠપૂતળીવાળાએ હસતાં હસતાં કહ્યું: 'ખરેખર મને તમારો મહેલ ખબર નથી. દોર જાલો. હવે તમારો વારો.' એટલું કહી તેણે લગામ છોડી દીધી. પાલી હસી પડી અને લગામ લેવા હાથ લાંબાવ્યા.



આનંદનો ધા ગંભીર ન હતો છતાં તેને મહામુસીબતે સુવાડી પાલી મહેલની બહાર નીકળી. તે દરમ્યાન તો નંદીઆમમાં વિદ્યુતવેગે વાત ફેલાઈ હતી કે આનંદ પર ચોરોનું આક્રમણ થયું હતું. એટલું જ નહિ પણ મહાનામના એ નાના પ્રાસાદ સંમુખ અગ્નિગ્નિ ગામડિયાઓ એકઠા થઈ ગયા હતા.

આનંદ અને પાલીનો વયોવૃદ્ધ ગુરુ અભિરામ આનંદને ઔષધોપચાર કરવામાં રોકાયો હતો. વૈશાલીના વૈદિક બ્રાહ્મણત્વના અવશેષસમે આ વૃદ્ધ બ્રાહ્મણ નિઃસંતાન હતો. વારાણસીની જનતા પછી અને નમદેહી અનેક સાધુઓના સમાગમ પછી તેણે નાનકડા નંદીઆમમાં એકાંત જીવન ગુજારવાનું પસંદ કર્યું હતું. માત્ર ગામની બહાર આવેલા, પ્રાચીન યક્ષમંદિરથી થોડેક દૂર ઝૂંપડીમાં રહેતો એક વેદાંતી વાનપ્રસ્થ તેનો નિકટનો મિત્ર હતો.

આનંદ અને પાલી પર પોતાનાં સંતાનો જેટલું જ તેને વહાલ હતું. તેણે બ્રાહ્મણત્વના ઉચ્ચ સંસ્કારો બંનેમાં રેડ્યા હતા. અને તેના વેદાંતી ગોડિયાની સોબતમાં તે લગભગ નાસ્તિક જેવો થઈ ગયો હતો અને દરેક ધર્મપ્રવર્તક યા સંપ્રદાયપ્રવર્તક સાથે તે લઠી મરતો; છતાં વૃદ્ધ અભિરામ માટે એકલા નંદીઆમમાં જ નહિ પરંતુ મગધ,

કાશલ અને મલ્લોનાં બાણાં આહ્વાનપ્રાપ્તોમાં લોકો એક સરખું માન અને હેતુ રાખતાં. ભીષ્મ જેવો, ધોળા વાળવાળો આહ્વાન અભિરામ શસ્ત્ર અને શાસ્ત્રમાં - હાથને અને મસ્તકને એક સરખાં તેજ રાખી શક્યો હતો.

‘બેટા, જંગલનો રાગ સિંહ પણ એક જ બાળુ જોઈ ચાલવામાં થાપ ખાઈ જાય છે, તો આપણે તો માણસ છીએ. તારી પીઠ પાછળ ઘા થાય તે મારે માટે શરમાવા જેવું છે.’ મીઠો કપકા આપતાં અભિરામ બોલ્યો. ઉપરથી નિર્લેપ દેખાવાનો પ્રયત્ન કરતો આ વૃદ્ધ પોતાને કે પાલીને અસ્વસ્થ જોતાં બીતરથી ફટલો ખેંચેન બની જતો હતો તે આનંદ સારી રીતે જાણતો હતો, પરંતુ અત્યારે જાણે ન જાણતો હોય, તેમ દેખાવ કરી બોલ્યો:

‘દાદા, અધો વાંક તમારી માનીતીનો છે.’

‘ભૂલે ચૂકે પણ મારે ખાવામાં સ્ત્રીનો વાંક ન કાઢવો - ભલેને પછી તે લિચ્છવી સ્ત્રી હોય!’ બવાં ભેગાં કરી વૃદ્ધે જવાબ વાળ્યો. ‘સાથે દાઢીવાળો કાણુ આવ્યો છે?’

‘એક કડપૂતળીવાળો -’

‘ન હોય.’ વચમાં જ વૃદ્ધ બોલી ઊઠ્યો.

‘ત્યારે?’ ઝટ બિછાનામાં ખેસી જતાં આનંદ બોલી પડ્યો: ‘કાઈ ગુમચર!’

‘અં-હં.’ વૃદ્ધે આનંદને જોરથી પાછો સુવાડી દેતાં કહ્યું: ‘ગુમચર એવી રીતે તારો જીવ ન બચાવે. ગૃહકલેશથી નાસી છૂટેલો કાઈ કુલીન લાગે છે.’

આનંદ આના જવાબમાં કંઈ કહેવા જતો હતો પરંતુ એકાએક અટકી ગયો. દરવાજામાંથી પાલી એ જ કડપૂતળીવાળાને ખેંચી લઈ આવતી હતી. અવળા માર્ગે પૂરપાટ રથ દોડાવવામાં તેના હાથ અને

જાતી ઉપર ઝાડઝાંખરાની અથડામણને લઈ અનેક જખમ થયા હતા. ખંડમાં પ્રવેશતાં વેંત પાલી બોલી બીઠી: 'દાદા, હવે આ બાણુ ફરો અને જલદી ઉપચાર કરો.'

દાદાએ ચમકીને પૂંઠ ફેરવી જોયું અને કઠપૂતળીવાળાને જોઈ વધારે ચમક્યા. આનંદના શરીરમાં જે જગ્યાએ ઘા હતા તે જ જગ્યાએ ખિંખિસારના અંગ પર પણ જખમ દેખાતા હતા.

વૃદ્ધ અભિરામ ધારીધારીને કઠપૂતળીવાળાને જોવા માંડ્યો. પછી ધીરે રહી તે આગળ આવ્યો અને તેના સામે જોયા વિના, તેનો હાથ તપાસવા માંડ્યો. જમણો હાથ ફેરવતાં હથેળી પર નજર પડી. ખલમાં ઘુંટાયેલી વનસ્પતિ લગાડતાં તે બોલવા લાગ્યો: 'થોડાક સમયમાં કઠપૂતળી છોડવી પડશે, મહારાજ બનવું પડશે.'

અભિરામના શબ્દો સાંભળતાં પાલી અને આનંદ આંખો ફાડી તેની સામે જોઈ રહ્યાં.

એક પ્રહર પછી નિદ્રા માટે ફાંફાં મારતી પાલી બહુ બેચેન હતી. અને દૂરના ખંડમાં સૂતેલો ખિંખિસાર પણ બહુ બેચેન હતો. માત્ર ચૂપચાપ સૂતો હતો આનંદ. અને તેની પાસે જાગતો સૂતો હતો અભિરામ. પાલી અને કઠપૂતળીવાળાને સાથેસાથે પોતાની સામે જોલેલાં જોયા પછી તે કંઈ અજખ વિચારવમળે ચઢ્યો હતો - એ તો જ્યોતિષી પણ હતોને!

પરંતુ ખિંખિસાર જ્યોતિષી ન હતો, છતાં અભિરામ જે વસ્તુનો ભય ને શંકા સાથે વિચાર કરી રહ્યો હતો તેને જ પ્રગટ કરવા ખિંખિસાર વિચાર કરી રહ્યો હતો. અને પાલી તે વસ્તુ સત્ય બનશે કે નહિ તે વિશે આરાંક થઈ હતી.

'મહારાજ!' કાઈ બહુ ધીમેથી બોલ્યું. ખિંખિસાર ચમક્યો. સંજય હજવે પગલે તેની પાસે આવી કાણુ બળે કષારનોય બેસી

મયો હતો. બિંબિસારે ધીમે અવાજે પૂછ્યું: ‘અધાં ક્ષેમકુશળ?’

સંજયે હહારમાં ડોકું ધુણાવ્યું. તેના મોઢા પર એક પ્રકારની ભેંચેની જણાતી હતી. તે કોઈ વસ્તુ છુપાવવા પ્રયત્ન કરતો હોય તેમ જણાતું હતું. બિંબિસાર તે પામી ગયો. ‘શું છે સંજય?’

‘મહારાજ, જરા મહેલની બહાર આવો તો!’

બિંબિસાર તત્કાલ જામો થયો અને સંજયને લઈ ચૂપકીથી મહેલ બહાર નાના ઉદ્યાનમાં આવ્યો. ‘મહારાજ!’ સંજયે આસપાસ જોઈ બહુ ધીમે અવાજે કહ્યું, ‘આપણે તરત જ અહીંથી નીકળી જવું જોઈએ. કોશલ અને એટક રાજાની સેનાઓ મગધને સીમાડે આંચિતો હલ્લો કરવાની તૈયારી કરી રહી છે. ગુપ્તચર અહીં ખબર લઈને આવ્યો છે. તપાસ કરવા જવું જ જોઈએ.’

‘સંજય,’ બિંબિસારે જવાબમાં હસતાં હસતાં કહેવા માંડ્યું. ‘મને રાજગિરિ (રાજધાની) લઈ જવા માટે કોઈ સાતું બહાનું શોધવું હતું; આવી વાત!’

‘નહિ, મહારાજ, તદ્દન સાચી વાત છે.’

‘આના કરતાંય બચકર ઉપદ્રવો ઉપરિથિત થતાં, મને પૂછ્યા પિના તું એકલો નાહો છે; અને મેં જ યશ મેળવ્યો છે. આજે એ જ સંજય.....’

‘મહારાજ, અમે બધા તો જરા જ નીકળ્યા છીએ. પરંતુ અહીં એક પણ અંગરક્ષક રખાય તેમ નથી, એટલે.....’

‘મારી એકલાની જરાય ચિંતા ન કરે. જા, શુભ કર.’

‘જેવી આશા.’ સંજયે મસ્તક નમાવી જવાબ આપ્યો. દૂર જામેલા બહારનો ખોખારાથી જ જણાવી દીધું કે પોતે પણ જામે છે ને નજીક આવી શકે તેમ નથી. બિંબિસારે પણ હુંકારથી જવાબ આપ્યો. સંજય બધાને લઈ અદક્ષ્ય ચાલ્યો ગયો.

ખિંખિસાર ધીમે પગલે પ્રાસાદ તરફ વળ્યો. સંજયના સમાચારે તેના મન પર કોઈ ખાસ અસર નહોતી કરી. કોશલ અને એટકરાજ તેની સામે થવા અશક્ત હતા એ તે સારી પેઠે જાણતો હતો. છતાં તેમની પ્રવૃત્તિઓ જાણવી જ જોઈએ અને તે કાર્ય માટે સંજય બસ હતો.

દુશ્મન બની બેઠેલા લિચ્છવીઓના ગામમાં પોતે એકલો રહ્યો, એ વિચારે તેના હૃદયમાં વધારે નિરાંત અને રુકુરણ થયાં. જાણે મનગમતી વસ્તુ તેને મળી ગઈ.

અત્યારે તેનું હૃદય અને મન પાલીએ જીતી લીધાં હતાં. રથમાં બોલી રહેલી પાલી ! પ્રાસાદમાં આવી તેનું વહેતું લોહી જોઈ ગભરાઈ ગયેલી પાલી ! તેના ઘા પર ઔષધોપચાર થતો હતો ત્યારે તેના આસોચ્છવાસ સંભળાય એટલી નજીક-પોતાની પાસે અડીને બેસેલી પાલી - કોણ જાણે કેવી રીતે સ્વયંરુકુરણથી તેનાં હૃદય અને મનમાં દોડી રહી હતી. હજાર વાર વિચાર કંઈયા હતા કે પાલીના શયનગૃહ તરફ જઈ, જંગતી યા સૂતેલી પાલીને એક વખત નીરખી આવું !

અત્યારેય તેને એ જ વિચારો આવતા હતા. ઉઘાનનું વાતાવરણ તેને ઉશ્કેરવા માંડ્યું. તેના પગ બેકાળુ બની પાલીના શયનગૃહ તરફ વળ્યા. પરંતુ થોડાં જ ડગ ભરી તે થંભી ગયા. કાષ્ટના એક મુશોભિત વિશ્રામસ્થાન પર પાલી એકલી બેઠેલી હતી. હવામાં બેઠાં તેનાં ચંચલ વસ્ત્રો, શયનગૃહમાંથી તે સીધી આવી બેઠેલી હોય તેવું સ્પષ્ટ સૂચન કરતાં હતાં. જે સ્થિતિમાં તે આરામથી બેઠેલી હતી તે અંગમરોડ અને તેનો છૂટો કેશકલાપ તેના સૌંદર્યને અનેરો ઓપ આપતાં હતાં.

પાલીને અનિમેષ નયને જોતો ખિંખિસાર આગળ વધવું કે નહિ

એવી ગડમથલમાં હતો ને આખરે ત્યાં ને ત્યાં જ ઊભો રહ્યો. ઉઘાનમાં રાતનાં પુષ્પો દિવસનાં પુષ્પોની સુગંધીને જાણે ભુલાવી દેવાનો પ્રયત્ન કરતાં હોય તેવી રીતે મધમધી રહ્યાં હતાં. ખિંખિસાર એવી જગાએ ઊભો હતો કે પાલી તેને જોઈ શકતી નહીં. પાલીના હૃદયમાં એક અદમ્ય તોફાન ઊઠ્યું હતું અને ખિંખિસાર તે અનુભવી રહ્યો હતો. ખિંખિસારનું હૃદય હિલોળે ચડ્યું હતું, પાલી તે અનુભવતી હતી.

લોકો જેને પ્રેમ કહે છે તેનું રહસ્ય બંને અનુભવી રહ્યાં હતાં. એક જ સમયે બંનેના હૃદયમાં એક જ વાત ઊઠતી હતી. અત્યાર સુધી પ્રેમની વાતો દંતકથાઓ અને પુરાણોમાંથી તેઓ સાંભળતાં આવ્યાં હતાં, પરંતુ તેનો ખરો સાક્ષાત્કાર બંનેને આજે થયો.

ઉન્મત્ત દશાએ પહોંચેલી પાલી એકાએક ઊભી થઈ અને ઉઘાનની વચ્ચેવચ્ચ નાનીનાની માછલીઓવાળા નાનકડા તળાવની પાળ પર ધીમે પગલે ખિંખિસાર તરફ આવવા માંડી. સહેજ અસ્વસ્થ બની ખિંખિસારે પાછો પગલે ચાલવા માંડ્યું. પરંતુ તે એવી જગાએ આવી ઊભો હતો કે પાછળ જઈ શકાયું જ નહિ. પાલી ત્યાં આવી ઊભી રહી ગઈ. બંને એકીસાથે બોલી ઊઠ્યાં:

‘તમે...’

પણ એટલો શબ્દ બોલી બંને અટકી ગયાં અને એકીસાથે હસી પડ્યાં. પાલી પહેલી બોલી-મસ્કરીમાં:

‘કેમ, મારા ખાવો બાકી રહી ગયો છે ? એકલા ફરો છો તે !’

‘પીઠ પાછળ લિચ્છવીઓ ધા નથી કરતા, પછી બચ શાનો ?’

‘તમે લિચ્છવી છો ?’ એકદમ આશાપૂર્ણ નેત્રે પાલીએ પૂછ્યું.

‘ના, લિચ્છવીઓને હું ઓળખું છું.’

પાલી આશાભંગ થઈ. બોલતી અટકી ગઈ. બંને એકમેક તરફ જોઈ જાણે વાત કરવાનો વિષય ઓળવા લાગ્યાં. છેવટે

બન્નેમાંથી, આ વખતે બિંબિસાર પહેલાં બોલ્યો: 'તમારા ભાઈ માટે તમારે જરાય ચિંતા કરવા જેવું નથી.'

'તમે વૈદરાજ પણ છો એની મને ખબર જ નહિ!' પાલીએ શરૂઆત કરી.

'હું વૈદરાજ નથી, પરંતુ મારો એક પરમ મિત્ર મહાન વૈદ્ય છે.' એટલું બોલી બિંબિસાર અટકી ગયો. પોતાના રાજવૈદ્ય જીવક-કુમાર ભગ્યનું નામ જીભને ટેરવે આવ્યું હતું તે એણે જીભને ટેરવે જ રહેવા દીધું; એ આશયે કે તે સાંભળતાં પાલી કદાચ પોતાને આગવી સમજી વહેંચે ભરાય! વાતો કરતાં કરતાં બેઉ વિશ્રામસ્થાન આગળ આવી પહોંચ્યાં. પાલી એક બેઠક પર બેસી ગઈ. બિંબિસાર પણ તેનાથી થોડેક દુરે તે જ બેઠક પર બેઠો, પરંતુ તરત જ તેને ખ્યાલ આવ્યો કે પોતે તો કંઠપૂતળીવાળો છે; તે બિંબો થઈ ગયો. પાલી તેના આચરણ પર મંદ સ્મિત કરતાં બોલી:

'બિંબો કેમ થયા, ડર લાગ્યો?'

'ડર?'

'હા! ડર. આપ પાલી આજખી જશે તમે કાણ છો તે! પણ હું જાણું છું.'

'શું?'

'તમે કંઠપૂતળીનો ધંધો કરનાર નટ નથી.'

બિંબિસાર કાણુભર ચૂપ થઈ ગયો અને પછી બોલ્યો:

'ના, હું નટ નથી.'

'તો તમે કાણ છો?' પાલીએ પૂછ્યું.

'જાણીને શું કરશો?' એ જ સ્થિતિમાં બિંબિસારે પૂછ્યું.

'ન જાણીને શું મેળવશો?'

‘હવે-કંઈ નહિ!’

‘હવે?’

‘હા. હવે કંઈ નહિ. મારા જીવનનું એક મહદ કાર્ય ગુપ્ત-વેશમાં કરવાનું હતું અને તે થઈ ગયું.’

‘એ મહદ કાર્ય અમારી વૈશાલીમાં કરવાનું હતું?’ સ્વસ્થ બની પાલીએ પ્રશ્ન કર્યો.

‘હા, તમારી વૈશાલીમાં.’

પાલી ખિંખિસાર સામે તાકીને જોઈ રહી. તેને આ પુરુષ બહુ રહસ્યમય લાગ્યો. ખિંખિસારના શબ્દોમાં નિર્ભયતા, સ્પષ્ટતા અને હૃદયની સરળતા હતાં, છતાં તેની આંખ આગળથી વહેંચેલી એક નાનીશી વાદળી પસાર થઈ ગઈ. સ્વજન જેવો લાગતો આ પરાયો માણસ થોડીક વાર તેને પોતાનાથી દૂર જતો લાગ્યો. વૈશાલીના દુશ્મનો ઓછા ન હતા અને જેવા તેવા ન હતા. મનમાં તો પાલીને થયું કે કંઈપૂતળીવાળાની દાઢી હમણાં જ ખેંચી કાઢું; પરંતુ બીજી ક્ષણે અંતરના આવેગને તેણે રોકી લીધો. ખિંખિસાર તેના હૃદયની વાત વાંચી શક્યો. જરા આગળ લગી તેઓએ: ‘ખાતરી રાખજો, હું તમારો દુશ્મન નથી.’ પાલી ખાતરીથી માનવા તૈયાર જ હતી છતાં, સાવધ રહેતાં મોં મક્કાવી બોલી:

‘અમારી વૈશાલીમાં તમારું કયું મહદ કાર્ય પૂરું થયું?’

‘ખરું કહું?’

‘જોડું બોલવાની ચાલાકી તમારા મોં પરથી તો નથી લાગતી, કહો.’

ખિંખિસારને પોતાનું મહદ કાર્ય જણાવ્યા વિના હવે છૂટકો ન હતો. તેણે જણાવી દીધું: ‘આપ પાલીને જોવી હતી.’

પાલી બિંબિસારને જોઈ રહી હતી. તેના શબ્દો સાંભળીને વિશ્રામસ્થાન પરથી તે તરત ઊભી થઈ ગઈ. બિંબિસારને લાગ્યું કે પાલી પોતાને નીચ કુળનો સમજે છે. તોફાનમિશ્રિત આનંદ તેના હૃદયમાં નાચવા લાગ્યો; ત્યારે પાલી પૂરેપૂરી ગંભીર હતી.

‘ગાંધાર અને સાકેતના રાજપુત્રો મને જોવા આવ્યા હતા, પરંતુ નટ બનીને નહિ; રાજપુત્ર બનીને. તમે રાજપુત્ર છો?’ નિશ્ચયાત્મક શબ્દોમાં, પાલી એકાએક બિંબિસાર તરફ જોઈ બોલી. ‘કાણુ છો? ક્યાંથી આવ્યા? દક્ષિણાપથથી?’

બિંબિસાર પાલીને નિહાળી રહ્યો અને પછી બોલ્યો:

‘તમારું પહેલું વાક્ય ખરું છે. હું રાજપુત્ર છું. પરંતુ નથી દક્ષિણાપથનો કે નથી ઉત્તરાપથનો; મારો એક જ પથ છે. અને તમને તે પથે લઈ જવા જીવનનું સર્વસ્વ છોડી, તે હૃદયનું સર્વસ્વ સાથે લઈ અહીં આવ્યો છું.’

પાલી સ્થિરચિત્તે તેના તરફ જોઈ રહી.

‘એ પથને નામ શું આપ્યું છે?’

‘એને નામ આપી શકાય તેમ નથી. કાઈ આપી શકે તેમ નથી.’

‘તમારા જેવો કુશળ નટ પણ નથી આપી શકતો?’

‘તમારા જેવી અનુપમ સુંદરી પણ નથી આપી શકતી. એ પથ પર જનાર જ માત્ર જાણે છે કે એ કેવો પથ છે!’ પાલીને કહેવાને ગોખી રાખેલાં વાક્યો જ જાણે બિંબિસાર બોલી ગયો. પાલી અત્યાર સુધી બિંબિસારના ધાની ચિંતામાં પડી હતી પરંતુ એ નિર્ભય પુરુષને આટલા ટૂંક સમયમાં આટલી હદ સુધી કહી દેતાં સાંભળી, તેને પોતાની નિર્જાતા માટે શરમ આવી. તેની અતિશય ધૃષ્ટતા સામે તેને શય ચડ્યો ને વધારેાગ્ય ઉત્તર આપવાની ઇચ્છા થઈ.

પરંતુ તેની સાથે દબોદબો મળતાં તેના શબ્દો ક્યાંય ઊડી ગયા. ઇચ્છા શમી ગઈ. રોષ ગળી ગયો. તે કૃત્રિમ ગુસ્સો દર્શાવતાં બોલીઃ
‘સારું છે, તમે અમારા અતિથિ છો, નહીં તો-’

‘શું કરત ?’

‘આ દાદી ખેંચી કાઢત અને અન્ય રાજપુત્રો જે સાંભળીને ગયા તે તમને પણ સંભળાવી દેત.’

‘દાદી તો હું પ્રાતઃકાળે કાઢી નાખવા તૈયાર થાઉં...પરંતુ એક ડર છે-તમને ગુસ્સે કરવાનો.’

‘જાણે હમણાં તો હું ગુસ્સે જ ન હોઉં!’

‘મેં પરથી તો ખરાબર નથી જણાતું.’

‘સ્વદેશ જાઓ ત્યારે તમારા પરમ મિત્ર વૈદ્યરાજને આંખન કાઢી ઔપધી આપવા જરૂર આગ્રહ કરજો.

‘અમારા પથ પર જનારને એની જરાય જરૂર રહેતી નથી એનાં હૃદયચક્ત્ર ખુલ્લાં રહે એટલે બધું આવી ગયું.’

‘અને તમારાં ખુલ્લાં છે, એમને?’ કટાક્ષમાં પાલી બોલી.

બિંબિસાર ચમક્યો. તેના શબ્દો મોઢામાં જ રહી ગયા. ખરેખર પાલી જે બોલી તે જ, તે પોતે બોલવાનો હતો.

અત્યારસુધીની પાલીની વાતોએ તેને હતાશ નહોતો ક્યે પાલી સ્વતઃ વિચારમાં પડી ગઈ હતી કે આવી રીતે, આવે સમ પૂર્વે તે કદાપિ કાઈની સાથે બોલી ન હતી. બિંબિસાર તેની બ નજીક આવી ઊભો, અને આશ્ચર્ય દર્શાવતાં બોલ્યોઃ

‘લોકાના શબ્દોમાં બહુ વિશ્વાસ ન રાખવો એવાં ગુરુજનો વચનો છે, પરંતુ આત્રપાલી એ બધાંને ખોટાં પાડે છે.’

પાલી ધ્યાનભંગ થઈ, અત્યંત સમીપ આવેલા બિંબિસાર ભણી સહેજ સંકેત અનુભવતાં તે બોલીઃ

‘હું સમજતી હતી કે તમે મારી પ્રશંસા કરી ચૂક્યા. પણ હાલે છે કે મારી પ્રશંસા હવે તમે શરૂ કરો છો.’

ખિખિસાર વધુ સમીપ આવ્યો. એક પ્રકારની ઉન્મત્ત તેનામાં દેખાતી હતી. તેનો અવાજ બદલાઈ ગયો: ‘આત્રપાલી ૨ વર્ષોથી વાતો સાંભળતો આવ્યો હતો. લોકો મને કહેતા, પાલી અભૂતપૂર્ણ છે, અલૌકિક છે. આત્રપાલીના સૌંદર્યની વાતો વાયુની લહરીલહરી સંભળાય છે. અને તે વિષે વાદાવવાદમાં ઊતરી, લઘી પડતા એ ક્ષિપ્ર મારોને જોઈ મને હસવું આવ્યું હતું. આજે મારી જાત પર ૨ હસવું આવે છે. આજે જણાય છે કે પાલી માટે જે કંઈ બોલાયું છે બધું અપૂર્ણ છે. જે જે સાંભળ્યું છે તે પાલીને જોતાં પ્રમાણ બહુ જ ઓછું લાગે છે.’

‘તક્ષશીલામાં કાવ્યનો વિષય તો નહોતો લીધોને !’ ખિખિસાર ફર ચતાં પાલી બોલી.

‘કવિતા સંમુખ અભણ પણ કવિતામય બની જાય છે.’

‘ત્યારે તમે રાજપુત્ર નથી. રાજપુત્ર અભણ ન હોય.’ પાલી તોફાને ચડી. પરંતુ ખિખિસારને તે પાલવે તેમ ન હતું. એકલો હતો. સમય ઓછો હતો; એટલે પૂર્વવત્ત ઉન્મત્ત દશામાં તે આગળ વધી બોલવા માંડ્યો: ‘મારા દેશથી નીકળ્યો ત્યારે એ નિશ્ચય કર્યા હતા: પાલીને જોયા વિના પાછો નહિ આવું. અને પાલીને જોઈ તરત જ પાછો વળીશ. પરંતુ સત્ય વાત એ છે કે પાલવ વળવાની શક્તિ હું ગુમાવી બેઠો છું. મેં કદાપિ હાર ખાધી નથી અહીંથી પણ હારીને જવાનો નથી. અહીં ત્રણ દિવસ રહીશ; જો છું મારો નિશ્ચય કેટલો અડગ છે !’

‘અતિથિ ! કાઈ લિચ્છવીનો નિશ્ચય સાંભળ્યો છે ? પૂછી જોઈ કાઈ માગવીને.’

‘મારા જ લાલની વાત હશે તો મગધના રાજવીને પણ પૂછતાં નહિ અચકાઉં.’

‘માગધીઓ અમારા દુશ્મન છે; અમારા મિત્ર થઈને તેમને મળશે તો નકામા મૃત્યુના મુખમાં પડશે.’

‘અં હં ! ખોટી વાત. માગધીઓને હું વધારે સારી રીતે ઓળખું છું.’

‘લિચ્છવીના કરતાં પણ ?’

‘હા. ભૂલી જાઓ છો હું કંઠપૂતળીવાળો છું ? મનુષ્યસ્વભાવ ઓળખવો એ અમારો પહેલો પાઠ છે. મને તો માગધી અને લિચ્છવીમાં કાંઈ ભેદ નથી લાગતો.’

‘અતિથિનું અપમાન કરવું એ પાપ છે; કૃપા કરી અમને માગધી સાથે ન સરખાવો; એ અમારા દુશ્મન છે.’

‘કરી લીધેલા કે માની લીધેલા ?’ જાતિઅભિમાનથી ઉશ્કેરાયેલી પાલીને શાંત કરવા બિંબિસાર બોલ્યો. પાલીએ ચમકીને બિંબિસાર ભણી જોયું. સહેજ ગુસ્સામાં એ બોલી : ‘અત્યારે તમે માગધી જેવા લાગો છો.’

‘ને ખરેખર હોઉં તો ?’

‘અતિથિ છો એટલે જીવંત તો અચી જાઓ. લિચ્છવીઓના પવેણીગોત્રકમાં ઉપકારનો બદલો મૃત્યુ નથી. પરંતુ તમે માગધી નથી.’

હદ આવી ગઈ !

બિંબિસારને મોઢે આવેલા શબ્દો પાલીનું હૃદય વાકચ સાંભળતાં, એમને એમ રહી ગયા.

તે સ્વસ્થ બન્યો. સામાને અદેખાઈ આવે તેવા એક માગધીના ગર્વને બદલે તેના મોઢા પર નિર્દોષ હાસ્ય રમવા માંડ્યું. વાતાવરણમાં

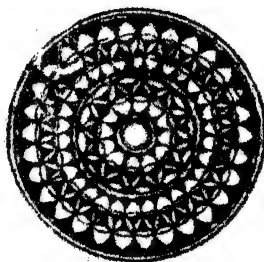
જામેલી કડુતા આપોઆપ ઓછી થઈ. ધીમે રહીને તે બોલ્યો :
'તમારી વાત ખરી છે. ત્રણ દિવસ પછી હું કહીશ, હું કાણ છું તે.'

અતિથિની સ્વસ્થતા અને મોહક સ્મિત આગળ પાલી હારી ગઈ. અતિથિ પ્રત્યે કટુ શબ્દો બોલવા માટે સહેજ શરમાઈ પણ ખરી. આગળ આવ્યા વિના જ્યાં બેસી હતી, ત્યાંથી જ તે મૃદુ કંઠે બોલી : 'ત્રણ દિવસ પછી તમારે નહીં કહેવું પડે, હું પોતે કહીશ, તમે કાણ છો તે.'

ખિંખિસાર એકદમ નજીક આવ્યો, ને પૂછ્યું : 'હમણાં જ કહી દો તો ? હું કાણ છું ?'

'અતિથિ !' પાલીએ જવાબ આપ્યો.

અને પછી બંને એકમેક તરફ જોઈ રહ્યાં : પેલા પ્રેમપથના યાત્રીઓ તરીકે.



વૈશાલી નગરીના ઉત્તર રાજમાર્ગથી થોડેક જ દૂર વૈશાલીના જુવાનોનું હુતગૃહ હતું અને તેનાથી થોડેક જ છેટે પાનાગાર હતું. ઘણું કરીને તો સાંજે જ, ને ખાસ રંગીલા પરદેશીઓ આવ્યા હોય ત્યારે કદીક બપોરે હુત શરૂ થતું.

આજે બપોરથી હુત શરૂ થયું હતું. તાત્રલિપ્તિથી આવેલા વ્યાપારી સંઘના કેટલાક જુવાનો ચાંદી સોનાની શ્રેણીના સિચ્છવી જુવાનો સાથે હુતમાં ભેગા થઈ ગયા હતા; એટલું જ નહીં, આખો દિવસ સિચ્છવીઓના હાથે સખત હાર ખાઈ બેઠા હતા. બન્ને પક્ષે રંગીન તબિયતના હતા એટલે હુતગૃહમાંથી સિચ્છવી જુવાનો સોધા પાનાગારમાં પરદેશીઓને નિમંત્રી ગયા.

અમાસની રાત હતી. પાનાગારમાં દીવડીઓ ઝગમગતી હતી. આજે વૈશાલી નગરીના સુરાધ્યક્ષ એકાએક પાનાગારની મુલાકાતે આવી ગયા હતા એટલે દીવાઓ પ્રકાશ સાથે સાથે સુગંધી પણ એમરે પ્રસરાવતા હતા. જો કે પાનાગારના માલિક શંભુનું કંજૂસ હૃદય ખુશખોદાર તેલ એમને એમ બળી જતું જોઈ પ્રજ્વળી બેઠ્યું હતું; એટલે હુતગૃહવાળી મંડળી આવી પહોંચતાં તેના આનંદનો પાર ન રહ્યો. મંડળી તેના દ્વારમાં પ્રવેશે તે પહેલાં તો તેણે ધાંધલ શરૂ

કરી દીધું. શરીરે નખખો હોવાથી ગુસ્સો લાગતાં અને ગુસ્સો દેખાડતાં તેને વાર ન લાગતો. કોઈ ધનિકને પાનાગારમાં પ્રવેશતાં જોઈ દસો ઉપર પોતાના સ્વામિત્વની અને આવનારાઓ પ્રત્યે પોતાની શ્વાનવત્ દાસત્વની લાગણી દેખાડવા તે એકદમ ઉત્સુક બની જતો. એમાં એ પોતાની સુરા વેચવાની મોટી આવડત જોતો; જ્યારે સુરા પીનારાઓની આંખો સમક્ષ એ માત્ર હાથાર્પદ બની રહેતો.

ખોટી ધાંધલથી ટેવાયેલા દાસો પોતપોતાને કામે વળગી ગયા. મિશ્રિત ધાતુઓના સુંદર કારીગીરીવાળાં પ્યાલાઓમાં મઘ અપાયું. અને દરેક જુવાને ટીખળ કરતા કરતા મઘપાન શરૂ કર્યું.

નશાના પ્રારંભમાં જ એક રંગીલા પરદેશીએ તેની બાજુમાં બેઠેલા જુવાન લિચ્છવીને કહ્યું: ‘કેમ મિત્ર અમ્મદ, પાલી ક્યારે દેખાડીશ?’

પાલીનું નામ સાંભળી લગભગ બધા જુવાનોની દૃષ્ટિ પેલા પરદેશી પર પડી. અમ્મદ જરા સંકોચ પામ્યો, પરંતુ પરદેશી ધૂનમાં હતો એટલે એણે બોલવાનું ચાલુ રાખ્યું: ‘ત્રણ ત્રણ દિવસથી જોવા મહેનત કરું છું, પરંતુ પત્તો ખાતો નથી. મિત્ર, હોડ બઢીને આવ્યો છું કે પાલીને લઈને આવીશ; માત્ર લઈને જ નહિ, પરણીને પણ.’

પરદેશીના શબ્દો અમિ કરતાંય વધુ દાહક અને અમિઘૂત કરતાંય વધુ ભડકા કરનારા હતા. એકેએક લિચ્છવીની આંખો ખેંચાઈ. પરદેશી તેમની દરકાર કર્યા વિના હસતો હસતો સુરાપાન કરવા લાગ્યો. એવામાં એક લોખંડી હાથ પરદેશીના ખભા પર પડ્યો. અને તે પોતાની જાતને સંભાળી શકે એ પહેલાં તો પકડનારે તેને જમીન પર પટકી દીધો, અને તેની છાતી પર ચડી બેઠો. પટકનાર સુધીર હતો.

‘બેહ! સુધીર! બેહો થા! બેહો થા!’ કહેતા કહેતા બે ત્રણ

જુવાનો પરદેશીની છાતી પર ચડી બેઠેલા સુધીરને ખેંચવા લાગ્યા. પરંતુ પડી જનાર પરદેશી નમાલો ન હતો. સુધીરની ખેંચતાણુમાં પરદેશી ચાલાકીથી ઊભો થઈ ગયો અને સુધીર સાથે બાથડી પડ્યો. આ વખતે પરદેશીનો હાથ ઉપર હતો. પરદેશીની સાથે તેનો નેડિયો ભળ્યો, અને થોડીક ક્ષણોમાં તો મઘના પ્યાલાઓ અને બાજરો હવામાં ઊડવા લાગ્યાં.

સુધીર અને પરદેશીનું મુઠિયુદ્ધ જોવા જોવું થઈ ગયું, તે અને કાળ્યો પણ સુધીર. બન્નેનાં શરીર પર સખત ધાનાં ચિહ્ન પડ્યાં હતાં.

મહા પ્રયત્ને બન્ને પક્ષના લોકોએ બન્નેને પકડી અલગ કર્યાં. પરદેશીને ગંભીર માર પડ્યો હતો. બે મજબૂત જુવાનોના હાથમાં પકડાયેલો સુધીર હાંફતો હાંફતો જુસ્સાથી પરદેશીને કહેવા લાગ્યો : ‘પાલીને પરદેશી લઈ જશે? લિચ્છવીઓની રાજધાની વૈશાલીમાંથી? અરે, પાલીને પરદેશી અડશે તે પહેલાં તો એના હાથ કપાઈને તૂટી પડશે.’

‘એ તો સમય આવ્યો જોઈ લેવાશે!’ એક ખૂણામાં ચૂપચાપ મઘપાન કરતો અને આ બધો ખેલ કંડે પેટે જોઈ રહેલો એક માલવી બોલી ઊઠ્યો. ‘પાલીને પરજુવાનો દંડ નિશ્ચય કરનાર જુવાન જોવો તેવો તો નહિ જ હોય.’

‘ના, એ જોવો તેવો નહિ હોય. એટલું જ કે તે એક લિચ્છવી જોવો નહિ હોય.’ અન્નદની પાસે ઊભેલા વીરભદ્રે તડકીને પડકાર કર્યો.

‘ખરી વાત છે’ માલવીએ મઘનો ઘૂંટડો ગળામાં ઉતારતાં કહ્યું. ‘એ પરદેશી લિચ્છવી કરતાં વિશેષ બળવાન હશે, તો જ તે પાલીને પરણી લઈ જશેને?’ આટલું કહી તે હસ્યો અને મઘનો

પ્યાલો મોઢે મૂક્યો. નિશ્ચિતપણે બોલાતા તેના શબ્દોમાં તિરસ્કાર હતો. બુવાનિયો વીરભદ્ર એ સહન ન કરી શક્યો. એ ડગલાં આગળ આવી તે બોલ્યો:

‘એ વાત તો લિચ્છવીનું તીર, તલવાર કે હાથ, સામનો થતાં સાળિત કરી દેશે.’

‘નિશ્ચય—’ પૂર્વવત્ પ્યાલામાંથી એક ઘૂંટડો પી મોઢાનો ડચકાર કરતાં માલવી બોલ્યો : ‘કે પરદેશી, લિચ્છવી કરતાં વધુ બળવાન છે.’ આ સાંભળી વીરભદ્રની આંખો કપાળે ચડી. એ એ ડગલાં વધારે નજીક આવ્યો અને ધૂરકતે ડાળે માલવી તરફ જોઈ બોલ્યો :

‘કાઈ મહાન અપરાધ સિવાય વૈશાલીમાં પરદેશીને પ્રાણ અમે લેતા નથી.’

‘નહિ તો મારો પ્રાણ લેત, એમ જ ને! પણ તમારો ભૂત છે. શૌર્ય અને વીર્ય કુદરતે એકલા વૈશાલીમાં જ નથી ભર્યા; અન્ય દેશોમાં પણ છે.’

એટલું કહી માલવીએ વળી કટોરામાંથી એક ઘૂંટડો પીધો, ને કટોરો બાજક પર મૂકવા હાથ લાંબાવ્યો. પણ હજી કટોરો બાજકને સ્પર્શે તે પહેલાં બળાણુલુ કરતું એક ખંજર તેના કટોરાવાળા હાથ આગળ પડ્યું. સાથે જ અવાજ આવ્યો : ‘હમણાં જ જોઈ લઈએ તો?’ માલવીએ ડાંચે જોયું. ખંજર નાખી આવાહન આપનાર વીરભદ્ર હતો. માલવીએ ઝડપથી ખંજર પર કટોરો મૂકી દીધો, પછી તેણે વીરભદ્ર સામે જોયું. ફરી કટોરો ડાંચડી તેમાંનો છેલ્લો ઘૂંટડો મોંમાં રેડી લીધો અને મોઢું લૂછતાં લૂછતાં ખંજર લઈ ઊભો થયો.

અને એ ઊભો થયો ત્યારે જ તેના અંધડ દેહનું સર્વેને જ્ઞાન થયું. શંભુનાં મોતિયાં મરી ગયાં. તેની છલ તાળવે ચોટી. તેણે બોલવા માટે ફાંફાં માર્યા પણ હોઠ ઝિંઝાયા જ નહીં.

વીરભદ્ર સામાન્ય લડવૈયો ન હતો. માલવી સામે સંપૂર્ણ તિરસ્કાર અને ગર્વમાં તે ઊભો હતો. એજિ થોદ્ધાઓ સામસામા થઈ ગયા. યુદ્ધપ્રિય લિચ્છવીઓ રસપૂર્વક લડનારાઓને નિહાળતા એક વર્તુલમાં ગોઠવાઈ ગયા. વીજળીના ઝળકારાની પેઠે વીરભદ્ર અને માલવી એકમેક ઉપર તૂટી પડ્યા. વીરભદ્ર ચપળ અને વેગીલો હતો. માલવી તાકાતવાળો ખૂબાર હતો.

બન્ને જણ ચપળતાથી ઘા પર ઘા ઝીલતા ગયા અને વારતા ગયા. થોડીક ક્ષણુ તો માલવી, બચ્ચાને રમાડતો હોય તેમ લિચ્છવીને ફેરવવા લાગ્યો. પરંતુ તક જોઈ વીરભદ્ર વાઘની માફક ઊછળ્યો અને પ્રચંડકાય માલવીની પાંસળીઓમાં ખંજર ભોંકી દીધું, અને ચપળતાથી દૂર હટી ગયો. માલવીનો હવામાં વિંઝાયેલો હાથ ખાલી પડ્યો. તરત જ વીરભદ્ર પાછો ફર્યો અને સમતોલપણું ગુમાવી એકલા માલવીને એક બાજુ ધક્કો મારી તેના કાળજીમાં ખંજરી ઉતારી દીધું. શંભુના હોઠ ઊંચડ્યા. તેણે એક ચીસ પાડી. બીજા જ પળે એક બીન્ને પરદેશી વીરભદ્ર પર ત્રાટક્યો અને ખંજરના એક જ ઝાટકે વીરભદ્રને ઢાળી દીધો.

ને પછી..... સુધીર, વીરભદ્રને મારનારા પર ઊછળી પડ્યો. બીજા લિચ્છવીઓ ખંજર કાઢી આગળ આવ્યા. પરદેશીઓ તો તૈયાર જ હતા. થોડીક જ ક્ષણમાં બન્ને પક્ષ એકમેકને મહાત કરવા ઝઝૂમવા લાગ્યા.

શંભુ ગાંડાની માફક ફૂદવા લાગ્યો. પોતાની જાતને બચાવવા આમથી તેમ દોડતો, નોકરોને હુકમ કરવાને બદલે આજીજી કરવા લાગ્યો. લડનારા જીવાનોને આજીજીને બદલે ધમકી આપવા માંડ્યો. વળી જાન આવતાં નોકરોને ભાડતો પોતાને જખમ લાગતા હોય તેમ ખૂમો પાડવા માંડ્યો. પોતાના પાનાગારમાં તેણે હેલ્લાં વીસ વર્ષમાં માત્ર શબ્દોની મારામારી જોઈ હતી, પણ જીવલેણ મારામારી અને

તે પણ આટલા બધાઓની એ એના જીવનમાં ન અનુભવેલી વાત હતી. પોતાની હાટડીનું સત્યાનાશ વળી ગયું હતું. તેનો અતિશય ક્રોધ અને એની જૂઓ છવટે આંસુએ તેના ગાલ પર સરવા માંડ્યાં પણ પોતાનું આમાં કંઈ વળે એમ ન હોવાથી માથે સાફ નાખી, કલ્પાંત કરતો ઊભો શેરીએ નાડો.

આ જ વખતે હાંફતો હાંફતો ચિરંજીવ ન આવી પહોંચ્યો હોત તો પાલી પછવાડે આખા સંસારને ઊમેડી નાખવાની ઉન્મત્ત દશાએ પહોંચેલા સુધીરને, પરદેશીઓએ ખતમ કરી નાંખ્યો હોત.

પાનાગારમાંની ધાંધલ સાંભળી નજીકના રંગારા અને રથકાર એણીઓના મહોલ્લાવાળા દોડી આવ્યા હતા. તેમના વિવિધ ધંધાના ફક્ત વર્ગો હતા અને દરેક વર્ગના મુખીને જેટલું કહેવામાં આવતો. અત્યારે ગણાતી અદારે વર્ણુ તે વખતે હતી. તેમાંના જેટલોએ ચિરંજીવને જોઈ હામ ભીડી અને બન્ને પક્ષને શાંત કરવા જે હાથમાં આવ્યો તેને વળગી પડ્યા. થોડીક ધમ્મ તો થઈ પરંતુ ચિરંજીવ અને જેટલો અંતે સફળ થયા. બધાનો ક્રોધ શાંત થયો. કારણ ચિરંજીવે એક એક કરી આઠ મુડાંને બધાંની વચ્ચે ગોઠવી દીધાં. ત્રણ લિચ્છવી અને પાંચ પરદેશીઓ ખપી ગયા હતા; ને શસ્ત્રોના ધા તો દરેક જણને લાગ્યા હતા. એટલામાં રેતોકકળતો શંભુ વૈશાલીના સુરાધ્યક્ષ, પરદેશી વ્યાપારીઓ પાસેથી જકાત ઉત્તરાવનાર શુદ્ધકાધ્યક્ષ, નગરસંરક્ષક અને પરદેશી ટાંડલાના સરકાર સત્થવાહ સાથે આવી પહોંચ્યો. સુરામાં બુદ્ધિશન્ય બનેલા જીવાનિયાઓને ત્યારે જ ખ્યાલ આવ્યો કે આ બધું શું થઈ ગયું! નગરસંરક્ષકે વધુ ઊઠાપોહ કર્યા વિના ધવાયેલાઓને નગર ઔષધાલયમાં મોકલાવી દીધા. પરદેશીઓના શબ્દોને સત્થવાહની ઈચ્છાનુસાર શહેરના ખર્ચે અતિમ સંસ્કાર માટે રવાના કર્યા અને લિચ્છવી શબ્દોને તેમની અસલી રીત પ્રમાણે પશુપક્ષીઓના ઉપભોગ માટે શહેરની બહાર જંગલમાં ઉઘાડાં મૂકવા મોકલી આપ્યાં.

પરંતુ મરનાર લિચ્છવીઓમાં એક લિચ્છવી ગણિકાધ્યક્ષ ક્ષપણુકનો નાનો ભાઈ હતો. અને ક્ષપણુક પોતાના ભાઈનું અકાલ મૃત્યુ સહેજે ભૂલી જાય તેવો ઉદારચિત્ત ન હતો. એક સ્ત્રીના વિષયમાં આવી ભયંકર તકરારમાં ઊતરી પડનારા જુવાનો માટે તેને બહુ તિરસ્કાર હતો; એટલે જ્યારે પાલી માટે અનેક જિંદગીઓ ધૂળમાં મળી ગયેલી જોઈ ત્યારે તેનો તિરસ્કાર મર્યાદા ઓળંગી ગયો. ભાઈના મૃત્યુએ તેને અતિ ક્રોધિત બનાવી દીધો. અંતિમ ક્રિયા પછી, તેણે આસપાસના જેઢકાને બોલાવી ખાનગી વાર્તાલાપની પહેલ કરી. અને પછી તે બધાને લઈ રાતોરાત નગરશ્રેષ્ઠીના મહેલમાં આવી ઊભો.

પાલી માટે થતી લડાઈ એ કાંઈ નવી વાત ન હતી. નગરમાં વીજળી વેગે વાત પ્રસરી ગઈ હતી. આ જૂની થયેલી નવાઈ ઉપર સૌએ પોતાની રીતે પોતાનો તિરસ્કાર દર્શાવ્યો. નગરશ્રેષ્ઠી પણ તેમાંના એક હતા. પરંતુ તેમનું હસવું વધારે વાર ન રહ્યું. પળેપળે ક્ષપણુકના વધતા ક્રોધ આગળ નગરશ્રેષ્ઠી અવાક બની ગયો. ગણિકાઓના સર્વોપરી અધિકારી ગણિકાધ્યક્ષ ક્ષપણુક સામે પ્રત્યુત્તર આપવા એ કાંઈ જેવું તેવું કામ ન હતું. સંઘાગારમાં તેની હાક વાગતી અને માત્ર અભય જ તેને બોલવામાં હરાવી શકતો. નગરશ્રેષ્ઠી મિથ્યારે વેપારી માણસ આ વિષયમાં વધુ ઊતરવા ઈચ્છતો ન હતો. એટલે તપી ઊઠેલા ક્ષપણુકને ઠંડો પાડી, તેને અભયને ત્યાં જ લઈ આવ્યા.

પરંતુ આટલા સમયમાં અભય પાસે બધી વાત આવી પહોંચી હતી. તેના ગુપ્તચરો પાસેથી સંપૂર્ણ મુદ્દાઓ તેને મળી ચૂક્યા હતા. એટલું જ નહિ પણ તેને ખાતરી હતી કે સૌએ પોતાની પાસે જ આખરે આવવું પડશે. નગરશ્રેષ્ઠી અને મંડળી અભયના ભવનમાં આવી પહોંચી. યોગ્ય નમસ્કારવિધિ પછી અભયની પાસે બેસતાવેંત ક્ષપણુકે શરૂ કરી દીધું:

‘પાલીનો નિવેડો લાવી દો.’

‘પરંતુ હું કેમ લાવું?’

‘આપ નહિ લાવી શકો તો કોઈ નહિ લાવી શકે. વૈશાલીના ગણ્યાગાંડ્યા પૂજ્ય વડીલોમાં એક આપ છો. લિચ્છવીદેશના સીમાડે સીમાડે અનુપમ સુંદરીઓ છે; પરંતુ કોઈ સુંદરીએ, વિવાહિતા या कुमारिकाએ-પાલીના જેવો ઉદ્ધાપાત નથી મચાવ્યો. એક સ્ત્રીને માટે રણુખંડા લિચ્છવી યુવાનોને મૂર્ખ બનવા દેવા? કપાઈ મરવા દેવા? અને તે, ક્યાં સુધી? મહાનામ અમારા સર્વેના વડીલ છે. અમે એમની આજ્ઞા ઉલ્લંઘવામાં જરાય માનતા નથી, પરંતુ લિચ્છવીઓ ધર્મને ખાતર પોતાની જાતનેય તુચ્છ માને છે. અત્યારે અમારા ધર્મ એક જ માર્ગ દેખાડી રહ્યો છે કે પાલીને ઠેકાણે પાડી દેવી જોઈએ; પછી ભલે તે અમારા સંઘાગારના સભાપતિ મહાનામની પુત્રી હોય.’

હજારો ગુપ્તચરો હજાર દિવસમાં ન લાવી શકે તેવી તક આજે અનાયાસે વિનાશશુદ્ધિ અભયને મળી રહી. જંગલમાં છટકી ગયેલી પાલી જાણે પોતાના હાથ આંધી તેના પગમાં આવી પડી. ધૂનમાં તેણે પગ ભણી એકવાર દ્રષ્ટિ નાખી દીધી. આનંદથી તેનું હૃદય નાચી ઊઠ્યું. પરંતુ મોઢા પર જરાય ચિદ્ધ દેખાડ્યા વિના ક્ષપણુકને ઉસ્કેરવા સત્થવાહ અને નગરશ્રેષ્ઠી તરફ દષ્ટિ ફેરવી શાંત ચિત્તે બોલ્યો: ‘ભાઈ મારા, તારી બંધી વાત હું ખરી માની લઉં, પરંતુ પાલી પર મારું જોર કેમ ચાલે?’

‘સભાપતિ મહાનામ પર તો જોર ચાલી શકે ને?’

ક્ષપણુક એકદમ તડૂકી ઊઠ્યો. પછી જરા ઠંડો પડી બોલ્યો: ‘આપ બન્ને મિત્ર છો. વર્ષો સુધી લિચ્છવીઓની રાજધુરા તમે સાથે વહી છે. આપ વડીલ છો અને વડીલને સમજાવવા પડશે.’

‘પ્રયત્ન કરીશ.’

‘અચત્ત નહિ, નિર્ણય લાવવો પડશે.’

‘હું વચનથી ન અંધાર્થ શકું.’

‘વડીલ, પાલીએ એક નહિ, સો નહિ, હજારો જીવાનોના હૃદયમાં આગ સળગાવી છે. ભૂતકાળની વાત જવા દો. એ કારણે આજે આપણા ત્રણ અને પરદેશીઓના પાંચ જણના જીવ ગયા છે. પરંતુ આપ જ જોઈ લેજો, ત્રણના ત્રીસ અને ત્રીસના ત્રણસો લિચ્છવીઓ પાલીના પાવકમાં નિર્થક બસી થઈ જતા દેખાશે. પાલીએ પરણી જવું જોઈએ, વિનાવિલંબ અને થોડાક જ સમયમાં. આવતી વૈશાખી પૂર્ણિમા પહેલાં પાલી ન પરણી જાય તો—’

‘તો ?’

‘તો પછી મહારાજ ! મારો એકનો એક ભાઈ જંગલમાં સૂતો છે. વૈશાખી પૂર્ણિમા પહેલાં વડીલ મહાનામ યા આનંદ કોઈ યુવકને પસંદ કરી લે; એમ નહિ તો પૂર્ણિમાએ હજારો જીવાનો ત્રીખેતસવ માટે ભેગા થવાના છે એમાંથી પાલીએ જાતે કોઈને પસંદ કરી લેવો પડશે—આ મારો અને સૌનો ઈવટનો નિર્ણય છે.’

‘અને, એ પણ ન અન્યું તો ?’ સફેદ મૂંઝ આમળતાં સહેજ ઝીણી આંખે અભયે ક્ષપણકને પૂછ્યું.

‘તો પછી, વડીલ ! સંથાગાર છે અને અમે છીએ. પરિવદ આગળ પહેલો પ્રશ્ન એ જ મૂકાશે. અને પવિત્ર પવેણીપોત્થક અમારા પ્રશ્નનો ઉત્તર આપી દેશે !’

બરાબર તે જ સમયે વયોવૃદ્ધ મહાનામે અભયના ઉંબરામાં પગ મૂક્યો. છેલ્લાં વાક્યો તેમના કાનમાં સરી, હૃદયને ડસી ગયાં હતાં. ધૂર્ત અભયે સમયની ગણતરી કરી નગરના એક બહુ જ અગત્યના પ્રશ્ન માટે મહાનામને પોતાને ત્યાં આવવા વિનંતી કરી હતી.

અભયે માંદા હોવાનો ઢોંગ કર્યો હતો. એટલે મહાનામને આવ્યા વિના છૂટકો જ ન હતો.

વૈશાલીના ભીષ્મ જેવા અડગ વયોવૃદ્ધને એકાએક પ્રવેશેલા જોઈ ક્ષપણુક અને નગરશ્રેષ્ઠી હતા ત્યાં ને ત્યાં ડહાઈને બેસી રહ્યા. ક્ષપણુકથી આગળ બોલી શકાયું નહિ. પરદેશી સત્થવાહ બોટમામા જેવો ક્રોધમાં ને ક્રોધમાં જ બેસી રહ્યો. ક્ષપણુક પોતાની જગાએથી ઊભો થયો. મોટી ફાંદવાળા નગરશ્રેષ્ઠી પણ ધીમે રહી ઊભા થયા અને ત્રણે જણા મહાનામ અને અભયને નમન કરી આજ્ઞતા થયા.

તેમના ગયા પછી ચાંદીની નાની બેઠક પર એક નાની મલ્લી પ્યાલી ઠોકી નોકરને કંઈ સૂચના કરતો હોય તેમ અભયે મહાનામ તરફ જોયા વિના પોતાની પ્રપંચબળ ફેલાવવા માંડી :

‘સાંભળ્યું ?’

‘હા.’

‘અધું સાંભળ્યું ?’

‘ના; પરંતુ જેટલું જાણું તું જોઈએ તેટલું.’ અભય વધુ વાત ન વધારે એ હેતુથી મહાનામે સખ્તાઈ લાવી કહ્યું.

‘પરંતુ એ વાક્યોમાં થોડીક જાણવા જેવી વાત રહી ગઈ હતી. સંઘાગારમાં સમસ્ત ક્ષિત્ત્રવી પરિષદ વચ્ચે પરિષદના મહાન, અચ્ચલ, અટલ સભાપતિ સંમુખ તેમની પુત્રીનો પ્રશ્ન ઉપસ્થિત થશે. લોકો કહેશે સમસ્ત ક્ષિત્ત્રવી પ્રજાતંત્રનો કાઈ પણ ગૂઢકાયડો ઉકેલનાર, કાઈ પણ વિષયનો ‘ન ભૂતો ન ભવિષ્યતિ’ રીતે નિર્ણય આપનાર સમર્થ પુરુષ મહાનામ પોતાના જ ઘરની એક વાત - કન્યાદાન-નો ઉકેલ લાવવા અસમર્થ નીવડ્યા ! લોકો પૂછશે કે પોતાની પુત્રીનું ભવિષ્ય, તેમને અસહાય જતી, સંઘાગારમાં ઘડાવા મૂકવું પડ્યું ? લોકો હસશે કે એક આદર્શ ક્ષિત્ત્રવી આટલી નાની શી આજ્ઞતામાં પાર ન ઊતરી શક્યા ? એવે સમયે ક્ષિત્ત્રવી પ્રજા જેને અંગત

સહકારી અને સન્નિમિત્ર માને છે એનું શું થશે? મારે શરમથી નીચું જોવું પડશે.’ અભયે ભાષણિયા ગુસ્સાથી કહ્યું.

‘શરમથી નીચું જોવું પડશે? મિત્ર માટેની શરમ તમારી વચ્ચે નહીં આવે.’

‘હશે, પરંતુ મને આજે માનપૂર્વક સંબોધન કાં કરે છે? ભવિષ્યના સગપણનું તો સૂચન નથી?’

‘ના, ભવિષ્યના મારા ‘ન ભૂતો ન ભવિષ્યતિ’ નિર્ણયનું સૂચન છે.’

‘મહાનામ, ભલે તમે બધું જાણતા હો, પરંતુ એક વાત નથી જાણતા - તિરસ્કાર કેમ કરવો.’ નફટાઈની હઠ વટાવી ગયેલો આ ધૂર્ત ખેલાડી મહાનામને જાળમાં નાખવા ખેલ ખેલવા લાગ્યો. તેને પાલી જોઈતી હતી, અને મહાનામ પાસે ‘હા’ પડાવવાની આ છેલ્લી તક હતી.

પરંતુ મહાનામ અભયને સારી રીતે ઝોળખી ગયા હતા. તેની ધૂર્તતા અને તેના પ્રયત્નો તરફ તેમને અત્યંત તિરસ્કાર હતો. શા માટે તેમને એણે ખોલાવ્યા હતા એ જ તેમને જાણવું હતું. તેમના ટૂંકા પ્રશ્નો અને ઉત્તરોથી અભય સમજી ગયો કે મહાનામને આજે દાવમાં પકડવા મુશ્કેલ છે. મઘની પ્યાલીઓ આવી ગઈ હતી. વિવેકમાં વધારે ઊતર્યા વિના અભય એક પ્યાલી ગટગટાવી ગયો અને પછી મહાનામ તરફ જોઈ બોલ્યો:

‘મહાનામ, સંઘાગારમાં જોવો નિર્ણય થશે તેવા વૈશાલી નગરીમાં ભૂતકાળમાં થઈ ગયા છે અને ભવિષ્યમાં પણ થશે; કારણ એ નિર્ણય પવેણીપોત્થક જ કરશે.’

મહાનામ અભયના શબ્દો સાંભળી સહેજ કંપી ઊઠ્યા, અને શકરા અભયે તરત જ તે જોઈ લીધું. આગળ બોલવાની તેની હિંમત

વધી. ‘મહાનામ, પરિપદમાં પાલીના લમનો પ્રશ્ન મૂકશે, એક સર્વોગસુંદર કુમારિકાને પરણાવવાનો પ્રશ્ન મૂકશે. તે વખતે એક નહિ, ઓછામાં ઓછા હજાર જુવાન સિચ્છવીઓ એ એક કુમારીને પરણવા તૈયાર થશે, અને અભયને માટે તો તમને સંપૂર્ણ વિશ્વાસ છે કે એવા એક હજાર જુવાન સલાસદો તે તૈયાર રાખશે જ. મારે માટે એ કાર્ય બહુ સામાન્ય છે એમ તો તમે પણ કબૂલ કરશો. અને જ્યારે એક જ કન્યા માટે એક હજાર સિચ્છવીઓ હુંકાર કરી હાથ લાંબાવશે—’

‘અભય, મને ભય દેખાડી કાઢી જતી શક્યું નથી.’

‘હું ક્યાં નથી જાણતો? અત્યારે તો માત્ર મારો મિત્રધર્મ જાળવું છું. સંઘાગારમાં જ્યારે એક હજાર જુવાનોના ગણમેથીઓ પ્રશ્ન પૂછશે ત્યારે પ્રવેણીપુસ્તક જોવું પડશે. પ્રવેણીપુસ્તક કહે છે: એક પુરુષ માટે હજારો સિચ્છવીઓ આપસમાં લડી મરતા હોય તો તે પુરુષને મારી નાખવો; અને એક રૂપસુંદર સ્ત્રી માટે હજારો જુવાનો એકમેકને રહેંસવા તૈયાર થાય તો એ સ્ત્રી જો કુમારી હોય તો તેને એ હજાર જુવાનોની નહિ પરંતુ સમગ્ર વૈશાલીની સંપત્તિ ખનાવવી. એક પુરુષનું મન રંજન કરવાને બદલે સમસ્ત વૈશાલીનું મન રંજન કરવા તેને ધર્માજ્ઞા થશે. પાલીને માટે એ ધર્માજ્ઞા તેના પિતા, વૈશાલીના ‘ન જ્ઞતો ન ભવિષ્યતિ’ સલાપતિ મહાનામ કરશે, કરવી જ પડશે. અને પાલી વૈશાલીની ‘ન જ્ઞતો ન ભવિષ્યતિ’ નૃસિંહરી અને હજારો સિચ્છવીઓનાં હૃદય આનંદથી નચાવશે.’

‘પશુ! પશુ! પશુ!’

‘મેં કહ્યું ને કે તિરસ્કાર દર્શાવતાં તમને આવડતો જ નથી!’

‘અભય, પ્રવેણીપુસ્તકનો ન્યાય પણ હું જાણું છું, અને પાલીને પણ હું જાણું છું.’ કોષમાં ઘૂંટી ઊઠેલા મહાનામે રાતી

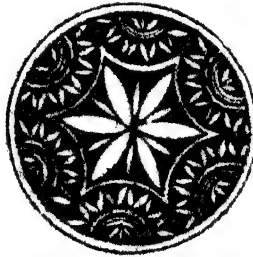
આંખો કરતાં કહ્યું. ‘અને ભૂલતો નહિ, કે મહાનામની તલવારને હજુ કોઈ ખાળી શક્યું નથી.’

‘હું તલવારની વાત નથી કરતો. પાલીની વાત કરું છું. કાં તો મને આપો, કાં તો આખી વૈશાલીને આપો. મને વૃદ્ધને આપશો તો એક પણ જુવાન આંખ ઉડાવી નહિ શકે; અને કોઈ જુવાનને આપશો તો હજારો જુવાનો એની પાછળ કપાઈ મરવા તૈયાર થશે, એની તમનેય ખાતરી છે અને મનેય ખાતરી છે. નિર્ણય હમણાં કરો કે સંથાગારમાં, બધું એક જ છે. પાત્રી મારી પોતાની થશે या વૈશાલીની; એથી જુદો નિર્ણય અભય ખાતરી આપે છે, કે એ નહિ થવા દે.’

એટલું કહી તેણે મઘની પ્યાલી મહાનામ સામે ધરી. મહાનામે એક જ ઝાટકે પ્યાલી ફગાવી દીધી અને ચાલવા માંડ્યું. તેમના હાથ એક સરખા તલવારની મૂઠ પર સળવળી રહ્યા હતા.

અભય મહાનામને જોઈ રહ્યો હતો. ધીમે રહી તે નીચો વળ્યો અને પ્યાલીને ભોંય પરથી ઉડાવી લીધી.

પ્યાલી ઉડાવવા દોડી આવેલો દાસ સમજી શક્યો નહિ કે અભયના મોઢા પર હમેશનું ઝેરી હાસ્ય હતું કે અસીમ ક્રોધ!



ત્રણ દિવસ થઈ ગયા અને ત્રણ દિવસ સુધી બિબિસારે એક જ કામ કર્યું—પાલીને જોઈ રહેવાનું.

અત્યારે પણ તે પાલીને જોઈ રહ્યો હતો. ગામની બહાર એક નાની પર્ણકુટીના આગલા ભાગમાં અન્ને બેઠાં હતાં. પાલી એક વૃદ્ધ પુરુષને પોતાનો હાથ દેખડાવવામાં તલ્લીન હતી. વૃદ્ધે બીજા હાથમાં બિબિસારનો હાથ પકડ્યો હતો પરંતુ બિબિસારની આંખો તો પાલી તરફ જ હતી.

નંદીગ્રામની ઊગમણી બાજુ ન્યાં શાકચોની હદ આવતી હતી, ત્યાં નંદીગ્રામનું એક નાનું યક્ષમંદિર હતું. એ મંદિર કયા યક્ષનું હતું તે કોઈ જાણતું ન હતું; કારણ યક્ષની મૂર્તિ જ ત્યાં ન હતી. ગામના વૃદ્ધો કોઈ કોઈ વાર વાતો કરતા કે સીતા નામની એક રાજકુંવરી અહીં ધણી વાર દર્શને આવતી. પરંતુ એ પછી તો એટલા કાળ-દુકાળ યક્ષમંદિર પર વરસી ગયા કે યક્ષ તેમાં અદૃશ્ય થઈ ગયો અને એ મંદિર કાશલ, શાક્ય, મલ્લ, મગધ, કાશી વંશ ઇત્યાદિ સ્થળે નિયમિત ભ્રમણ કરતા ૭ ધર્મવાદીઓનો માનીતો ઉતારો બની ગયું હતું. મંદિરથી થોડેક જ દૂર એક પર્ણકુટી હતી અને તેમાં એક વિદ્વાન બ્રાહ્મણ રહેતો હતો. જંત્રમંત્ર અને પશુપક્ષીઓની વિદ્યા એ જાણતો અને તેથી સાકેતના એક બ્રાહ્મણગામે તેનો સામુદાયિક

અહિંકાર કરી તેને બળજબરીથી દેશત્યાગ કરાવ્યો હતો. બ્રાહ્મણ વેદાંતી હતો. એટલે તેની આસપાસના બ્રાહ્મણોનું ખોટું ગુમાન, વિતંડાવાદ અને કૂરતાને લઈ તેમને અધમ કક્ષાએ પતિત થયેલા જોતાં તેને બહુ જ તિરસ્કાર આવ્યો હતો. છેવટે, જૂના મિત્ર અભિરામના આગ્રહથી તેણે આ યક્ષમંદિરવાળું સ્થળ પસંદ કર્યું હતું. અહીં મંદિરમાં હિતારો કરતા અનેક ધર્મપ્રવર્તકો સાથે એ વાદવિવાદમાં કોતરી પડતો. સ્વભાવનો જરા તીખો હોવાથી દરેક સાથે બાથડી પડતો અને સ્પષ્ટ બોલવાની ટેવ હોવાથી ગમે તેવાને સંભળાવી દેતો. અભિરામ સિવાય કોઈની સાથે તેને બનતું નહિ. શાસ્ત્રાર્થ કરી તેણે યક્ષમંદિરમાં કોઈ પણ દેવદેવીની મૂર્તિ સ્થાપવા દીધી નહોતી. આમાં અભિરામની એને બહુ જ સહાય હતી. રોજ સાંજના તે વેદાંતી પાસે આવીને બેસતો. આખા દિવસની વાત વેદાંતીને કહેતો અને પછી બન્ને જણા સારા જગતને અને અંતે જગતના સજ્જાને પોતાના જ્ઞાનથી તોળી, ટીકાની એરણુ પર ટીપતા અને પોતાના મનનો કબજો શાંત કરતા.

એક જ દિવસમાં બિંબિસારે અભિરામનું મન છતી લીધું હતું. છુટ્કાને એથીય વિશેષ આશ્ચર્ય તો એ થતું કે ત્રણ જ દિવસના પરિચયમાં બિંબિસાર, પાલી અને આનંદની અવિભક્ત ત્રિપુટી કેમ બની ગઈ હતી ! તેના મનમાં એક વિચાર ઘોળાયા કરતો હતો. તેનો પરમ મિત્ર વેદાંતી બ્રાહ્મણ મરેલા મનુષ્યની ખોપરી તપાસી ભવિષ્ય કહેવાની વિદ્યામાં પારંગત હતો. મરનાર અને મરનારના સંબંધીનું વર્તમાન ને ભવિષ્ય તે કહી શકતો. એટલે અભિરામે સ્વાભાવિક રીતે પોતાના મનમાં ઘોળાતો વિચાર અંતે વેદાંતીને કહ્યો અને આગ્રહ કર્યો કે પાલી અને બિંબિસારનું ભવિષ્ય તેણે જોવું. વેદાંતીએ પહેલાં તો પોતાની ટેવ પ્રમાણે ચીઠ દેખાડી અને પછી બન્નેને જોવા હા કહી. આથી, અભિરામ આજે તેમને વેદાંતી પાસે લાવ્યો હતો.

વેદાંતી જ્યારે બન્નેના હાથ જોવામાં તલ્લીન હતો ત્યારે અભિરામ મંદિરમાં ગયો. કાંઈ પરિવાજક તેની મંડળી સાથે ત્યાં આવેલો. એમ સાંભળી તેની સેવાશુશ્રૂષા માટે વેદાંતીએ તેને ત્યાં કહ્યો હતો.

૨૬ વેદાંતી પાલી અને ખિંખિસારના હાથ જોઈ રહ્યો હતો. મોઢા પર થતા ફેરફારો પાલીના હૃદયને ઘડીકમાં આશામય પાવતા તો ઘડીકમાં મુઝવણમાં મૂકી દેતા. છેવટે વેદાંતીએ બન્નેના ઠોડી દીધા અને જાણુમાં ચોળીને તૈયાર રાખેલાં થોડાંક તુળસીદળામાં નાખી, એક ઠંડો શ્વાસ નાખી માથું ધુણાવ્યું. અભિરામની ઠંડક વેદાંતીને પણ પાલી એટલું જ સતાવતી હતી. પરિણામે ડોસેલાં પાલીનું કંઈ ટીખળ કરતો. પરંતુ અત્યારે તેના મોઢા પરના મીર ભાવથી પાલીનો જીવ ગળામાં ખેંચાઈ આવ્યો હતો. વેદાંતીએ ખેલું ભવિષ્ય સાંભળવા તે અધીરાઈથી તેના તરફ જોઈ રહી. માએ તે બણી લીધું અને પાલી તરફ જોઈ બોલ્યા: ‘આ દાદીવાળો જુવતો છે. મહાન આત્માઓના નિકટ પરિચયમાં આવવાનું તેના રખપમાં લખાયું છે; જો કે કુદરતનો તે ધોર પક્ષપાત છે, ધોર ન્યાય છે.’

‘કેમ ભગવન?’ ખિંખિસારે ખેંચેલી આંખે વેદાંતી બણી ટે કરી પૂછ્યું.

‘મને ભગવન ન કહે, વેદન કહે.’ વેદાંતીએ પોતાની ટેવ માણે પારકાંની બૂલ સુધારતાં કહ્યું. ‘કુદરતનો ધોર અન્યાય નથી? બેઠો છે એક વિદ્વાનશાસ્ત્રી પાસે, પરંતુ તારી અધી અક્રમ આ કઠીને જોવામાં રોકાઈ છે. બોલ, મારી પાસે બેસવા માટે તું હો લાયક છે? છતાં બેઠો છે; કુદરતનો એ ધોર અન્યાય છે. હુ, તું ક્યાંનો રાજા છે?’

‘હું રાજા નથી. પરંતુ ક્યા દેશનો છું એ તો આપે જ જાણવું જોઈએ. આપ વેદન અને શાસ્ત્ર છોને!’

‘તું ખરું કહે છે કે રાજ નથી ?’ વૃધ્ધે ઝીણી આંખ કરતાં પૂછ્યું.

‘ના. નથી.’

‘તો થોડાક જ સમયમાં થવો જોઈએ.’

‘કેટલા સમયમાં દાદા ?’ એકાએક પાલીના મોઢામાંથી શબ્દો સરી પડ્યા, ને પછી લજ્જાથી ઝંખવાઈ ગઈ. વૃધ્ધે ટીખળ કરવા સહેજ કૃત્રિમ ક્રોધ દેખાડ્યો અને પૂછ્યું : ‘તું કેમ પ્રશ્ન કરે છે ? ભવિષ્ય તારું કહું છું કે એનું ? વારુ, પ્રારબ્ધશાળી યુવક ! તું માત્ર રાજ નહિ પણ એક મહાન રાજવી બનીશ—સાર્વભૌમ.’

‘એ તો આપ જેવાના આશીર્વાદથી થઈશ.’

‘આશીર્વાદથી કશું વળતું નથી. તારા પ્રારબ્ધના યોગે થઈશ.’

‘કુદરતના ધોર અન્યાયે થશે.’ ગંભીર બની પાલીએ કહ્યું.

મિતિસાર સહેજ હસી પડ્યો, પરંતુ ઉત્સુક બની જરાય સંકાય વિના બોલ્યો :

‘વેદ્ય, સાર્વભૌમ બલે બનું, પરંતુ ક્યા દેશનો ?’

‘પૂર્વ દેશનો. તું પૂર્વનો છે.’

‘પરંતુ પૂર્વનો ન હોઈ તો ?’

‘તો તું જુદો છે.’

‘જુદો માણસ સાર્વભૌમ કેમ બને ?’

‘હૃદયનો કપટી ન હોય તો બને. એટલે જ કહું છું કે તું ભાગ્યશાળી છે, અને કુદરતનો તે ધોર પક્ષપાત છે. તારામાં તેણે એક નિર્મળતા સાથે ચાર સુંદર વસ્તુઓ મૂકી છે. તું સાર્વભૌમ બનીશ; જુદો હશે છતાં.’

‘દાદા, હાથ મારો જુઓ છો અને ભાગ્ય એમનું વાંચો છો ?’ પાલીએ કાવકે મોઢે કહ્યું. વેદાંતીએ ચમકીને જોયું અને ત્યારે જ

તેને ખ્યાલ આવ્યો કે વાત કરતાં કરતાં, તેણે પાલીના હાથ પકડી લીધો હતો. પાલીના હૃદયમાં જે વાત રમતી હતી તે જ વાત વેદાંતીના હૃદયમાં હતી. તેનો છૂપો અંતરાત્મા પાલીનું ભાગ્ય વાંચવા વધુ ભેગેન હતો. પોતાની આ આંતરિક વાત બહાર ન પડી જાય તે માટે તેણે હસવાનો પ્રયત્ન કર્યો-હસ્યો, અને બોલ્યો: ‘કારણ એટલું જ છે પાલી, કે તેનો હાથ વાંચી મેં તારું ભાગ્ય જોયું હતું.’

‘પરંતુ મને હજી મારું ભાગ્ય ક્યાં કહ્યું છે?’

‘તને એકલીને કહું કે તમને બન્નેને કહું.’

‘મને એકલીને કહો, દાદા.’

‘ના, પ્રભુ!’ જિંબિસારે તરત વાંધો ઉઠાવ્યો.

‘કેમ?’ બ્રહ્મટી ચડાવી પાલી બોલી.

‘એ ઘોર અન્યાય થશે, વેદજ્ઞ!’

‘કેવી રીતે?’

‘પાલી સંભળે તેમ આપે મારું ભાગ્ય વાંચ્યું છે. હવે હું સાંભળું તેમ પાલીનું ભાગ્ય વાંચવું જોઈએ.’

વેદાંતી જિંબિસાર તરફ જોઈ રહ્યો હતો. તેણે પાલી તરફ મોઢું ફેરવ્યા વિના આંખ ફેરવી, પછી ફરીથી જિંબિસાર તરફ જોયું; પછી બન્નેને સંભળાવતાં બોલ્યો:

‘તમારી બન્નેની ઇચ્છા પૂરી થશે. પરંતુ એટા,’-પાલી તરફ જોઈ તેમણે બોલવા માંડ્યું: ‘તું મહારાણી નહિ બને.’

‘પ્રભુ!’ જિંબિસારના મોઢા પરથી જાણે એકાએક લોહી ઊડી ગયું. વેદાંતી એકીટસે તેના તરફ જોઈ રહ્યો અને પછી પાલી તરફ આંખો ફેરવી મંદ સ્મિત સાથે કહેવા માંડ્યો: ‘એટા, જીવનમાં સુખ અને દુઃખ એકમેકને હરાવવા હમેશાં હાંધ્યું કરતાં હોય છે અને કોઈ માણસ તેનાથી દૂર રહી શક્યો નથી. હજી કોઈ

એનો નિર્ણય પણ નથી કરી શક્યું કે બન્નેમાંથી વધુ બળવાન કોણ ? કારણ બન્ને એકમેકથી હારતાં રહ્યાં છે. તારા અંતિમ દિવસો ઉચ્ચ રિચતિમાં વિતાવીશ. તને બ્રહ્મજ્ઞાન થશે. જેની પછવાડે મેં આખી જિંદગી ગુમાવી છે અને છતાં જે નથી મેળવી શક્યો તે તું સહેલાઈથી મેળવીશ. તું કદાચ સંસાર પણ ત્યાગીશ !'

‘ના, ના, ના ! પ્રભુ ! હું તેમ નહિ થવા દઉં ! નહિ જ થવા દઉં ; આશીર્વાદ આપો, પ્રભુ ! એટલા આશીર્વાદ આપો.’

કુપ્ત હૃદયના બિંબિસારે આત્મસંયમ ગુમાવી એકદમ બકવાદ તો કરી નાખ્યો, પરંતુ પછી તેને જરા સંકાય થયો. તેના બકવાદ પાછળ તેનો પ્રેમ અને તેનો નિશ્ચય જોઈ પાલી અને વેદાંતી સ્તબ્ધ બની જોઈ રહ્યાં.

‘પ્રભુ, બિંબિસારે માયું જિંદગી કરી પુનઃ બોલવાનું ચાલુ રાખ્યું : ‘આપે હમણાં નહોતું કહ્યું કે અમારી ઈચ્છા પૂરી થશે ?’

‘મેં ‘તમારી’ ઈચ્છા પૂરી થશે તેમ કહ્યું હતું, ‘તારી’ ઈચ્છા પૂરી થશે તેમ નહોતું કહ્યું.’

‘અને એની ના નહિ થાય ?’

‘ના. એની ના નહિ થાય !’

‘બસ પ્રભુ, એટલા જ આશીર્વાદ આપો.’

બિંબિસારે એથી વિશેષ બોલી ન શક્યો. પાલી હજી સ્તબ્ધ બની તેના મુખ તરફ જોઈ રહી હતી. અંતે બન્નેએ વેદાંતીના આશીર્વાદ લીધા અને ચાલવા લાગ્યાં.

વેદાંતી બન્નેને શાંત ચિત્તે જતાં જોઈ રહ્યો. એવામાં દૂરથી આવતા અભિરામની ખૂંચોએ તેને ધ્યાનભંગ કર્યો. જાણે તેના વૃદ્ધ પગોમાં નવી જુવાની આવી હોય તેવી ચપળતાથી તે દોડ્યો આવતો હતો.

વેદાંતીની પાસે તે આવે તે પહેલાં યિચિસાર અને પાકી દૂર નીકળી ગયાં હતાં. તેના મોઢા પર લારે ઉશ્કેરાટ જણાતો હતો. કોઈ યુદ્ધ જીત્યો હોય તો જ અભિરામ આવી ઉન્મત્ત દશામાં દેખાતો. વેદાંતી તેને જોઈ સહેજ અસ્વસ્થ ગન્યો. જુવાનીના દિવસો તો ખુદ્દાને યાદ નહિ આવ્યા હોય ? કોઈનું શરીર વીંધી યા કોઈના દુકડા કરી વીરતા દર્શાવવા તો અભિરામ આમ ગાંડાની માફક નહિ આવ્યો હોય ? કાપાકાપી અને હિંસા પ્રત્યે વેદાંતીને ખુબ ઘણું ઊપજતી હતી. જ્યારથી વેદોના સતત અધ્યયન પછી તેમાંની કેટલીક વાતો તેણે તજ હતી ત્યારથી પ્રાણુ લેવાની ક્રિયા પ્રત્યે તેને અતિશય ધિક્કાર આવતો. વેદોની કેટલીક ન સમજાય તેવી વાતોને અંગે તેને એક પ્રકારની એચેની અહર્નિશ રહેતી. એટલે અભિરામ પોતાને ક્રોધ ચડે તેવું કંઈ બોલવું શરૂ કરે તે પહેલાં તે મૃગચર્મ વિંટાળી સંધ્યાકર્મ માટે પર્યુકુટીમાં જવા બેઠો થયો. પરંતુ અભિરામ જરાય ચૂક તેમ ન હતો. તે તેને બાઝી પડ્યો.

‘મિત્ર, સાંભળ !’

‘એ તો સાંભળી લીધું. કેટલાંને મરી નાખ્યા ?’

‘અરે હું જ મરી ગયો, ભાઈ ! હું પોતે મરી ગયો !’

‘તું.....મરી.....’ વેદાંતી કંઈ બોલવા જતો હતો પરંતુ ન બોલાયું એટલે અટકી પડ્યો. પછી એકાએક સ્મિત કરતાં કહ્યું : ‘તું ક્યારે મરી ગયો ?’

‘થોડીક જ ક્ષણ પહેલાં; એટલે તો કહેવા આવ્યો છું !’

વેદાંતીને અભિરામ માટે હવે અરેખરો ભય લાગ્યો. અભિરામનો અવાજ બદલાઈ ગયો હતો. તેના મોઢા પર રહેતી એક પ્રકારની ગંભીરતાને બદલે અત્યારે હાસ્ય છવાયું હતું. વિંટાળેલા મૃગચર્મને નીચે મૂકી તેણે અભિરામને હાથ પકડી બેસાડ્યો.

‘જો અભિરામ ! વેદની જ ડાગળી ચસકી ગય તો પછી દવા કોણ કરશે ?’

‘મને દવાની જરૂર નથી અને ડહાપણનીય જરૂર નથી. વિષ્ર, જેની જરૂર હતી તે અલભ્ય વસ્તુ, આજે, એકાએક મને પ્રાપ્ત થઈ છે. મિત્ર, હું મરી ગયો છું કારણ કે અત્યારે હું કોઈ નવું જીવન જ અનુભવું છું. મારી ક્ષીણ દષ્ટિ એકાએક સતેજ બની છે. મારા શરીરમાં હજાર અશ્વોની શક્તિ દોડી રહી છે. હું બધું જોઈ શકું છું. મારી આંતરિક ક્ષુબ્ધતા દૂર થઈ છે. મને અસીમ શાંતિનો કિનારો હાથ લાગ્યો છે. બસ, ત્યાં જવાની જ વાર છે. એટલે તને લેવા આવ્યો છું, વયસ્ક ! ચાલ, મારી સાથે ચાલ-યક્ષમંદિરમાં !’

‘યક્ષમંદિરમાં ? ત્યાં કોઈ પરિવ્રાજક આવ્યા છે કે શું ?’

‘તું જાણે છે શાક્યોના રાજપુત્રને—શાક્યમુનિને ? તે આવ્યા છે. હું તેમને મળ્યો, મિત્ર અને તેમની પ્રેમમયી આંખો પર દષ્ટિ રાખતાં જાણે મારાં પ્રાણ અને હૃદય તેમણે પોતાની પાસે ખેંચી લીધાં. હું તેમની પાસે ખેસી ગયો અને તેમનો ઉપદેશ સાંભળવામાં લીન થયો. હું નહોતો માનતો, વેદાંતી ! ખરું કહું તો આપણે નહોતા માનતા, કે લૌકિક અને અલૌકિક જીવનના ભેદભાવ તથા ચમત્કાર એક યુવાન પુરુષ સમજી શકે ! શાક્યમુનિ યુવાન છે અને બધું સમજે છે. હું જેમ જેમ ખોલવા લાગ્યો, જે જે પ્રશ્ન મેં પૂછવા માંજા, એક પછી એક, કાળજૂના એ ગૂઢ પ્રશ્નો બહુ સામાન્ય બની મારી સામે પ્રગટ થયા. હું અવાક બની તેમની સામે જોઈ રહ્યો હતો. ધીમે ધીમે મારા હૃદયમાં અજવાળું થયું. મને એક દિવ્ય જ્યોતિ પ્રાપ્ત થઈ. હું તેમના ચરણમાં ઢળી પડ્યો. હું મરી ગયો. પછી મને નવજીવન પ્રાપ્ત થયું. શાક્યમુનિ અદ્ભુત છે—અલૌકિક છે. મારી આંખે સર્વદ્ર છે. ચાલ વેદાંતી, હમણાં જ ચાલ. તારા વેદાંતનો પ્રારંભ અને અંત

શાક્યમુનિમાં જડશે. ત્યાં તને શાંતિ નહિ મળે તો કહે તે સજ્જ સહન કરવા હું તૈયાર થઈશ. હું મરી ગયો છું, મિત્ર ! અને તને મરવા માટે લઈ જવા આવ્યો છું.’

‘શાક્યમુનિ ? આલારકાલામ જેના વિષે તિરસ્કારથી બોલતા હતા તે તો નહિ ? એ તો દરેકને દીક્ષા આપે છે. સાંભળ્યું છે કે આપણા જ ગામનો એક મોટી તેમની પાસેથી દીક્ષા પામ્યો છે ! નીચ જાતને દીક્ષા ! અને તે બધા ભિક્ષુઓ સાથે હરેફરે છે અને શાસ્ત્રોનું અધ્યયન કરે છે ! ભારતના અનાદિ ધર્મની વિરુદ્ધ બની તારો શાક્યમુનિ પોતે ધર્મપ્રવર્તક બનવા માગે છે ? જોઈ તો ખરો એ અધર્મને ! એ શાક્ય ગૌતમને !’

‘બુદ્ધને—ગૌતમ બુદ્ધને કહો.’ વેદાંતીની ભૂલ સુધારતાં અભિરામ બોલ્યો : ‘તેમના શિષ્યો તેમને ગૌતમ બુદ્ધ તરીકે ઓળખાવે છે—સમ્યક્ સંશુદ્ધ ભગવાન ગૌતમ.’

અભિરામ ત્યાં જોમો જોમો વધુ બોલવાની ધીરજ ગુમાવી બેઠો હતો. સર્વ શાસ્ત્રકોવિદ વેદાંતીને તેના શાક્યમુનિ પાસે લઈ જવા તે અતિ આતુર હતો. એટલે વેદાંતીને ખેંચતો ખેંચતો યક્ષમંદિર પાસે લઈ આવ્યો ત્યારે જ તેને શાંતિ થઈ. યક્ષમંદિર પાસે આવી પહોંચ્યા પછી બન્ને એકમેક સામે જોઈ રહ્યા. યક્ષમંદિર નીરવ હતું

ઉતાવળથી હાંફતા હાંફતા વેદાંતીએ આસપાસ જોયું અને કાઠને ન જોવાથી ઝીણી આંખો કરી અભિરામ તરફ જોઈ રહ્યો. અભિરામ બેખાકજો બની આમથી તેમ દોડવા લાગ્યો. મંદિરમાં અને પાસેની કાચી દીવાલની ધર્મશાળામાં તે દોડી ગયો પરંતુ કોઈ દેખાયું નહિ. વેદાંતી હજી ઝીણી આંખે અભિરામને જોઈ રહ્યો હતો.

‘અભિરામ !’ તે બોલ્યો. ‘તું આજની જ વાત કરે છે કે ચાર મહિના ઉપરની ?’

‘અરે ભાઈ, શું હું દારૂના ઘેનમાં હોઉં એમ સમજે છે ? ચાર મહિનાની વાત આજે જ કહેવા દોડી આવવાનું કંઈ કારણ ?’

‘તારી પાસે કયે દિવસે કારણ રહ્યું છે ? પાંચ વર્ષની વાત એક વખત રાતના તું મને બિંધમાંથી જગાડીને કહેવા લાગ્યો હતો !’

‘એ આત્માની વાત હતી ! આધ્યાત્મિક અસંતોષની વાત હતી.’

‘વારુ. તો હવે મને સમજવ કે શાક્યમુનિએ એવી કઈ વાતો કહી હતી કે એક જ મુક્તાકાતમાં, બે ઘડીમાં, તું જિંદગીભરને આધ્યાત્મિક અસંતોષ દૂર કરી શક્યો અને મને પણ એ મારે અહીં ઘસડી લાગ્યો ?’

‘વેદાંતો, તું વેદોને માને છેને ?’

‘તારો શાક્યમુનિ માને છે ?’

‘ના.’

‘આત્માને માને છે ?’

‘તું જેને આત્મા સમજે છે તેને નહિ.’

‘પરલોકને માને છે ?’

‘માને છે અને નથી માનતા.’

‘ત્યારે એ માણસનું મારે મોટું પણ જોવું નથી. દૂધ વિષે દલીલ કરવા કોઈ તૈયાર થાય અને દૂધને ઓળખવાની શક્તિ જેનામાં ન હોય તેની સાથે દલીલો કેવી, અભિરામ ?’

‘પરંતુ, બાપ, દૂધ જોયા વિના તું જ દૂધની દલીલ કરવાની મૂર્ખતા કરે છે. તે શાક્યમુનિ સાથે વાર્તાલાપ કર્યો છે ? ના. દલીલો કરી છે ? ના. તો પછી તું જ તારો વિરુદ્ધ ખાય છે. જેને જોયા નથી, જેને સાંભળ્યા નથી, જેના સિદ્ધાંતો સમજ્યા નથી; તેને એકાએક કહી દેવું કે ‘તું બાણતો નથી’ એ કેટલી હદ સુધીની મૂર્ખતા દેખાડે છે ? તું જ કહેને.’

વેદાંતી ક્ષણ વાર અભિરામને જોઈ રહ્યો, તેણે આંખ ખેંચી જોયું તો અભિરામના મોઢા પર અપૂર્વ આનંદ પથરાયેલો હતો, તેની આંખમાં જાણે અક્ષય વસ્તુ પ્રાપ્ત કર્યા પછીનું અદ્ભુત ચેતન અને મસ્તી હતાં. તે વિચારમાં પડી ગયો. તેણે યક્ષવિહીન યક્ષમંદિર તરફ જોયું. તેણે મનુષ્યવિહીન ધર્મશાળા તરફ જોયું. તેણે ચંદ્રવિહીન આકાશ તરફ જોયું. સપ્તર્ષિ એક બાજુ ટમકવા જાણે મથતા હતા. તેણે ધીમે ધીમે જમીન તરફ ડોકું નમાવ્યું અને બબડ્યો:

‘શાક્યમુનિ ગૌતમ બુદ્ધ! ગૌતમ બુદ્ધ.’

પછા એકાએક યાદ આવ્યું હોય તેમ તે ઊભો થઈ ગયો, અને સંધ્યાકર્મ માટે પર્ણકુટી તરફ ચાલવા માંડ્યો.

અભિરામ અનિમેષ નેત્રે વેદાંતીની પૂંડ લાણી જોઈ રહ્યો હતો. તેના હોઠ પર વિજયનું આછું સ્મિત ફરકી રહ્યું હતું. જિંદગીમાં પહેલી વાર વેદાંતી હારતો દેખાતો હતો. વેદોમાં ન માનનાર, આત્મા પરમાત્મા વિષે જુદી જ વાતો કરનાર આ શાક્યમુનિએ વેદાંતીને ભારે ગૂંચવણમાં નાખી દીધો હતો. વિચારોના પ્રવાહોમાં જે સ્થળે તે અટક્યો હતો તેને આ આજકાલનો શાક્યમુનિ-એક ક્ષત્રિય રાજકુમાર-પસાર કરી ગયો હતો. વેદાંતીના મનમાં ઊઠેલા વિચારો અભિરામ સારી રીતે કળી ગયો, એટલે તે એક નજરે વેદાંતીની ખીંઠ જોવામાં તક્લીન હતો. સીમા પર તકરાર પતાવવા ગામડિયાઓ સાથે ગયેલો આનંદ ક્યારે આવી તેના પગ પાસે ખેસી ગયો હતો તેનું અભિરામને લાન ન રહ્યું. આનંદે ધીમે રહીને કહેવા માંડ્યું ત્યારે તે એકદમ ચોંકી ઊઠ્યો.

‘દાદા, મેં શાક્યમુનિને જોયા! શ્રાવસ્તી નગરીના અનાથ પિણ્ડકને ત્યાં આમંત્રણ મળ્યું છે તે ત્યાં ગયા છે. બહુ અદ્ભુત માણસ છે, દાદા! હું તક્ષવાર લઈ તેમને મારવા દોડ્યો પરંતુ મારી ન શક્યો!’

‘હું? દુષ્ટ! શું કહ્યું! તેં મારા પ્રભુ ઉપર હાથ ઉગામ્યો?’

‘હા. દાદા. મલ્લરાજ ગોપાલ સીમાની તકરારમાં મારી સામે આવીને ઊભો હતો. તકરારે જોતજોતામાં ભયંકર રૂપ લઈ લીધું. બન્ને ગામનાં પંચ વચ્ચે પડ્યાં, પરંતુ ગોપાલના હાથ સળવળતા હતા. મારી અને ગોપાલની તરવારો ઘડીક વારમાં ખેંચાઈ. તેજ વખતે શાક્યમુનિ તેમની મિત્રમંડળી સહિત ત્યાંથી પસાર થતા હતા. તેમણે અમને શાંત કરવા પ્રયત્ન કર્યો. નાની વસ્તુઓ માટે મનુષ્યોની હિંસા કરવી એ અજ્ઞાન ને મૂર્ખ માણસોનું કામ છે, એવું કંઈક તે બોલ્યા. હું ક્રોધે ચડ્યો. તરવાર લઈ તેમની સામે ધસ્યો. પરંતુ, ઓહ! હું તેમનું અપ્રતિમ સ્મિત ખાળી ન શક્યો. મારા પગ એકાએક અટકી પડ્યા. મારો હાથ હવામાં જ રહી ગયો.’

‘પછી? દુષ્ટ, પછી તેં શું કર્યું?’

‘પછી સ્મિત સાથે જ તેઓ આગળ વધ્યા. મારી તલવાર તેમણે હાથમાંથી લઈ મ્યાનમાં મૂકી દીધી. મલ્લરાજની તલવાર પણ તેમણે એ જ સ્મિત વદને તેના તરફ જોતાં મ્યાન કરી અને કહેવા લાગ્યા; શું કહું દાદા! કેવા શબ્દો! કેવું માધુર્ય! કેવો પ્રભાવ!’

‘શું બોલ્યા આનંદ, એ શું બોલ્યા?’

‘બોલ્યા: કોઈ દિવસ વેર વડે વેર શમતું નથી. પ્રેમ, કેવળ પ્રેમથી જ સર્વ વસ્તુઓ પર પ્રભુત્વ મળે છે, અને એ જ સનાતન ધર્મ છે.’

‘વાહ પ્રભુ! વાહ પ્રભુ! પછી બેટા?’

‘પ્રેમથી વશ કરવાની વાત તો હું ક્યારથીય સાંભળતો આવ્યો છું, પરંતુ જે શબ્દયમત્કાર તેમના મુખમાં દેખાતો હતો તે મેં કયાંય ક્યારેય અનુભવ્યો નહોતો. તેમનું સ્મિત, મને લાગ્યું, મારા હૃદયને શોધી રહ્યું હતું. મારી બધી શક્તિઓ એ સ્મિતે હરી લીધી. હું ભાન ભૂલ્યો, અને મારું માથું એ સંન્યાસીના—’

‘મુનિના—’ અભિરામે જૂલ સુધારી.

‘એ મુનિના પગમાં ઢળી પડ્યું.’ આનંદ પોતાની જૂલ સુધારતાં બોલ્યો. ‘અને ત્યારે જ મને લાન આવ્યું કે મલ્લરાજ ગોપાલના માથા પાસે જ મેં પણ મારું મસ્તક એ સંન્યાસીના—’

‘શાક્યમુનિના.’

‘શાક્યમુનિના પગ આગળ નમાવી દીધું હતું, પછી તેમણે અમને આશીર્વાદ આપ્યા. અમને બંનેને ઊભા કરી છાતી સરસા દબાવ્યા, અને અમે બંને, કાણુ જાણે કેવી રીતે બધું વૈમનસ્ય જૂલી એકમેકને ભેટી પડ્યા, અને જ્યારે એકમેકના આહુપાશમાંથી અમે છૂટ્યા, ત્યારે જ અમને લાન આવ્યું કે શાક્યમુનિ, તેમના શિષ્યો સહિત નદીને પેલે પાર, નદીનાં શાંત પાણીમાં કિરણો ફેંકતા આયમતા સૂર્ય તરફ દૂર દૂર ચાલ્યા જતા હતા. દાદા, મારી આંખો આગળ આંસુનો પડદો બની ગયો. મલ્લરાજ ખરું બોલી પડ્યા—એ અમને છોડી ગયા પરંતુ સાથેસાથે અમારા હૃદયને પણ લેતા ગયા. તમે એમને મળ્યા છો દાદા? તમે એમને મળ્યા છો?’

અભિરામની આંખમાંથી આંસુ સરતા હતા. ઘેર અધિકારમાં એક વીજળીનો ઝમકારો ચક્રાર પુરુષને રસ્તો દેખાડી દે છે. શાક્યમુનિ તેવી રીતે અભિરામનું હૃદય અજવાળી ચાલી નીકળ્યા હતા. અને એ એક જ પ્રસંગમાં અભિરામને, આનંદને અને ગોપાલને તેમણે પોતાના બનાવી લીધા હતા. આનંદે પૂછેલા પ્રશ્નના જવાબમાં અભિરામે માથું હલાવ્યું. તેમની આંખોમાં આંસુ ઊભરાતાં હતાં. ધીમે રહી તે ઊભા થયા અને ઉન્મત્ત દશામાં, પાસે બેઠેલા આનંદનો હાથ પકડી મહેલ તરફ ચાલવા લાગ્યા.

એ જ ચંદ્રમા, એ જ બગીચો, એ જ પાલી અને બિંબિસાર. માત્ર એ રાત ન હતી. અને ત્રણ નહિ, પણ સાત દિવસ પછીની એ રાત હતી.

પેલી સાંજે, વેદાંતીએ ભવિષ્ય ભાખ્યું હતું ત્યારથી તે અત્યાર સુધીમાં પાલી અને બિંબિસાર વચ્ચે ખૂબ ખૂબ હૃદયમંથન ચાલ્યું હતું. વેદાંતીને મળ્યા પછી બીજા જ દિવસથી પાલીએ ભય અને પ્રેમની મિશ્ર લાગણીથી બિંબિસાર તરફ જોવા માંડ્યું. એક પ્રકારનો સંશય, એક પ્રકારની વિરહની આગાહી બહુ ધીમે ધીમે પાલીના હૃદયમાં જન્મવા લાગી; આવી લાગણીઓને પાલી જડમૂળથી ઉખેડી નાખવા પ્રયત્ન કરતી અને તે અદૃશ્ય પણ થતી, તો કોઈકોઈ વાર તે પ્રકટ થઈ બનનેને બેચેન કરી દેતી.

બનને પ્રેમીઓ વચ્ચે રસિક વાર્તાલાપ જામ્યો હોય ત્યારે પાલી પોતાનું અધું બળ એકઠું કરી મનને કાબૂમાં રાખવા અડધી વાત પડતી મૂકી બેઠી જતી. કોઈકે વાર સણગાર સજતાં સજતાં અટકી જતી. કોઈકે વાર પ્રાસાદની બહાર જ ન આવતી. અને કોઈકે વાર બિંબિસારની આંખે ન ચડવા, કામનું બહાનું કાઢી આનંદ, અભિરામ કે વેદાંતી પાસે નાસી જતી.

પરંતુ જ્યારે જ્યારે તે મનને વધુ સખતાઈથી દબાવતી ત્યારે પણ પેલો ભય અને પેલો પ્રેમ રહેતા જ. તેને લાગતું કે હૈયું હાથમાં નહિ રહે.

અને થતું પણ તેમ જ.

સવારના બહાનું કાઢી નાસી છૂટેલી પાલી સાંજના કાઠી બીજું બહાનું કાઢી બિંબિસારને મળવા દોડી આવતી. અને મનને જેટલી સખતાઈથી બાંધી રાખ્યું હોય તેટલું જ તે ઢીલું પડી જતું. કોણ જાણે બિંબિસારમાં શું હતું ! તેની આંખ સાથે આંખ મળતાં પાલીના અંગમાં એક અજબ પ્રકારની ચેતના જાગતી. તેનું હાસ્ય નિહાળતાં કરેલો નિશ્ચય નબી શકતો નહીં. અને બિંબિસારના પ્રેમાળ શબ્દો તેનું તમામ સ્વાસ્થ્ય હરી લેતા. બિંબિસારને ન જોવા બચ્ચીય વાર નિશ્ચય કરી ચૂકેલી પાલી આવી રીતે અનેક વાર તેને જોતાં સાનસાન બૂલી તેની પાસે વાતો કરવા બેસી જતી.

અને બિંબિસાર !

એમ તો એણે સ્ત્રી અને યૌવનને બરાબર ઓળખ્યાં હતાં. પરંતુ સ્ત્રીનો પ્રેમ, યુવતીનો સાચો નિર્ભળ પ્રેમ—તેની વિશુદ્ધતા અને યૌવનની પૂર્ણ માદકતા સાથે, માત્ર આત્રપાલીમાં જ તેણે અનુભવ્યો. પાલીના પ્રથમ દર્શને જ તે જાણી શક્યો કે પાલી તેની છે. અને જ્યારથી તેને એ પરમ જ્ઞાન પ્રાપ્ત થયું હતું ત્યારથી રહીસહી સુખભુજ પણ તે ગુમાવી બેઠો હતો. વખાણ કરતાં લોકો થાકે એવો હોશિયાર, એટલો ચપળ, બુદ્ધિશાળી બિંબિસાર, તરુણવસ્થા વટાવી જુવાનીમાં પગ મૂકતા કાઠીતવયુવક જેવો ઘેલો બની, રાજ્ય, દેશ અને દેહ બધું બૂલી બેઠો. બિંબિસારને એક વાતનો દૃઢ વિશ્વાસ થઈ ગયો હતો કે પાલી અને પોતે બે નથી, એક છે.

પ્રાતઃકાળમાં કાઠી ચિઆવલી દાસીનું પીણાસંગીત પાલીના

પગને ચનગનાવી મૂકતું. સુંદર સુગંધી પુષ્પોને તોડતી, પંખીઓને પકડતી અને મેર, દેલ તથા હરણીઓને આવાહન દેતી પાલી બગીચામાં નાચતી જતી, અને એ જ વીણાવાદ્યની સુરાવટમાં બિબિસાર મૂક બની કોઈ વૃક્ષની આડમાંથી નૃત્યાંગના પાલીને જોઈ રહેતો.

પાલી નૃત્યાંગના હતી એ નિઃશંસય.

પરંતુ, પાલીની નીડરતાએ, પાલીની બુદ્ધિએ, અને પાલીના સંપૂર્ણ, સુવિકસિત દેહસૌંદર્યે બિબિસારની બધી શક્તિઓને જીતી લીધી હતી. કોઈ વાર પાલીને જોતાંવેંત તેને પોતાના બાહુપાશમાં જકડી લેવા તે ઉન્મત્ત બની જતો. કોઈ વાર અભાન સૂતેલી સુંદર પાલીને જોઈ લીધા પછી તેને એમને એમ કલાકો સુધી જોઈ રહેવા તે તલસતો. કોઈ વાર રાતના જાગી ઊઠતો અને બગીચામાં પેલી કાજની બેઠક પર એસી એકસરખો પાલીના શયનગૃહ તરફ મીટ માંડી એસી રહેતો. પાલી સાથે એક સરખી વાતો કરવા હમેશાં તલપાપડ બની જતો. પાલીના હાસ્યે તે ખીલી ઊઠતો. પાલીના અતડાપણે તે એએન બનતો. પાલીના રોષે તે મુગ્ધ બનતો, અને પાલીના ક્રોધે તે તેના પર વારી જતો.

એટલે,

જ્યારે બન્ને જણ મળતાં ત્યારે અગાઉ જે નિશ્ચય કર્યા હોય તે આપોઆપ સરી જતા. બન્નેનાં હૃદય એકમેકને ભેટવા વ્યાકુળ બની જતાં. માત્ર સમય અને સ્થાન જ બન્નેને તેમ કરતાં અટકાવી દેતાં.

આજની રાત, પેલી સૌથી પહેલી રાત જેવી જ હતી; છતાં જુદી હતી. એ રાત અને આજની રાતમાં માત્ર એટલો જ ફેર હતો કે બિબિસાર આજે વધારે એએન, વધારે ઉન્મત્ત સ્થિતિએ પહોંચ્યો હતો, ને પાલીએ તોફાન તજી કંઈક ગંભીરતા ધારણ કરી હતી.

કાજની બેઠક પર હળી પાલી ઊંડા વિચારોમાં ખોવાઈ ગઈ

હતી. વિચારો હતા: એક પરદેશી-જેના માઆપનું કશું ઠેકાણું નથી, તેની પછવાડે, પોતે એક ક્ષિત્તીકન્યા, મહાનામની પુત્રી, કેવી રીતે ઘેલી બની ગઈ? બધી પ્રેમઘેલી સખીઓની લક્ષ્ય પહેલાંની ઘેલછા માટે પાલી મશ્કરી કરતી હતી. બધી વાર કોઈ યુવક સંમુખ કોઈ નવયૌવનાને એકદમ નમી પડતી જોઈ તેને અપાર ક્રોધ ચડી આવતો; અરે, જાણે પોતાનું જ અપમાન થતું હોય તેમ અનુભવતી અને વખત કાઢી એ યુવતીને એકાંતમાં મળી પુરુષ આગળ સ્ત્રીત્વને ફેંકી દેવા માટે ખૂબ ઠપકો આપી સાવધાન કરતી. તેને એ વાતનો ક્રોધ આવતો કે યુવતીઓ પુરુષોને જોઈ કાં નિર્બળ બની જતી હશે? અલગત તે વખતે તેનું સખળ કારણ તેને જરાય જણાતું ન હતું. પરંતુ એ જ નિર્બળતા સ્ત્રી પુરુષની ફેટલી સખળ નૈસર્ગિક લાગણી છે તે તેણે હમણાં હમણાં જ અનુભવ્યું.

એ ઘેલછા માટે વધુ નિર્બળ કાણ? સ્ત્રી કે પુરુષ? કે, બન્ને? અને એ ઘેલછા જ છે કે સ્ત્રી પુરુષ જોને અહર્નિશ વાંછે છે તે સાચું સુખ?

આ વિષયના 'શા માટે' અને 'કેમ'ના મોટા વિચારોમાં તે ગૂંથાઈ ગઈ હતી, તેવામાં શ્વાસ સંલગ્નાય એટલી નજીકથી બિંબિસારનો અવાજ આવ્યો- 'પા.....લી!'

'અતિ-' પાલી અતિથિ શબ્દ પૂરો ન કરી ચકી. તે ચોંકી પડી.

'અતિ.....સુંદર' બિંબિસારે પાલીના અધુરા શબ્દને પૂરો કરતાં કહ્યું.

'શું...અતિ સુંદર?'

'જે તમે કહો તે, જે માનો તે.' બિંબિસારે જવાબ આપ્યો. પાલી થોડી ક્ષણ તેને જોઈ રહ્યા પછી બોલી: 'તમે અહીં કેમ આવ્યા?'

'ને તમે અહીં કેમ?'

પાલી જલદી જવાબ ન આપી શકી.

ખિખિસાર અખોલ રહ્યો. બન્ને એકમેક તરફ જોઈ રહ્યાં હતાં—એકમેકને બરાબર સમજતાં હોય તેમ.

પાલીની ધમકતી છાતી, ખોલવા મથતા હોઠોનો ફડફડાટ, ખિખિસારની મસ્ત આંખો અને હૃદયમાં ગિફતા તોફાને થોડી વાર તો બન્નેને મૂઢ બનાવી દીધાં. બન્નેનાં મનોમન સાક્ષી હતાં કે, આવડી રાતે બગીચામાં તેઓ કેમ આવ્યાં હતાં! પાલીએ મહામહેનતે પોતાની આંતરિક લાગણીઓને કાબૂમાં રાખી અને ત્યાંથી ઊભી થઈ તે બોલી:

‘તમે કાલે જ અહીંથી ચાલ્યા જાઓ.’

‘કેમ?’ ખિખિસારે મોં મલકાવતાં પૂછ્યું.

‘તમારે કાલે જવું જ પડશે.’

‘કેમ?’

‘તમારે જવું છે કે નહિ?’

‘કે...’

‘કેમ ખોલશો નહિ.’ પાલી વચમાં ખોલી ઊઠી. ‘જશો કે નહિ?’

‘હું અતિથિ છું, પરદેશી છું. બનવા જોગ છે કે મેં હજી બરાબર સ્વાસ્થ્ય ન મેળવ્યું હોય!’

‘આજે સાંજના મને ઊંચકાને ગંગાવાળી ટેકરી પર ચડી ગયા હતા ત્યારે તો સ્વાસ્થ્ય બરાબર હતું, નહિ?’

‘ના, બિલકુલ નહિ. એક નાનાં વછેરાને લઈ હું એક શ્વાસે ટેકરી પર ચડી ઊતરું ત્યારે જ મેં પૂરેપૂરું સ્વાસ્થ્ય મેળવ્યું કહેવાય, એમ મારા માણસોનું માનવું છે. તમને ઊંચકાં પછી શરૂ થયેલો શ્વાસ હજી સુધી શમ્યો નથી. હું સ્વસ્થ નથી.’

‘એમ જ કહોને કે હું વછેરા કરતાં પણ ભારે છું!’

‘મેં એવું ક્યાં કહ્યું છે?’ પાલીના કામળ હાથને સ્પર્શતાં ખિસાર બહુ જ મીઠા અવાજે બોલ્યો.

કરસ્પર્શે પાલી કંપી ઊઠી.

શરીરની તમામ રક્તવાહિનીઓ ઝલુઝલાવી દે એવા સૂચક ધીમા રાજે, બહુ નજીક આવી ખિખિસાર ફરી બોલ્યો:

‘પા...લી.’

‘નટ!’ પાલીએ મોઢું ઊંચું કરી ખિખિસારની આંખો સામે તાં, એટલા જ ધીમા અવાજે જવાબ આપ્યો, અને આંખો ઢાળી રી. ખિખિસારે, પાલીનો એક હાથ તો પકડ્યો હતો; પછી ઝડપથી જો હાથ પણ પકડી લીધો અને પાલી ફાટેલી આંખે તેને જુએ તે જ્ઞાં તો પોતાના અંગ તરફ તેને ખેંચી લીધી. પાલી એમ જ ફાટેલી ખિ તેને જોઈ રહી.

‘પાલી, હૃદયના વિચારો આપોઆપ બહાર આવી મોલતા અળાય તો આપણા બન્નેનાં હૃદય એક જ વાત કહેશે, એ તું પણ જો છે અને હુંય જાણું છું.’ ખિખિસાર ‘તું’ સુધી આવી પહોંચ્યો. લીને તે અમૃતવત્ લાગ્યું હશે, કારણ કે તેણે એ સામે જરાય વિરોધ દર્શાવ્યો. ખિખિસારે મોલવાનું પૂરું કર્યું તે પહેલાં પાલીએ આંખો ધ કરી લીધી હતી. ખિખિસારને આથી વધુ વેગ મળ્યો.

‘પાલી, જ્યારથી અહીં આવ્યો છું, ત્યારનો ગોખી રહ્યો છું તે ગોખી રહ્યો છું કે કેમ કરી કહું—મને તું સુખી કર, મને પ્ર કરવા દે. તારા સિવાય હવે પછી હું નિર્જીવ રહીશ; પરંતુ ની કહી શક્યો. પાલી, નિર્દોષ હોવાનો કાષ્ઠની આગળ મેં દેખાવ ની કર્યો. શુદ્ધ, સુંદર, સ્વચ્છ અને પ્રતિભાસંપન્ન જે જે વસ્તુ ની પાસે છે તે મારી પાસે નથી. એકલી શક્તિ અથવા એકલી

બુદ્ધિ કદી આકર્ષક લાગતી નથી. એકલું સૌંદર્ય કદી સંપૂર્ણ વા આકર્ષક રહ્યું નથી. મેં અનેક સૌંદર્યભૂતિઓને મારા ચરણમાં આઘાટતી જોઈ છે. પરંતુ તે દરેક પ્રત્યે હું હસતો જ રહેતો, અને મારા એ હાસ્ય પાછળ હું કેવળ મનોરંજન કરતો એમ અનુભવતો; પરંતુ ન્યારથી મેં તને જોઈ, ત્યારથી મને લાગ્યું કે જે વસ્તુને હું શોધતો હતો તે મને મળી ગઈ; અને અત્યારે અનુભવું છું કે હું પૂર્ણ છું. પાલી તું જ મને પૂર્ણ કરે છે, તું મારી છે. લોકલજ્ઞ, સમાજમર્યાદા અને કુલસંરક્ષણ કરવા આપણે લક્ષ્મી વિધિ કરીયું, પરંતુ આપણાં લક્ષ્મી તો થઈ જ ગયાં છે. વચમાં ન બોલતી, પાલી, મને પૂરું બોલી લેવા દે પાલી, હું તને તારા સમાજમાં કોઈ રીતે અપમાનિત થવા દેવા નથી ઇચ્છતો. મારી સાથે લક્ષ્મીથી જોડાઈ જા.

એકદમ આવેશમાં આવી બોલતા ત્રિગિસાર તરફ પાલી એક સરખું જોઈ રહી હતી. અત્યાર સુધી પાલીએ વાણી પર સંયમ ન રાખ્યો હોત તો ત્રિગિસાર જે બોલ્યો તે ક્યારનું અક્ષરશઃ બોલી દીધું હોત, પરંતુ પાલી બુદ્ધિશાળી હતી. સ્ત્રીજન્યસંવેદનાઓ સાથે સાથે એક લિચ્છવીનો બુરસો, ગર્વ અને એક સમર્થ પિતાની ઉચ્ચ કળાવણી પાલીમાં સુવિકસિત હતાં. ત્રિગિસારથી અલગ થઈ તેણે દૂર દૃષ્ટિ ડેરવી અને ઇશારો કરતી હોય તેમ બોલી: ‘તમે પરદેશી છો!’

‘હું રાજપુત છું.’

‘નટ છો.’

‘જન્મે નહિ.’

‘રહસ્યમય છો.’

‘પાછ નહિ.’

‘વિદેશીનો વિશ્વાસ અમુક હદ સુધી જ રાખી શકાય.’

આજળ પગલાં માંડતી પાલી બોલવા લાગી.

‘જે પુરુષ પોતાની જાતને શુભ જ રાખવા ઇચ્છે છે, જેને ખરી વાત કહેતાં સંકોચ જ રાખવો પડે છે, જે અહર્નિશ પોતાના રહસ્યમય જીવન માટે ચેતતો જ રહે છે—એવાની કઈ વાત, ક્યાં સુધી વિશ્વાસ રાખીને માનવી ?’

ખિંખિસાર વંદોળિયાની માફક તેની પાસે ધસી આવ્યો. પોતાના શબ્દોની શી અસર થાય છે તે જોવા પાલી તીરછી નજરે ખિંખિસાર ભણી જોઈ રહી હતી. પોતાની પાસે તેને આવીને ઊભેલો જોઈ જાણે જાણતો ન હોય તેમ પાલી પીક કરી ઊભી રહી. અલિપ્તતાનો ખોટો ભાવ તેણે મોં પર બળાતકારે આપ્યો. પરંતુ ખિંખિસાર તે જોઈ ન શક્યો. તેણે ઝટકાથી પાલીને પોતા તરફ ફેરવી અને ગાંડાની માફક તેને જોઈને બોલ્યો: ‘પાલી, મારી આંખો સામે જો અને કહે કે ‘તમારામાં મને વિશ્વાસ નથી’.’

પાલીએ તેની સામે જોયું—સીધું, કીકીઓ તરફ. ખિંખિસાર જોઈ રહ્યો. જાણે તેના વિચારો વાંચતી હોય તેમ પછી તે બોલી: ‘તમને મારામાં વિશ્વાસ છે ? નથી, કેમ ?’ એટલું કહી પેલી બેઠક પર તે આવી બેસી ગઈ ખિંખિસાર તેની પૂઠે જ આવી બેસી ગયો. તેના તરફ જોયા વિના પાલીએ બોલવાનું ચાલુ રાખ્યું: ‘મારામાં વિશ્વાસ હોત તો તમે મને કહી દીધું હોત કે તમે કોણ છો. પ્રેમમાં અવિશ્વાસને જરાય સ્થાન નથી. પ્રેમ એટલે જ વિશ્વાસ.’

આ વેળા ખિંખિસાર ધ્રુવ્યો. બોલ્યો: ‘પાલી તારા સખત આધાતો પણ મને અમૃત જેવા લાગશે. હાલ હું ખીજું કંઈ જ નથી કહેતો; માત્ર એક વિનંતી કરું ?’ એટલું કહેતાં કહેતાં તેણે અતિ આવેશમાં ફરીથી પાલીને પોતાના ભણી ખેંચી લીધી અને બોલ્યો: ‘પાલી, મારી સામે બરાબર જો અને સાચા હૃદયથી કહે: ‘તમે મારામાં વિશ્વાસ નથી રાખતા.’ બસ, અને આ જ પજો અહીંથી હું ચાલ્યો જઈશ. તારામાં હું વિશ્વાસ નહિ રાખું, તો પાલી, ખાતરીથી

માનજે કે મને મારા પોતામાં વિશ્વાસ નહિ રહે. હું-હું નહીં રહું.’

આ વેળા પાલી ધવાઈ. એકાએક પાલીએ ખિંખિસારના હાથ પોતાના હાથમાં લીધા, જાણે પોતાની તરફ તેને ખેંચવા ઇચ્છતી હોય ! ખિંખિસાર વધુ નજીક આવી બેઠો. પાલી સહેજ આગળ આવી અને પ્રેમાળદષ્ટિ ફેંકતાં બોલી : ‘તમને મારામાં વિશ્વાસ છે તો કહો તમે કોણ છો ? મને કહો.’ પાલીનો પ્રશ્ન સાંભળતાં વેંત ખિંખિસારે નજર હટાવી લીધી અને ધીમેથી બોલ્યો : ‘હું હમણું કહી શકું તેમ નથી, પાલી.’

પાલી બળી ગઈ. તરત ખિંખિસાર પાસેથી ઊભી થઈ ગઈ. ખિંખિસાર પણ ઊભો થયો. પાલીની આંખમાં તિરસ્કાર અને ગર્વની આછી ભૂરકી દેખાઈ.

‘અતિથિ, હું સિન્છવી છું. સિન્છવી નામને આત્રપાલી કલંક નહીં લગાડે. તમે પૂછતા હતા કે મને તમારામાં વિશ્વાસ છે કે નહીં, તો સાંભળો, મને તમારામાં વિશ્વાસ નથી.’ એટલું બોલી સડસડાટ તે ત્યાંથી ચાલી ગઈ. તે માનભંગ થઈ હતી, તેને લાગ્યું કે પોતે અવિશ્વાસનું પાત્ર બની હતી.

ખિંખિસાર દિગ્ભ્રમ બની તેના તરફ જોઈ રહ્યો. તેના હૃદયમાં અપાર વેદના હતી. પાલી પાછું જોયા વિના શયનગૃહ તરફ જતી રહી. તેની આંખમાં આંસુ હતાં.



સુધીરની આંખોમાંથી આંસુ વહી રહ્યાં હતાં. તેની આસપાસ એક નાનીશી મિત્રમંડળી ખિણખિણાટ હસતી ઊભી હતી. એચાર જુવાનોના હાથમાં તેઓની હમેશની કુટેવ પ્રમાણે, મદિરાના પ્યાલા રમતા હતા. કેટલાકના હાથમાં મીઠાઈના ટુકડા હતા. ધણાખરા તેના જોવા જ પ્રેમધેલા જુવાનિયાઓ હતા. ન્યારે બાકી રહેલા કંઈકે 'ડાહ્યા' હોઈ, સુધીરની મીઠી ઠેકડી કરવાના ઉદ્દેશે વળગ્યા હતા. ઠેકડી કરવાનું કારણ માત્ર એક જ હતું—પાલી.

વૈશાલીની બરાબર મધ્યમાં પણ્યગૃહ^૧ હતું અને તેના સાતમાળના પ્રાસાદના સાતમે માળે સંસ્થાધ્યક્ષના^૨ પુત્ર શૌનકે આ મંડળીને એકડી કરી હતી. પોતે પરણેલો હોવા છતાં પાલી માટે તેનું મન હમેશાં બળ્યુંઝળ્યું રહેતું હતું. પાલીની વાતો સાંભળવી તેને બહુ ગમતી. પાલી પછવાડે સૌથી વધારે ગાંડો થનાર માણસ સુધીર કરતાં બીજો કોઈ ન હતો તે એ બરાબર જાણતો હતો. એટલે તેણે સુધીર સાથે મિત્રાચારી બાંધી અને થોડાક જ દિવસમાં તે તેનો પ્રાણાધાર મિત્ર બની એડો. સુધીર હમેશાં પાલીની વાતો કરતો અને શૌનક એથી સંતોષ માનતો.

૧ ચારે બાજુ દુકાનો હોય તેવું મોટું બજાર—પાકી ઈંટાથી બાંધેલું.

૨ વ્યાપારવાણિજ્યના અધ્યક્ષ.

આજે પાલી માટે સુધીરે નહિ, તેના મિત્રોએ વાત શરૂ કરી. એક જણે સુધીરના પ્રેમ ઉપર ખોટી ટીકા કરી. બસ, પછી શું બોલે ? ખીજાએ સુધીરનો ખચાવ કર્યો. ત્રીજાએ તેમાં સુધારો કર્યો. કૌશિક અને ગોવિંદ નામના બે મશ્કરા જુવાનો સુધીરને પાનો ચડાવવા દ્વિઅર્થી વખાણુ કરવા લાગ્યા. એક મંડન કરતો અને ખીજો ખંડન. વખાણુની હદ અંતે એટલી વધી ગઈ કે સુધીરનું કાળજું તેની જગા પરથી હટી ગયું. મઘનું ઘેન તેના મગજ પર ચડી ગયું હતું; દિલ ખોલી પાલીની અને પોતાની વાતોના લગ્નને તે સુધી ધીમે ધીમે વાતો કરતાં પોતાની મૂર્ખાઈ ઉપર જ તે હસવા લાગ્યો. એટલું હસવા લાગ્યો કે તેની આંખોમાંથી આંસુ સરવા માંડ્યાં. જુવાનિયાઓ એટલાથી સંતોષ માને તેવા ન હતા. તેમણે સુધીરને વધુ ઉશ્કેરવા માંડ્યો. મઘનો પ્યાલો પૂરો ગટગટાવી ગોવિંદ બોલ્યો ‘અરે એ બધી વાત તો ખરી, પરંતુ સુધીર, તે દિવસે સંચાચાર પાસે પાલીના રથ આગળ જ તું કેમ સૂઈ ન ગયો ? આપોઆપ પાલી અટકી ગત.’

‘તું પણ મૂર્ખ જ છે ગોવિંદ !’ કૌશિકે બળતામાં ઘી હોમવા માંડ્યું. ‘અરે, પાલીના રથ આગળ જતાં જતાં તો પ્રિયારો સુધીર બેહોશ થઈ જાય; પછી પાલીની સાથે વાતો કાણુ કરે ? હા, મને સાથે રાખે તો વાંધો ન આવે. એ બેહોશ થઈ જાય અને હું વાર્તાલાપ કર્યા કરું. એટલો મિત્રધર્મ બજાવવા હું અત્યારથી જ તૈયાર છું.’ એટલું કહેતાં કહેતાં તેણે મઘનો પ્યાલો મોટે મૂક્યો અને બધા એક સાથે હસી પડ્યા. ગોવિંદ પર મઘની અસર ઠીક થવા લાગી હતી. જરા કૃત્રિમ રોષ દેખાડતાં તે બોલ્યો:

‘એટલે, મહેનત સુધીર કરે, બેહોશ થાય સુધીર, જમીન પર પછડાઈ પડે સુધીર, અને પાલી સાથે મોડોમોડો પ્રેમાલાપ કરી તેનું દિલ જીતી જાય તું ! એ કદી બને ?’

‘અહ્યા ગોવિંદ, તારે મન મશ્કરી થાય છે પરંતુ સુધીરનું કાળજું કપાઈ જાય છે, હોં!’ એક જણે ટાપસી પૂરી.

‘એનું કાળજું કપાય છે અને અહીં શું થતું હશે? મૂક તારો હાથ મારી છાતી ઉપર અને જો આ હૃદયનો ધગકારો—પાલી, પાલી, મારી પાલી, કરે છે કે નહિ?’ મઘના ઘેનમાં ગોવિંદની પણ ડાગળી ખસવા માંડી હતી. હૃદયમાં છુપાવેલી વાત બહાર આવવા માંડી હતી. ગોવિંદનું વિકૃત મોહું અને તેના અવાજમાં જણાતા લલકાપણાએ તેની પાસે ઊભા રહેલા એક મઘનિષેધક જુવાનને અકળાવી મૂક્યો.

‘પાલી વિષે વધુ આગળ ન વધ. ખુબ દૂરની પણ એ મારી સગી થાય છે.’

‘અરે સુનક્ષેત્ર, તારી સગી થાય છે, બહેન થાય છે. એટલે પરણુશે જ નહિ?’ શૈનકે હસતાં હસતાં પૂછ્યું.

ગોવિંદે તેનો જવાબ વાળ્યો:

‘કાની બહેન નથી પરણુતી?’

‘ભોટમામા,’ કૌશિકે સુનક્ષેત્રને ઉદ્દેશીને કહ્યું, ‘દેખાવડી બહેન માટે તો દસ ભાગાં આવે.’

‘હા, હા.’ ગોવિંદે છૂટથી ખમડવા માંડ્યું: ‘પહેલું માગું મારું.’

‘અરે પહેલું માગું સુધીરનું જ રહેવાનું.’ એક જણે કહ્યું.

‘સુધીરને દુધિયા દાંત આગ્યા નહિ હોય ત્યારથી આ ગોવિંદ પાલીને જોતો આગ્યો છે.’ ગોવિંદે નાનકડી મૂંઝો પર વળ દેતાં કહ્યું. ‘પહેલી માગણી મારી છે.’

‘આ તે કાઈ માગધીની સંપત્તિ જોઈ છે કે જેની નજર પહેલી પડે તે તેનો સ્વામી અને!’ કૌશિકે કહ્યું.

‘કૌશિક, પાલી કાઈને પરણી શકે તે હવે આકાશ ને પાતાળ

ભેગા કરવા જેટલું અશક્ય છે.' ગોવિંદે ફરીથી પોતાની મૂઝો પર અસ્થિર આંગળીઓ ફેરવતાં કહ્યું.

તરત જ—'કાણે કહ્યું ? કેવી રીતે ? તને મઘની મસ્તી જ ચડી છે કે ગોવિંદ ? ખરું કહે ?' એવા એકીસાથ અનેક ઉદ્ગારો અધા જુવાનોનાં મોઢાંમાંથી સરી પડ્યા. પાલી લગ્ન નહિ ફરી શકે એ વિચારે અધા પ્રેમીઓ ચોંકી ગયા !

'કારણ ?' અધા શાંત થયા પછી શૈનકે પૂછ્યું.

'કારણ ?' ગોવિંદે આંખો ખેંચી શૈનકને પૂછ્યું અને પછી કહેવા માંડ્યો: 'કારણ, પાલીને હું ગઈ કાલે પરણી ગયો છું.'

'હે !' અધાનો જાણે કંઈથી પ્રાણ નીકળી ગયો.

'હા, હા. કાલે મધરાતે મેં પાલી સાથે લગ્ન કર્યાં.'

'ક્યાં ?' એક જણે રડી પડતાં કહ્યું.

'મારા ઘરમાં જ. વારાણસીનાં સુદર શ્વેત વસ્ત્રોમાં સજ્જ, મદનમોહના પાલી લગ્ન પછી મારા શયનગૃહમાં આવી—'

સાંભળનારાઓના શ્વાસ થંભી ગયા. ગોવિંદ આગળ બોલવા માંડ્યો: 'રત્નોજડિત સુવર્ણનાં આભૂષણોથી સજ્જ, ઈંદ્રાણીને પણ આંજી નાખે તેવા રૂપઅંગાર વેરતી પાલી મારી શય્યા પર બેઠી.'

રેનાર જુવાનના મોઢાંમાંથી એક ડૂસકું નીકળી પડ્યું.

'પાલીની પાસે હું ધીમે રહીને બેસી ગયો.'

સાંભળનારાઓનાં દિલ ફરીથી, જેરથી ધબકવા લાગ્યાં. ઘેનમાં પ્રમત્ત બનેલા ગોવિંદે બેદામ બોલતું ચાલુ રાખ્યું: 'પછી મેં પાલીના હાથ ઝાલ્યા—આહુપાશમાં જકડી અને...'

'નહિ, નહિ !' રેનારો બેસથી બોલી પડ્યો.

'શાંત, શાંત, ભટ્ટી !' સુનક્ષેત્ર બોલ્યો.

‘પછી શું થયું ગોવિંદ ! પછી શું ?’

‘પછી ?’ ગોવિંદે ખડખડાટ હસતાં કહ્યું. ‘મિત્ર, પછી જે ખનવું જોઈએ તે બન્યું. મેં એના અધરામૃતનું પાન કર્યું અને...’

‘ચૂપ રહે ચંડાલ. ચૂપ !’ આખું પર્યયગૃહ કાંપી ઊઠે એટલે જોયે અવાજે સુધીર તડૂકી ઊડ્યો, કૂહો, અને ગોવિંદને ગળે હાથ બાંધી રહ્યો.

દૂરે હાથે સુધીર ગોવિંદને મારવા લાગ્યો. પાલી પછવાડે ઘેલા અનારા બીજા જુવાનો પણ ગોવિંદ ઉપર તૂરી પડ્યા. લગભગ પાગલ થઈ ગયેલા સુધીરે અધમૂઆ બનેલા ગોવિંદની બોચી પકડી જીભો કચેડી અને દાંત બીંસીને બોલ્યો : ‘લસ ક્યાં થયું ? મહાનામ સિંહરાજના આસાદમાં ?’

‘ના. મારા ઘરમાં.’

‘પાલી ક્યાં છે ?’

‘મને ખબર નથી.’

‘નીચ, ચંડાલ ! પરણ્યો ગઈ કાલ રાતે, અને તારી પત્ની ક્યાં છે, તેની તને ખબર નથી ? સાચું બોલ, ગોવિંદ !’

‘મારી વાત તો પૂરી સાંભળતો નથી.’ મહામહેનતે શ્વાસ લેતાં ગોવિંદ બોલવા માંડ્યો : ‘મેં તેનું અધરામૃત પીધું અને તરત આંખ ઊઘડી ગઈ મને ત્યારે જ સમજણ પડી કે એ તો સપનું હતું. સપનું ! ને પછી તો હું પાલીના વિરહમાં ઘેલો બની જૂમો પાડવા લાગ્યો અને આખરે બેહોશ થઈ ગયો.’

એટલું બોલતાં બોલતાં ધબ દબને ગોવિંદ જમીન પર ઢળી પડ્યો. એ ખરેખર બેહોશ થઈ ગયો હતો. પરંતુ શુધ્ધશુધ ગુમાશી બેઠેલા સુધીરનો રોષ જરાય ઓછો નહોતો થયો. સ્વપ્નમાયે ગોવિંદ પાલીને કેમ પરણી ગયો ? સુધીરથી એ સહેવાયું નહિ. મલના ઘેનમાં

પડેલા ગોવિંદને તેણે ત્રણ ચાર પાટુ લગાવી દીધાં. તેનું હૃદય બળી જતું હતું. મહિનાઓથી પાલી માટે રાતદિવસ એકસરખું રટણ કર્યા છતાં, એક પણ રાત, એક પણ માટે પણ, એને પાલી સ્વપ્નામાં નહોતી આવી.

શૌનકના ઉપચારથી ગોવિંદ થોડીક વારમાં ભાનમાં આવી ગયો. મિત્રોની નાની મોટી વાતોથી સુધીરના ફૂર વર્તન માટે તેને ખૂબ રોષ ચડ્યો.

પૂર્ણ સ્વસ્થ થતાં તે સ્ત્રીધો સુધીર પાસે આવ્યો. બન્ને ફરી લડી ન મરે તે માટે શૌનક સાવધાની રાખી હતી. ગોવિંદ સુધીર પાસે આવી મુચક અવાજે બોલવા લાગ્યો:

‘સુધીર, આ બધાઓ આપણને હસે છે હું પણ તેમની સાથે હસતો હતો પરંતુ અત્યારે નથી હસતો. તને મારી નાખવાથી મને પાલી મળતી હોય તો અત્યારે તને જીવતો જવા ન દઉં. એટલે એક જ વાત તું આજથી હમેશાં સ્મરણમાં રાખજે કે પાલી પર જ્યારે તારો હાથ પડશે તે પહેલાં આ ફાંકડા ગોવિંદનો હાથ પડી ચૂક્યો હશેજ.’ એટલું કહી ગોવિંદ ત્યાંથી ચાલ્યો ગયો. કાઠ ન બોલ્યું, માત્ર પેલો રાતીસરત ચીસ પાડી બેઠ્યો.

‘પાલી મારી છે, પાલી મારી છે, પાલી મારી છે.’ અને એટલું કહી ગોવિંદની પૂઠે એ પણ દોડી ગયો.

બીજે દિવસે લિચ્છવી નગરીમાં શ્રાવણી અષ્ટમીનો તહેવાર હતો. મહા ઉદ્યાનથી થોડેક દૂર લિચ્છવી જીવાનોનાં પૂર બિલટયાં હતાં. શરીરે ચોળાનાં સુગંધી તેલ, ગંધ, મંદારપુષ્પની માલાઓ, સ્ત્રીઓની આંગળીઓએ મહેકતી તાજી મેંદી, મીઠી સુગંધભર્યાં તિલકઅંજન આખાય વાતાવરણમાં અજબ ચેતન પ્રસારી રહ્યાં હતાં. પરિણીત અને અપરિણીત યુવતીઓની હાજરી છેલ્લટાઉ

જુવાનોને સહેજે બહેકાવી મૂકે તેમ હતું, અને આજે વળી જુવાનોની શક્તિનું માપ કાઢવાનો દિવસ એટલે પછી બાકી શું રહે ?

ધનુષ્યવિદ્યાના પ્રયોગોથી મહોત્સવ શરૂ થયો. દરેક યુવાન પોતપોતાની શક્તિ અને કળા દર્શાવવા આતુર હતો. ભાગ લેનાર લગભગ બધા જુવાનોનાં નિશાન અચૂક પૂરવાર થયાં, તેમાં સોએક જુવાનોએ તો હદ કરી. જાણે એક તીરે, એક શ્વાસે, એક હાથે ધનુષ્ય પકડતા હોય તેમ એક સરખાં એક જ રીતે નિશાનો તોડવા લાગ્યા. સુધીર અને ગોવિંદ એ સોમાં જ આવી જતા હતા. મસ્કરો કૌશિક, સુધીર અને ગોવિંદ વચ્ચે હોળી સળગાવવા લાગ શોધતો હતો. પાલી વિષે બન્નેની તકરારનો અંત લાવવા તેણે એક નિવેદન કર્યું. બસો કદમ છેટેથી એક વટવૃક્ષ ઉપર રાખેલા વાંસડા પર વિચિત્ર રીતે મૂકેલા એક બનાવટી સિંહને જે વીધે તે પાલીને પરણે. આ વિનોદી નિવેદને જુદું જ સ્વરૂપ પકડ્યું. ધીમે ધીમે બધા જુવાનોને આ વાતની ખબર પડી. સોયે જુવાનોએ વારાફરતી એ સિંહને વીધ્યો. ત્યાર પછી બીજી હરીફાઈઓ શરૂ થઈ. પાલીને મેળવવા આ સોયે જુવાનો તૈયાર થયા. સાંજ પડતાં પડતાં સાતમી હરીફાઈમાં તો અવધિ આવી ગઈ. પાલીને મેળવવાની ચડસાચડસીમાં કાઈ કાઈને હરાવી શક્યું નહિ. સામાન્ય રમતે બહુ જ ગંભીર સ્વરૂપ લઈ લીધું હતું. અગ્રગણ્ય લિચ્છવી કુટુંબોમાંથી એ સો જુવાનો હરીફાઈમાં ઊતર્યા હતા અને એ સોયે જુવાનોની રસનાએ પાલી ચડી બેઠી હતી.

સૌથી વધુ કફોડી સ્થિતિ સુધીરની હતી. જો કે પેલા સો જુવાનોની સરખામણીમાં તે સૌથી આગળ ન હતો પરંતુ એ બધાઓમાં સૌથી વધારે તનતોડ પરિશ્રમ કરનાર સુધીર જ હતો.

રાતના પ્રારંભના પ્રહરમાં તેણે પાનાગારમાં પગ મૂક્યો ત્યારે આખા દિવસના પરિશ્રમથી તે બહુ જ થાકી ગયો હતો. મઘનો પહેલો

ધૂંટો પીતાં પીતાં જ તેણે મન સાથે નક્કી કરી નાખ્યું કે પાલીને પરણનારને મારી નાખવો. એવામાં કૌશિકે તેનો ખભો હલાવતાં ઉતાવળથી કહેવા માંડ્યું:

“અરે મૂર્ખરાજ, તું અહીં બેઠો છે અને શૌનકના પ્રાસાદમાં સો જીવાનો તારો પાલી માટે કાઈ ખાસ નિર્ણય કરવા બેગા થયા છે.”

‘ખાસ નિર્ણય એટલે?’

‘પાલીનું વેચાણ કરવા બધા જીવાનો ખાનગી સભા બોલાવીને બેઠા છે. નિર્ણય કરવાના છે: પાલીને કયો જીવાન પરણે?’

સુધીરે પ્રત્યુત્તરમાં નીચું માથું કરી ખપ પૂરતું મઘ પી લીધું અને ત્યાંથી ઊભો થયો.

શૌનકના સાતમા માળે પગ મૂકતાં જ સુધીર થંભી ગયો. સો સો જીવાનો શસ્ત્રો પર હાથ જમાવી પાલી માટે એકમેકને કાપી નાખવા તૈયાર થયા હતા. બિચારો શૌનક આમથી તેમ દોડાદોડ કરતો બધાને શાંત કરવા મથતો હતો. વૈશાલીના તમામ આગેવાન જીવાનો એકઠા થયા હતા. જિદે ચહેલા સો જીવાનિયાઓ પાલી માટે મરવાનો અથવા એને મારવાનો દૃઢ નિશ્ચય કરી બેઠા હતા, અને બધાની વચ્ચે સુધીરનો કટ્ટર શત્રુ ગોવિંદ બેઠેલો હતો. સુધીર પૂંક ફેરવી બેસ્યું તો પાગલની જેમ હસતો પેલો રાતીસૂરત જીવાનિયો નીચે નિસરણીને છેડે ઊભો હતો. મઘમાં ચકચૂર બનેલો સુધીર કૃત્રિમ જીરસાથી ગાંડો વૂર લાગતો હતો. તેણે હાથમાં રાખેલી નાની કિરપાણ મ્યાનમાંથી કાઢી અને સભા વચ્ચેવચ્ચે ઊભા રહી ફાટેલી આંખે બોલ્યો:

‘તમારામાંથી જેને પાલીને પરણવું હોય તે પહેલાં મારી સામે ઊભો થાય, તલવાર લે અને ઢંઢયુદ્ધ કરે. જે જીતશે તે પાલીને

પરણશે. હું પ્રવેણીપુસ્તકના શપથ લઉં છું કે પાલીને પરણનારને હું મારી નાખીશ.’

પ્રવેણીપુસ્તકના સોગંદથી આખી સભામાં સનસનાટી ફેલાઈ ગઈ. સૌમાંથી કાઈ ગાંજ્યો જાય તેવો ન હતો. ગોવિંદ ઊભો થઈ ગયો. સભાપતિને ઉદ્દેશીને બોલ્યો: ‘જો સભા મંજૂર કરે તો હમણાં જ આ વાતનો ફેંસલો કરી લઈએ. પાલીને પરણનારને હું પોતે જીવતો જવા દઉં તેમ નથી.’

ગોવિંદ હજી તો બોલતું પૂરું કરે તે પહેલાં સુધીર દિરપાણુ લઈ તેના તરફ ધસ્યો. ગોવિંદ ઝડપથી પોતાની તલવાર ખેંચે તે પહેલાં અટકી ગયો.

પેલા રોતીસૂરત જીવાને મ્યાનબદ્ધ તલવાર દૂરથી ફેંટી સુધીરની તલવારને હવામાં જ ઉડાવી દીધી હતી.

રોતીસૂરત ભટ્ટી એકદમ ખડખડાટ હસી પડ્યો અને માથું ધુણાવતો ધુણાવતો ચાલ્યો ગયો. શૌનકે અધાને શાંત થયેલા જોઈ બોલવાનું શરૂ કર્યું: ‘મિત્રો, પાલીનો નિવેડો તલવારથી નહિ, બુદ્ધિથી કરવાનો છે.’

‘ખરી વાત છે, અને બુદ્ધિ પણ થાકે તો પ્રવેણીપુસ્તક અને સંઘાગાર છે. તલવારથી પાલી નહિ મેળવી શકાય’ એક પરિચિત માણસનો ઉપર પ્રમાણે અવાજ સંભળાયો. અધાએ મોઢાં ફેરવ્યાં તો ચિરંજીવ તેમની સામે આવી ઊભો. ચિરંજીવને જોતાં વેંત સુધીર નરમ પડી ગયો. ઘેર જવાનું દસ દિવસ પહેલાં વચન આપ્યા પછી છટકી ગયેલા સુધીર આજે અપરાધીની માફક તેની પાસે ઊભો હતો. ચિરંજીવ પોતાના ગામથી આજે જ વૈશાલીમાં આવ્યો હતો. એ હતો સંઘાગારમાં ખેસનાર સિચ્છવી.

જુવાન. જુવાનોની ખાનગી સભા જોઈ એને સુધીરને બચાવવા એક સુંદર તક પ્રાપ્ત થઈ. ભેગા થયેલા જુવાનોની ખેવફૂરી ઉપર તેને બહુ ગુસ્સો આવ્યો, પરંતુ પોતે મુત્સદ્દી હોઈ તેણે જુવાનોની નાક પારખી લીધી હતી. એક વખત ચોતરફ દૃષ્ટિ નાખી સભાને ઉદ્દેશી તે બોલવા માંડ્યો:

‘વીર સિંચવી રાજપુત્રો અને જુવાનો! હું માત્ર એક જ વિનંતી આ સભા સમક્ષ કરવા આવ્યો છું. અહીં બાળુમાં ઊભેલો મારો મિત્ર છે. આજે તે મારાથી જ નહિ, અમારા ગામથી, અમારા સમૂહથી રનેહીસંબંધીઓથી અલગ થઈ અહીં ભટકતો રહે છે. જુઓ એનું મુખારવિંદ, બરાબર જોઈ લ્યો. ચાર મહિના ઉપર અમારા ગામમાં શૌર્ય અને ચેતન માટે એની સરખામણીમાં કોઈ જુવાન ન હતો. મને સંપૂર્ણ શ્રદ્ધા છે કે શસ્ત્રનિપુણતા અને નિર્ભયતામાં એના કરતાં વધુ ચેતનવાંતો જુવાન આ સભામાં નથી, છતાં એ પણ ખાતરીથી માનજો કે સભામાંનો કોઈ પણ જુવાન અત્યારે તેને મારી નાખવા સમર્થ છે. કારણ જાણો છે? મિત્રો! જુવાની ફરી મળી શકે, સુખ મળી શકે અને સંપત્તિ પણ ફરી પાછી મળી શકે પરંતુ વેડફી દીધેલી ઇજ્જત ફરી નહિ મળે.

અહીં સિંચવીઓના પચીસ રાજપુત્રો અને પોણાસો રણધેલા વૈશાલીના સિંચવીપુત્રો આજે એક સ્ત્રી માટે ચડસાચડસીમાં એકમેકને કાપી નાખવા ઉન્મત્ત બન્યા છે. હું સભા સમક્ષ પ્રશ્ન મૂકું છું. વૈશાલીના ઓ ભાવી દેશરક્ષકો! તમારા આવા કૃત્યથી સિંચવીઓની ઇજ્જત રહેશે કે નષ્ટ થશે? એક સ્ત્રીને કારણે મારો મિત્ર વીરત્વમાંથી પશુત્વને પામ્યો છે, અને આજે જે એના હાલ છે તે કાલે તમારા થશે. ફરીથી પ્રશ્ન કરું છું, જુવાનો! જે સ્ત્રી, માને પુત્રથી છૂટી કરે, ખેટાને આપની અવજ્ઞા કરતાં શિખવાડે, મિત્રનું મિત્ર પાસે ખૂન કરાવે અને ભાઈ ભાઈને કાપી નાખવા તૈયાર થાય તે સ્ત્રી કોઈ સિંચવીની પત્ની થવાને લાયક છે?’

સભા શાંત રહી.

કોઈએ જવાબ ન વાળ્યો.

સમસ્ત સભાના હૃદય પર વર્ચસ્વ સ્થાપી ચૂકેલા ચિરંજીવ
જુસ્સામાં બોલવાનું ચાલુ રાખ્યું:

‘ઉત્તર આપશે! લિચ્છવીકુમારો? વૈશાલીને પાલીની જરૂર!
કે જોખનવંતા જુવાનોની? પ્રશ્ન મૂકું છું જુવાનો! પાલીને પરણના
ક્યાં સુધી જીવતો રહેશે? પાલીએ પરણવું જોઈએ? ઉત્તર આપો.

અને એક સાથે સર્વતોમુખી અવાજ નીકળ્યા: ‘પાલી એક-
કદાપિ નહિ અને.’

‘તો પછી?’ ખૂમ પાડી ચિરંજીવે પ્રશ્ન કર્યો.

‘પાલી બધાની બનશે.’ દ્વિતી અવાજ આગ્યો.

ફરીથી બધાનાં મોઢાં મુખદ્વાર તરફ ફર્યાં. વૈશાલીના સંરક્ષ
અને ભક્ષક વૃદ્ધ અભયને તેના વિષપૂર્ણ સ્મિત સાથે જાણો રહેલો
બધાઓએ જોયો. તેણે બોલવું ચાલુ રાખ્યું. ‘પાલીએ પોતાના કૌમાર્ય
બલિદાન આપવું પડશે. પાલી એક લિચ્છવીની નહિ, સમસ્ત
વૈશાલીની બનશે.’

આખી સભા, બધાના વડીલસભા અભયને માન આપવા જીલ
થઈ અને પછી સૌ પોતપોતાને સ્થાને બેસી ગયા. ‘પાલી સૌન
બનશે.’ એ વાક્ય સાંભળી પાછી શુધ્ધશુધ્ધ ગુમાવી બેઠેલો સુધી
છલંગ મારી અભયની કોટે વળગ્યો. સાંઠું થયું કે ચિરંજીવે ચપળતા
સુધીરને છૂટો કરી દૂર હડસેલી દીવો; નહિ તો અભયની ગરદન-
મરડાઈ ગઈ હોત. જરાય અસ્વસ્થ ન બનેલો અભય અસ્વસ્થ બનેલ
સભાને શાંત રહેવાનું સૂચન કરી સ્મિત કરતાં જમીન પર આબોહટ
સુધીર તરફ જોઈ બોલ્યો: ‘મૂર્ખ છોકરો.....!’ બરાબર તે
સમયે પાલી પછવાડે પાગલ થઈ ગયેલા રોત્તીમૂરત ભટ્ટીનું બોધ

અટ્ટહાસ્ય સંભળાયું. એ એ જીવાનો તેને પકડી રહ્યા હતા. તેના તરફ ફરી અભયે એ જ શબ્દો ધીમેથી ઉચ્ચાર્યા: ‘મૂર્ખ છોકરો...!’

અને પછી, સ્તબ્ધ બનેલા સભાજનોની વચ્ચે ઊભા રહી પોતાનું હમેશનું વિષભર્યું સ્ખિત કરતાં, ગળે કાંઈ જ બન્યું ન હોય તેવી શાંતિથી બોલવા માંડ્યો:

‘ચિરંજીવે જે કંઈ કહ્યું છે તે આજ દરેક સમજી લિચ્છવી બીજા લિચ્છવીને કહી રહ્યો છે. અગર સભા આજા કરે અને ઇચ્છા દર્શાવે તો પાલો વિષે હું, એ શબ્દો સંભળાવું.’

તુરંત જ આખી સભા, એ શબ્દો સાંભળવા ઉત્સુક બની ગઈ. પાલોનું બચકર ભાવિ એ સભામાં ઘડાવા લાગ્યું.



‘પરંતુ એકાએક કાલે જ વૈશાલી ચાલ્યા જવાનું કારણ ?’

‘મારી ઇચ્છા.’

‘પરંતુ બે દિવસ રહીને.....’

‘નહિ, કાલે જ.’ પાલીએ ટૂંકુ અને ટચ, ડીખળ કરતાં આનંદને સુણાવી દીધું. વૃદ્ધ અભિરામ એક તાડપત્રી બેવામાં તન્મય હતો. ભાઈબહેનની વાતોથી કંટાળી તેણે તાડપત્રી આંખ પર મૂકી દીધી અને બોલ્યો: ‘અરે વાહ રે છોકરી ! ગઈ કાલે જવાની વાત નીકળી, ત્યારે તેં જ ના પાડી, અને આજે જ્યારે બધા ના પાડે છે એટલે જવા તૈયાર થઈ છે ? ખોટું ખટું કંઈ પણ કારણ તો જરૂર હશે ! શું છે બેટા ?’

‘કંઈ કારણ નથી, દાદા.’ પૂર્વવત્ રોપમાં જ પાલી બોલી.

‘તમેય દાદા ! કાઈ દિવસ કાઈ કારણસર પાલી ગુસ્સે થઈ છે તે આજે એને કારણ પૂછે છો ?’ આનંદે સમજણ પાડતાં કહ્યું.

‘એમ જ કહોને ભાઈશ્રી હું ગાંડી છું ! હા, છું, અસ. હવે મને ચોડવવાનું બંધ કરો. મારે જવું જ છે અને કાલે સવારે જ જવું છે.’ જાહેરાતેલી પાલી બોલી.

‘પરંતુ,’ પાલીને શાંત કરતાં અભિરામ બોલવા માંડ્યોઃ
‘આવતી કાલે માટે ગામની પચાસ ઉપરાંત બાળાઓને તું આમંત્રણ
આપી આવી છે. પેલી ગિરિગધ્વાહણી તમને બધાને લઈ.....અરે
બૂલી ગયો, ક્યાં લઈ જવાની છે બેટા ?’

‘મીનાક્ષીના મંદિરમાં.’ રાષે બરાચેલી પાલી મોઢું ફેરવ્યા
વિના બોલી.

‘હા..... પહાડવાળી મીનાક્ષીના મંદિરમાં લઈ જવાની છે.
બોજન, નૃત્ય અને વનની અનેકવિધ રમતો માટે આજથી જ છોકરીઓ
ઉત્સાહધેલી બની ગામમાં ફરે છે. અને તું.....’

‘રહેવા દોને દાદા ! વચન આપી ફરી જવામાં સ્ત્રીઓને કાઈ
દોષ સ્પર્શતો નથી; એટલે આવતી કાલે પાલીને જવામાં વાંધો નથી.’

‘વચન આપી વિશ્વાસઘાત કરવામાં સ્ત્રી વધે કે પુરુષ એ
તો માત્ર ભગવાન જ જાણે છે; મારે વાદવિવાદ નથી કરવો. કાલે
મને લઈ જશો કે નહિ ?’

‘દાદા, બુદ્ધિશાળી અને વિશ્વાસની મૂર્તિસમી આ આપની
અતિ વહાલી બેટીને જે ઉત્તર આપવો ઘટે તે તમે આપો; મારી
અક્કલ ચાલતી નથી.’

‘એટલે તમે કાલે મને અહીંથી નહિ લઈ જાઓ એમ ને ?’

‘ગમે તેમ પણ નટરાજ આપણો અતિથિ. આવતી કાલે એ
ચાલ્યા જવાની વાતો કરે છે. આપણો ધર્મ શો છે દાદા ? એ જય
પછી જ મારે—યજમાને, ઘરમાંથી નીકળવું જોઈએ ?’

‘અતિથિ કાઈ મહારાજ ચક્રવર્તી નથી કે એની ઇચ્છા પ્રમાણે
આપણે વર્તવું. આજા કરો કે એ ચાલ્યો જય; આજ ને આજ,
અબઘડી.’

‘દાદા, એક લિચ્છવી જુવાનને તેના અતિથિ પ્રત્યેના ધર્મથી

એક લિચ્છવી કન્યા હોડા પાડે છે ! હું ધર્મસંકટમાં છું, દાદા ! મારી રક્ષા કરો.’

‘મારી ભૂલ થઈ.’ પાલી બોલી ઊઠી: ‘અંધુશ્રી ! આપના અતિથિને આપ માથે બેસાડી પૂજો અને અહીં નંદીગ્રામમાં જ પડ્યા રહો. જો જો વૈશાલી ચાલ્યા ન આવતા. નહિ તો આપના ધર્મથી આપ પતિત થશો. દાદા, મને લાગે છે, રથ ચાલે એવો નથી, નહિ ? અને ઘોડા ચરવા કાઠી મૂક્યા છે એટલે આખા ગામમાં વાહન પણ નહિ મળે, ખરું ને ? હું જાણું છું. કાંઈ વાંધો નહિ. કાલે હું ચાલીને વૈશાલી પહોંચી જઈશ.’

‘સાંભળ્યું દાદા ? સિંહરાજ મહાનામ લિચ્છવીની એકની એક કન્યા પગપાળા ચાલતી જાય તો કલંક મને ચોંટી જાય. ના ભાઈ, ના. આપણે એ મતના નથી.’

‘ભાઈ !’ ક્રોધે ભરાયેલી પાલી બરાડી ઊઠી: ‘કાલે પરોઢિયે હું ચાલી જઈશ.’

એટલું બોલી કોઈના પણ ઉત્તરની અપેક્ષા રાખ્યા વિના પાલી ત્યાંથી સડસડાટ ચાલી ગઈ. આનંદ પાલીને જોઈ રહ્યો હતો; તેને વહેમ પડ્યો કે પાલીની આંખમાં આંસુ હતાં. અભિરામ પાલીને જોઈ નહોતો રહ્યો પરંતુ તેને ખાતરી હતી કે પાલીની આંખો આંસુથી ઊભરાતી હતી.

‘અને વચ્ચે શું થઈ ગયું છે, દાદા ?’ પાલી ચાલી ગઈ એટલે આનંદે ધીમે અવાજે અભિરામને પૂછ્યું.

‘મારું કપાળ !’ અભિરામે તાડપત્રી બાળુએ મૂકી કહ્યું: ‘મેં તને આજે સવારે શું કહ્યું હતું ? કાલે સવારે શું કહ્યું હતું ? અરે રાજ મધ્યાહ્નકાળે અને સાયંકાળે શું કહ્યા કરું છું ? પરંતુ તું પણ પાલીનો જ ભાઈ ને ! અતિથિને કેમ પૂછ્યું નહિ, એ ક્યાંતો રાજપુત

છે તે ? અરે હમણાં જ એ છોકરીનું મગજ ઠેકાણે લાવી દઉં. પરંતુ ન તો તું પૂછે છે, ન મને પૂછવા દે છે !’

‘પણ દાદા બન્ને વચ્ચે તો.....’

‘હા બાપ હા. બન્ને વચ્ચે તકરાર થાય, થવી જ જોઈએ; નહિ તો પછી વધારે વહાલથી ભેગાં કેમ થઈ શકાય ? વધારે પડતા પ્રેમને જરા હળવો કરવા એકમેક માટે આંસુ કવી રીતે સારી શકાય ? ખેટા, આ બધાં બહાનાં છે. જરા ક્રોધ, જરા અમોલા, જરા ખોટી રીસ, જરા ખોટો વહેમ એ બધાં, બન્નેને એક કરવાનાં જરૂરી સાધનો છે. હું આ કાંઈ નવું નથી જોતો. તારા બાપને આમ જ લડી મરતાં મેં જોયો છે; અને તારા કાકાને અને તારા મામાને પણ. પણ હવે જરા યુદ્ધિ ઠેકાણે રાખી સાંભળ: અતિથિ રાજપુત્ર છે એમાં મને જરાય સંશય નથી. એ સર્વગુણસંપન્ન છે એમ તું ખાતરીથી કહે છે. અને તે ચક્રવર્તી અને તેવા તેના ગ્રહો છે તે વિષે આપણા વેદાંતીને જરાય શંકા નથી. પછી વિલંબ શાનો ? બોલાવ એને. આપણે પૂછી લઈએ. મહાનામને હું સમગ્ગવી લઈશ. ઊડ, એકમીઝ માટે ઉન્મત્ત બનેલાં આ બન્ને માટે હમેશનું ઠેકાણું કરી દઈએ. પછી હું મારે રસ્તે અને તમે તમારે.’

એટલું કહી અભિરામ ઊભો થયો અને આનંદનો હાથ પકડી ખેંચતાં ખેંચતાં બિબિસારના ખંડમાં આવી ઊભો.

પરંતુ, મધ્યાહ્નનો તડકો ખાઈ, પરગામથી આવેલો, સૂકા મોઢાનો ધ્વજદત્ત સૌથી પહેલો તેમની સામે નમન કરીને ઊભો રહ્યો. આનંદ ધારીધારીને તેને જોવા માંડ્યો. કાઈ નવો આવેલો મદદકર્તા નટ હશે એમ સમજી અભિરામે ધ્વજદત્તને પૂછ્યું: ‘નટરાજ ક્યાં છે ?’

ધ્વજદત્તના સૂકા મોઢા પર આ પ્રશ્નના ઉત્તરમાં એક પ્રકારની ફિકાશ જામી ગઈ. તેતું મોઢું બંધ થઈ ગયું. પછી એકાએક હસી પડ્યો ને બોલ્યો, ‘ઐ...ઐ...ઐ...અહં, અહં...હ.’

અભિરામ અને આનંદ આંખો ખેંચી બ્રહ્મદત્તને જોવા લાગ્યા. બોબડો હોય તેવો અભિનય કરતાં બ્રહ્મદત્તે હાથઆંખના સંકેતોથી બન્નેને સમજણ પાડી કે બિંબિસાર બહાર ચાલ્યો ગયો છે અને થોડી વારમાં આવશે. અભિરામ આ નવીન મૂર્તિને કુતૂહલથી જોઈ રહ્યો.

વાતચીત કરવામાં પોતે કાઈ રીતે પકડાઈ જાય એ બીકે બ્રહ્મદત્તને છેલ્લી પણ બોબડો બની જવાનું સંકળું હતું. પરંતુ અભિરામ એમ તેને છોડે તેવો ન હતો. તેને એક વિચાર આવ્યો અને આનંદનો હાથ પકડી તે એક રેશમાચ્છાદિત આસન પર બેસી ગયો. બ્રહ્મદત્તના હોશકોશ ઊડવા લાગ્યા. બિંબિસાર પ્રાસાદમાં તો શું નંદીત્રામમાં પણ ન હતો.

... ..

બિંબિસાર તીવ્ર વેગથી દોડતા સૈંધવ પર ગંગાકિનારાવાળી ટેકરી આગળ આવી પહોંચ્યો. કિનારાની પેલી બાજુએ બિંબિસારની નજર પડી અને તેની છાતી બેસી ગઈ. જે દૃશ્ય તેણે જોયું તેનાથી તેને કમકમાં આવી ગયાં. થોડા પરથી છલંગ મારી તે નીચે આવ્યો. અને નદીના સામા કિનારાના વટવૃક્ષ તરફ ચીસ પાડતો દોડ્યો.

વટવૃક્ષ નીચે રાજગૃહના વૃદ્ધ મહામાત્ય લોહીમાં લથપથ પડેલા હતા. તેમનો જમણો હાથ કપાઈ દૂર પડ્યો હતો. લોહીમાં છંટાયેલો સંજય અને અન્ય ભડવીરો મહામાત્યની આસપાસ રક્ષા કરતા ઊભા હતા. લોહીવહેતા ખભામાંથી લોહીને શેકવા સંજય વ્યર્થ એટા કરતો હતો.

‘આ ક્યા દુષ્ટનું કૃત્ય છે ? કોણ છે એ દૈત્ય ?’ બિંબિસારે, ભરાઈ ગયેલા અવાજે મહામાત્ય પાસે બેસી જતાં ચીસ પાડી પૂછ્યું.

‘કાઈ નહિ મહારાજ, કાઈ નહિ.’ મહામાત્યે ઉત્તર વાળ્યો.

ધૈર્યની શાંત મૂર્તિસમા મહામાત્યને મરતી વખતે પણ હસતા જોઈ બિંબિસારની છાતી ફાટી ગઈ. સિંહગર્જના કરતાં તે બોલ્યોઃ ‘સંજય, કયા નિર્માલ્યની તલવાર મહામાત્યને ખભે બેસી?’

‘નિર્માલ્ય નહિ, મહારાજ, નિર્માલ્ય નહિ. વીર કહો. નીડર કહો. એક નીડર લિચ્છવી જીવાનની તલવાર આ કસાયેલા વૃક્ષની ખાંધે બેસી.’

‘લિચ્છવી!’ ઘાંત બીંસતાં બિંબિસાર બોલ્યોઃ ‘પિતૃતુલ્ય મહામાત્ય! આ આથમતા સૂર્યના શપથ લઈ કહું છું—’

‘મહારાજ!’ બિંબિસારને આગળ બોલતો અટકાવવા મહામાત્યે માથું ઝાંચું કરી ચીસ પાડી. ‘શાંત, મહારાજ, શાંત! હું કહું તે જ સોગન્દ લેવા વિનંતિ છે. હું કહું તે જ.’

‘આપની શી ઇચ્છા છે, વડીલ? મરીશ, પણ પૂરી કરીશ.’

‘મારા શૌર્યમૂર્તિ મહારાજને હું કયાં નથી ઓળખતો? આપના વચનમાં મને મારા પોતા કરતાં પણ વધારે શ્રદ્ધા છે. સૌથી પહેલાં આપ એક કામ કરવા કૃપા કરો. મારો કાળ નજીક છે. નદીની સામી બાજુએ વૈશાલીની હદ છે. મને વૈશાલીની ભોમ પર સુવાડો. સંજય, મારો વિખૂટો પડેલો હાથ પણ લઈ લે. સત્વર કરો.’

પળનો પણ વિલંબ કર્યા વિના બિંબિસારે સ્વહસ્તે મહામાત્યને તેમની અત્યંત આનાકાની છતાં ઝાંચકયા અને સંજયની મદદથી નદીને પેલે પાર એક વૃક્ષ નીચે તેમને સુવાડ્યા. તેમની નસો તૂટવા માંડી હતી. બિંબિસારના હાથને બળપૂર્વક પકડી બીજમપિતામહસમા મહામાત્ય બોલવા માંડ્યાઃ ‘આજનબાહુ! મારે હવે સત્વર પતાવી દેવું જોઈએ. કેટલાક અણુસમજી લિચ્છવીજીવાનોએ વહેંચે ભરાઈ અમારા પર ઓચિંતું આક્રમણ કર્યું. સૌથી પહેલો ધા મેં ઝીલ્યો. મારો હાથ કપાઈ ગયો,

પરંતુ મેં એ ધા કરનાર જીવાનો સામે શસ્ત્ર ઉઠાવવાની ના પાડી. બધા માગધી ક્ષત્રિયોને મેં રોકી રાખ્યા. જાણો છો પરિણામ શું આવ્યું ? એકસો કરતાંય વધારે સિન્ધવી તથા માગધી યોદ્ધાઓ એકમેકનો પ્રાણ લેતાં અટકી ગયા. મારી સામે જોઈ દુશ્મનો દુશ્મનાવટ છોડી ચાલ્યા ગયા. મહારાજ, સિન્ધવીઓ સામે સૌથી પહેલો હું આવ્યો હતો, કારણ હું વૈશાલીનો છું. મારો હાથ કપાઈ હેઠો પડ્યો, ત્યારે આપના પેલા રાજસંન્યાસી મિત્ર ગૌતમચુદના શબ્દો વાદ કર્યા. મને તેમાં સત્ય જણાયું. સિન્ધવીઓ ઉપર ધા ન કરવામાં મને એ સત્યનો સાક્ષાત્કાર થયો. એ સત્ય સાંભળી લો. પૃથ્વીનાથ ! સિન્ધવીઓ વીર ક્ષત્રિયો છે. એમની સામે હથિયાર નહિ ઉપાડો તો એ પણ હથિયાર નહિ ઉપાડે. પ્રેમ કરશો તો એ પણ પ્રેમ કરશે. વર્ષો જૂનાં વેર તજશો તો એ પૂરેપૂરા તમારા થઈ રહેશે. મહારાજ ! મારા જીવનની અંતિમ ઇચ્છાઓ બે હતી : મરતાં પહેલાં માગધી અને સિન્ધવીઓને એક થયેલા જોઈ અને બીજી, મરું તો આ મારી જન્મભૂમિ પર જ. બીજી ઇચ્છા તો અત્યારે પૂરી થાય છે, પહેલી ઇચ્છા રહી ગઈ. આયમતા સૂર્યના, આ ગંગાના, આ વૃદ્ધ સેવકની પ્રમાણિક સેવાના શપથ લો મહારાજ કે સિન્ધવીઓને પ્રેમથી જીતવા આપ બનતું બધું કરશો. મને એક જ વાર કહી સંજળાવો દેવ, કે, પ્રેમથી જીતવા આપ આપનું બનતું કરશો. ’

મહામાત્યની ઘેરાતી આંખ તરફ જોતો ઝિંબિસાર બધી શક્તિ એકઠી કરી બોલ્યો : ‘ હું વચન આપું છું વડીલ, સિન્ધવીઓને પ્રેમથી જીતવા હું સંપૂર્ણ પ્રયત્ન કરીશ. આપની જન્મભૂમિને મારી બનાવવા અને મારા રાજ્યને સિન્ધવીઓનું.....’

પરંતુ ઝિંબિસાર વાક્ય પૂરું કરે તે પહેલાં તો ઝિંબિસારની પ્રતિજ્ઞાનો પૂર્વાર્ધ સાંભળી પુલકિત થયેલો વૃદ્ધ મહામાત્યનો આત્મા પરલોકના પંથે પ્રયાણ કરી ગયો હતો. પીગળી જતા હૃદયને કાજુમાં રાખી

ખિમિસારે પૂજ્ય ભાવમાં માથું નમાવી દીધું. એક દૂસકું, એક ચીસ, થોડુંક કંદન—કંઈ જ ન સંભળાયું. પુણ્યાત્માના શબ્દો અને મહારાજનું અંતિમ વચન: એ બન્ને બધા માગધીઓને સંયમમાં રાખવા સમર્થ થયાં. આજ્ઞા અને આજ્ઞાપાલનની મહત્તાથી તેઓ સુપરિચિત હતા. આંસુ સારતા સંજયે હૈયાને કંઠણ કયું, મહામાત્યને! છૂટો થયેલો હાથ અને તલવાર તેમની પાળુમાં મૂક્યાં અને પછી યોદ્ધાઓને ચિતા તૈયાર કરવાની આજ્ઞા આપી દીધી.

એક પ્રહરમાં તો અગ્નિદેવે મહામાત્યને ભસ્મ કરી દીધા. ગગનગામી ચિતાની જવાળાઓમાં ખિમિસાર, વૃદ્ધનું હસતું મોઢું જોઈ રહ્યો. આંસુનું એક બિંદુ તેની આંખમાંથી સરી પડ્યું. ધીમે રહી તે ગોખવા માંડ્યો: ‘લિચ્છવીઓને પ્રેમથી જીતવા હું મારાથી બનતું કરીશ.....’

સંજય અને અન્ય યોદ્ધાઓ નતમસ્તક બિભા રહ્યા હતા. પાછા જવામાં બહુ વિલંબ થાય છે તેનું સ્મરણ આવતાં ખિમિસારે અગ્નિશૈયાને એકવાર છેલ્લું નમન કરી લીધું. ત્રણ દિવસમાં રાજધાનીમાં પાછા ફરવાનું સંજયને વચન આપ્યું અને પછી ઘોડા પર બેસી આમ્રપાલીના પ્રાસાદ ભણી ઘોડાને દોડાવી મૂક્યો. ‘પ્રેમથી જીતવા’ એ વડીલના શબ્દોએ તેનામાં એક નવો જુસ્સો ઉત્પન્ન કરી દીધો હતો; તેને એક માર્ગ જડી ગયો હતો અને તેટલા માટે જ તે પ્રાસાદ તરફ જલદી ચાલ્યો આવતો હતો.

લગભગ બે પ્રહર સુધી અભિરામે બોખડા બ્રહ્મદત્ત સાથે માથું ફેડ્યું. નટરાજ વિષે ખરી હકીકત એ બોખડા પાસે ચૂપકીથી કઢાવવા એણે લાખ ઉપાયો કર્યા પણ બ્રાહ્મણ ન બોલ્યો તે ન જ બોલ્યો; આખરે થાકીને અભિરામ આનંદ સાથે ત્યાંથી ચાલી ગયો. તેમની પૂઠે જ ખિમિસારે પ્રવેશ કર્યો. તેને જોતાં બ્રહ્મદત્તની તાળવે ચોંટલો

જીભ હાલવા માંડી અને ગભરામણ તથા માનસિક વ્યથાથી રિખાતો બ્રાહ્મણ નિશ્ચેષ્ટ થઈ ખિંખિસારના પગે વળગી પડ્યો.

મહામાત્યના મરણના સમાચાર સાંભળી બ્રહ્મદત્તને આશ્ચર્ય ન થયું. ધવાયેલા મહામાત્યના સમાચાર આપવા જ્યારે તે સંજય પાસેથી નીકળ્યો તે વખતે જ તેને ખાતરી થઈ ગઈ હતી કે મહામાત્યની ઘડીઓ ગણાય છે, છતાં લાગણીવશ થઈ બ્રહ્મદત્ત કંઈ કરી ન ખેસે એ ભયે ખિંખિસારે તેને ત્યાંથી સત્વર રવાના કરી દીધો અને પછી એક આસન પર એસી ગહન વિચારમાં ડૂબી ગયો.

ત્યારે ખીજી બાજુ આનંદના શયનગૃહમાં વહેમના વંટોળે ચડેલો આનંદ શાંત અભિરામને હઝારો પ્રશ્નો પૂછી રહ્યો હતો.

‘જે પુરુષ પાસે આવા મૂર્ખ માણસો હોય તેને કેવો સમજવો?’

‘મહાન ધૂર્ત, બેટા ! મહાન ધૂર્ત ! આ નટ જેવો તેવો નથી અને જેજે, રાજવી પણ જેવો તેવો નહિ થાય.’

‘મને વહેમ આવે છે, દાદા, મને બહુ જ વહેમ આવે છે.’

‘આવે. કેમ ન આવે ? અરે ! તું માણસને ઓળખતાં ક્યારે શીખીશ, આનંદ ?’

‘દાદા, કોઈ ભેદી રાજદૂત છે.’

‘ભલે હોય !’

‘કોઈ જાણુભેદુ છે.’

‘ભલે રહ્યો.’

‘દાદા, વિનોદની વાત નથી કરતો. એને સત્વર કાઢવો પડશે—પોતે કાણુ છે તે નહીં કહે તો.’

‘તો—ને ? વારુ; જે એ શુદ્ધ ને નિઃસ્વાર્થ પ્રેમી હશે તો તું કદકા કરી નાખશે છતાં અહીંથી નહિ ખસે.’

‘દાદા, સાચે જ મને ભય લાગે છે. પાલીમાં કલ્પનાતીત પલટો દેખાય છે. ક્યાં વૈશાલીની પાલી અને ક્યાં નંદીગ્રામની પાલી ! સૂરજ ચંદ્રમા બની ગયો છે દાદા, ને આગ પાણી; આ પરદેશી ભયંકર છે.’

‘પરદેશી અદ્ભુત છે નહિ તો પાલીના મનને મનાવવું હિમાલય ગાળવા જેટલું અશક્ય છે, એમ તમે બધા માનતા હતા.’

‘પરદેશી ક્યાંનો છે એ ખબર પડે પછી જ ખીજી વાત. દાદા, હું કાલે પ્રાતઃકાળે પાલીને અહીંથી લઈ જઈ છું.’

‘ના.’ કોઈનો અવાજ આવ્યો. આનંદે ચમકી પ્રવેશદ્વાર તરફ જોયું. નત મસ્તકે રેવા ઊભી રહી હતી.

‘રેવા !’ અભિરામે કહ્યું : ‘આવ આવ, કેમ ના કહે છે ? આટલી રાતે અહીંયાં ? બધું ક્ષેમકુશળ તો છેને ?’

‘ના વડીલ. આનંદરાજને એકલા વૈશાલી ચાલ્યા આવવાની પિતાજીએ આજ્ઞા કરી છે. દેવીને અહીંયાં જ રાખવાનું કહ્યું છે.’

‘શું થયું છે રેવા ? કોઈ અશુભ ઘટના બની ગઈ છે ?’

ગભરાઈ ગયેલા આનંદે ઉપરાઉપરી પ્રશ્નો પૂછવા માંડ્યા. રેવાએ માથું હલાવી હા કહી અને પછી પાલી માટે કપાઈ મરવા તૈયાર થયેલા રાજપુત્રો, અભયની છાયા નીચે વીકરેલા લિચ્છવી જુવાનો અને સંઘાગારમાં અભયે તાત્કાલિક બોલાવેલી લિચ્છવી પરિષદ વગેરેની હકીકત તેણે સંક્ષેપમાં સમજાવી દીધી. પાલીને નંદીગ્રામમાં જ સાચવી રાખવાની મહાનામની આગ્રહભરી સૂચના હતી.

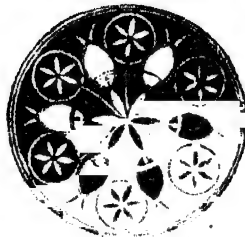
અભિરામ અને આનંદ અન્યોન્ય જોઈ રહ્યા. સંદેશો સંભળાવી રહ્યા પછી રેવા સીધી પાલીના શયનગૃહ તરફ ગઈ. અભિરામને પણ મન થયું કે આનંદ સાથે જ પોતે પણ મહાનામને મળવા નીકળે.

કોઈ મહાન આપત્તિ ઉપસ્થિત થઈ હોવી જોઈ એ, નહિ તો મહાનામ આવી આજ્ઞા ન કરે. પરંતુ પાલીની રક્ષા કરવા આનંદે તેને રોક્યો.

તે જ વખતે ઝિંઝિસારે ખંડમાં પ્રવેશ કર્યો. બન્નેએ સહેજ ચમકી તેના તરફ જોયું. ધીમે રહી ઝિંઝિસાર આનંદ પાસે બેસી ગયો અને ઘેરા અવાજે બોલવા લાગ્યો: ‘યજમાન, તમે લિચ્છવી છો, પરાક્રમી છો. વચન આપો કે હું જે કહું તે સ્થિર ચિત્તે સાંભળશો. અને મારી વાત સાંભળ્યા પછી કદાચ તલવાર ઉઠાવવાની જરૂર જ પડે તો પ્રહાર કરતાં પહેલાં અને પ્રહાર કર્યા પછી એટલું યાદ રાખશો કે તમારા શુદ્ધ અને નિઃસ્વાર્થ પ્રેમથી ચલિત થયેલો, તમારો જ સ્વજન બનવા ઈચ્છતો, હું એક પરદેશી હતો.’

એટલું કહી તેણે ઝટ દાર બંધ કરી દીધાં. મોં પર ખૂબીથી ચોંટાડેલો બનાવટી રંગ અને વાળ દૂર કર્યા અને બન્નેની નજીક આવી બન્નેના હાથ પોતાના હાથમાં લઈ તેણે બોલવું શરૂ કર્યું: ‘હું કોણ છું તે આપને કહેવા આવ્યો છું.’

આનંદ અને અભિરામ આશ્ચર્યથી તેના તરફ જોઈ રહ્યા.



વૈશાલોનું સંથાગાર સ્થાનિક અને સીમાપ્રાન્તથી આવેલા લિચ્છવી સભાજનોથી ઊભરાઈ જતું હતું. આ માસમાં ઉપરાઉપરી ત્રણ વખત પરિવદને આમંત્રેલી હોઈ હમેશ કરતાં જરા વધુ ધાંધલ હતી. પાલી વિષે પ્રસ્તાવ મુકાવાનો છે એ લગભગ દરેક સભાજન અને સંથાગારની બહાર ઊભેલો દરેક પ્રેક્ષક જાણતો હતો. પરંતુ અમુક જુવાનો સિવાય બહુ ઓછાને ખબર હતી કે આજના પ્રસ્તાવ પાછળ અજિત સભાજિત અભયનો મુત્સદ્દી હાથ હતો. પરિણામે લિચ્છવી અગ્રણીઓએ પાલી વિષે અનેક વાતો વહેતી મૂકી હતી અને તેથી ઉદ્ઘાપાત મચવાની જ દરેક જણ વાટ જોતું હતું.

લિચ્છવીઓ સ્વભાવે તીખા અને આદતે છેલ્લી હદ સુધી જનારા હતા. જિદ્દે ચડેલો લિચ્છવી ઈચ્છેલી વસ્તુ માટે કાં તો જીવ આપતો કે જીવ લેતો. લિચ્છવીઓના યુદ્ધપ્રિય માનસને આ વાત સહજ સ્વાભાવિક લાગતી.

આજે સંથાગારમાં ભેગા થયેલા આવા એક નહિ, પાંચસો લિચ્છવી જુવાનો હતા. અભયે સળગાવેલો અગ્નિ દાવાનળની માફક પ્રચંડ રીતે એક પછી એક જુવાનોના હૃદયમાં પ્રજ્વળવા માંડ્યો હતો; એકેએક રાજપુત પાલી માટે મરવા તૈયાર હતો. લિચ્છવીના

જન્મસિદ્ધ હક માટે, ખુદ સભાપતિ મહાનામને પડકાર કરવા માટે અભયે એવી ચાલાકીથી આ બુદ્ધિશ્રુત્યોને ઉશ્કેર્યા હતા કે હવે પોતે તેમને સમજાવવા આવે તો તેને તેઓ આખો ને આખો ખાઈ જાય. એક રૂપગર્વિતા સુંદરી માટે લડી મરવાનો પ્રસંગ કિચ્છવી સંથાગારમાં ઠાઈ અવનવી તાત ન હતી. આજથી ત્રીસ વર્ષ ઉપર આજની દેશનર્તિકા રેણુકા માટે અભયે જાતે વિરોધ ઉઠાવ્યો હતો અને પરિષદમાં જીત મેળવી હતી. આજે પણ તેની જીત હતી.

ચિત્રા નક્ષત્રના તાપે જીવાનોને ગરમ કરી દીધા હતા. કેરી, જાંબુ, દ્રાક્ષ અને કુમળાં કમળોનાં શરબતો સભાજનોમાં વહેંચાતાં હતાં. સંથાગાર ભરાઈ ચૂક્યું હતું; વાર હતી માત્ર સભાપતિ મહાનામની. એક બાબુ જીવાનો અને બીજી બાબુ વૃદ્ધો આજના વિષય ઉપર અનેક તર્કવિતર્ક કરતા હતા.

સભાસદોમાં એવા પણ સભ્યો હતા કે જેઓનાં હૃદયમાં દુઃખ હતું. બધી બાજતોમાં ભલે વિરોધી અભિપ્રાયો રહેતા હોય પરંતુ એટલું તો નિર્વિવાદ હતું કે સભાપતિ મહાનામની નીતિપરાયણતા, ન્યાયપરાયણતા અને શૌર્ય માટે સર્વનાં મસ્તક માનમાં નમી પડતાં; તેમના દુશ્મનો પણ તેમની પ્રશંસા કરતા. અને, વૈશાલીમાં હજી પણ એક આદર્શ કિચ્છવી તરીકે બધાંની આંખ સૌથી પહેલાં તેમના પર જ મંડાતી.

આવા એક મહાન દેશનાયકની પુત્રીનું ભવિષ્ય ઘરમાં નહિ, સંથાગારમાં ઘડાવાનું હતું. રાજા, ઉપરાજ અને સમાજનાયકો તેના ઉકેલ માટે એકત્રિત થયા હતા. રસાકસી ખૂબ હતી. ઉશ્કેરાટ ભારે હતો. દુઃખ ઊંડું હતું. શરમ ઝોઘી હતી.

‘સભાપતિ હજી પધાર્યા નહિ.’ એક જીવાને ઈશારો કર્યો.

‘આવશે, ક્યાં જશે નહિ આવે તો !’

‘આ તો પુત્રીનો પ્રશ્ન છે.’

‘જાણે મને તો ખબર જ નહિ હોય !’

‘તને ક્યાંથી ખબર હોય, પ્રલોત ? હજી તો તું પાલીને પરણવા ગઈ કાલથી તૈયાર થયો છે. પુત્રીના પિતાની મનોવેદના તારાથી નહિ સમજાય.’

‘અમ્મદ ખરું કહે છે.’ ત્રીજાએ કહ્યું : ‘આપણો તો પતિ શ્વાનો વિચાર, માટે આવ્યા છીએ; પિતા બનવાને નહિ.’

‘મને લાગે છે, લોકનાયક નહિ આવે.’

‘મને લાગે છે, સૂર્યદેવને પશ્ચિમમાં ઊગવાની તું વાત કરે છે.’

‘અરે ટૂંકમતિયા ! તેઓ ન આવે તો શું પરિષદ પાલી ઊઠી જશે ? ભેગી થયેલી પરિષદે કંઈ કાર્ય કરીને જ ઊઠવું જોઈએ; નહિ તો મારામારી, દુષ્કાળ કે કોઈ ભયંકર કષ્ટ દેશ ઉપર ઊતરી પડશે.’

‘અમ્મદ ખરું કહે છે. અંતે વાત તો પાલીની જ છેને ! નિવેડો લાવવાનો છે આપણે, સમાસદોએ અને પ્રવેણીપુસ્તકની આશાનુસાર ચુકાદો આપવા અભયરાજ અહીં જ બિરાજમાન છે ! ભલે સલાપતિ ન આવે.’

‘હજારે વશમાં રાખ, વસુ ! આ સંથાગાર છે. પાલી કોઈના આપની નથી. અભયરાજે જરાય આધુપાધુ કર્યું તો હું તેમને ખાઈ જઈશ. એટલા માટે જ આવ્યો છું.’ સુધીર બોલ્યો. હમેશાં બેઝેથી બરાડા પાડતો અને પાલીનો શબ્દ સાંભળતાં દરેક પળે નાચવા માંડતો સુધીર ઉપર્યુક્ત એકએક શબ્દ ચાવીચાવીને, છેલ્લી ટીકા કરનાર યુવકને સંબોધી બોલવા માંડ્યો. તેનું મોઢું ખરેખર ભયજનક દેખાતું હતું.

એવામાં મહાનામ આવતા દેખાયા. સભાપતિની જયધોપણા વચ્ચે સભાજનો અને પ્રેક્ષકો તેમને સત્કારવા ઊભા થયા.

વૃદ્ધ સભાપતિ કોઈના તરફ આંખ માંડ્યા વિના સર્વેને નમન કરતા, પોતાને આસને બિરાજ્યા. સભામાં શાંતિ પ્રસરી રહી. પ્રારંભમાં પ્રસ્તાવ મૂકનાર નગરશ્રેષ્ઠી બેઠો બેઠો જ લોચા વાળવા લાગ્યો. દેવ જેવા વયોવૃદ્ધ સભાપતિની પુત્રીના સત્યાનાશનો પ્રારંભ પોતાને હાથે કરવા તે તૈયાર નહોતો. ધીમે રહી નગરશ્રેષ્ઠીએ એ પાપ શિલ્પીસંઘના મહાજેઠકને માથે નાખ્યું. ચતુર મહાજેઠકે પ્રસ્તાવ મૂકવા સંસ્થાધ્યક્ષને કહ્યું; સંસ્થાધ્યક્ષે શુલ્કાધ્યક્ષને, શુલ્કાધ્યક્ષે સુરાધ્યક્ષને અને સુરાધ્યક્ષે શુનાધ્યક્ષને એ કામ વળગાડ્યું. પરંતુ કાળગ્ન વિનાના પ્રખ્યાત થયેલા શુનાધ્યક્ષ વીરભદ્રની હિંમત પણ આ પ્રસ્તાવ સભા સંમુખ મૂકતાં પહેલાં તૂટી ગઈ.

મહાનામ શાંત ચિત્તે પ્રસ્તાવની વાટ જોઈ રહ્યા હતા. દરેકનાં બારે મન અને દરેકનો સંકોચ તેઓ સમજતા હતા. ધીમે ધીમે શાંતિનો ભંગ કરતો ગણગણાટ શરૂ થયો. પરંતુ મૂળ પ્રસ્તાવથી સભાને જાત કરનાર કોઈ ઊભો ન થયો. છેવટે વૃદ્ધ મહાનામ પોતે ઊભા થયા. સભા ભય પામી. ગંભીર અવાજે તેઓ બોલવા માંડ્યા: ‘બંધુઓ! લિચ્છવીઓના સંઘાગારમાં છેલ્લા ત્રણ દસકાઓમાં આ પહેલી જ પરિષદ જોઈ છું કે જેમાં લિચ્છવી ગણતંત્ર પ્રસ્તાવ કરવામાં આટલો વિલંબ કરી રહ્યું છે! લિચ્છવીવીરો! આપણું ગણતંત્ર સંસારમાં અદ્વિતીય મનાય છે. લિચ્છવી સંઘાગાર સામુદાયિક આજ્ઞા પામેલા ન્યાયને માન આપે છે. આપણા સંઘાગારે એકની આજ્ઞા, એકની ઇચ્છા, એકની શક્તિને કદાપિ સ્થાન આપ્યું નથી અને આપણે નહિ. કુલીન વીર પુરુષો! સ્મરણમાં રાખજો, આ જ એક સંઘાગાર છે, જેમાં પ્રવેશ્યા પછી ભાઈએ ભાઈને નયી માન્યો, શિષ્યે ગુરુને, પુત્રે પિતાને અને પ્રજાએ રાજાને આજ્ઞા કરનાર સર્વોપરી

નથી માન્યો. લિચ્છવી સંથાગારમાં પગ મૂકનાર લિચ્છવી પોતાનાં વય, સત્તા અને મહત્તા સંથાગારની બહાર મૂકીને આવે છે. અહીંયાં બધા લિચ્છવીઓ છે, સમાન છે, એક છે; અને એટલે જ સંથાગારમાં પ્રવેશનાર સભ્ય નીડર, સત્યવાદી, નિષ્પક્ષપાતી જનતાસેવક અને મૃત્યુને ભેટનારો હોય છે. અહીંયાં પ્રત્યેક સભાસદ એવો આદર્શ લિચ્છવી છે; અને છતાં, આજે લિચ્છવી સંથાગાર શાંત છે, કેમ ? ઉત્તર આપશો ? શું નીડર લિચ્છવી ભય પામતો દેખાય છે ? કે પછી મૃત્યુ સામે સૌથી પહેલાં ધસી જનાર વીર લિચ્છવીને હું આજે કાયર બનતો દેખું છું ? શપથ છે વડીલો અને મહારથીઓ તમને, જો તુચ્છ લાગણીને વશ થઈ તમારા કર્તવ્યથી વિમુખ થાઓ તો ! આ સંથાગારમાં, વૈશાલીના અદ્વિતીય સંથાગારમાં વ્યક્તિગત લિચ્છવીની નિંદગી યા સુખ કરતાં સમસ્ત લિચ્છવીઓના લાલનો પ્રશ્ન હમેશાં વધુ મહત્વનો રહ્યો છે; અને હમેશાં વધુ મહત્વનો રહેશે. પરિષદ અનુમતિ આપે તો પ્રસ્તાવ સત્વર રજૂ કરવાની મારી આજ્ઞા છે.’

સભા શાંત રહી.

કોઈએ વિરોધ દર્શાવ્યો નહિ; એટલે કે સભાના નિયમ મુજબ બધાઓએ મૂક રહી પ્રસ્તાવ માટે તેમની અનુમતિ આપી દીધી. નગરશ્રેષ્ઠી તાળવે ચોંટેલી જીભને ઠેકાણે લાવવા ફાંફાં મારવા લાગ્યો. કારણ પ્રસ્તાવ રજૂ કરવાનું કાર્ય હવે તો તેના શિરે જ આવી પડ્યું. એવામાં અભયરાજ ઊભો થયો અને શ્રેષ્ઠીના જીવમાં જીવ આવ્યો. જીવાન સભાસદો તરફ એક દષ્ટિ નાખી અભયરાજ બોલવા માંડ્યો: ‘વંદનીય મહાપુરુષો ! જો પરિષદની આજ્ઞા હોય તો આજનો પ્રસ્તાવ હું કહી સંભળાવું.’

‘નહિ, નહિ, નહિ !’ દૂરથી એક જણાની ગીસ સંભળાઈ. તે સુધીર હતો. હજી તો જીવાનોને સુલભ વાણી તે અભયરાજને

સંભળાવે તે પહેલાં તેને મહામુસીબતે પકડી રાખનાર એક મિત્રે તેનું મોં બળબળીથી બંધ કરી દીધું.

‘જીવાન ! સંથાગારનો પ્રતિનિધિ જ માત્ર અનુમતિ અથવા વિરોધ દર્શાવી શકે. તું પ્રેક્ષક છે.’

સુધીરને હસતાં હસતાં એટલું સંભળાવી જાણે કંઈ જ બન્યું ન હોય તેવી સ્વસ્થતાથી અભયે આગળ ચલાવ્યું : ‘તો પરિષદની અનુમતિ છે ?’

કાંઈ બોલ્યું નહિ. અર્થાત્ પરિષદે અનુમતિ આપી દીધી.

‘સભાપતિ અને લિચ્છવી ગણતંત્ર !’ સંથાગારના નિયમ પ્રમાણે મહાનામને નમી અભયે પ્રસ્તાવ શરૂ કર્યો : ‘આપની આજ્ઞાથી હું સર્વે સંમુખ પ્રસ્તાવ રજૂ કરું છું. આ વર્ષે નગરમહોત્સવ અને વસંતોત્સવમાં ગુણ અને રૂપમાં સૌથી ઉત્તમ સ્થાન પ્રાપ્ત કરનાર આત્રપાલી છે. સભાપતિ ! આપની આ સર્વગુણસંપન્ન સુંદરીશ્રિષ્ઠ આત્રપાલીના હસ્ત માટે અનેક વિખવાદ ઉત્પન્ન થઈ રહ્યા છે. કેટલાય જીવાનો તેને મેળવવા માટે પ્રાણ ગુમાવી બેઠા છે. કુદરતે બક્ષેલા એ અપાર સૌંદર્યે અનેક લિચ્છવી જીવાનોમાં ઇર્ષ્યા, કુસંપ અને ઘેલછા ઉત્પન્ન કર્યા છે. આજની પરિષદમાં જ સેંકડો જીવાનો પાલી સાથે લગ્ન કરવા ઉત્સુક છે; અને એ દરેક વચ્ચે વિખવાદ અને વૈરની ધૂન પ્રજ્વળી ઊઠી છે. લિચ્છવીઓનાં સંપ અને એકતા ભયમાં ઝોલાં ખાવા માંડ્યાં છે. આ ભયંકર પરિસ્થિતિ વિષે પરિષદે શી આજ્ઞા કરવી તેનો આજની જ સભામાં નિર્ણય કરી લેવાની પરિષદને મારી નાખે વિનંતિ છે.’

અભય આટલું બોલી નિર્લેપ નિર્વિકાર બની પોતાના આસને બેસી ગયો.

સભાસદોની શ્વાસધમણીઓ જોસબેર ધમકારા લેવા લાગી. પ્રસ્તાવ પરત્વે વધુ ચર્ચા થવાનો ઓછો સંભવ હતો.

માત્ર સભાપતિના શબ્દો સાંભળવા જ સભાસદો વધુ આતુર હતા. પ્રસ્તાવ દરેક જણ પહેલેથી જ જાણતું હતું. અભય અને તેના અનુગામીઓને ખાતરી હતી કે બહવારકુશળ વૃદ્ધ મહાનામે પોતાની પુત્રીને અચાવવા જરૂર કોઈ માર્ગ શોધી કાઢ્યો હશે, ત્યારે અભયની હામાં હા ભણી તૈયાર થયેલા ઘણા જુવાન સભાસદો અંદરખાને ધમ્મજતા હતા કે પાલીનો પ્રશ્ન ઊડી જાય તો સારું - જેથી પોતાને લમ કરવાની શુભ ઘડી પ્રાપ્ત થાય.

પરંતુ,

મહાનામના મુખ પર એક પ્રકારની કઠોરતા સ્પષ્ટ દેખાતી હતી. તેઓ ઊભા થયા અને ગંભીર અવાજે બોલવું શરૂ કર્યું:

‘પરિષદને જાણુ હશે કે કોઈ પણ એક લિચ્છવી પુરુષને લીધે અનેક લિચ્છવી પુરુષો એકતા અને સંપ ભૂલી એકમેકનો દ્રેષ કરવા માંડે, તો તે પુરુષનો ધાત કરવો જોઈએ, અને જો કોઈ એક લિચ્છવી સ્ત્રીના સૌંદર્યને લઈને એ બધું થાય તો સ્વદેશ માટે પોતાના કૌમાર્યનું બલિદાન આપી તે મુંદરીએ નર્તિકા બનવું જોઈએ. પાલીએ દેશનર્તિકા બનવું પડશે. પરિષદને હું વીનવું છું, પરિષદ અનુમતિ આપે.’

આ વખતે સભા ચૂપ ન રહી. પરિષદની બંને બાજુએથી વિરોધી સ્વરો સાંભળાવા લાગ્યા. પાલીને પરણવા લગભગ દરેક જુવાન સભ્યે ખુદ્દા શબ્દોમાં બોલવા માંડ્યું. પ્રૌઢ પુરુષો જરા વધારે હાંસ્યકાંડ્યા. જુવાનો અને તેમની વચ્ચે ઉગ્ર વાતાવરણ જામી ગયું. મહાનામે બધાને શાંત પાડ્યા, પછી સત્તાવાહક અવાજે નગરશ્રેણીને પ્રવેણીપુસ્તક વાંચવા આજ્ઞા કરી.

સભાની વચ્ચોવચ્ચ રત્નજડિત બાજઠ ઉપર સોનેરી જાળમાં વિટાળેલાં તાડપત્રોવાળા પ્રવેણીપુસ્તક આગળ નગરશ્રેણી લથડાતે

પગે આવી જીભો. ધૂળતી આંગળીએ એક તાડપત્રી જિંચકી જિંચાનીચા અવાજે વાંચવા માંડ્યું. સભા શાંત થઈ ગઈ.

નગરશ્રેષ્ઠી બોલ્યો: ‘દૈવવાણી તેના ચોથા મંડળની નવમી ઋચામાં આજ્ઞા કરે છે.....અને એ વીર્યવાન પ્રજા! તમારામાંથી કાઈ કુમારી અતિ સુંદર હોય, કે જે સૌંદર્ય તમારા જ બાંધવોને એકમેક તરફ દ્રેષ કરવા પ્રેરે, જેને લઈને તમારા જીવાનો એકમેકનો પ્રાણ લેવા તૈયાર થાય તેને પરણાવવી નહિ; તેને દેશની બહાર પણ ન કાઢી મૂકવી, કારણ સિચ્છવી કન્યા સિચ્છવીઓમાં જ જન્મી સિચ્છવીઓમાં જ મરણ પામે છે. સ્ત્રીની હત્યા કરવી નિર્વીર્ય પુરુષોનું કૃત્ય છે, માટે તેવી રૂપસુંદરી કુમારિકાના સૌંદર્યનો ઉપયોગ દેશસેવા માટે કરવો. તે કુમારિકાએ લગ્ન ન કરવું. દ્રેષથી લડતા લડવૈયાઓ વચ્ચે પ્રેમ ઉત્પન્ન કરવો અને સ્વદેશ માટે પ્રાણાર્પણ કરનાર પ્રત્યેક સિચ્છવીને આનંદ અને સુખ આપવા તેણે નૃત્ય, સંગીત ઇત્યાદિ કલાઓમાં પારંગત થવું અને તે કલાથી પુરુષોને આનંદિત કરી રણક્ષેત્રમાં જવા પ્રોત્સાહિત કરવા. પ્રજાએ તેનું માન જાળવવું. કારણ કે વીર્યવાન પ્રજા માટે પ્રાણ આપનાર પુરુષ કરતાં એ રૂપકુમારીનું બલિદાન ઉચ્ચતર છે.’

નગરશ્રેષ્ઠી પોપટની માફક આટલું પઢી પાછો પોતાને આસને બેસી ગયો. સંથાગારમાં ફરી વિરોધી અવાજો સંભળાવા લાગ્યા. કાઈ એ મોટેથી ચીસ પાડી: ‘જોઈ તો ખરો, પાલીને કાણ હાથ અડાડે છે તે?’

એ સુધીરની ચીસ હતી. તેના મિત્રે ફરીથી તેનું મોં બંધ કરી દીધું. સભામાં બેઠેલા ચિરંજીવે સુધીર તરફ લક્ષ ન આપ્યું. પાલીનો કદો વેરી આજે ચિરંજીવ હતો. બધા શાંત નહિ પણ એમ સમજી, મહાનામ પોતાના આસનેથી જીભા થયા. અભય જીણી આંખે અત્યાર સુધી મહાનામને જોઈ રહ્યો હતો, પરંતુ મહાનામનું તેના

તરફ લક્ષ જ ન હતું. હમેશના શાંત અવાજે તેમણે બોલવું શરૂ કર્યું. તેમના અવાજમાં ન હતો કંપ, ન હતી નિર્જાતા, ન હતું વેર. સભા શાંત હતી.

‘માનનીય સભાસદો! આજના જેવો પ્રશ્ન અત્યાર સુધી કોઈ સભાપતિ સંમુખ ઉપસ્થિત થયો નથી, એટલે મારી એક જ વિનંતી છે: પાલી મારી પુત્રી હોવાથી, પરિષદનો કોઈ સભ્ય પોતાના સત્ય વિચારો જણાવતા ડગશે તો તે તેના ધર્મથી ડગશે. અને જે સિદ્ધિ પોતાના ધર્મથી ડગે છે તેનામાં સિદ્ધિની લોહી હોય એમ હું માનતો નથી. પરિષદખંડુઓ! પ્રવેણીપુસ્તક અંતિમ નિર્ણય છે. તમને બધાઓને આ પ્રસ્નાવ સર્વાનુમતે માન્ય નથી, એ સ્પષ્ટ દેખાય છે. મારી પ્રાર્થના છે. શત્રુકાથી મત ગણતરી થાય; જે પરિષદ આમ્રપાલીને સર્વશ્રેષ્ઠ રૂપસુંદરી તરીકે માન્ય કરશે તો તો આમ્રપાલીએ દેશનર્તિકા બનવું પડશે.’

‘ના...ના.....ના!’ સુધીરની એક કારમી ચીસ સાંભળાઈ. આ વખતે તેની પડખે ઝોમેલા તેના મિત્રે ચિરંજીવના ઇશારાથી એકલું મોઢું જ બંધ ન કર્યું, પણ તેને એક તમાચો પણ લગાવી દીધો.

નગરશ્રેષ્ઠીના પગ ફરીથી ઢીલા થયા. અભયરાજ તેની સામે એકાદસે નોંધે રહ્યો હતો. નગરશ્રેષ્ઠીને આથી જરા હિંમત આવી. તેણે શત્રુકાઓ વહેંચવા પ્રયત્ન કર્યો. શત્રુકાઓની વહેંચણી દરમ્યાન અને તેની ગણતરી વખતે આખી સભા અનેક તર્કવિતર્ક અને કુશંકાઓ કરતી, શાંત બેસી રહી હતી. આંતે પરસેવાથી રેબરેબ થતા નગરશ્રેષ્ઠીએ સભા વચ્ચે બોલવા માંડ્યું: ‘પૂજ્ય સભાપતિ અને સિદ્ધિ ગણતર! આજ્ઞાનુસાર, પરિષદનો મત સાંભળવા સહુ કૃપા કરે. પરિષદ.....પરિષદ સર્વાનુમતે પાલીને ઉત્તમ રૂપસુંદરી તરીકે સ્વીકારે છે.’

‘ધન્ય છે પરિષદ! ધન્ય છે લિચ્છવીઓ! ધન્ય છે ગણતંત્ર!’ મહાનામે એક પ્રકારની શાંતિ અનુભવતાં જોયે સ્વરે કહ્યું: ‘લિચ્છવી સંથાગારમાં આવો જ ન્યાય હોવો જોઈએ. મને જોયા વિના આપના હૃદયની સત્ય વાત આ પથ્થરની શલાકાઓ દ્વારા આપે સભા સંમુખ મૂકી. સર્વાનુમતે પરિષદ સ્વીકારે છે કે પાલી સૌદર્યમાં શ્રેષ્ઠ લિચ્છવી કન્યા છે. હું પ્રવેણીપુસ્તકના આદેશાનુસાર હવે પ્રસ્તાવ મૂકું છું કે પાલી આવતી પૂર્ણિમાથી દેશનર્તિકા બને. પરિષદને પ્રસ્તાવ માન્ય હો!’

આખી સભામાં અરેરાટી પ્રસરી ગઈ.

સૌથી વધુ ચોટ લાગી અભયને! જોને ખાતરી હતી કે મહાનામ પાલીને જાચાવી લેશે. મહાનામની ન્યાયપ્રિયતા માટે તે લોહવત ઠંડો થઈ ગયો. પરંતુ વૃદ્ધ સભાસદોની આંખમાં આંસુ આવી ગયાં. પુત્રીઓના પિતાના હૃદયમાં વજ્રાઘાત થયો. અને પાલી માટે મરી પડનારા અને અભયના શબ્દોથી ઉન્મત્ત બનેલા જીવાનો સ્તબ્ધ બની માત્ર બેસી રહ્યા.

થોડી વાર સભામાંથી કોઈ કંઈ ન બોલ્યું. મહાનામનાં ધર્મ-ભાવના અને આત્મસમર્પણ સામે દરેક સભાસદે મસ્તક નમાવી દીધાં.

પરિષદ મૂંગી રહી.

મૂંગા રહીને પરિષદે પ્રસ્તાવને માન્ય રાખ્યો. સભાપતિએ પૂર્વવત્ શાંતિ ભર્યા અવાજે કહ્યું: ‘કોઈનો વિરોધ નથી. પૂજનીય પરિષદ! વંદનીય પરિષદ! અભિવાદનીય પરિષદ! પરિષદની સંમતિથી હવે હું નગર, પ્રાંત, અપરાંત, ગ્રામ, નિગમની લિચ્છવી જનતા માટે લિચ્છવી ગણતંત્ર સંમુખ આજ્ઞા કરું છું કે આવતી પૂર્ણિમાએ આમ્રપાલી દેશનર્તિકા બનશે. વૈશાલીનો જય હો! લિચ્છવીઓનો જય હો.’ અને તુરત સભામંડપમાં ગગનભેદી જયજયકાર થયો.

‘મહાનામ સિંહરાજનો જય ! સર્વશ્રેષ્ઠ લિચ્છવીનો જય !
લિચ્છવી ગણુતંત્રનો જય હો ! અમર રહો ગણુતંત્ર !’

જયજયકાર વચ્ચે પરિષદ વિસર્જન થઈ અને મહાનામ મંદ
ગતિએ સંઘાગારની બહાર સર્વને નમન કરતા નીકળ્યા. સંઘાગારની
બહાર આવી પહોંચતાં એકાએક સુધીર તેમની સામે ધસી આવ્યો.
તેનું સ્વરૂપ રૌદ્ર હતું, આંખો લાલ હતી. મુખની મુદ્રા પર ચોખ્ખું
દીવાનાપણું દેખાતું હતું.

મહાનામ સામે ઊભા રહી તેણે ચીસ પાડી: ‘મૂખ ! વૃદ્ધ
નિર્દય ! યૂ ! યૂ !’

સુધીર પશુ બની શ્રેષ્ઠ લિચ્છવીના મોં પર થૂંક્યો. વૃદ્ધ
મહાનામ અટકી ગયા. સુધીર સામે એક રિમતભરી નજર નાખી
તેમણે હાથવડે મોં લૂંછી નાંખ્યું. સુધીર એ નજર ન જીરવી શક્યો.
એણે મોં ફેરવી લીધું. એવામાં કાઠીકે સુધીરનું મોઢું પકડી જોરથી
એને હડસેલી દીધો. મહાનામે જોયું કે હડસેલનાર જુવાન આનંદ
હતો. આજાં આંસુભરેલી આંખે તેમણે કહ્યું: ‘આવી પહોંચ્યો આનંદ ?’

‘હા પિતાજી, પરિષદનો પ્રારંભ થતાં જ હું આવી પહોંચ્યો હતો.’

લિચ્છવી અગ્રેસરોની વચ્ચે ઊભા રહી પિતાપુત્ર માત્ર એટલું જ
બોલી શક્યા. બન્નેમાંથી કાઠી આગળ ન બોલી શક્યું. બન્નેન
મનમાં અસહ્ય વેદના હતી. આનંદનું હૃદય કપાતું હતું. વૃદ્ધનું હૃદય
કપાઈ ચૂક્યું હતું. આનંદે પિતાને ટેકા આપતાં તેમને રથમાં બેસાડ્યા.

મહાનામ પર થૂંકેલો સુધીર ચિરંજીવના લોખંડી હાથોમાં
બીંસાયેલો હતો છતાં ચીસો પાડી હસતો હતો. તેણે પૂરેપૂરું મગજ
ગુમાવી દીધું હતું. એવામાં મેદની વચ્ચેથી ગંદા વસ્ત્રોમાં સજ્જ એ
ખીજો જુવાન તેની સામે આવી જોરથી હસવા માંડ્યો: ‘પાગલ
મૂખ ! અરે હું પાલી છું—હું !’ અને એટલું કહી પાગલ થયેલ

અને જોરથી ચીસો પાડતા સુધીર તરફ જોઈ એ ફરી હસવા લાગ્યો. એ હતો પેલો રોતીસૂરત ભટ્ટી.

મહાનામનો રથ ચાલતો થયો. તેની પૂઠે જ્યજ્યકારો અને જ્યજ્યકારોને બેઠતી સુધીરની ચીસ અને ભટ્ટીનું હાસ્ય સંભળતાં હતાં. અને એ બન્ને પાગલોની પાછળ ઊભો હતો અભય-પરાજિત, અપમાનિત, તિરસ્કૃત. અને છતાં તેના મોઢા પર એ જ વિષપૂર્ણ હાસ્ય હતું.

શયનગૃહમાં પહોંચતા સુધી મહાનામે અદ્ભુત ધૈર્ય ધારણ કર્યું હતું; પરંતુ શય્યા પર જોસતાં વેંત થાક, દુઃખ, તીવ્ર માનસિક પીડા અને તિરસ્કારથી દુઃખી થઈ તેઓ ઢળી પડ્યા. આનંદે આખી પરિવહની ધમાલ જોઈ હતી. ત્રિચ્છરી જીવાનોમાં તેના જેવા પરાક્રમી ચોક્કા આંગળીને વેટે ગણાય તેટલા હતા છતાં તેણે મૌન જ સેવ્યું હતું. તેણે અજબ સહનશીલતા તે સમયે દેખાડી હતી. પિતાનાં કેટલાંય મંતવ્યોની વિરુદ્ધ હોવા છતાં પિતાએ શિખવાડેલી શિસ્ત અને પિતાએ કરેલી આજ્ઞા તેણે કદી ઉઠાપ્યાં ન હતાં. પિતાનું અસહ્ય દુઃખ પોતે પણ અત્યારે અનુભવી રહ્યો હતો. મહાનામ વિચારમાં પડ્યા હતા. આ તેમની હાર હતી કે જીત ! મયૂરપિચ્છના પંખાથી પવન ઢાળતાં ધીમેથી આનંદે કહ્યું : ‘પિતાજી !’

મહાનામે આંખો બંધ રાખી, આનંદનો હાથ પોતાની છાતી પર મૂક્યો. અને બોલ્યા : ‘કહે કે મેં પાલીને મારી નાખી, બેટા !’

‘ના, આપે વૈશાલીને આજે નવું જીવન આપ્યું, આપુ ! વૈશાલી ગર્વભેર આજે સમસ્ત સંસારને સંભળાવશે કે હસતે મોઢે પુત્રીનું બલિદાન આપનાર પિતા માત્ર લિચ્છવીઓ જ ઉત્પન્ન કરી શકે છે. પરંતુ પિતાજી.....’

‘શું બેટા ?’

‘કંઈ નહિ.’

‘તારા પિતાના શપથ છે તને. બોલ.’

‘પિતાજી, અવિનય માટે ક્ષમા માગું છું.’ એટલું કહી આનંદ અટકી ગયો. જાણે મનમાં ઊઠતા પ્રચંડ તોફાનને શાંત કરવા તે પ્રયત્ન કરતો હતો. આખરે મનમાં દબાવી રાખવા ઇચ્છેલી વાત બહાર આવી ગઈ. તે બોલ્યો: ‘બાપુ, સામુદાયિક આજ્ઞાને માનવી એમાં જ આપણા દેશનું કલ્યાણ અને સ્વિચ્છવીઓનું ગૌરવ છે..... પરંતુ.....પરંતુ પરિષદે મારી બહેનને કરેલી આજ્ઞા અનાર્થ છે, અનીતિપૂર્ણ છે, અધર્મી છે. દેશ માટે અસિદ્ધાન આપવામાં હું સંમત છું, પરંતુ મારી બહેનને મારી જ આંખો સામે વિના અપરાધે વારાંગના બનતી હું નહિ જોઈ શકું, પિતાજી.’

‘બસ, આનંદ! બસ એટા. સ્વિચ્છવીના જીવનમાંથી ન્યાય, નિઃસ્વાર્થીપણું અને પૂર્વજોએ દીધેલ ધર્મ અદશ્ય થઈ જશે તે દિવસે વૈશાલીનગરી રસાતાળ જશે. પરિષદે જે કૃત્ય અને સંથાગારમાં જે થયું તે દરેક સ્વિચ્છવીએ સ્વિચ્છવીઓ માટે કૃત્ય છે અને તે દરેક સ્વિચ્છવીને વિના વિરોધે શિરોમાન્ય છે. પરમ પવિત્ર પ્રવેણીપુસ્તક વિરુદ્ધ બોલતાં સંભાળ રાખજો એટા —દેશદ્રોહી, આત્મદ્રોહી અને ઘોર અપરાધી બનીશ.....ઘોર અપરાધી.’

જવાબમાં આનંદ ચૂપ રહ્યો.

વૃદ્ધના કપાળે પરસેવો વળતો હતો. આનંદે હળવે રહી પસીનો લૂછ્યો અને વહાલથી પરંતુ ગળગળા અવાજે બોલ્યો: ‘હવે શી આજ્ઞા છે, બાપુ?’

‘પાલીને અહીં લઈ આવ, દીકરા; અને તેટલી ત્વરાથી.’

‘જેવી આજ્ઞા બાપુ! પરંતુ આપે હમણાં તેને ત્યાં જ.....’

‘સંથાગારમાં થનાર પ્રસ્તાવની મને ખબર પડી ગઈ હતી

એટલે મેં તેને ત્યાં રાખવા કહ્યું હતું.....આનંદ, વિલંબ ન કર, પાલીને જલદી લઈ આવ. ’

‘જેવી આજ્ઞા હમણાં જ નીકળું ?’

‘હા.’

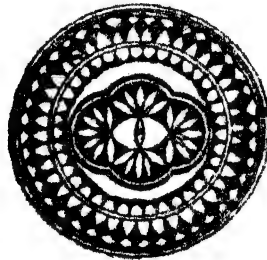
મહાનામે પોતાનું મૃત્યુ સમીપ આવતું દેખી પાલીને સત્વર લઈ આવવા કહ્યું હતું—પરંતુ કારણ આનંદથી ગુમ રાખ્યું.

આનંદને ભય હતો કે પાલી અને પેલો નટરાજ કાઠ ઉતાવળું પગલું ભરી બેસશે તેથી તે જલદી જવા માગતો હતો—પરંતુ આ કારણ તેણે પિતાથી ગુમ રાખ્યું હતું.

નંદીગ્રામ જવા માટે આનંદ પિતાની શૈયા પરથી ઊભો થયો ત્યારે રસ્તા પર પાગલ થયેલા સુધીરની દૂરથી ચીસ સંભળાવા માંડી: મૂર્ખ ! નાપાક ! કાપુરુષ !

મહાનામે ઉધાડેલી આંખ ફરી અંધ કરી દીધી. તેમની છાતીમાં બરછીઓ લાગતી હતી.

સુધીરની ચીસો ધીમે ધીમે નજીક આવતી ગઈ અને સ્પષ્ટ સંભળાવા માંડી અને થોડી વાર રહી પાછી ધીમે ધીમે દૂર જતી ગઈ અને અશ્રાવ્ય બની ગઈ. તેની ચીસોની સાથે લોકમેદનીના વિવિધ દીકાપ્રહારો પણ સંભળાતા હતા. દાંત ભીંસી આનંદ મહાકષ્ટે બધું સાંભળી રહ્યો હતો.



[૧૭]

વેદાંતીના પગ આગળ નમી પાલી અને બિંબિસાર જ્યારે આશીર્વાદ માગી રહ્યાં હતાં, ત્યારે બિંબિસારનું ધ્યાન આશીર્વાદ કરતાં બીજા વિચારમાં વધુ ડૂબ્યું હતું. દિગ્મૂઢ બની તે વિચારતો હતો કે પાલીએ તેની સાથે લગ્ન કરવા હા કેવી રીતે પાડી ! ફરીથી તે તરતમાં બની ગયેલા પ્રસંગોને યાદ કરવા લાગ્યો. પ્રાતઃકાળ પહેલાં વૃદ્ધ અભિરામે તેને એકાએક જગાડ્યો. સૂર્યોદય પહેલાં ગ્રામની બહાર વેદાંતી સમક્ષ લગ્નક્રિયા થઈ. અને સૂર્યોદય પછી પાલી અને બિંબિસાર પતિ-પત્ની તરીકે વેદાંતીના પગ આગળ નમી આશીર્વાદ માગી રહ્યાં હતાં. આ બધી ઘટનાઓ એક પછી એક એટલી ઝડપથી બની ગઈ હતી કે બિંબિસાર ખરેખર મૂઢ બની ગયો. વેદાંતીએ તેમને આશીર્વાદ આપ્યા અને પછી બન્ને જણુ તેમની પૂંડે ઊભેલા અને આંસુ સારતા અભિરામના પગ આગળ નમી પડ્યાં. અભિરામે એક ટુસકું ખાતાં બન્નેને છાતી સરસાં આંપી દીધાં.

ખરું જોતાં આ બધી ધાંધલ કરનાર અભિરામ જ હતો. બિંબિસાર કાણ છે તે કાઈને પણ કહ્યા વિના, બન્ને દેશોના હિત માટે પાલી-બિંબિસારનાં લગ્ન થવાં જ જોઈએ એવો વેદાંતી સાથે

નિશ્ચય કરી, બન્નેને વેદાંતી સંમુખ તેણે પરણાવી દીધાં હતાં. એટલે એ ચાર જીવો સિવાય કોઈ નહોતું જાણતું કે પાલી પરણી ગઈ.

રાત પડી.

એ જ રાત. ચાંદ તારિકાઓવાળી રાત. પાલીના સુખની આજે અવધિ હતી. લક્ષ્મીની પહેલી રાત માટે ઇન્દ્ર પણ મનુષ્ય થવા લલચાય તો પછી મનુષ્યની તો વાત શી ? ગુપ્ત રીતે થયેલું લક્ષ્મી રેવાથી છાતું નહોતું રહ્યું. શયનગૃહની સગવડ બદલાઈ ગઈ. રાતના અવનવા શણગાર તૈયાર થયા. અને જ્યારે રાતે શયનગૃહમાં બિંબિસારે પગ મૂક્યો અને પાલી તેના ચરણમાં ઢળી ત્યારે તો સંસારે નવું જ રૂપ લીધું. બિંબિસારે પાલીને ઉઠાડી પોતા ભણી ખેંચી. પાલી ઘૂંચી જઈ. બિંબિસારે તેને બાહુપાશમાં જકડી લીધી. હોઠ હોઠને અડચા. હૈયું હૈયાને. પછી પાલીને બિંબિસારે હાથમાં ઉઠાવી લીધી—પેલી ગંગાવાળી ટેકરી પર ચડતાં ઉઠાવી હતી તેમ. પાલીએ આંખો બંધ કરી દીધી હતી. જાણે સમસ્ત સંસાર તોડાને ચડ્યો હોય અને તે જોયા વિના જ માત્ર અનુભવવા ઇચ્છતી હોય ! બિંબિસાર થોડીક ક્ષણ તેની સામે જોઈ રહી, ધીમી ગતીએ શૈયા તરફ વળ્યો.

પાલીની આંખ ઊઘડી ત્યારે તેની દુનિયા બદલાઈ ગઈ હતી. મોઢું ફેરવી તેણે પોતાની પડખે સૂતેલા કાંતિમાન બિંબિસારને જોવા માંડ્યો. કેટલો સુંદર ચહેરો ! કેટલું તેજ ! તેણે ધીમે રહી બિંબિસારના વક્ષસ્થળ ઉપર પોતાનું માથું ઢાળી દીધું અને આંખો બંધ કરી ચૂપચાપ પડી રહી. સવારની મીઠી નિદ્રામાં પડેલા બિંબિસારનો હાથ તેના ગળાની આસપાસ વિટળાયો. પાલી એમને એમ પડી પડી વિચારોના હેલે ચડી.

સુદર્ત જતું રહેવાનું બહાનું કાઢી વૃદ્ધ અભિરામે કેમ તેને

લમ કરવા આગ્રહ કર્યો ? પોતે તેને સલજ કેમ માની બેઠી ? અન્નદયા બિંબિસારને તે પરણવા કેમ તૈયાર થઈ ? અરે, પરણી ગઈ—ભાઈ, અને પિતાને પૂછ્યા વિના ? ‘ પૂછપરછ કર્યા વિના હમણાં પરણી જા’ એવા અભિરામના શબ્દોમાં એકાએક વિશ્વાસ તેને કેમ બેસી ગયો ? તેનો ગુસ્સો ક્યાં ગયો ? તેનો નિશ્ચય ? આ પ્રશ્નોના ઉત્તર શોધવા પાલી વ્યર્થ ફાંફાં મારવા લાગી. મૂછો અને દાઢી વિના ઊંઘતા બિંબિસારની મોહકતા અનેકગણી વધી ગઈ હતી. તેને જોતાંજોતાં પાલીએ પુનઃ આંખો મીંચી દીધી.

પ્રાતઃકાળ થઈ ગયો.

નિત્ય નિયમ મુજબ, ગંગાવાળી ટેકરી પર બેસી બન્ને વાતે વળગ્યાં. પાલી બોલી : ‘ હવે મને કહો, તમે કોણ છો ?’

બિંબિસાર ચમક્યો. બાધાની માફક પાલી સામે જોઈ રહેતાં તે બોલ્યો : ‘ દાદાએ તને નથી કહ્યું ?’

હવે પાલી બાધાની માફક જોઈ રહી, બોલી : ‘ દાદા જાણે છે ?’

‘ હા, અને આનંદરાજ પણ જાણે છે હું કોણ છું તે.’

‘ અને હું જ એકલી અજાણ રહી ગઈ ? મારાથી કેમ છુપાવ્યું ?’

‘ જ્યારે મેં કહેવા નિશ્ચય કર્યો ત્યારે દાદાએ અને આનંદરાજે મને રોક્યો.’

‘ લમ પહેલાં ન કહેવામાં બેદ હતો ?’

‘ હા. બે રાષ્ટ્રોનો પ્રશ્ન હતો.’

‘ એટલે ?’ પાલી એટલું બોલી અટકી ગઈ. તેની નજર કરડી બની, તેને વહેમ પડ્યો, અને તે ખરો પડ્યો. તે બોલી : ‘ તમે માગધી છો ? કહો, બોલો ? તમે માગધી છો ?’

‘ હા પાલી. હું માગધી છું. માગધીઓનો સ્વામી. હું બિંબિસાર છું.’

‘ બિંબિ.....વજ્રજ્યોનો અને લિચ્છવીઓનો કદો શત્રુ ?’

‘હવે લિચ્છવીઓનો સંબંધી-મિત્ર’

‘અસ. એક શબ્દ વધુ ન બોલતા.’ કહી પાલી જીભી થઈ ગઈ. તેનું શરીર બળી જતું હતું. બાણે કોઈએ તેને સ્વર્ગના ઉન્નત શૃંગ પરથી નરકની ગર્તામાં ગબડાવી દીધી—અવમાનિતા, હતગૌરવા.

‘પાલી, મારા થોડાક શબ્દો સાંભળી લે, પછી જે શિક્ષા આપશે, તેનો હું ખુશીથી સ્વીકાર કરીશ.’

‘દુશ્મન સાથે હું બોલવા નથી ઇચ્છતી.’ પાલીએ મેં ફેરવી લઈ બોલવા માંડ્યું. ‘દ્રોહી, કપટી, સ્વાર્થી, કાયર!’ કહેતાં કહેતાં તો તેની આંખમાં અશ્રુ આવી ગયાં. બિંબિસાર તેની નજીક આવી બોલ્યો ‘પાલી, એક વખત મારી વાત તો સાંભળી લે. વૈશાલી અને રાજગૃહ, લીચ્છવી અને માગધી એ બન્નેને એક કરવા એક જ રસ્તો છે: પ્રેમથી એકમેકને જીતવા માગધીઓ અને લિચ્છવીઓની એક નજીવી તકરારમાં અકસ્માતે ભાગ લેતાં મારા મહામાત્યે પ્રાણુ શુમાળ્યો, પરંતુ મરતાં પહેલાં મને આ એક મંત્ર શિખવાડી ગયા. એ મંત્ર મેં આનંદરાજને સમજાવ્યો, અને વૃદ્ધ અલિરામ તથા તપસ્વી વેદાંતીએ તેનો સાક્ષાત ઉપયોગ કર્યો. પાલી, આજથી હું તારા વિના નિઃપ્રાણ છું. આપણે બે એક છીએ. રાજગૃહની પટ્ટરાણી બની તું લિચ્છવીઓને પ્રેમ કરતાં શિખવાડી શકીશ. વૈર ભુક્ષાશે, રોનેહ પ્રગટશે, અને થોડાક જ ભોગથી હમેશની કટુતા અને હમેશનો વિખવાદ અદશ્ય થઈ જશે. મારી જાતને અને મારા રાજ્યને બચાવવા મને એક જ માર્ગ સૂઝ્યો કે મારે તારી સાથે લગ્નથી જોડાવું, અને મને અને લિચ્છવીઓને સુરક્ષિત કરવા તારે માટે એક જ ઉત્તમ માર્ગ હતો—તારે મારી સાથે લગ્ન કરવું. હવે સ્વીકાર કે ન સ્વીકાર.’

પાલી દિગ્મૂઢ બની સાંભળી રહી. પ્રેમ સાથે રાષ્ટ્રોના ઉદ્ધારની વાત સાંભળી તે એકદમ શાંત બની ગઈ. પરંતુ તેનો રોષ જલદીથી

શાંત ન થયો. ખિંખિસારે તેનો હાથ પકડી હળવે રહી તેના કાનમાં કહેવા માંડ્યું: ‘મગધની મહારાણીને આવો કાપ જ શોભાસ્પદ છે. મહારાણીનો એ ધર્મ છે કે બૂલેલાને ક્ષમા આપવી. સાથે સાથે મહારાણીને એટલી વિનંતિ છે કે મહારાણી આવતી કાલે જ અહીંથી રવાના થવાની આજ્ઞા કરે, કારણ મગધીપ્રજા તેની મહારાણીને મળવા બહુ ઉત્સુક બની ગઈ છે.’

‘હું મહારાણી નથી.’

‘મગધીપ્રજા નથી માનતી.’

‘મેં મગધીપ્રજા જોઈ નથી.’

‘પ્રજાના પ્રતિનિધિને તો જોઈ રહ્યાં છો.’

‘મને હસાવવા પ્રયત્ન ન કરો.’

‘વારુ. રડાવવા પ્રયત્ન કરીશ. આવતી કાલે આનંદરાજ આવે એટલી જ વાર.’

‘અર્થવિહીન વાતો મારે નથી સાંભળવી.’

‘હું ગૂઢાર્થવાણી વાત કરું છું. આનંદરાજે અત્યાર સુધીમાં પિતાને આપણા લક્ષ્મી વાત કરી દીધી હશે. આવતી કાલે તેઓ અહીં આશીર્વાદ આપવા પધારશે. પછી આપણે બંને અહીંથી નીકળી પડશું; તે વખતે, ભાઈ, બાપુ અને દેશને છોડી જતાં મગધની મહારાણી જરૂર રડી પડશે; મારે રડાવવાનો પ્રયત્ન સુદ્ધાં નહિ કરવો પડે. કહો, હવે મહારાણીની શી આજ્ઞા છે?’

પાલી આંસુભરી આંખે તેના તરફ જોઈ રહી. પાલી ક્રોધમાંય સુંદર લાગતી, રડતાંય સુંદર લાગતી હતી. ખિંખિસારે ઝડપથી તેને છાતી સરસી ચાંપી લીધી.....ખિંખિસારના સ્પર્શે પાલીનો ક્રોધ અને શક્તિ શિથિલ બની ગયાં, તેની બીસમાં તે પડી રહી—સર્વસ્વ સમર્પણ કરીને.

‘ પાલી, કાલે પ્રયાણ કરીશું ? ’

‘ હા. ’

‘ અને તું મુખ્ય રાણી બનીશ ? ’

‘ તો બીજી રાણીઓ પણ છે ? ’

‘ રાણીઓ હશે. મહારાણી એક જ છે—પાલી. ’

‘ હું મહારાણી નહિ બનું. ’

‘ હજી રોષ શમી ગયો નથી ? દેવી, અપરાધ ક્ષમા નહિ કરો ? ’

‘ દુશ્મનને ક્ષમા ? ’

‘ માગધીઓ દુશ્મનોને ક્ષમા આપે છે. માગધીઓની મહારાણી એક માગધીને ક્ષમા નહિ આપી શકે ? ’

પાલીની આંખ ફરી ભીની થઈ. નમીને પણ જીત મેળવનાર બિંબિસાર પર તે વારી ગઈ, પરંતુ બહારથી એટલી જ ખુમારી રાખી બિંબિસારના હાથોમાં લીસાયેલી રહી બોલી: ‘ મહારાણી ક્ષમા નથી કરતી. સજા કરે છે. ’

‘ જેવી આજ્ઞા. પરંતુ કઈ સજા ? ’

‘ યોગ્ય સમયે યોગ્ય સજા થશે. ’

એટલું કહી તેણે આંખો મીચી લીધી. એ આવાહન હતું.

‘ જેવી મહારાણીની આજ્ઞા. ’ બિંબિસાર ધીમેથી બોલ્યો, અને પાલીને ચૂમી લીધી.

સાંજ પડી.

અતિશય શ્રમિત થયેલો આનંદ નંદીગ્રામમાં આવી પહોંચ્યો ત્યારે સૌથી પહેલો મળ્યો અભિરામને; પરંતુ ગુપ્ત લક્ષ્મણી ન્યારે અભિરામે વાત કરી ત્યારે આનંદ ન્યાં ઊભો હતો ત્યાંને ત્યાં જ બેસી ગયો. અતિશય માનસિક કષ્ટથી તેને તન્મર આવી ગયાં.

‘ દાદા, આપણી પાલી મરી ગઈ. ’

એટલું કહી આનંદે અભિરામને બધી હકીકત કહી સંભળાવી.
વૃદ્ધ દિંગ થઈ ગયો.

આનંદે પ્રાસાદમાં પગ મૂક્યો અને પાલી તથા ઝિંઝિસારને ભેટ્યો.

બહેનને મળતાં તેના હૃદયમાં અપાર વેદના થવા લાગી;
પછી તેનાં હાથ પકડી તેને એકલીને તે પોતાના ખંડમાં લઈ
ગયો અને દરવાજા બંધ કરી દઈ કરડા હોઠ કરી પાલી સામે
જોઈ રહ્યો.

જીવનમાં પહેલીવાર પાલી પોતાના ભાઈથી ડરી ગઈ. લિચ્છવીઓ
અને માગધીઓના રાજકીય સંબંધનો ખ્યાલ કરી પાલીને હમણાં
તો શ્રુમ રીતે રાજગૃહે લઈ જવી અને પછી બન્ને રાષ્ટ્રોનું હમેશનું
વૈર દૂર કરવાની એક યુક્તિ ઝિંઝિસારે આનંદને કહી હતી. પરિણામે
આનંદ આવે કે સત્વર નંદીગ્રામમાંથી બન્નેને વિદાય કરવાની બધી
તયારીઓ પણ થઈ ગઈ હતી. કદાચ પિતાજી નથી આવ્યા, કદાચ
ભાઈનો વિચાર બદલાઈ ગયો હોય, કદાચ પોતે બંધાને હમેશ માટે
છોડીને ચાલી જવાની છે, એટલે તો ભાઈની આવી મુખમુદ્રા નહિ હોય ?

‘ભાઈ, શું થયું વૈશાલીમાં ? પિતાજી કેમ ન આવ્યા ? મારો
અપરાધ તો નથી થયો ?’

‘હા. મોટો અપરાધ થયો છે. અક્ષમ્ય અપરાધ. તું સ્ત્રી કેમ
બની ? અને બની તો આટલી સુંદર કેમ બની ?’

‘ભાઈ !’ પાલી આનંદ પાસે દોડી ગઈ. તેના મોઢે હાથ મૂક્યો.
પરંતુ આનંદે એટલી જ સખ્તાઈ રાખી તેના હાથ મજબૂત પકડ્યા
અને તેને ખેંચી, નીચે ખેંસાડી, દાંત ભીંસતાં બોલ્યો : ‘નિર્ભાગી ! તું
વૈશાલીમાં કેમ જન્મી ? એક લિચ્છવીની પુત્રી કેમ બની ?’

સખ્તાઈ અને કોપને લીધે આનંદની આંખમાંથી આંસુ સરી

પડ્યાં. એક ચીસ પાડી પાલી તેને કહે વળમી પડી અને બોલી: ‘અંધુ, મારા અપરાધ માટે પ્રાણસાગ કરતાં મને જરાય સંકાચ નહિ થાય, પરંતુ સ્પષ્ટ વાત કરો. શું અન્યું છે?’

‘હું તને મારી નાખવા આવ્યો છું. તારું ગળું મરડી નાખવા. ના, ના.....તને એવી રીતે મારી નાખવા આવ્યો છું કે તું હજાર વાર જીવી હજાર વાર મૃત્યુ પામે તો પણ એની સરખામણીમાં ન આવે. પાલી, બહેન, આજથી સમજ લે કે તું જીવતી નથી. મરી ગઈ છે.’

‘મરતાં મને આવડે છે, ભાઈ. સમય આવ્યે પ્રાણ કાઢી નાખતાં નહિ ડગું. પરંતુ એટલું તો સમજવો કે વૈશાલીમાં બધા મને મારી નાખવા કેમ ઇત્સુક બન્યા છે? હજી હું મરી નથી. કહી દો, ભાઈ, અટકો નહિ; હું પણ લિચ્છવી છું.’

‘એટલે જ હું તને સાંભળાવી શકીશ. તું ગઈ કાલથી મહાનામની નહિ, સમસ્ત વૈશાલીની, સમસ્ત લિચ્છવીઓની બની ચૂકી છે, અને પિતાજીએ તને સ્વદસ્તે વિનાસકાંચે પરિષદને અર્પણ કરી દીધી છે.’

પાલીનું જાણે હૃદય અંધ પડી ગયું.

આનંદના હોઠ કાંપવા માંડ્યા. તેનો અવાજ તીક્ષ્ણ બન્યો. ચીસ પાડી તે બોલ્યો: ‘સાંભળી લીધું, પાલી? તું, મારી બહેન, મહાન મહાનામ લિચ્છવીની પુત્રી વારાંગના બની છે. લિચ્છવીઓનું આદર્શ બલિદાન! વૈશાલીનું ગૌરવ અને કલકે!’

પાલી તે જ વખતે મરી ગઈ હોત તો વધુ સારું થાત; પરંતુ પાલી ન મરી ગઈ. લિચ્છવી હતીને! નિષ્ક્રિય બની ગયેલી તેની ઇંદ્રિયો ધીમે ધીમે ગતિમાન થઈ. જાણે કાઈ અંધારી ખીણમાં વેગથી ગમડી પડ્યા પછી ધીરે ધીરે તેને જ્ઞાન આવવા લાગ્યું. અંધકારમાંથી અજવાળામાં આવવા તે ફાંફાં મારવા

લાગી અને દૂર દૂર કોઈ ઝાંખા આછા પ્રકાશના આભાસને લક્ષ્ય કરી આસપાસનો અંધકાર ભૂલી ગઈ. તેનો અવાજ ગંભીર બન્યો, સ્થિર બન્યો અને તે બોલી: ‘શી આજ્ઞા છે, ભાઈ?’

આનંદનું કઠિન હૃદય ઓગળી ગયું. વારાંગના બનતાં પહેલાં તેણે પોતાની બહેનને વીરાંગના બનતાં જોઈ. તેની છાતી છરીઓથી ભરે છેદાઈ ગઈ. થોડીક જ ક્ષણોમાં પોતાનું ભવિષ્ય સાંભળી લીધા પછી, પાલીએ જીવનનો ઉચ્ચ વૈભવ, મુખ, આનંદ તરછોડી દીધાં. પિતાની આજ્ઞા અને લિચ્છવીઓના કુલનિયમ સંમુખ તેણે મહારાણીપદ છોડ્યું. શરીરને ધિક્કારી કાઢ્યું, આત્માને અવગણી કાઢ્યો, માત્ર ન કંઈ કરી શકી એકલા હૃદયને; પરંતુ તેનેય અંતે કચરી નાખ્યું. આનંદે બહેનનો સાગ જોયો, નિશ્ચય નિહાળ્યો, રોમાંચ વિના બલિદાનનો સ્વીકાર થતો જોયો. ગર્વ, આનંદ અને દુઃખથી તેની છાતી ભરાઈ ગઈ, પાલીને છાતી સરસી ચાંપી અને.....તેની આંખમાંથી અશ્રુધારા વહી રહી.

‘બહેન, જો તું રાજગૃહે જશે તો લિચ્છવીઓ પોતાની રાજકુમારીને માગધીથી જિતાયેલી જોઈ બિંબિસારનો વધ કર્યા વિના નહિ રહે અને આખા રાષ્ટ્ર ઉપર આપત્તિ આવી પડશે. જો તું દેહત્યાગ કરશે તો પિતાજીનું વચન અફળ જશે, અને એક માગધીને પરણવા ખાતર તે દેહત્યાગ કર્યો છે એમ સમજી બિંબિસાર લિચ્છવીઓ ઉપર પૂરેપૂરું વેર લેશે. બહેન, નથી તું તેની સાથે જઈ શકતી, નથી પ્રેમ કરી શકતી, નથી દેહત્યાગ કરી શકતી. બિંબિસારને સમજાવવો એ તારું પહેલું કાર્ય છે. આપણે સત્વર પિતાજી પાસે જવાનું છે.’

એટલું કહી આનંદ ત્યાંથી ચાલ્યો ગયો. વિશાળ ખંડમાં પાલી એકલી જોભી રહી અત્યારે તે એકલી હતી—નિઃસહાય, નિર્દોષ, નિરપરાધી.

રાત પૂરી થઈ.

ખીજો દિવસ પણ પસાર થયો.

મધરાત થઈ.

અલ્પદત્ત અને સંજય તેમની મહારાણીને લઈ જવા બધી તૈયારી કરી આવ્યા હતા. આનંદના આવ્યા પછી આ બધી વ્યવસ્થા કરવા ઝિંઝિસારે ધાંધલ કરી મૂકી હતી. તેનું હૃદય આનંદથી પુલકિત બન્યું હતું. પ્રેમપરીક્ષામાં હૃદય હારી જઈને તેણે બહુ મોટી જીત મેળવી હતી. પોતાની પ્રેયસી પ્રાપ્ત કરીને તે એક મહાન રાષ્ટ્રને પોતાનું કરી શક્યો હતો. તેનું હૃદય, રાજગૃહમાં પહોંચી જઈ બહુ જ ધામધૂમથી ધ્વજપતાકા અને ભેરીનાદથી સંસારને એ બધું સંભળાવવા તલસી રહ્યું હતું કે તેના જેવો સુખી રાજવી કોઈ નથી. તેની ધાંધલ અને તૈયારીમાં પાલીને તે મળી શક્યો ન હતો—ખરું જોતાં પાલીએ તેને પોતાની નજરે પડવા નહોતો દીધો. રેવાએ તેમાં બહુ ખૂબીથી મદદ કરી હતી, પરંતુ તેનું મન પાલીને મળવા તલપાપડ બની રહ્યું હતું.

મધરાતે ચૂપકીથી તેમને ચાલ્યા જવાનું હતું, અને એ ગોઠવણ બે દિવસ પહેલાં થઈ હતી. રેવા કહી ગઈ હતી: સમય થતાં દેવીને લેવા તેના ભવનમાં પધારજો. બહાર રથ તૈયાર થયા હતા. અભિરામ ચૂપચાપ ઘડીકમાં અહીં તો ઘડીકમાં ત્યાં એમ વિનાકારણ કામે વળગતો જણાતો હતો. પાલીને મળવા ઝિંઝિસારના પગ ધરતી પર સ્થિર નહોતા રહેતા. અલ્પદત્તે મુદ્દર્ત કઢાવી રાખ્યું હતું. જોષીએ કહ્યું હતું કે આ ઘડી બન્નેના જીવનમાં પરિવર્તન લાવશે.

ખરાખર મધરાત થતાં ઝિંઝિસારે બેટ બાંધી. દેવપુરુષના જેવાં તેણે વસ્ત્રો પહેર્યાં. માથે મુકુટ ધર્યો અને એક રત્નજડિત તલવાર હાથમાં લીધી.

તે જ વખતે આરણ્ય ખખડ્યું. ખિંખિસારે ઊંચે જોયું તો સામે પાલી ઊભી હતી.

‘પાલી!’ એટલું બોલી તે દિગ્ભ્રૂ બની ઊભો. પાલી સાદાં વસ્ત્રોમાં હતી. ખિંખિસારને તે જોઈ રહી હતી. ખિંખિસારને તેનાં રાજવી વસ્ત્રોમાં તેણે પહેલી જ વાર જોયો અને સ્તબ્ધ બની. ખિંખિસાર મનુષ્ય નહિ, પણ ‘તાવર્તિસ*’નો શક દેખાતો હતો. એનું હૃદય ફરીથી ધબકવા માંડ્યું પરંતુ પાલીએ નિર્દય બની તેને ફરીથી કચડી નાખ્યું. હોઠ ઉપર બળજબરીથી અપાર તિરસ્કાર આણ્યો. આંખોમાં કૃત્રિમ ક્રોધ અને ઘૃણા આણ્યાં. સ્થિર બની તે ઊભી રહી. ખિંખિસારની છાતીમાં જાણે કાઈએ વજ્રવા કર્યો. તેનો અવાજ બદલાઈ ગયો અને પાલી પાસે દોડી જઈ બોલ્યો: ‘આ વસ્ત્રો કેમ પહેર્યા, પાલી? નંદીગ્રામ છોડવાનો સમય થઈ ગયો છે.’

‘હા, તમારે અને મારે માટે.’

પાલીના વિચિત્ર અવાજથી ખિંખિસારએ ડગલાં પાછળ હડી ગયો.

‘મગધનો મહારાજ નંદીગ્રામ છોડી જશે, કારણ તેણે મનમાં જે મનોરથ ઘડ્યા છે તે ખોટા છે, આકાશકુસુમવત્ છે.’

ખિંખિસારે ગંભીર બની પૂછ્યું: ‘કાઈ નવો વૈરી જાગ્યો છે, પાલી?’

‘હા. તમારી સંમુખ જ છે.’

પોતાનાથી બને તેટલો તિરસ્કાર અને ઘૃણા દર્શાવતાં પાલીએ પુનઃ બોલવા માંડ્યું: ‘મગધપતિ! એક લિચ્છવી કુમારી સાથે પ્રેમ બાંધતાં પહેલાં વિચાર કરી જોવો હતો કે એ કુમારી, લિચ્છવી કુમારી છે. હવે પછી કદાપિ કાઈ લિચ્છવી કુમારીને જીતવાનો મિથ્યા

*બૌદ્ધશાસ્ત્રોમાં જેનો અવારનવાર ઉપયોગ થાય છે તે ઈંદ્રનું રાજ; શક એ જ ઈંદ્ર.

ગર્વ કરતા નહિ. રાજગૃહ પહોંચો તો તમારા આઘટેવને અર્ધ આપી એનો અનુગ્રહ માનજો કે લિચ્છવીઓની ભૂમિમાંથી જીવતા સુરક્ષિત તમારી ભૂમિ પર પાછા આવ્યા. આ પ્રાસાદમાં અને પ્રાસાદની બહાર મહારથી યોદ્ધાઓ ઊભા છે; મગધના મહારાજને તેઓ ધારે તે સમ્મ કરી શકે છે. સદ્ભાગ્યે તમે, એક મહાન લિચ્છવી નેતાના મહેમાન છો, તેના સંરક્ષણમાં છો. તમે અમારા વૈરી છો; પરંતુ વૈરીનું સન્માન કેમ કરવું તે અમે લિચ્છવીઓ જ સારી રીતે જાણીએ છીએ. અમને વેશ બદલી નાટક કરતાં નહિ આવડતું હોય, પરંતુ સાફ દિલથી ક્ષમા જરૂર કરી જાણીએ છીએ. પધારો હવે સત્વર અહીંથી.'

ત્રિપિસાર જ્યાં ઊભો હતો ત્યાં જ ત્યાં જ ઊભો રહી ગયો. તેને વિશ્વાસ નહોતો આવતો કે આ એની જ પાલી છે! પાલીના છેલ્લા શબ્દો સાંભળી તેની બોલવાની ચત્કિચિત ઇચ્છા પણ અદૃશ્ય થઈ ગઈ. તે કંઈ જ ન બોલ્યો; પરંતુ પથરને પણ જાણે ચીરી નાખે તેવી હિંસક વિકરાલ આંખો તેણે પાલી તરફ માંડી. પાલીને સ્થાને કોઈ અન્ય સ્ત્રી હોત તો તે જરૂર ત્યાંથી પલાયન કરી ગઈ હોત. પાલીને કંઈ કહેવું, કોઈ પણ રીતે જવાબ આપવો એ ત્રિપિસારને નિરર્થક લાગ્યું. જમીન પર નાખી દીધેલી તલવાર તેણે ધીમે રહીને ઊંચકી અને પૂતળાસમી ઊભી રહેલી પાલીની આજુમાં થઈ, ખંડની બહાર તે સડસડાટ ચાલ્યો ગયો. પાલી હતી તેમ જ ઊભી રહી. પાલીએ સાંભળ્યું કે કોઈ રથ ઊપડ્યો અને ઊપડતા પહેલાં અશ્વોની ચામડી ફાટી જાય તેટલા જોરથી કોઈએ અશ્વોને ચાખૂક માર્યા. પાલી ચરચરી ઊડી. પોતાની છાતી પર એ ચાખૂકની વેદના તેણે અનુભવી. રથ ઊપડી ગયો અને પાલી ચક્કર ખાઈ ત્યાં જ પછડાઈ ગઈ.

બહાર ચૂપકીથી પાલીનું બનાવટી જુકાણું સાંભળતો આનંદ પાલીને બેહોશ થતી જોઈ, એકદમ અંદર દોડી આવ્યો. બહેનના આ

અપૂર્વ ત્યાગને, હૃદયને ચીસે બહાર ફેંકી દેવાના તેના અપૂર્વ ધૈર્યને તે જોઈ રહ્યો હતો. બિંબિસાર અને પાલી વચ્ચેની વાતો સાંભળતાં સાંભળતાં તેને આખા બ્રહ્માંડ ઉપર તિરસ્કાર આવ્યો હતો. તે બાણુતો હતો કે તેની નિર્ભાગી બહેનના હૃદયમાં બિંબિસાર માટે કેટલો અસીમ પ્રેમ ભર્યો છે ! તેણે આંસુ ઝરતી આંખે બહેનને ગોઠમાં ઉઠાવી જાતી સરસી ચાંપી અને ગણગણવા માંડ્યો:

‘બહેન, બહેની...મારી બહેન !’

બહાર અશ્વો હણહણી રહ્યા હતા, અને દૂર એક રથ વાયુવેગે દોડ્યો જતો હતો.



પૃથ્વ મહાનામની નાડીઓ ખેંચાતી હતી. તેમની આસપાસ વૈશાલીના પીટ અગ્રેસરો, મહાજેદ્દો અને નગરશ્રેષ્ઠી બેઠા હતા. હિમપ્રદેશમાંથી આણેલી એક જડીબુટ્ટી ધસીને વૈદરાજ તેમને પિવડાવી રહ્યા હતા. ઔષધ પૂરું પેટમાં જવા પછી જાણે વિદ્યુતના જેવી અસર તેમના શરીર પર જણાઈ. ચેતન આવવા માંડ્યું, એટલે તેમણે નગરશ્રેષ્ઠીને પાસે બોલાવી કેટલીક અગત્યની સૂચનાઓ આપવા માંડી. નગરશ્રેષ્ઠી તેને બરાબર સાંભળી લઈ બહાર નીકળ્યા અને તેમની પૂઠેપૂઠે અન્ય સહકારીઓ પણ ભારે મને બહાર આવ્યા.

તે વખતે આનંદનો રથ મહાનામના પ્રાસાદ આગળ આવી પહોંચ્યો હતો. મોટી માનવમેદની પ્રાસાદ આગળ જમી ગઈ હતી. વૈશાલીના શ્રેષ્ઠ લિચ્છવી વડીલની ગંભીર બિમારી સાંભળી લોકો દર્શન માટે ઊલટ્યા હતા. અસંખ્ય માણસોને જોઈ પાલીના પેટમાં ફાળ પડી. કાઠના તરફ જોયા વિના પાલી આનંદ સાથે પ્રાસાદમાં દોડી ગઈ.

મહાનામ આંખો ખંધ કરી પડી રહ્યા હતા. વૈદરાજના કહેવાથી નગરશ્રેષ્ઠી સિવાય બધા અગ્રેસરો બહાર બેઠા હતા. માત્ર નગરશ્રેષ્ઠી મહાનામની બાજુમાં પ્રવેણીપુસ્તકનાં કેટલાંક સૂત્રો ધીમે ધીમે બાણી રહ્યા હતા. પાલીએ આવી મહાનામના પગમાં માથું મૂકી દીધું.

મહાનામની આંખો જિંદગી. પાલીએ પિતાની છાતી પર હળવે રહી માથું ઢાળી દીધું અને વૃદ્ધના મોઢા પર સ્થિત ફરક્યું. પાલીના માથા પર અશક્ત હાથ ફેરવતાં ફેરવતાં બહુ વહાલથી તે બોલવા માંડ્યા: ‘આવી પહોંચી બેટા !’

પાલીએ જવાબમાં માત્ર માથું ધુણાવ્યું. બોલી ન શકી. ગળે ઈમો જમી ગયો હતો. મહાનામે આનંદને ઇશારાથી દાર બંધ કરવા કહ્યું. આનંદે તરત દાર બંધ કર્યાં અને પિતાની એક બાજુ આવી બેસી ગયો. વૈદરાજ અને પાલીની મદદથી મહાનામ જરા અટકીને બેઠા. પાલીએ એક હાથ પિતાના માથા નીચે મૂકી, બીજો હાથ તેમની છાતી પર ફેરવવા માંડ્યો. મંત્રોચ્ચાર લાલુવા છોડી, નગરશ્રેષ્ઠી મહાનામના પગ આગળ બેસી ગયા.

મહાનામ ધીમે સાદે બોલવા માંડ્યા: ‘સંસારમાં ધણી જાતનાં પાપ થાય છે. મારા જીવનમાં મેં પણ એક પાપ કર્યું છે અને તે સાથે લઈને મરવા નથી ઇચ્છતો. તમે માનશો નહિ બેટા, પરંતુ જિંદગીમાં હું એક મહાન અસત્ય બોલ્યો છું જેને એક જ જાણુ જાણુ છે—તે છે આપણો અલિરામ ! અદાર વર્ષ ઉપર, હું મલ્લો સાથે થનાર એક ઘોર યુદ્ધને અટકાવી વૈશાલી પાછો ફરતો હતો. અતિશ્રમથી હું મહાઉદ્યાનમાં બેસી ગયો. એવામાં એક આક્રંદ કરતા બાળકનો અવાજ મને સંભળાયો. મહા-ઉદ્યાનનો રક્ષક અલિરામ મારી સેવા કરતો હતો તે તરત દોડ્યો. ન્યારે તે પાછો આવ્યો ત્યારે એક અપ્સરા જેવી બાળકીને સાથે લેતો આવ્યો. મહાઉદ્યાનના સૌથી મોટા આમ્રવૃક્ષ નીચે ફાઈ તેને મૂકી ગયું હતું. બાળકીને જોઈ મારું હૃદય પીગળી ગયું. મને પુત્રીઓ થતી હતી પરંતુ બધી મરણ પામતી હતી. આનંદ, તારી માને છોકરીઓ તરફ અતિશય પક્ષપાત હતો. મેં બાળકીને ઉઠાવી અને અંધારામાં અલિરામ સાથે ગુપ્ત દરવાજેથી પ્રાસાદમાં આવ્યો. તેજ વખતે, આનંદ, તારી માને પ્રસૂતિ થઈ હતી અને તેણે

બાળકીને જન્મ આપ્યો હતો. થોડીધણી વાર પછી એ બાળકીને જ્યારે મને દેખાડવા લાવ્યા, ત્યારે મારા હાથમાં જ તે મરણ પામી. તારી માને આઘાત પહોંચવાનો મને ડર લાગ્યો. મેં મરેલી બાળકી અભિરામને સોંપી દીધી અને જીવતી બાળકીને અંદર મોકલાવી દીધી; એ હતી મારી આમ્રપાલી! આશ્ચર્ય તો એ હતું કે કોઈને વહેમ સરખો ન પડ્યો અને મેં તેને દૈવી સંકેત માની લીધો. આમ્રવૃક્ષ નીચેથી મળી હતી માટે અભિરામે તેનું નામ રાખ્યું આમ્રપાલી અને મેં તે સ્વીકાર્યું. અભિરામ મારો બહુ જૂનો મિત્ર છે. આ બેદ પ્રગટ ન કરવાના મેં એને શપથ આપ્યા હતા એટલે મારા મરણ પછી આ સત્ય અપ્રગટ જ રહી ગત.....અને કદાચિત કોઈ અધમ સ્વરૂપમાં પ્રગટ થઈ ગત, એટલા માટે સ્વમુખે કહેવા હું ઇચ્છતો હતો. પરંતુ, પાલી, તું મારી જ પુત્રી છે—હૃદયની અને મનની. આનંદ હમેશ આક્ષેપ મૂકતો કે મને અને તમારી માતાને પાલી માટે વધુ પક્ષપાત છે. મારી સંપત્તિનો અડધો સ્વામી આનંદ અને અડધી તું છે, પાલી! નગરશ્રેષ્ઠી સાથે મેં એ બધી વ્યવસ્થા કરી દીધી છે. અત્યારસુધી તું મારી પુત્રી હતી. ને હવે પછી મારી પુત્રી જ રહીશ, ખેટા. નગરશ્રેષ્ઠી અને વૈદરાજ મારા પરમ મિત્રો છે. આ બેદ તેમની પાસેથી નહિ પ્રગટ થાય. હવે તું મને વચન આપ કે જીવનના અંત પર્યંત તું મારી પુત્રી રહેશે.....ક્ષમા કરજો, ખેટી! પરંતુ મને વચન.....’ એટલું બોલતાં બોલતાં પાલીનો હાથ તેમણે પોતાની છાતી પર ખેંચી લીધો. તેમની આંખો ખેંચાવા લાગી.

પાલીના માથા પર ડુંગર તૂટી પડ્યા હતા. મહાનામના ચહેરાને જોતાં જોતાં તેણે કારમી ચીસ પાડી: ‘પિતાજી! પિતાજી! પિતાજી!’

પરંતુ, નગરશ્રેષ્ઠીના પવિત્ર મંત્રોચ્ચારો વચ્ચે વૃધ્ધે દેહત્યાગ કર્યો. આનંદે મૃત પિતાના પગ આંસુથી ધોયા અને પછી મનને બહુ કાળમાં રાખી બહાર આવ્યો અને લોકમેદનીને સંબોધી બોલ્યો:

‘લિચ્છવીઓ ! વલ્લભ્યોની વિશાળ ભૂમિ પરથી બળવાન લિચ્છવીઓના વડીલ, મારા પિતાશ્રી, પિતૃઓની ભૂમિ તરફ પ્રયાણ કરી ગયા છે.’

પાલી શાંત બેસી રહી હતી. તેણે ખાધું ન હતું. તે કાઈ સાથે બોલી ન હતી. મહાનામના શબ્દો સાંભળીને તે એવી શૂન્ય મનસ્ક બની ગઈ હતી, કે એ શબ્દોને પણ તે ભૂલી ગઈ હતી. રેવાએ લાખલાખ ઉપાય કર્યા, રડીને, ધમકાવીને, વીનવીને તેને શયનગૃહમાંથી બહાર આવવા કહ્યું પરંતુ આખા દિવસ દરમ્યાન તે બહાર ન જ આવી. રેવાને બધ પેઠો હતો કે પાલી આમ જ રહેશે તો ગાંડી થઈ જશે.

મહાનામની અંતિમ ક્રિયા થઈ ગઈ. આખી વૈશાલી શોકમાં ડૂબી. સેંકડો નરનારી મહાનામના પ્રાસાદમાં આવી ગયાં, પરંતુ પાલી હતી તે જ સ્થિતિમાં રહી. સ્ત્રીઓ સમગ્ર કે પિતાના મૃત્યુથી તે આઘાત પામી છે. પુરુષો સમજ્યા કે દેશનર્તિકા બની એટલે મગજ ગુમાવી બેઠી છે; પરંતુ સહાનુભૂતિ દરેક જણની હતી. દરેકના હૃદયમાં દુઃખ હતું. તેમના સાથી વધુ પ્રિય દેશભક્તના ગૃહ પર મહાન આપત્તિ ઊતરી હતી. જો કે દરેક લિચ્છવી, આખાલવૃદ્ધ સ્ત્રીપુરુષ, સર્વે પરિષદની સર્વોપરી આજ્ઞાઓને ચૂપચાપ સ્વીકારતાં હતાં, છતાં દેશનર્તિકાની પ્રથાએ કેટલાંકનાં હૃદયમાં અસંતોષ ઉત્પન્ન કર્યો હતો. તેમનો અંતરાત્મા સાક્ષી પૂરતો હતો કે આ પ્રથા એ બલિદાન નથી, બીષણ કૂરતા છે, વિધાતક પ્રણાલિકા છે. આ સમયે તેમના અસંતોષનું સૌથી મોટું કારણ મહાનામની સન્નનતા હતી. અભયને પણ તે માન્ય કરવી પડી હતી. પરંતુ શિસ્તબદ્ધ અને નીતિબદ્ધ સૈનિકાની જેમ જે થયું તેને આવશ્યક માની વિવાદ વિના લિચ્છવીઓએ મૂંગે મોઢે આ સ્વીકારી લીધું હતું.

નંદીગ્રામથી આક્રંદ કરતાં આવી પહોંચેલા અભિરામે અને

નગરશ્રેષ્ઠીએ અહોરાત મહાનામના પ્રાસાદની અંદર અને બહાર
અવસ્થા રાખવા એકસરખી દોડાદોડ કરી મૂકી હતી. રાત પડતાં
નગરશ્રેષ્ઠી આનંદ પાસે આવીને બેઠા ત્યારે વૃદ્ધ અભિરામ ધીમે
પગલે પાલી પાસે આવ્યો. અભિરામ આવતાં રેવા બહાર ચાલી
ગઈ. વૃદ્ધ ધીમે રહી પાલી પાસે બેઠો અને તેની પીઠ પર હાથ
ફેરવતાં તેના કાનમાં બોલ્યો: ‘બેટી.’

પાલી કંઈ ન બોલી. નીચું જોઈ રહી. વાંસા પરથી હાથ
ઊઠાવી, તેના માથા પર હાથ ફેરવતાં વૃદ્ધે કહ્યું: ‘બેટી, આંસુને રોક
નહિ, વહી જવા દે બહાર.’

પરંતુ અભિરામની લાડલીએ આજે આંખ ઊઠાવી ન જોયું.
અભિરામ પાલીનું હૃદય બરાબર વાંચી શકતો હતો. તે તરત બહાર
ગયો અને થોડીવારમાં, મહાનામની અંતિમ ક્રિયા વખતે સ્મરણ માટે
લઈ લીધેલો તેમનો મુકુટ લઈ પાછો આવ્યો. પાલીનું મસ્તક હજી
નીચે હતું. અભિરામે ધીરે રહી તેના બોળામાં મુકુટને મૂકી દીધો.
પાલી ચમકી ગઈ. મુકુટને ધીમે રહી છાતી સાથે આંપી દીધો. તેને
ભ્રમ થયો: જાણે મહાનામનું મસ્તક પોતાની છાતી સાથે દબાવી રહી
છે! રોકી રાખેલો અત્રુપ્રવાહ પ્રચંડ વેગે બહાર ધસી આવ્યો: ‘ના,
ના. આપ મારા પિતા જ છો. આપ જ મારા પિતા છો. આપુ!
મારા આપુ!’

એટલું કહેતાં કહેતાં પાલી ઘુસકાં મૂકી રડવા લાગી. અભિરામને
આટલું જ જોઈતું હતું. તેમને વિશ્વાસ બેઠો કે પાલી હવે ગાંડી નહિ
બને. પાલીના આકંઠે તેમની આંખો બીની કરી. પાલીનો મહાનામ
પ્રત્યેનો અનહદ પ્રેમ અભિરામ સારી રીતે જાણતો હતો. તેમણે
ફરીથી પાલીની પીઠ પર હાથ ફેરવતાં કહેવા માંડ્યું: ‘પાલી, વીર
પુરુષના વારસ વીર જ હોય. બૂલતી નહિ, તું પણ વીર પુરુષની
વારસ છે. વીરાંગના છે. એ વારસો ‘સ્વ’ને બૂલી ‘પર’ને અપનાવવાનો

છે. તમારા સંસ્કારોમાં નેતૃત્વ રહેલું છે. તું સાધારણ લિચ્છવીની વારસ નથી. મહાનામની 'પુત્રી' છે માટે મહાન બનવાનું છે અને બનશે. ઊઠ, બેટા, ઊઠ, હૈયાના ધાને ઢાંકી તારો ધર્મ સંભાળ !'

પાલીએ રડતાં રડતાં વૃદ્ધના વક્ષઃસ્થળમાં માથું છુપાવી દીધું. વૃદ્ધે તેના માથા પર હાથ ફેરવવા માંડ્યો અને બીજા હાથે પાલી ન બુએ તેમ પોતાની આંખનાં આંસુ લૂછી નાખ્યાં.

રાત્રિના ઓળા ધીમે ધીમે ગાઢ થવા માંડ્યા.

રાત ને દિવસ પસાર થવા માંડ્યાં, અને પૂર્ણિમાને એક દિવસ બાકી રહ્યો.

વૃદ્ધની બધી જ અંતિમ ક્રિયા પૂર્ણ થઈ ગઈ.

અત્યાર સુધી આનંદે અસાધારણ મૌન સેવ્યું હતું. મહાનામની બાલી પડેલી જગાએ હવે આનંદે શું શું કામ કરવાનું છે તેની વિગતવાર સમજણ નગરશ્રેષ્ઠી આનંદ પાસે બેઠા બેઠા આપી રહ્યા હતા, પરંતુ આનંદનું ધ્યાન સાંસારિક વાતો કરતાં કાઠ બીજા જ દિશા તરફ હતું. દિન પ્રતિદિન તે બોવાઈ જવા લાગ્યો હતો; જાણે તેના શરીરમાંથી આનંદ અદૃશ્ય થઈ જઈ જીવતો જંગતો તેનો દેહ જ રહ્યો હતો. આજે અંતિમ ક્રિયા પૂરી થઈ ગયા પછી આજે આખા દિવસમાં કાઠની સાથે આનંદે એક શબ્દ પણ ઉચ્ચાર્યો ન હતો. પાલીને તેની ખબર પડતાં વળી ફાળ પડી. પિતાના મૃત્યુ બાદ આનંદ ત્રણ વાર તો નંદીગ્રામ જઈ આવ્યો હતો. છેલ્લા ત્રણ ચાર દિવસથી પોતાને માથે પડેલા દુઃખના કુંગરા બાળુએ ધકેલી પ્રાણના જતનથી આનંદની સેવા પછવાડે તે વળગી હતી, પરંતુ આનંદ જાણે જલકમલવત્ અક્ષિત રહ્યો હતો. અંતિમ ક્રિયા પૂર્ણ થઈ ગયા પછી પાલીનું ધૈર્ય પણ ખૂટી ગયું. લાઈના બોળામાં માથું મૂકી હીચકીઓ બાઈ તે રડવા લાગી.

અને ત્યારેજ આનંદના અમોક્ષા છૂટ્યા. વહાલથી તેણે બહેનને એસાડી, અને એવોયો: ‘પાલી રડ નહિ. ખરું જોતાં પિતાજીની સાચી વારસ તું જ છે; તેમનું ધૈર્ય અને તેમની અડગતા તારામાં વિશેષ છે. જો તું આમ રડતી જ રહેશે તો દિનને રાત કહેવી પડશે. તારા જેટલું દુઃખ કોને પડ્યું હશે? કલ્પના થઈ શકતી નથી.’

‘મને જરાય દુઃખ નથી; દુઃખ શેનું? બાઈ જેવો બાઈ, સમર્થ બાઈ મારી પીડ પાછળ છે! મને જરાય દુઃખ નથી.’

‘પાલી, તારું દુઃખ હું જાણું છું. બાઈ બાપ માત્ર કહેવાના રહ્યા. જેને જીવન સર્વસ્વ સોંપી ચૂકી એવા સ્વામીને દેશને ખાતર હૃદયમાંથી હમેશને માટે દૂર કરી નાખવો પડ્યો, અને જાણે એટલાથી પણ ભાગ્યદેવી સંતુષ્ટ ન થઈ હોય તેમ મરી જવાનો પણ અધિકાર તું ગુમાવી બેઠી છે. જિંદગી પર્યંત હવે તારે એવું જીવન વ્યતીત કરવાનું રહ્યું છે જેમાં પગલે પગલે અધઃપતન જ પ્રસરેલું છે. નહિ, નહિ, નહિ! બહેન! સંસારનો અંત આવ્યો છે. કુદરતને મનુષ્યો ઉપર અતિ ક્રોધ ચડ્યો છે અને તેમનું સંહારખીજ અહીં લિચ્છવીઓમાં વાવ્યું છે. જો જો. તે ફળશે, ખૂબ ફાલશે અને એક ધન્ય દિવસે જગત સમસ્તને પોતાની ઝેરીલી શાખાપ્રશાખાઓથી આચ્છાદિત કરી ગૂંગળાવી મારશે—ત્યારે, ત્યારેજ જગતનો અંત આવશે, અન્યથા નહિ. અને બહેન, સંસારનો અંત હવે આવવો જ જોઈએ.’

‘બાઈ! મારા બાઈ! આટલો વિપાદ? આટલી ઘુણા? તમે, તમે નથી રહ્યા!’

‘તું ખરું કહે છે પાલી. હું, હું નથી રહ્યો. મરી ગયો છું!’

‘બાઈ...’

‘હા પાલી. હું બહુ બહુ વિચાર કરું છું, પરંતુ જેમ જેમ વિચાર કરું છું તેમ તેમ મને પ્રતીતિ થાય છે કે લિચ્છવી લિચ્છવી

તરીકે ન જીવે તો સારું. તેનું જીવન જાંબુદ્રીપના કાઈ સામાન્ય માણસના જેવું નથી. લિચ્છવી જન્મ લે છે શસ્ત્રો સાથે, જીવે છે શસ્ત્રો સાથે, અને મરે છે શસ્ત્રો સાથે. સંઘાગાર સિવાય તે કયાંય યુદ્ધિની, શાણપણની વાત કરી શકતો નથી. સંઘાગારની બહાર માત્ર પ્રેમની અથવા પ્રાણ હરવાની વાત કરી શકે છે. મરવા અને મારવા તે સ્વતંત્ર છે, અને તે બન્ને કાર્યમાં પ્રવૃત્ત થતાં તેને જરાય સંકોચ થતો નથી. પાલો, તું લિચ્છવી છે. એક શ્રેષ્ઠ લિચ્છવીની સાચી વારસ છે. તારામાં લિચ્છવીના બધા ગુણો છે; પરંતુ મારામાં નથી, પ્રત્યેક લિચ્છવી જે સહજ ધારી શકે છે તે હું નથી ધારી શકતો. હું જે જે શીખ્યો છું, તે અભારે નિરર્થક લાગે છે; જે જે કરું છું તે નિરર્થક લાગે છે. જે જે વિચારું છું તે નિરર્થક જણાય છે. નહિ પાલો, હું લિચ્છવી નથી. મહાનામ લિચ્છવીનો વારસ તો નહિ જ નહિ! એમનું વચ્ચસ્વ તું કાયમ રાખશે; ભગવાનનું તને રક્ષણ હો.’

‘ભગવાન ?’

આનંદ બોલો થઈ ગયો.

પાલો ઉપરનો શબ્દ બોલો અવાક બની બેઠી રહી.

આનંદ, ખરેખર, હાથથી જતો રહ્યો હતો.

પૂર્ણિમા આવી પહોંચી.

આજે સંઘાગાર બેભાઈ જતું હતું. આ જ દિવસથી પાલો દેશનર્તિકા બનવાની હતી. એમ તો વૈશાલીમાં ઘણી નર્તિકાઓ હતી, પરંતુ પરિષદે આજ્ઞા કરેલી, સર્વમાન્ય સુંદરી પાલો નર્તિકા કેમ બનશે તે ક્રિયા બોવા બધા ઉત્સુક હતા. તે દિવસોમાં વૈશાલીની દેશનર્તિકાની ખ્યાતિ દેશ પરદેશ ફેલાયેલી હતી.

વૈશાલી નગરીની ઇબ્બજત પણુ, ચોક્કસ પ્રસંગે, દેશનર્તિકાના નૃત્ય પર જ નિર્ભર રહેતી. અભારની દેશનર્તિકા રણકા વૃદ્ધ થવા

આવી હતી છતાં વૈશાલીની તે શ્રેષ્ઠ વારાંગના હતી. આમ્રપાલીને તેને સોંપી દેવાની હતી એટલે તે પોતાની દાસીઓ સાથે સંઘાગારમાં આવી પહોંચી. આવો દિવસ દર વર્ષે નહોતો આવતો; પરિણામે તેનું મહત્વ નાનું સૂનું ન હતું. મહાનામના મૃત્યુનો તાજો ઘા હોવા છતાં કોણ જાણે કેમ પણ આજે શ્રોતાઓ અને પ્રેક્ષકોની અસાધારણ ભીડ થઈ હતી. લિચ્છવી અગ્રેસરો, રાજા, ઉપરાજા તથા પ્રાંત પ્રાંતના નાયકો આવી પહોંચ્યા. મહાનામના મૃત્યુ પછી સભાપતિ થઈ બેઠેલો અભયરાજ હિમાલયશાંતિ ધારણ કરી બહુ જ ચાલાકીથી સભા પર અંકુશ રાખી રહ્યો હતો.

યોગ્ય સમય પર આનંદ, બહેનનો હાથ પકડી સંઘાગારમાં પ્રવેશ્યો. આખી સભા બંનેના સન્માનમાં ઊભી થઈ. શોકપરિતાપમાં સુકાયેલાં આનંદ અને પાલી કેસરિયાં વસ્ત્રોમાં પણ મોહક લાગતાં હતાં. સભાપતિ અભયરાજે આગળ આવી બનાવટી વાતસહ્યભરી આંખોએ બંનેને સત્કાર્યા.

પ્રસ્તાવ રજૂ થયો.

આનંદે ઊભા થઈ પરિષદને ઉદ્દેશી: ‘વડીલો, તથા વંદનીય પરિષદ! મારા પિતાના મૃત્યુને લઈને તેમની વતી આજે હું મારી બહેનને પરિષદને સોંપવા આવ્યો છું. પૂજનીય પરિષદ તેનો સ્વીકાર કરે!’

નગરપ્રેષ્ઠી અને વૈદરાજ, અમ્બલક જેઠક અને અન્ય શ્રેણીઓના મહાજેઠકો, બધા પ્રૌઢ અને તમામ વૃદ્ધ નીચી આંખે બેસી રહ્યા. તેમના દરેકના હૃદયમાં દુઃખ હતું; મહાનામની મૈત્રી અને પ્રેમ ગુંજતાં હતાં. અંતે અભય સભાપતિ ઊભો થયો અને બોલ્યો: ‘પૂજનીય પરિષદ! પિતૃનિવાસી આપણા મહાન લિચ્છવી વીરની પુત્રી આપની સંમુખ ઉપસ્થિત થઈ છે. એ છે લિચ્છવી પરિષદના સ્વાતંત્ર્યનું પ્રતીક. સ્ત્રી હોવા પુરુષ, તે લિચ્છવી

હોય તો, પ્રાણ કરતાં લિચ્છવીગણના અને પોતાના ગૌરવને જ પહેલું મૂકે છે તેનું આ રહ્યું જ્વલંત દષ્ટાંત. વંદન હો લિચ્છવીને ! વંદન હો આત્મબલિ અર્પનાર આજની લિચ્છવી કુમારિકાને.....’

એટલું કહેતાં કહેતાં અભય બ્યાસપીઠથી નીચે ઊતરી પાલી પાસે આવી ઊભો. નગરશ્રેષ્ઠી ભીની આંખે પરંતુ હસતા મોંએ વિધિપૂર્વક બોલવાનાં થોડાંક સૂત્રો બોલ્યો. પરંતુ તેનાથી વધુ આગળ ન બોલી શકાય તેવું હોવાથી અભયે અંતિમ વાક્ય ઉચ્ચાર્યું : ‘પાલી, પરિષદ પૂછે છે કે તારું મન હજી ચલાયમાન થતું હોય તો વૈશાલીનો ત્યાગ કરી વનવાસ સેવી શકે છે.’

‘ચલાયમાન મનવાળાને લિચ્છવી ન ગણાય એમ પ્રવેણીપુસ્તક આજ્ઞા કરે છે. હું લિચ્છવી છું.’ પાલીએ શાંત ચિત્તે કહ્યું.

‘પરિવર્તન પહેલાં કાંઈ ઈચ્છા અધૂરી હોય તો પરિષદ પૂરી થવા દેવા તત્પર છે.’ તમારો ખાતો હોય તેવી લાગણી અનુભવતાં અભય બોલ્યો.

પાલી સહેજ અટકી, પરંતુ પછી તરત બોલી : ‘મારી કાંઈ ઈચ્છા અધૂરી નથી.’

‘પરિષદનો નિર્ણય તમે ખુશીથી સ્વીકારો છો કે દુઃખ પામીને ?’

‘પરિષદના નિર્ણયને એક લિચ્છવી અનુસરવાનું જ સમજે છે. એનો પ્રતિકાર કરવાનું નહિ.’

અભયે અંતે આસપાસ નજર નાખતાં રાજા, ઉપરાજા તથા પીઠ મુત્સદ્દીઓ તરફ નજર ફેંકી પૂછ્યું :

‘પરિષદને આ વિષયમાં કંઈ કહેવાનું રહે છે? પરિષદ સંતુષ્ટ છે?’

અભયે ત્રણવાર ઉપરનો પ્રશ્ન પૂછ્યો અને પરિષદને નિરુત્તર જોઈ પાલીને દેશનર્તિકા તરીકે જાહેર કરી. બેરીનાદ થયા અને પરિષદે ઊભા થઈ પાલીને સન્માની.

અભય વ્યાસપીઠ પરથી પાછો ઊતર્યો, પાલીનો હાથ પકડી, રેણુકાને બોલાવી અને બોલ્યો : ‘વૈશાલી નગરની ઓ ત્રેષ વારાંગના ! પવિત્ર પ્રવેણીપુસ્તકની આજ્ઞાનુસાર પૂજનીય, વંદનીય, અભિવાદનીય પરિષદ, આત્રપાલીને આજ્ઞથી તને સોંપે છે. વૈશાલીની દેશનર્તિકાનું બિરદ તારી પછી તેને મળે ! તેને તારી સર્વ કલાઓમાં પારંગત કર કે જેથી લિચ્છવી યોદ્ધાઓની તે પ્રેરણામૂર્તિ અને અને સ્વદેશની સેવા કરતાં કરતાં પિતૃલોકમાં વિલીન થઈ જાય !’

એટલું કહી અભયે આત્રપાલીનો હાથ રેણુકાના હાથમાં મૂક્યો. રેણુકાએ પાલીને પોતાની પાસે ખેંચી. સભામાં શાંતિ પ્રસરી.

તે વખતે પાલીએ આસપાસ જોઈ લીધું કે આનંદ ત્યાં ન હતો.

વૃદ્ધ રેણુકા સભાના મનોરંજન માટે નૃત્ય કરવા ઊભી થઈ. અને બધા પ્રેક્ષકો શું બની ગયું તેનો વિચાર કરવા કરતાં શું બની રહ્યું છે તે તરફ વધુ ધ્યાન આપવા ઉત્સુક બન્યા.

સભા પૂરી થતાં પાલી રેણુકાને લઈ પોતાના પ્રાસાદે આવી પહોંચી. રાત પડી ચૂકી હતી. દ્વારમાં પ્રવેશતાં વેંત તેણે બેબાકળી બની રેવાને પૂછ્યું : ‘ભાઈ ક્યાં છે ? શયનગૃહમાં ?’ પાલી એટલું કહી રેણુકાનો હાથ છોડી એકદમ શયનગૃહમાં દોડી ગઈ. શયનગૃહમાં નગરશ્રેષ્ઠો અને અભિરામ ઊભા હતા.

‘દાદા, ભાઈ ક્યાં છે ?’

‘ઘૈયં રાખ બેટા, ઘૈયં.’

‘ભાઈ ક્યાં ગયા દાદા ? શું થયું દાદા ? જલદી બોલો.’

‘તારા ભાઈ અહીં નથી અને હવે પાછા કદાપિ નહિ આવે.’

‘કેમ ? આ પ્રાસાદમાં હું આવી છું એટલે ? દાદા, હું તો

તેમના અને તમારા બધાના આશીર્વાદ લેવા આવી છું. પછી હું અહીં એક ક્ષણ પણ નહિ બેસી રહું. પરંતુ એ ગયા ક્યાં ?

‘બેટી,’ નગરશ્રેષ્ઠીએ મહામુસીબતે કહેવા માંડ્યું: ‘આનંદે તમામ સ્થાવર જંગમ મિલકત તને સોંપી દીધી છે. આ પ્રાસાદ તારો છે.’

‘દાદા, મને સમજણ નથી પડતી. હું ભૂખ છું. દુઃખી છું, સત્ય વાત કહો.’

‘બેટી, આનંદે સંસારનો ત્યાગ કર્યો છે.’

‘દાદા !’ એક કારમી ચીસ પાડી પાલી બેસી ગઈ. અભિરામે તેની પાસે બેસી કહેવા માંડ્યું: ‘બેટી, વેદાંતી સાથે ભગવાન ગૌતમ બુદ્ધના સંઘમાં એ શ્રમણ બનવા ચાલ્યો ગયો છે. તેની પૂઠે જવું નિરર્થક છે. વાંચ આ ભૂર્જપત્ર.’

પાલીએ વૃદ્ધના હાથમાંથી ભૂર્જપત્ર લઈ વાંચવા માંડ્યું. એમાં અંતિમ આશીર્વાદ હતો.

પાલીની આંખમાંથી આંસુધારા વહી રહી.

અભિરામ અને નગરશ્રેષ્ઠી બહાર ચાલ્યા ગયા. માત્ર રેવા પાલીના પગ આગળ બેસી ગઈ. આજે તે પણ રડતી હતી.

માત્ર નહોતી રડતી દાસી ભદ્રા.



‘મહારાજ બડબડાટ હસી પડ્યા. તું કહે તેના શપથ લઉં, સંજય, તું કહે તેના. એવા હસ્યા, એવા હસ્યા કે મને બય લાગ્યો કે મહારાજ મગજ ખોઈ બેસશે; પરંતુ ના, જરાય નહિ, એ તો હતા તેવાને તેવા જ રહ્યા. સંજય, મહારાજ ઠીક થઈ ગયા છે.’

‘મહારાજે મગજ ગુમાવ્યું હોત તો બહુ સારું થાત.’ સંજયે અભદત્તની સામે જોયા વિના કહ્યું.

‘સંજય, મને લાગે છે કે તારું જ મગજ ગૂમ થઈ ગયું છે. મને તો પહેલેથી જ ખાતરી હતી કે મહાસચ્ચીવનું પદ પ્રાપ્ત થતાં તને મગજનો રોગ જરૂર લાગુ પડશે, ને થયું છે પણ તેમ જ. તારું મગજ ઠેકાણે નથી.’

‘અભદત્ત, એક વાતે તું ખરો છે.’

‘હું તો દરેક વાતે ખરો હોઉં છું, પરંતુ તમે લોકોએ મને સાવ હસી કાઢ્યો છે.’

‘મહારાજ છે એવાને એવા જ છે, એનો જ મને વધુ ડર લાગે છે, અભદત્ત! આમ્રપાલીને છતવા જતાં પોતે જ જિતાઈ ગયા, અને હવે પોતાની એ હાર માટે તેમને તિરસ્કાર આવે છે.’

‘સંજય, હું તો એક ને એક બેવાળી સીધી ગણતરીમાં માનું છું. મહારાજને અહીં પધાર્યો’ એ મહિના થયા? થયા. બે

મહિનાથી મદિરામાં મસ્ત હતા? હતા. એ મહિનાથી તેમને રાણીઓએ અને નર્તિકાઓએ રીઝવવા પ્રયત્ન કર્યો? કર્યો. જરાય ડગ્યા? ન ડગ્યા. તેમના ધર્મદૃષ્ટા ગૌતમમુનિ તેમનું મન આત્રપાલીમાંથી વાળી શક્યા? ન વાળી શક્યા. પરંતુ, આ મિચારો બ્રહ્મદત્ત જેના પ્રત્યેક શબ્દે તમને પ્રલાપ અથવા ભીરુતાની જ ગંધ આવે છે તેણે આજે એક જ શબ્દે મહારાજને હસાવી દીધા. સાંભળ્યું સંજય? મેં, એ મહિના પછી મગધના મહારાજનું દુઃખ, કલેશ, નીરસતા, શોક બધુંય નિર્મૂળ કરી દીધું અને હસાવ્યા. પૂછ, કેવી રીતે?’

‘તારી રાજની રીતે; રેવાની વાત કરી હશે!’

‘મને ખબર છે, મહાસચીવ સર્વજ્ઞતા તને સોંપતા ગયા છે. વારુ, પરંતુ મહારાજને હસાવ્યા તો ખરા!’

‘બ્રહ્મદત્ત, મહારાજ હસ્યા એ આપણે માટે આનંદનું સૂચન નથી, ભયનું છે. તેમના હાસ્ય નીચે ઊંડેરા ધા છે. તે નહિ રુઝાય. દિનપ્રતિદિન વૈશાલી, લિચ્છવી અને આત્રપાલીનાં નામો મનમાં ગણગણ્યા કરે છે. તેમના હૃદયના આધાતે ક્રોધનું સ્વરૂપ ધારણ કર્યું હોત તો બહુ સારું થાત, પરંતુ તેણે તિરસ્કાર ધારણ કર્યો છે. તિરસ્કારે ઘૃણા અને ઘૃણાએ વૈરનું અંતિમ સ્વરૂપ લઈ લીધું છે. અને, અત્યારે વૈરની વૃત્તિ ધીરે ધીરે સુદૃઢ થતી જાય છે. મહારાજને હું સારી રીતે ઓળખું છું બ્રહ્મદત્ત, તે કદાપિ ઠીક નહિ થાય!’

‘સંજય, એક વાત મને હમેશાં ગોટાળામાં નાખી દે છે. હું પૂછું છું કે પાલીમાં રૂપ સિવાય શું છે? કંઈ નહિ. અરે, એના કરતાંય જીવિમાન સ્ત્રી તું કહે તે સમયે આપણા રાજગૃહમાંથી ઊભી કરી દઉં.’

‘એવું તું માને છે.’

‘હું માનું છું અને એક દિવસ તમને બધાને મનાવીશ. વિચાર કર, એક બાળુ સામ્રાજીપદ, પુરુષોત્તમ પ્રીતમ અને આખા

દેશનો ઉદ્ધાર છે; બીજી બાજુ લિચ્છવી સમાજનું અધમ કાટીનું બંધન, અધમ કાટીની ખુશામત અને અત્યાચારપૂર્ણ જીવન છે; છતાં પાલીએ બીજી વાતને જ પસંદ કરી, એ શું દર્શાવે છે? હું તો એક ને એક બેવાળી ગણતરી પૂછું છું.’

‘હું પણ એ મહિનાથી એ જ પ્રશ્ન પૂછું છું પણ ઉત્તર નથી જડતો.’

‘કેમ જડે? મને પૂછે તોને! બાપ મારા, એક વાત તું હમેશાં સ્મરણમાં રાખ કે કુદરતે જેને સૌદર્યનું દાન કર્યું છે, ત્યાંથી બુદ્ધિને ખિલકુલ દૂર કરી દીધી છે, અને તેથી જગતમાં દેખાતી બધી સુંદર ચીજો મૂર્ખતાપૂર્ણ અને ઘૃણાસ્પદ દેખાય છે. સંજય, પાલી સુંદર છે પણ બુદ્ધિશાળી નથી એટલે કે ઘૃણાસ્પદ છે. પાલીએ લીધેલો બીજો માર્ગ એ જ સૂચવે છે.’

‘મારું મન એ સ્વીકારવા ના પાડે છે.’

‘તારું મન મારી દરેક વાત સ્વીકારવા ના પાડે છે. શું વિચારમાં પડ્યો? ખરું કહું છું, પાલી બુદ્ધિશાળી નથી.’

‘કદાચ બહુ બુદ્ધિશાળી નહિ હોય; લાગણીવશ વધુ હોય; પરંતુ પાલી અદ્ભુત છે. નહિ, નહિ, વીરાંગના છે.’

‘વૈશાલી તરફનો તારો પક્ષપાત એટલો સહજ છે કે વૈશાલીનું કાળું કૂતરું પણ તને સુંદર લાગશે. પાલી અદ્ભુત છે? વીરાંગના છે? કૂવો ન પુરાયો? ગંગામાં ન તણાઈ જવાયું? અરે, શસ્ત્રાસ્ત્રમાં પારંગત એ વીરાંગનાથી સ્વહસ્તે જ કપાઈ ન મરાયું કે નર્તિકા બની? પરંતુ મૂળ વાત એ છે મહાસત્ત્વીવશ્રી! લિચ્છવીઓ અધર્મી છે, અને અધર્મીની કન્યા કાઈ દિવસ ‘અદ્ભુત’ ન બની શકે; ‘વીરાંગના’ તો નહિ જ નહિ.’

‘ના બ્રહ્મદત્ત, ના. મારું મન નથી માનતું!’

‘હા, જી. હું ક્યાં ના પાડું છું? તારું મન મારી વાત નહિજ માને. પણ સાંભળી લે, આજે મહારાજ હસ્યા છે અને મારા મનમાં શાંતિ વળી છે. પાલીને તેઓ ભૂલી ગયા છે અને વૈશાલીને પણ; ખાતરીથી માનજો. હવે વધામણી સાંભળ. આવતી કાલે મહારાજ પોતે જીવકુમાર ભચ્ચ સાથે ગૌતમ મુનિને મળવા તેમના આશ્રમમાં જવાના છે, હવે તો ખાતરી થઈ?’

‘ના.’ સંજયે કહ્યું.

અલ્લદત્ત થાકીને ત્યાંથી ચાલવા માંડ્યો. સંજય વિચાર કરતો તેને જતો જોઈ રહ્યો. તેના હૃદયમાં એક વાત ઘોળાયા કરી કે મહારાજ હસ્યા કેમ! વિચારમાં ને વિચારમાં તે રંગમહેલ તરફ વળ્યો. તેણે દૂરથી સાંભળ્યું કે મહારાજ યિયસાર હસી રહ્યા હતા. ગાંધાર દેશની પણ પેલી મેરથી આવેલી નર્તિકાઓએ નૃત્ય માંડ્યું હતું. વિદેશી નર્તિકાઓના હાવભાવ તરફ આંગળી ચીંધી રાજવિદુષક બુકલ, મહારાજને હસાવી રહ્યો હતો. નર્તિકાઓ, સંગીત, યૌવન, ધૂન, મસ્તી એ બધાં જાણે એક બની રંગમહેલને ઉન્માદગૃહ બનાવી રહ્યાં હતાં. મહિનાઓ પહેલાંનું રંગમહેલનું સ્વરૂપ જાણે ફરીથી આજે જાગૃત થયું હતું.

અને છતાં, સંજયને વિશ્વાસ નહોતો આવતો. તે રંગમહેલમાં ન ગયો. બહાર જ ઊભો રહ્યો. રંગમહેલની રંગમસ્તીમાં તે મહારાજનું ગુપ્ત દુઃખ અને નિરાશા જોઈ રહ્યો હતો. અચાનક અલ્લદત્તે તેને પછવાડેથી પકડી લીધો અને ગભરાટમાં તેના કાનમાં અડધા આખા શબ્દો બડબડવા લાગ્યો. સંજયના કાન ટટાર થઈ ગયા, આંખો ખેંચાઈ; અલ્લદત્તનું બાવડું પકડી રાક્ષસી બળ દર્શાવતો સંજય ત્વરિત ગતિએ પોતાના ભવન તરફ ચાલવા માંડ્યો.

અલ્લદત્તે જે કંઈ કહ્યું તે પોતાના ભવનમાં પગ મૂકતાં સંજયને અક્ષરશઃ સાચું લાગ્યું.

રેવા આવી હતી.

સંજયને જોતાં રેવાએ ઊડી નમસ્કાર કર્યા. સંજયે ધ્વજદત્તને બહાર જ રહેવા દઈ દરવાજા બંધ કરી દીધા અને અર્ધા શ્વાસે બોલ્યો: ‘તું કેમ આવી, રેવા?’

હાંબા સમય પછી રેવા રાજગૃહે આવી અને આવી કે તરત સંજય સાથે એકાંતમાં વાત કરવા વળગી એ વિચારે, બહાર આમથી તેમ ફરતા ધ્વજદત્તને અદેખાઈથી બાળી મૂક્યો. રેવા પછવાડે જોટલો તે ગાંડો હતો તેટલો જ તે તેના આ વર્તનથી ઉશ્કેરાઈ ગયો. દાંત ભીંસતા અને મુઠ્ઠીઓ વાળતા ધ્વજદત્તે પાંચ ક્ષણોમાં દસ વખત નિશ્ચય કરી લીધો કે આ વખતે રેવાને અને સંજયને નજરે પડતાં જ મારી નાખવાં.

ત્યારે અંદરની બાબત સંજય સ્થિર ચિત્તે રેવાને પૂછી રહ્યો હતો અને એટલી જ સ્થિરતાથી રેવા તેને ઉત્તર આપી રહી હતી.

‘મારું હવે ત્યાં કંઈ કામ નથી, અને મારાથી હવે ત્યાં રહી શકાય તેમ નથી.’

‘રેવા, તું રાજધર્મ બજાવવા ગઈ હતી.’

‘પરંતુ સાથે સાથે હું મનુષ્ય પણ છું, સ્ત્રી છું, એ આપ ભૂલી ગયા છો. હવે મહાનામના પ્રાસાદમાં રહેવાનો મારો ધર્મ નથી.’

‘કેમ? પાલી કંઈ જાણી ગઈ? કંઈ....’

‘ના. એવું કશું જ નથી.’

‘તો પછી?’

‘પાલી હવે નર્તિકા છે, અને નર્તિકાના ગૃહમાં અન્ય ગુપ્તચરો પણ પોતાનું સ્થાન જમાવવાની તૈયારી કરે છે એટલે ત્યાં રહેવું નિર્થક છે.’

‘રેવા, પાલી કેમ છે?’

‘પૂછો નહિ. પાલી અદ્ભુત છે, એથી વધુ કંઈ નથી કહેવાતું. દેવ, મગધરાજની ગુપ્તચર તરીકે હું દેશવિદેશ ફરી છું. અસંખ્ય

શ્રીઓના સંપર્કમાં આવી છું, પરંતુ પાલી જેવી કોઈ શ્રી નથી જોઈ. પાલી અજોડ છે અને અજોડ રહેશે. તે પ્રાતઃકાલ પહેલાં જાગૃત થાય છે અને થોડી વાર પવિત્ર સૂત્રોનું સ્મરણ કરી નૃત્ય ને સંગીતમાં મુકાય છે. પ્રહરો ચડે છે, સૂર્ય અને ચંદ્રમા તેને વિશ્રામ લેવા આગ્રહ કરે છે પરંતુ સમયનું તેને ભાન જ નથી રહેતું. નૃત્યના અધ્યયન અને શિક્ષણમાં આંખ બંધ થાય ત્યાં સુધી તે એકસરખી મચી રહે છે. દેવ! પિતાના વચનને સિદ્ધ કરવા દેશ માટે પાલીએ આપેલું બલિદાન દેવદેવતાઓને પણ શરમાવે. પાલીને માટે તમે જે કંઈ પણ ધારશો તે જોડું જ સમજજો. પાલીના હૃદયમાં, તેના અણુઅણુમાં મહારાજનો પ્રેમ છે. વૈશાલીના આવાહનને એક લિચ્છવી કન્યા તરીકે સન્માનવાને ખાતર, પિતા અને દેશની ઇજ્જત રક્ષવાને ખાતર પાલીએ પોતાના હૃદયને કચડી નાખ્યું છે, પરંતુ એ હૃદયને જોઈ રહેવાનું મારામાં ધૈર્ય રહ્યું નથી એટલે હું ચાલી આવી છું.’

‘તું શું કહે છે રેવા? તો પછી પાલીએ દર્શાવેલો તિરસ્કાર... જે કંઈ બન્યું તે—’

‘તે બધું જોડું દેવ, બધું જોડું-દેખાવ માત્ર. કઠપૂતળીની જેમ સાવ જોડો દેખાવ. મહારાજને ગુમાન હતું કે તેમના શબ્દો અને તેમના ભાવ કોઈ નહિ સમજી શકે, પરંતુ હૃદયમાં એક વાત અને મુખ પર તેનાથી વિરુદ્ધ વાત દર્શાવવાની કળામાં પાલીએ મહારાજને સખ્ત હાર આપી છે. મહારાજ નહિ, પાલી મહાન નટી છે. મહારાજને તેણે જે જે કંઈ કહ્યું છે તે અસત્ય—ખિલકુલ અસત્ય છે. દેવ, હવે મને ક્ષમા કરો. થોડા દિવસ રાજખટપટમાંથી દૂર રાખી મને મારા અણુધ સાથે હવે અહીં જ પડી રહેવા દો.’

સંજયે હકારમાં માથું ધુણાવ્યું. રેવાનો ચાક તે જાણી ગયો

હતો. તેના હૃદયમાં પાલી—ખિખિસાર વિષે જે વાત ઘોળાયા કરતી હતી તે ખરી નીકળી. મહાસચીવે તેને વારસામાં સોંપેલી દીર્ઘદષ્ટિ અને કદ્દપના અત્યારે પરીક્ષામાં ઉત્તીર્ણ થતાં જણાયાં. રેવાએ ઊભી થતાં કહ્યું: ‘એક વાત જરાય ભૂલતા નહિ દેવ, કે મહારાગને આ વાતની જરાય ખબર ન પડે. મહારાગનું હૃદય જરા પણ પાલી તરફ ન વળવું જોઈએ. પાલી પ્રત્યેનો તિરસ્કાર અને ઘૃણા વધવાં જોઈએ, ઘટવાં નહિ. પાલી નથી ચાહતી કે તેનો પતિ પત્ની પછવાડે ઘેલો બની પ્રેમની વેદનામાં જીવન વિતાવે અને વંશજો માટે વારસામાં શરમ મૂકી જાય.’

‘તથાસ્તુ રેવા, હવે તું અલ્પદત્તની માફી માગી લે.’ દ્વાર ઉઘાડતાં સંજયે પાલીને કહ્યું. ક્રોધ, દ્વેષ અને ઉશ્કેરાટમાં રાતો પીળો અને હવે ટાટો થયેલો અલ્પદત્ત રેવાને જોતાં બોલવા ધાર્યું હતું તે બોલી ન શક્યો. માત્ર મોઢું ચડાવી બોલ્યો: ‘મારે કોઈની ક્ષમા જોઈતી નથી અને આપવી પણ નથી. હું કોણ છું? કોઈ નહિ.’ એટલું કહેતાં કહેતાં તેણે સંજય તરફ પૂંઠ ફેરવી, પરંતુ રેવા એકદમ પાસે આવી ઊભી હતી. તેની નજર સાથે નજર મળતાં દ્વેષ, ક્રોધ, અદેખાઈ બધું અદૃશ્ય થઈ ગયું. હૃદયમાં દબાયેલો રેવા માટેનો પ્રેમ ધડકધડક ઊછળવા લાગ્યો. ગુપ્ત માહિતી મેળવવા મહાસચીવે રેવાને વૈશાલી મોકલાવી હતી તે ભોળો અલ્પદત્ત નહોતો જાણતો. રેવા ચતુર સ્ત્રી હતી અને રાજ્યની અનેક ગુપ્ત સેવા તેણે બજાવી હતી. બાળકના જેવી ઝેરી આંખે જોતા અલ્પદત્તનો હાથ પકડી રેવાએ કહ્યું: ‘ચાલો, ઘેર ચાલો, મને મારી નાખવી હોય તો ઘેર તલવાર છે.’

‘મારી નાખવાની કોણ વાત કરે છે?’ એટલું રોષમાં કહેતાં કહેતાં તો અલ્પદત્ત મુસળધાર વરસાદમાં માટીના ઢેફાની જેમ ગળી

ગયો, કારણ રેવાએ તેનો હાથ પકડી લીધો હતો. આંગળી ઝાલેલા નાના બાળકની જેમ રેવાની સાથે સાથે બહાદુર ચાલવા માંડ્યો. સંજય પોતાના ભોળિયા મિત્રને જોઈ રહ્યો હતો. તેણે ધીમે રહી સ્વગત કહ્યું: ‘પ્રેમના સામ્રાજ્યમાં તો બહાદુર કહો કે મહારાજ બિંબિસાર-એક જ છે.’

‘સંજય ! સંજય ! અરે ભૂલ્યો, મહાસચીવ, સાંભળ્યું ?’

સંજયે ચમકાને પાછળ જોયું તો એક મનોહારિણી પરિચારિકાને ખભે હાથ મૂકી બિંબિસાર તેના ભવનમાં દાખલ થયો હતો. સંજય તરત તેની પૂંકે ગયો અને મહારાજનો હાથ પોતાને ખભે મૂક્યો. પરિચારિકા ત્યાંથી બહાર જઈ ગઈ. બિંબિસાર મદ્યના નશામાં ચક્રચૂર હતો. શૈયામાં એકદમ પડતાં તે લવવા માંડ્યો: ‘સાંભળ્યું સંજય ? રંગમહેલમાં હમણાં દૂત આવ્યો. ઉત્તરકુરુથી માગું આવ્યું છે: કહે છે.....કહે છે.....’

એટલું કહેતાં કહેતાં તો તે એટલા નેસથી હસી પડ્યો કે સંજય પણ જરા ગભરાયો.

‘કહે છે, સંજય, કે અમારી રાજકુંવરીનું પાણિગ્રહણ કરો, નહિ તો યુદ્ધ માટે તૈયાર થાઓ; સાંભળ્યું સંજય ?’

એટલું બોલી ફરીથી તે હસી પડ્યો. પરંતુ સંજયને શાંત જોઈ એકાએક ભાવપરિવર્તન કરી, દોષનો સ્વીકાર કરતા બાળકની જેમ ધીમે રહી તે કહેવા માંડ્યો: ‘ન ગમ્યું મહાસચીવ ? તમે આજ્ઞા કરો તો પરણું. ના કહો તો ન પરણું. આપણે તો માત્ર પરણવામાં સમજીએ. બાકી તમારા મહારાજની વાત તમે વધુ જાણો. પરંતુ આમ તમે નિરાશાભર્યા વદને નારી સંમુખ ગણા રહો એ મને ગમતું નથી.’

‘મહારાજ, નિરાશા શા માટે? આપે કહ્યું એ તો બહુ આનંદની વાત છે. આજ દેવાધિદેવ કેટલા આનંદમાં છે! મહારાજનું આ હાસ્ય જોવા તો માગધી પ્રજા કેટલી તલસી રહી છે? હું શા માટે નિરાશ થાઉં, પ્રભુ?’

‘મને ખચર છે, તારે મોઢે એક વાત હોય છે, હૃદયમાં બીજી. મહાસચીવ છેને! તું નિરાશામાં જીવે છે. જીવ, તેમાં સુખી રહે!’

સંજયે બિંબિસારના શબ્દો સાંભળવાનો દેખાવ કરતાં એક રેશમી ઓશીકું તેના માથા નીચે ગોઠવ્યું અને પછી તેમની પાસે એક નીચી ખેઠક પર ખેસી શાંત ચિત્તે બોલ્યો: ‘શી આજ્ઞા છે?’

સંજયના એ ‘શી આજ્ઞા’માં એટલી અર્થઘનતા હતી, સૂચન હતું, કે મદિરાની પૂરી ધૂનમાં પણ બિંબિસારનો ચહેરો પડી ગયો. સંજય તેનો મહાસચીવ હતો પરંતુ સાથે તેનો બાળપણનો જીવરૂપ મિત્ર પણ હતો. તે પારખી ગયો કે સંજય તેના હૃદયની વાત સમજી ગયો છે. તેના હૃદયની વેદના, નિરાશા બધું તે જાણે છે. મહાસચીવની આજ્ઞા વિના શું દૂત રંગમહેલમાં ગયો હશે? છતાં તે જાણે કાંઈ હસવાની વાતનું બહાનું કાઢી સંજય પાસે મઘના નશામાં કાં ચાલ્યો આવ્યો? સંજય તેનું કારણ જાણતો હતો. હૃદયમાં રાખેલી લાગણીઓને વધુ ગુપ્ત રાખવી બિંબિસારને નિરર્થક લાગી. નિઃશ્વાસનો એક શ્વાસ તેણે મહામહેનતે રોક્યો પરંતુ તે નીકળી જ ગયો. એને મનમાં થયું: પૂછું કે પાલી વિષે કાંઈ સાંભળ્યું? પરંતુ બોલાયું નહિ. તેણે મસ્તક નીચું નમાવ્યું અને હાથમાં રહેલો મઘનો પ્યાલો ધીમેથી નીચે નાખી દીધો. પછી, રેશમી ઓશીકા ઉપર માથું ઢાળી દેતાં થાકેલા અવાજે બોલ્યો: ‘શી આજ્ઞા છે, મહાસચીવ?’

‘પ્રભુ! આપ! અસાધારણ.....’

‘મારાં વખાણ કરતો હોય તો બોલવું બંધ કરી દે!’

‘દેવ, દરેકના હૃદયમાં નિર્બીજતા એક વાર, નિઃસંદેહ આવે છે પરંતુ આપના જેવા રાજપુરુષે તેને ખાળવી એ કાઠ અસંભવિત વાત નથી.’

‘જે મહિનાથી હું મારા મનને એજ વાત સમજાવતો આવ્યો છું, સંજય !’

‘અંતે, એ સમજાણુ જ સુખદા નીવડશે.’

‘નીવડશે ?’

‘નીવડવી જ જોઈએ.’

‘સંજય, સ્ત્રીના જેટલી અવિશ્વસનીય.....’

‘મહારાજ !’

‘શું છે ?’

કઈ સ્ત્રી વિષે યિયિસાર જોલવા ઇચ્છતો હતો તે સંજય સારી રીતે જાણતો હતો. પાલીનો નામોચ્ચાર ન થાય તે હેતુથી તેણે જરા સ્મિત કરતાં કહ્યું : ‘આપે કાલે મને વચન નહોતું આપ્યું કે સ્ત્રી વિષે આપ ટીકા નહિ કરો ?’

‘સંજય, હવે મને સમજાણુ પડી. હું મહાન નથી. તું મને મહાન કરવા ઇચ્છે છે. કાલે મેં કહી દીધું હશે મઘના નશામાં કે હું ટીકા નહિ કરું. હવે, આજે મને મઘના નશામાં તું તેને માન્ય કરવા કહે છે. ચાલ, કરું છું. પરંતુ આવતી કાલે શું કરીશ ? કાલે હું કદાચ.....’

‘મહારાજ આટલી નિરાશા તમને શોભારૂપદ નથી !’ સંજયે ધવાતે હૃદયે કહ્યું.

યિયિસારે તે તરફ દુર્લક્ષ્ય કરી કહેવા માંડ્યું : ‘સંજય, તું જાણે છે, મઘમાં એક મહાન ગુણ છે ! ના, તું નહિ જાણે. પીએ ત્યારેને ! જો, મઘ પીનાર નિર્ધન હોય તો પીધા પછી

સમજે છે: ‘હું મહારાજ છું’; અને મારા જેવો રાજા પીએ ત્યારે અનુભવે છે: ‘હું કંઈ નથી’. તેને સામાન્ય રસ્તે ચાલતો માગધી બનવું ગમે છે. તેને રાણીઓ નથી જોઈતી. વૈભવ નથી જોઈતો. રૂપ અને યૌવન નથી જોઈતાં. તેને જોઈએ છે એક સાધારણ માગધીનું સર્વસામાન્ય, સહજઉપલબ્ધ નિર્બંધ સુખ. મઘ એ સ્વપ્નવિહાર કરાવે છે અને તેમાં થોડીક વાર તે સ્વપ્નનું મટી સત્ય બને છે.’

‘મહારાજ, સ્વપ્નને મટતાં વિલંબ થતો નથી. આપને જોઈતી શાંતિ સ્વપ્નવિહારમાં નહિ મળે, જેતવનારામમાં મળશે.’

‘તું શાક્યમુનિની વાત કરે છે?’

‘જી મહારાજ! ભગવાન બુદ્ધ અહીં પધાર્યા છે. કાલે પ્રાતઃકાલે આપ ત્યાં પધારો. એમના સાન્નિધ્યમાં સાચી શાંતિ મળશે. એ આપના મિત્ર છે, સંબંધી છે.’

‘અને પાંચ વર્ષે મારાથી મોટા છે એ કહેવું કેમ બૂલી ગયો?’

‘હા, મહારાજ. તથાગત અહીં વર્ષાવાસ ગાળી રહ્યા છે. આ વખતે આપ એમને એક વખત પણ નથી મળ્યા.’

‘નથી મળ્યો?’

‘એક વખત પણ નહિ, મહારાજ!’

‘શું કહે છે?’

‘હા, મહારાજ. એ મહિનાથી આપ રંગમહેલની બહાર બાજુ નીકળ્યા છે.’

‘અરે!’

‘આવતી કાલે વર્ષાવાસ પૂરો થવાનો છે અને તથાગત અવંતી તરફ પ્રયાણ કરવાના છે.’

‘આવતી કાલે હું શાક્યમુનિને મળીશ, રોકી રાખીશ; અને એમને કહીશ કે, સંજય કહે છે: મઘ કરતાં શાક્યમુનિ વધારે અસરકારક છે.....પછી શાક્યમુનિ કહેશે.....કે.....’

સંજયે ઘેનમાં પડતા મહારાજના પગ જોયકી શય્યા પર ગોઠવ્યા. મહારાજને નિદ્રા ઘેરતી હતી. પરિચારિકા સંજયનો ઇશારો જોઈ અંદર આવી અને રત્નજડિત પંખાથી પવન ફાળવા લાગી.

સંજય શયનગૃહની બહાર નીકળ્યો ત્યારે તેની આંખો અશ્રુથી છલકતી હતી.

મહાસચ્ચીવે, મહાપ્રયત્ને, હૃદયની દુર્બળતાને ખાળી હતી.

શયનગૃહની બહાર આવી તેણે દાર બંધ કર્યા અને પછી આંસુ લૂછી ત્યાં જ બેસી ગયો.



